



LIOTECA PROVINCIALE



Num.º d'ordine

B Prov 348



# HISTOIRE DES FRANÇAIS DES DIVERS ÉTATS.

#### A BRUXELLES,

A LA LIBRAIRIE PARISIENNE, FRANÇAISE ET ÉTRANÇÈRE,
Rue de la Madelaine, n° 45.

IMPAINERIE DE E. DUVERGER.

643853

# HISTOIRE DES FRANÇAIS

# DIVERS ÉTATS

AUX CINQ DERNIERS SIÈCLES,

PAR AMANS-ALEXIS MONTELL

XVI SIÈCLE.

LE. QQQ

CINQUIÈME VOLUME.



# PARIS.

JANET ET COTELLE, LIBRAIRES, RUE SAINT-RONOMÉ, N° 123, RÓIRL D'ALIGRE.

1833



## VOYAGE

# EN FRANCE.

# L'ARRIVÉE EN FRANCE.

Station 1.

Nous regardons, en Espagne, le pays dont les Pyrénées nous séparent comme un autre monde; cependant quelques heures suffisent pour les passer: on dine en France après avoir déjeuné en Espagne.

### L'Aspect de la France.

Il y a en Espagne grand nombre de troupeaux, de pasteurs;

Mais que d'attelages, que de laboureurs en France!

Il y a en Espagne grand nombre de gens d'église, de gens d'épée, grand nombre de mendians;

Mais que d'artisans, de soldats, que de peuple en France!

Dès qu'on entre en France, on croit que c'est jour de marché, jour de foire;

#### XVP SIÈCLE.

Dès qu'on rentre en Espagne, on croit que c'est jour de dimanche <sup>1</sup>.

## L'Espagnol, le Français.

Aux premières villes on voit la différence des deux peuples.

L'homme en Espagne marche; l'homme en France court.

L'homme en Espagne médite; l'homme en France pense.

Le superbe Espagnol semble toujours déscendre

 Le superbe Espagnol semble toujours déscendre du ciel;
 Le glorieux Français semble toujours y monter.

## LES AUBERGES FRANCAISES.

Station 11.

JE me suis surtout aperçu que j'avais passé les Pyrénées, lorsque je suis entré dains les auberges françaises. Quelles bonnes, quelles excellentes auberges! On y est aussi bien et mieux que chez soi, Quelle différence avec los auberges de l'Espagne où l'on est obligé de tout porter, excepté l'huile, le vinaigre et le sel <sup>4</sup>! Ici, tous les aubergistes, tous les cabaretiers, tous les taverniers ont des lettres du roi 2.

Icì, toutes les maisons où l'on donne à coucher, à manger, portent écrit en gros caractères, Hostel. Lerie; Caparet, Taverne par la permission du roi-3.

# Les Auberges des voyageurs à pied.

Ici, il y a des auberges où l'on ne loge que les ens à pied.

On lit sur la principale porte, en gros caractères: Dinée du voyageur a pied, six sols; couchée du voyageur a pied, huit sols 4.

# Les Auberges des voyageurs à cheval.

Jci, il y a aŭssi des auberges où l'on ne loge que les gens à cheval.

On lit sur la principale porte en gros caractères:
Dinée du voyageur a cheval douze sols; couchée
du voyageur a cheval vingt sols 5.

Un voyageur à pied vondrait diner, souper splendidement comme un voyageur à cheval: il ne, le pourrait; un voyageur à cheval voudrait diner, souper sobrement comme un voyageur à pied: il ne le pourrait oon plus. Les loisfrançaises empêchent l'un de trop dépenser, l'autre de ne pas dépenser assez.

# Les Repues.

Je note que les auberges, marquées pour le diné

#### X-VP SIECLE.

des voyageurs, où quelquéfois l'on est traité assez pau chrétiennement, où l'on est quelquefois exposé à mettre sous sa fourchette du corhequ, du scrpent, du cheval et d'autres viandes de cette espèce que, depuis quelques années, le siége de Saneerre a ajoutées aux alimens en usage 6, sont dans les itinéraires nonunées repues.

#### Les Gites.

Et que les auberges où l'on conche y sont nommées gites <sup>8</sup>. J'ai trouvé celles-ci incomparablement meilleures: vastes écuries, vastes remises, vastes cuisines, vastes salles, grandes tables, grands feux, belle vaisselle d'argent, beaux lits dé soie <sup>9</sup>. La magnificence de ces auberges s'annonce même à l'enseigne, pendue sous de beaux grillages d'orés<sup>10</sup>.

Je pensais et je devais naturellement penser que les troncs pour les pauvres<sup>44</sup> étaient plus pleins dans les gites que dans les repues : j'ai appris que c'était le contraire. Pent-être, dans la nature humaine, pidi est-il une meilleure heure d'aumône que l'heure où l'on se couche, où l'on se lève.

# Les Aubergistes.

On dit que les Français sont les plus polis des hommes ; on devrait ajouter que les aubergistes sont les plus polis des Français. Dès que vous entrez dans une auberge, vous êtes accueilli par la gracieuse figure de votre ami ; à la vérité, quand ensuite rous ne payes pas votre dépense, l'aithergiste vous fait conduire tout droit en prison, ou du moins vous fait saisir votre cheval<sup>12</sup>: mais aussi pourquoi, saus argent, se mettre en voyage?

Depuis quelques années les aubergistes sont for imposés<sup>15</sup>; ils vous le disent. Plusieurs, à cause des services qu'eux ou leurs prédécesseurs ont rendus àtétat, sont francs d'impôts<sup>14</sup>; ils vous le disent encoré plus volontiers.

Maintenant les aubergistes, ne vous désarment plustés; et de qui est bien autrement important, ils ne sont plus maintenant divisés en royalistes et en ligueurs; vous n'êtes plus obligé, quand vous arrivez, dans une ville,, de réformer vos opinions suivant que l'énseigne de l'auberge où vous allez loger représente Hénri III, le dûc de Guise, l'écusson de France, la croix de Lorreine<sup>16</sup>.

## LES GRANDS HOMMES DE LA CHALOSSE.

Station an.

Autound nui, à dix heures du matin, et par un de ces brillans soleils qui semblait comme moi nouvel-

tement arrivé d'Espagne, je parcourais les verdovantes plaines de la Chalosse, petit pays qu'on trouve quand, on sort de la Navarré et qu'on entre dans l'Agenais; voilà qu'une troupe de cavaliers, munités sur de grands chèvaux, s'approchent, marchent parallèlement avec moi; une haie entre.

- Je ne voyais que leurs têtes, célifées de bonnets roiges, de bonnets noirs, de bonnets bleus, de bonnets blaces. La haié s'étaut abaissée, j'ai remarqué aussitôt que la codleur dé leurs habits était la même que celle de leurs bonnets. La haie s'étant abaissée encore, j'áir.cconnu que cescavajiers étaient des géns du pays, montés sur de gros bâtons chevillés detlistance en distance, appelés échassesé. Au moment où j'allais lier conversation àvec ens, ils ont subitement pris un autre chemin et out disparu.

# Les Vignerons en échasses.

Je voulais absolument perler à un de ces grands houmes du pays. Je regardais de tout côté, j'ai enfin apercu un vigneron taillant dans les branches des arbrés ses hautes vignés , se baussant, se baissant sur les chevilles de ses ingénieuses échasses; j'ai été à fuf; il m'a prévenu y Monsieur, m'a-t-il dit, n'allez pas plus à gauche, , il n'y à jusqu'à la côte sauvage , jusqu'à la mer, que des landes, des saluès, des liéges, des pins, que des maisons noires,

enfumées de résine, que des femmes noires, sontant la poix, que du pain noir, que des malheureux. de la misère4; au lieu que nos maisons, nos femmes sont blanches comme celles des villes, et que notre pain est blanc comme celui de Potenshe 5%; d'ailleurs, ici vous trouverez de belles compagnies de malades, et des eaux au moins aussi minérales, aussi chaudes que celles d'Acqs 6. Mais, lui al-je répondu, je ne suis pas malade, je ne viens pas pour vos caux. Ah! tant mienx, que vous veniez pour nos vins : ce sont les meilleurs qu'on puisse boire, et quant à la vlaude, toujours bon mouton, bon porc.; car nos bouchers jurent sur l'autel de Sainte Quiteyte de ne vendre qu'au mois de septembre de la brebis, de la truie, de la chèvre, de la martre8; enfin ce pays plaît tant de toute manière que tout le monde veut y demeurer. Toutefois, a-t-il ajouté, n'est pas voisin, c'est-à-dire paysan de fa commune ou juridiction qui veut; et souvent je m'aperçois que, dans le fond du cœur, c'est pour acquérir le droit de voisinage, pour être voisins, que les jeunes gens des environs soupirent pour les beaux yeux de nos jeunes voisines ; mais je n'aipas tout dit.

## Les Bergers en échasses.

Monsieur, voyez-vous dans la plaine ces troupeaux conduits par des bergers qui, avec leurs lon-

gues échasses, vont, viennent, courent plus légèrement que leurs chiens? Ce sont les troupeaux da village; et , comme voisin , je puis y envoyer six vaches, douze porcs, dix-huit brebis 40, soit qu'ils m'appartiennent, soit qu'ils appartiennent à un autre, que je les aie en gazaille, à moitié rapporti. Il y a plus; si je suis riche, je puis avoir a moi des troupeaux et les faire pâturer dans tous les champs de la juridiction qui , après le temps des récoltes, deviennent champ-bestiallet2, paturages communs. Il faut cependant vous dire que les bœufs, les porcs, les moutons que mon berger laisserail échapper dans une terre défendue; une terre close, un jeune taillis, ne seraient pas comme dans certaines juridictions, aux ternies de la loi, gracieusement mis dehors, mais qu'ils seraient carnalests, pris, toes, rôtis, manges.

# La Haute Justice.

Voisin! ai-je dit à ce bon villageois, je ne vous laisserai remettre à la faille de votre vigne que forsque vous m'aurer appris que sont des hotimes habillés de rouge, de noir, de bleur, de bland que j'ai rencoîtrés tout près d'ici, ail la y à qu'un moment. C'est, m'at-li-répondu, notre justice que les équitumes appellent la petite courts,

mais que nous appelons, en riant, la haute justice, quand, ainsi que ce matin, elle monte sur des échasses. Elle est composée moitié de gens de robe courte, en habits rouges, du maire et des jures; moitié de gens de robe longue, en habits noirs, du baile et du sous-baile que vous avez vus accompagnés de leurs sergens et de leurs archers15. J'ajouterai, si vous youlez le savoir, qu'elle maintient en crainte et en paix tout le pays. D'abord elle aime la politesse : elle punit séverement les démentis donnes devant le maire en habit rouge. Elle aime ensuite l'obéissance celle punit severement celui qui, rencontrant le maire en habit rouge, refuse de le suivre. Elle n'aime pas les mauvaises odeurs : elle punit sévèrement celui qui étend des cuirs verts sur la voie publique, Elle aime-l'ordre : elle punit severement celui qui boit à la taverne après le dernier Ave Maria. Elle n'aime pas le bruite elle enlève, sans autre forme, les armes à celui qui en porte pendant la nuit. Elle n'aime pas les vagabonds : elle fait payer vingt sous par jour à celui qui n'a ni seu ni lieu, et qui s'obstine à demeurer dans le pays. Elle n'aime pas les bannis : elle permet de tuer ceux qui reviennent pendant leur ban. Elle aime la vérité; elle fait percer la langue aux fauxtémoins. Elle aime les bonnes mœurs ; elle fait si fort et si long-temps fouettet la femme coquette et

#### AVP STECLE

son fleargalant, que l'un et l'attre s'en souviennentra moins le reste de leur jeunesse. Voisin; luiai-je dit, ou riant, et en pliant lés épaules, oh! je n'en suls pas! je n'en suls pas! je n'en vais! je m'en vais!

### LE CRIEUR DE MONTAUBAN.

#### Station :

In était déjà quit que l'étais encore à plus d'une liene de Nerac. Je me hâtais; j'affais bon train; tout à coup j'ai ralenti ma marche pour entendre la conversation de deux hommes qui me précédaient à une grande distance. L'un parlait si bas que pas un seul mot n'arrivait jusqu'à moi . tandis que l'autre parlait si haut que je me trouvais comme à côté de luis Il y a apparence que l'homme qui parlait bas venait de dire de quel pays il était, car l'homme qui parlait haut a repris ainsi: Et moi je suis de Negreplisse. Il y a apparence aussi qu'enstite l'homme qui parlait bas a conté ses aventures de jeunesse et qu'il a voulu que l'homme qui par-·lait haut contât aussi les siennes; car, après un aşsez long espace de temps, pendant lequel je n'ai rien entendu; l'homme qui parlait haut à encore

repris : Volontiers ! volontiers ! je vais; à mon tour; vous faire connaître ma vie passée.

Je me sonviens, a l-il continué que, dans mon enfancé, le maître d'éçole me disait, surtout quand je récitals ma leçon sans hésiter: Petit, bien bien lmais plus Bas | plus bas | Au cotéchisme le vicair; me disait aussi: Petit, eriez moins! je ne suis pas sourd! l'oujélois à quifesse mon confesseur me disait et il me dit encore: Un peu plus haut! je n'enlends pas

Devenu plus âgé, je fus mis en apprentistage, à Cailus, petite ville voisine, chez un taillenr qui tirait grand parti de mei, en m'envoyant rendre les habits à ses pratiques. Je ne leur donnais que les mauvaises raisons de mon maître, mais je les en assourdissais. Un jour j'allai rendre au crieur de la ville un pourpoint: if ne put y entrer; il se mit à enery je me mis acrier encore plus que lui. Aussitôt il me saisit. Je eroyais que c'était pour me battre; c'était pour m'embrasser : Lu as manque, ta; vocation, me dit-il, tu ne seras pinais qu'un mechant tailleur, au lieu que tu peux être le meilleur crieur de Gascogne, Je consentisa être son apprenti. Il m'apprit d'abord à crier de bas en haut, enshite de haut en bas. Quand au sommet de la colline qui domine Cailus, je fus parvenu, avec ma voix, à faire enfuir tous les oiseaux de la vallée et à percer toutes les toitures de la ville, il me recut maître

crieur, en me donnant une grande poussée par le épaules et en me disant : Va t-en crier ailleurs !

# Le Crieur avec tambour.

Je n'allai pas loin. Je passais près de Moissac; je vis le peuple assemblé sur l'avenue. Le maire et les consuls adjugeaient au concours l'office de la crie de la ville . Il fallait se faire entendre nettement à la distance fixée; et, pour qu'il n'y cut ni brigue, ni collusion, les concurrens étaient obligés de s'adresser aux étrangers qui passaient sur la ronte. L'élaignement était grand; personne encore n'avait pu se faire entendre de me présente ; j'offre de me faire entendre deux fois plus loin. Les consuls refusent d'essayer une chose impossible. Je m'obstine ; on me suit. Tout à coup on aperçoit au loin un homme s'en allant fort pacifiquement, ayant . l'air de songer à ses affaires ; je m'adresse à lui : Habit gris on allez-vous? Ribant, truand, gagnedenier! habit gus! où allez-vous? Larron, voleur, détenteur du bien d'autrui! habit gris, on allez vous? Les consuls et tout le peuple de rire : Il n'entend rien! il n'entend rien! Il entend, repondis je d'un air assuré, mais c'est un homme de bon sens qui ne se fache pas pour peu de chose. Je repris: habit gris! où allez-vous? Huguenot! parpaillot !

malientre<sup>2</sup>! hérétique! hérésiarque! excommunié!... diable errant ! A ces mots cet homme, furieux; rouge de colère, court à moi, le bâten leve. Les consuls et le peuple vont en mant au-devant de lui, et lui disent que c'est un concours de crieurs publics, qu'on le reconnaît pour un brave homme et un bon chrétien. Le voyageur continue sa route, le penple rentre dans la ville et les consuls me nomment crieur public, malgré les réclamations de mes concurrens qui disaient que je n'avais pas prouvé que je susse battre le tambour, à quoi les consuls répondaient qu'il importait au contraire que je le battisse fort mal, afin que les cuisiqueres ou les bonnes femmes qui scraient dans leur ménage ne me confondissent pas avec le tambour de la garnison.

Le jour memo, j'entrat en fonctions à la pierre de la cire 3. Le criat (dibord le pix de la nourriture des animaux) je ne me seuts pas très honoré de bâttre le tambour pour de l'avoirre; du foin et de la paille; mais peu de temps, après je griai la farine de Moissac, da fleur de la farine de France 4. Il me semblait, que d'abordance générale sortait de una bouche; j'étais tout glorieux, Bientôt je fus plus glorieux j'e griai les hypothèques à Jarticulai bien, car je sentais qu'une proponetiatiqu peu distinate pouvait; rainer les acquéreux, les organoiers. Le

criar les demandes de permission pour de nouvelles garennes 6; j'articulais bied aussi; j'animais les opposaus par mes reflexions sur la trop grande multiplicité des lapins et des lièvres, ce qui plaisait fort aux gens qui n'en mangeaient pas, je veux dire à mon auditaire. Le jour vint où bientot je fus plus glorigux encore; la veille, tes sergens me rendaient fort festement monisatut; les grefliers me regardaient à peine, le prévôt ne me regardait pass le tendemain le bail de leurs offices avant expiré, j'en criai le renouvellement de la ferme 7 : Qui yeut être sergent ? mi vent être greffier? qui vent être juge? qui a'de l'argent? qui a de l'argent? Je crisis bien fort afin de leur attirer plus de montle aux enchères, de leur accroître le nombre des surdisans, de faire changer de main leurs offices; et peut-être je aidai nu peul

# Le Crieur avec frompette.

Quel plajair de se croire devé chantimais quelle peine aussi, de se trouver has, rès has. Un dimanche, d'hiver je me rencontrei par hasard, tete à tete dous une taverine avec le crieur de Bordeaux par du autre hasard à conversation vint à tombér fur les crieurs. Le crieur de Bordeaux, ne me connaissait par il inte dit qu'il regardat par dessus l'épaule tous ces pauvres petits crieurs municipaux qui publient les

ordonnances de police aux hôlels-de-ville, en frap pant avec un batonnet ou une baguette sur les boiseries de la fenètre 8 pour qu'on sit silence; qu'il ne considerait guère plus tous ces crieurs à tamhour qui sont obligés de se geler les mains, de battre leur tambour à la pluie, à la neige. Je ne le connaissais pas non plus. Je lui demondai quel était son état : Je suis , me répondit - il ; crieur à Bordeaux' où l'on rirait d'un crieur qui ne sonderait pas d'une frompette et qui ne sonnerait pas d'une troppelte d'argent 9. Aussi; ajonta-t-il, nous ne crions jamais que de gros poissons, de gros tonneaux de vin aussi les ordonnances de police nous font cet honneur qu'elles veulent que les rues les mieux balayees soient celles où le trompiette passe 10 Je voudrais que vous entendissier ajourner, trois fois, un accusé fugitif, et, avec quelles fanfares et avec quel éclat de voix, on fui crie, à la quatrième, que si dans le temps preserit il ne se presente, il sera , d'après l'arrêt du parlement, réputé coupable14. J'ai, moi qui vous parle et qui choque le verre avec vous, crie à cinq, six trompettes 12, c'est-à-dire à cinq, six différens endroits de la ville, la censure et la brûlure de fort grands livres 13, et, seulement à cause de cela, je m'en crois autant que les crieurs de Dijon qui se vantent de publier, tous les ans, le nuit, dans les rues, le

ban des vendanges, au milieu des flaubeaux<sup>14</sup>, et plus que les crieurs, ou viza, on trompettes de Montmorillon qui se vantent aussi de percevoir un denier par sec de blé vendu au marchéte. A l'instant la honte et la douléur interprirent; je nte jeval, suaschever mon vin, sans dire qu'i étais. J'allat 'alla muniqualité où, avec de grandes politesses, de grands rentercimens, je possa mon tauhonr sur la l'able, et à l'instant memeja parts.

Ge nest point place facile à trouver que celle d'omerieur avec trompette d'arigent. Inutilement je suits le cours de la Garonne, de la Dordogne et du Gers. Partout il n', avait que des places à tembour, à trompette de bois et tout aux plus à trompette d'entre. de trouvairmeme des municipalités, où let l'flige était affirmé le jen trouve meme où les profise en étaient partagés avec le seigneon? Cependant à force de course turs les coins et rechins de la grande Gascogne, le rencontrai une numeipalité, qui profifire, à cause de ma reux, le trompette qui était sinon d'argent, du moins agentec; je ne dirait pas que parce que c'est le secret de la rilles j'acceptai.

# Le Crieur avec clochettes.

Julia partout franc et nobles-je me plaisals à passer les ponts ; les bacs à péage , car; an lieu de

tirer ma bourse pour payer, il me suffisait de tirer de dessous l'habit ma trompette 43; je vivais heureux; j'avais été habillé de neuf; je gagnais beaucoup d'argent; je faisais grande chère; je receyais chez moi les crieurs ; les crieuses 19, tous Jes gens de mon état; je leur donnais, aux hommes dir vin rouge, aux femmes du via blanc, mais toujours du vin de mon ordinaire, du vin du pays. A la lin je fus obligé de changer de vin ce fut pour un crieur jure de Paris qui allait je ne sais où. Anssitôt qu'il me dit qui il était, je le sis metire au haut bout de la table; cependant je m'en tins d'abord à mon vin lant qu'il me parla de l'usage et de la manière de crier les choses perdues, les enfans égarés; mais je lui donnardu vin de Bordeaux quand il m'ap, Li qu'a Paris les crieurs, ayant une serviette blanche sur le bras, une bouteille pleine dans une main, un verre bien rince dans l'autre, faisaient, aux funérailles de leurs camarades, boire le public à la santé du défunt 20; et je lui donnar du vin le mailleur et le plus cher quand il m'apprit ensuite ce que je vais vous répéter : J'étais, nie dit-il, mor, un des vingtquatre crieurs vetus d'une robe noire, armoriec devant et derrière, qui allèrent au Parlement erier, la mort de Charles IX. Dès que nos quarante-huit clochettes se firent entendre, les deux battans de la porte s'auvrirent à la fois, comme d'eux mêmes;

nous nous rangeâmes contre la muraille, en face des juges, tous en robe rouge, et, après avoir sonné deux fois nos clochettes, nous criames : Nobles et devotes personnes , priez Dieu pour l'ame de trez hault . trez puissant . trez vertueux et trez maenanime-prince , Charles , par la grace de Dieu , ray de France trez chrestien , neuvieme de ce nom ; priez Dieu qu'it en ait l'ame 21! Nons sonnames encore deux fois nos clochettes; nous sortimes et la justice reprit son cours. Ces redoutables paroles : Nables ci devotes personnes me revenaient sans cesse. Je me disais qu'elles ponvaient sortir aussi de ma bouelie, que dans mon état ma voix pouvait me mener à tont, que je pouvais être crieur avec clochettes. grieur juré de l'aris, comme un autre, plutôt qu'un autre, et que le roi de France actuel pouvait mourir aussi bien quand je serais en charge que quand je n'y serais pas.

Des ce monient je pris en dégoût ma trompette argentée, et bientôt je trouvai l'occasion de la poser.

Une nombreuse troupe de voleurs épouvantait les campagnes; je jesuivis volontiers les juges qui faisaient lever et armer le peuple<sup>22</sup>; je sounai vojontiers de la trompette; je èriai volontiers; mais lorsque, ées voleurs furent pris et qu'ils eurent eté condainnés à être fustigés au sour de la trompette<sup>23</sup>, je refusai d'en souner. Le maire me dit que c'était pour perdre ma place; je lui fis signe que j'y consentals; je quittal aussitôl la ville.

Je ne balançai pas long-temps sur ma route. Je me dirigeai vers Paris; maisles crieurs nous sommes conque au toin : au moment ou je sertais de Montatban, le premier consul qui connaissait ma voix et qui peut-être me guettait, m'arrête, m'amène à Thotel-deville; on me dit qu'à Paris où j'allais chercher tant d'honneurs, je serais tenu de publier le prix des alouettes, des mauviettes, de publièr ce qu'il en contait pour les faire plumer, les faire l'irder, les faire rôtir 24; ensuite on me prin de crier, asin de m'applaudin; on m'applaudit tant que je m'engageai comme crieur avec clochettes. Yous me direz qu'à Montauhan je ne devais pas crier la mort des rois; helas je ne le sais que trop; et de plus, j'eus d'abord des désagrémens qui, plusieurs fois, me donnérentenvie de reprendre ma ronte; car lorsque je criais, dans cette ville, peuplee moitie de catholiques, moitie de protestans, les fêtes des confréries 25, souvent les protestans m'accneillaient par des huees; et quand je criais la mort de fort honnêtes protestans, apres les noms desquels j'étais obligé, à cause de leur qualité d'anciens consuls ou de notables bourgeois, d'ajouter de honne memoire 26, souvent j'entendais droite et à gauche les catholiques insulter à leur me

moire. Je roulais, comme de raison, prendre le parti de mes morts, et à chaque pas jàvais dispute. Mais depuis l'édit de Nantes, l'édit de pacification; de liberté de conscience 27, on me laisse trère en paix. Toutefois ce qui surtout meretient à Montauban, le voiet; quand les, portiques de la grande place 28 retentissent du bruiet einc selochettes et du sond em vois ; je suis entendu des geax qui me connaissent, qui m'ont vi naître, des géos de mon pays, venus ammarché. Allez moi dire qu'à Paris; aux lienz du triomple des crieurs jurés, à la place Maubert, à la grande halle, je pusse être entendu des gens de Negreplisse.

## LES BOHÉMIENS FRANÇAIS.

### Station v.

Carx qui connaissent la ville d'Agen savent qu'il y a, sur la place de les Garonne 1 deux auberges, la boine d'un côté; la belle de l'autre, Comme de risson j'al été loger à la bonne, et je n'ai pas tardé à m'en repentir. I étals, à peine assis sur le bane de devant la porte que des Bohéniens sont venus chanter, danser, due la bonne aventuire devant labelle auberge ; je complais, qu'ils vieodrajent essuite devant la bonne, majs ils s'en sont alles. Jassité devant la bonne, majs ils s'en sont alles. Jassité devant la bonne, majs ils s'en sont alles. Jassité devant la bonne, majs ils s'en sont alles. Jassité devant la bonne, majs ils s'en sont alles.

vais grande envie de les voir, de leur parler, de les questionner; je ne me suis pas trop mis en peine de cacher mon dépat; un étranger, assis sur le même bane, à mon côté, m'a offert de m'en apprendre sur les Bohémiens autant-et plus sans doute que je voulais en savoir.

Au mois de mai dernier, m'a t-il dit, je logeais à Bordeaux dans un quartier où un Bohémien avait une vogue générale: Ce n'était pas un de ces Bohémiens ambulans, tels que cerx que nous venons de voir; c'était un devin ; un grand devin dont la maison ne cessait de s'emplir et de se désemplir. l'eus beau me rappeler toutes les menteries de pareilles gons; la curiosité l'emporta; je choisis le moment où, chez lui, il y avait le moins de foule et i'y entrai. Je le trouval en pourpoint bleu à passepoil jaune, deux plumes au bonnet, et. ce qui me surprit, les chévoux, la barlie conpés? Il me présenta par honneur une chaise à deux places à; s'étant ensuite assis vis-à-vis de moi, sur une chaise très étroite, mais très baute, il me parla ainsi : Monsieur, vous voyez un homme qui est pauvre, qui devrait être un des possesseurs de la terre ou du moins un des possesseurs d'une partie de la terre; un homme que a été séparé de ses longs cheveux et de sa vénérable barbe, qui a été pendant trois années en galère,4 et qui n'en est pas moins de meilleure maison que le roi de France, car les Egyptiens de

la pelité Égypte que vous nommez ; je ce sais ponrquoi, Bohémiens<sup>3</sup>, nous descendons d'Abraham et de Sars ; nous sommes ses seuls enfans légitimes <sup>6</sup>. Nous ne vénons dans les pays chrétiens que pour y accomplir la pénitence de sept années à laquielle nous, nos pères et nos ills ; avons été condamisés.

Mais ce qui rend notre pénitence plus dure et plus humiliante, c'est que des Français qui ne sont passibilité des Français et qui se disent Bohemiens, courroucent tellement la justice par leurs ménités qu'elle ne veut pas nous distinguer, et qu'elle nous punit indistinctement tous.

# Les Bohemiens Provencioux

Assurément, poursuivit-il, ces jeunes gens de la Provence qui parlent un si risible argut 3, qui fout, sonder l'heure dans un verre, qui jouent à ja cordelette, qui fout le saut périlleux; qui se disent-Bohemiens<sup>3</sup>, ne sont pas les jeunes fils de notre père Abraham qui parlait un chialden si pus, qui était le plus-grave des patitarches, Assurément ces jeunes proyençales au juplie court, qui jouent dit tambourins, dausent, montent lantot une jambes, tantot l'autre, qui sedisent Bohémiennes<sup>19</sup>, ne sont pas les jeunes filles de là modeste Sara.

Les Bohemieus Normands

Et ces maquignons de Normandie, si reconnais-

sables a leurs yeux bleus, a leurs cheven blonds, a leur accent nazal, qui font semblant d'avoir comme nous des capitaines, comme nous le haut tribunal de la petite Egypte, qui au lien de se pendre; comme nous, franchement entre eux, ne se pendent que pour rire , pour attirer les villageois hors des villages, ambler alors les chevaux, les mulets, qui se disent Bohemiens 11, comment croire qu'ils sont les descendans d'Abraham qui était st riche en bouits, en ânes, en chameaux ; qui avalt une si bonne renommée? Et ces pétites Normandes si blanches, si fraîches, qui de leur bouche miellée appellent toutes les poules qu'elles rencontrept hors les maisons, qui les plument sans les faire crier, qui couchent dans les granges, qui se disent Bohemiennes 12, comment croire qu'elles sont les filles de Sara qui mettait, chaque jour, plusieurs moutons au put et souvent per bouf à la broche, qui avait des fermes de deux ou trois cents lienes de tour? ..

### Les Bohemiens Gascons.

Comment éroirs qu'Abraham, l'auti des ancissisinager, ait héréditairement drausmis son inflité saience à cès Gascons effrontés, sottis de la boutique des barbiers ou tout ai plus des érules des procureurs qui préfondent découvrir les reflets du caractère, de l'esprit et de l'ante sur les diverses parttes de la face, humaîne, qui se diseut Bohémiens 123. Comment croire aussi qu'elles aient hérité des connaissances de Sara, l'amie des antiennes prêtresses d'Égypte, ces petites Gasconnes qui ne savent pas correctement six lignes de leur catéphisme, qui se font montrer les mains, qui se font raconter les rèves, qui, de leur daugne l'égère, trompeil le public comme, leuis auvans, et qui se disent Bohémiennes 142.

## Les Boheniens Egyptiens.

Monsicur, les vrais Bohémiens ou Egyptiens c'est nous qui, je vous l'assure, sommes au petit nombre, qui tenons toutes nos comaissances de nos pères qui, par traismission; les teraient de notre père Issac qui les tenait de hotre père Abraham 15,

Après avoir afist parle, il se récueillit un moment, et ensuite il mé prit la main; il on trodit la rique au-dessous de l'index, du medits, et il me dit i La' ligne, mensale n'est pas positivenient contre vous; l'avone que la moyenne est aussi un pou-donteuse; n'ais ajoutà-il, après avoir éparté mongrouce, je suis très content de la ligne de ce doigt > c'est la sonn de la ligne de viet en la securité.

Voità, monsieur, pour la chiromancle 17.

Voyons uraintenant pour la inclossopic 18. Laissez, moi reontinus-teil, vous envisager attentivement, ce ne sera pas tong. Il tourm ma chuise vers la fenètre, et m'envisagea quelques momens: Yous n'etes pas timide, me dit it, votre frontn'est pas spacieux;

Your n'etes pas cruel ; votre front n'est pas petit. Vous n'etes pas luxurieux ; votre front n'est pas largo:

Vous n'étes pas vanifeux ; votre front n'est pas saîllant:

Vous n'eles pas colères votre front n'est pas chaive;

Vous n'êtes pas adulateur; votre front n'est pas

Votre front est carré, pur, beau, parfait; vous ètes prudent, sage, brave, libéral, généreux 10.

Dana le comant de votre ste il vous est arrivé... Il vous arrivera... Je me levai, je lui demandai combien je lui devais il ne répondit i Un quart d'eu se pouvlemain; în quart d'eu pouvle visage; e est un poix ait été dépuis long temps fait pour toute monder, car l'histoire qui repporte que nous aumondanes l'empire à l'empereur Michel Prote, quand il n'otait encore qu'un tout pellt particuler 4, aurait du rapporte aussi que nous ne lui primes pas davantage.

the best of the consistency of the second of

#### LPS CHEMINS DE'L'A FRANCE

#### Station y

"JAI dit, en arrivant en Prance) Les bonnes auberges l'aujourd'hui jedits i les beaux chemins! Insont plainfers, Erges, roujans t que ne puis je les faire entre dans l'Espagne, l'a feur faire traverser et retraverser dans tous les sens jusqu'à la iner!

# La Construction.

Aussi cerirai-jo à mon parrain du Périou qui veut que je lui lasse comaître tout ce que dans mon révage je trouversi de bou-et de bean, commentils sont faits:

On trace d'abord l'aires ensoite on la borde de guardiers de roc s', quelquielois on la pare quand c'est aur les cotes s', mais dans les plaines on la remplit de cailloux, de grayier, et, dans les plaines basses, boueuses, de pierres s'. On fossoic les bords, et de ringt-quatre en viogt-quatre pieds on les plante d'arbres forestiers ou d'arbres fruitiers s', que le peuple anjoired hui o'grache plus s', et puis, foucter cocher l'autrelois, foucte charrelier!

de lui corirai aussi comment on fait les clientus pares, les chemins ferres qui rayonnent autour des grandes uilles, surtent autour de Paris. Un élète, sur une largeur de deux toisés, svec des cailloux, du gravier, du suble?, l'aire en dos d'anc; on la pave de gros quartiers de grès ou d'autre petre de quatte, cinq, six pones en carref on reinplit de bon êmeut les joints.

Je lui égriral ancora comment on fait les turcies, ou turgies?, ou levées, qui "vinasi que de magnifiques terrasses, couronnent les bonds des fleuvés, qui servent en meme temps de digue et de chemina. Ou les ciève en tetre battue comme les remparts, ot, comme les remparts, ou roume les remparts, ou roume les remparts, ou comme les remparts, ou comme les remparts, ou comme les remparts, ou comme les remparts, ou les revet de games ou de pièrne de.

# Les Dépenses de construction.

Mais je ne lui écural pas comment, en France on fait faire les chemins

Vous voyez sur ceux-qui sont en construction, de grandes troupes de villageois, d'artisons, porten, mettre enceutre les matérieux, et par derniere, des huissiers en robe qui les ont amenés on requis' 1, au nom du seigneur, si c'est un chemin de châtel-lenie<sup>12</sup>, au nore ille maire, si c'est pous un chemin allent d'une ville à une autre <sup>63</sup>, au nom du roi, si' est pour un chemin royal, ain chemin passant per-les principales villes, allant d'une extrémité du-royauné à l'autre <sup>14</sup>.

Il faut cependant convenir que tous les chemins ne sont pas faits par corrées, que souvent les ouvers les outres en partiers sont salariés, et qu'alors on prend'i argent ou comme en livetigues sur les consommantions de yin<sup>43</sup>, ou, poinme dans les provinces des turcies, sur les gabelles <sup>15</sup>, sur les tailles <sup>15</sup>, ou, comme dans la plus grande partie de la France, sur les péages perquadas travers, aux barrages, aux lieux on l'on établit, sur deux polécux, en travers du chemin; une longue barre qu'on lève; qu'on baisse a volonté <sup>16</sup>, qu'on baisses quand on veut-arrêter les chevaux ou les voitures de veux qui refusent de payer les droits. De là, sans donte, celte expression métaphorfune; si fréqueute dans la langue drappeaise, barre-lechemia qu'elqu'un, barre, quelqu'un.

# Les Dépenses d'entretien.

Lossque les fermiers de ces perceptions, appelés maître des chausses 19, ne se chargent pas de la réparation des chemins, la dépense en est prisé sur les impôts 29 d'autres fois la réparation des chemins est, comme la construction faite par corsées 25.

# La Voirie

Qui, en France, al-jo demandé ; inspecte la construction : l'entretien des chemins (des voies 2 qui , en France, est chargé des éhemins, des voies? qui, en France, a la voirie? C'est le stigneur dans

ses terres 22, m'a répondu, ce matin, mon aubergiste, Out, en France, a la voirie? al-je demande à une autre personne. C'est le bailli, le sénéchal, dans son bailliage, dans sa sénéchaussée 25, et sous leurs ordres, les petits voyers 24, Qui, en France, a la voirie? ai-je encore demande a une autre personne : Ce sont les élus 26. Qui, en France, a la voirie, ai-ie enfin demande a un homme grave bien convert, qu'on appelle ici un honnête honme : Ce sont les trésoriers des généralités 26, m'a-t-il répondu. Afors je fui ai répété les trois autres réponses qui m'avaient été faites : Elles sont toutes les trois vraies, m'a til dit; la mienne l'est aussi. Une cinquième, une sixième, une septième personne aurait encore pu vous dire : Ce sont les officiers des eaux et forets 27; Ce sont les parlemens 28; Ce sontles étals provinciaux 29, car et les uns et les autres : ont aussi différentes attributions de la voirie. On a bien senti qu'à tant de vovers il fallait un chef. aussi a-t-on établi un seul grand voyer pour tout le royaume 30; il est toutefois a craindre que les ans ciens voyers parviennent à se maintenir dans leur independance, et que ce ne soit qu'un nouvel office de plus ; car , en France, la correction des abus n'est souvent que l'addition d'un autre.

# Les Itinéraires.

J'ai acheté tous les guides des chemius, impri-

més depuis un demi-siècle; les guides des chemins sont aujourd hur indispensables aux voyageurs.

He vous evertissent:
Que sur tel abemin, le paré commence la finit les Que cutye telle ville et telle autre; il niva pas de grandenlemin et alorsils soin vraiment vas guides. Prends à main droile, Prends à main gayche; Passe que haut, au bas dut village; monte, descends la piontagne; spis les prez , ca selon les fossez.

Ils vous avertissent?

Qu'aux limites de telle province tes liques de deux mille cinq cents tosses, les petites tienes de France finissent, et que les fieues de quatre mille toises, les grandes licues de France commencent; Qu'aux limites de telle autre province est, sur un grand chêne, l'étendant de séparallon;

Qu'a cette tille frontière, il faut aller au change des monnaies.

Ils vous apprendent,

Quels sont les manvais chemins: Chemin du dia-

Quels sont les endroits dangereux, et ils les évrivent pour ains, dire avec de l'encré rouge. Briganderie; ancienne briganderie; passage perilleur; bajs de deux lieues; passe vite!

Ils vous font connaître ,...

L'agriculture française pays cultivés pres,

gnes, champs, vergers; pays d'ours; pays de loups; forêts, landes, friches;

Les productions agricules et industrielles ; hons mairons, hons melons, honse hapons; honnes épée, hons hanthois, honnes quenohilles ; Les meilleures anherges ; maison rouge ; maison blanche; hon vin, hon lit, hon hote; Les dymologies des noins des villes et des villages : Dreux, ville des Druides; Chevreuse, dans le pays des chèvres.

L'histoire (raditionnelle des lieux : châtean bâli par Ganes ; châtean bâti par Grifton ; Voi te sault du cheval de Regnault de Montanbar 3.

Il ne samble que la réunion de ces difers rubans de chemia formerait une belle carte agricole industrielle, commerciale , historique, un vrai parbieu, un vrai portrait de la france.

# LES POSTES FRANÇAISES

#### Station v

Que de réssemblances de caractère, d'esprit, de figupe, même de physionome dans la nombreuse racchumaine, éparse sur (quites les parties du globel; Que d'Espagnols qui n'ont famois guitté, qui ne quitteront januie l'Espagne j'ai sus en France! j'y a' retrouvé entre autres men babbier, mon cordone user, mon taibleur, mais ils tenaiont iei un rang blen différent ils etaient, l'umphevalier du Saint-Esprit, l'autre d'aque, l'autreprésident, il yai retrouvé nossi là bontet joyial due de Médian qui in honore depuis long-temps de sà biencéillance. Dien sait mieux que moi comment, dans un rélais, il existe un valet de poste, el semblable de corps et d'esprit à un aussi grand, seigneur.

# Les Maitres de Poste.

Ha wait pris aujourd'init envis à mes mintes ou à mes gened y let fort vite. Un valet de poste, tà raier ressenblance du due de Médina, nons suivait de fort près e mint jous à atteints, et l'était près de nous dépasser, lorsque je lui ai adressé la parote : Chevauchen', lui dieje dit, combien de fienes d'ist à Auch à This. — Et d'ei à Toulouse? — Quinze : Chevaucheur, lui ai-je dit eocòre, etes yous finite re deposte ? — L'anrais l'écusson de roi sur l'épable, mia t'à répondu, mais j'espècet' y avair bientife. Monsiqui, a t-il ajoute, regardoz-moi bien, je n'ai pas un beau n'ez; altous, convenez-en î îl n'est pas beau. M'erfalilement ce brave greçon avait un grand viain n'ez, fait dans le n'eme moute que celui du respectable due de Médina, Mi bien la-t-il

continué, je n'en ai pas moins obtenu la main de Marcelle, la fille unique de mon maître de poste dont je vais être le successeur; et pour cela je n'ai eu qu'à raconter l'histoire que je vais vous raconter aussi, sans que ni vous ni moi en doinions un coup d'éperon de moins à nos montures.

Du temps du roi Charles VIII, en l'année 1495. il y a un peu plus de cent ans, il fut désendu aux maîtrès coureurs de poste, sous peine de la vie; de se charger d'aucune dépêche du papé 4. Le père de mon grand-père, pour gagner quelque argent, peut-être seulement quelque indulgence, s'en chargea; il fut surpris. Le prévôt lui accorda la vie; mais il lui fit donner le fouet dans toutes les rues de la ville. Le père de mon grand-père et mon grand-père tâchèrent de détruire toutes les traces de ce jugement; mais mon père fut assez heureux pour en découvrir l'original au greffe. Il en demanda trois expéditions en bonne forme, et il se servit d'une pour épouser, malgré son vilain nez, une jolie fille, à la famille de laquelle il prouva qu'il descendait d'un des maîtres de poste institués par Louis XI5. Mon frère aîné qui a aussi un vilain nez, s'est servi d'une autre expédition pour se marier à une jolie, et qui plus est, riche fille; et moi, dont vous voyez le nez, je suis, au môyen

5.

de la troisième expédition, près d'en faire autant.

### Les Maîtres de Relais.

Mais écoutez encore : un jeune maître des nouveaux relais des cheyaux à louer, pour le service des voyageurs, pour les voitures des charreliers, pour le hallage, pour le labourage 6, dont le nez était bien fait, en voulait aussi bien que moi à Marcelle à qui on a eu de la peine à faire comprendre que ce beau galant ne lui convenait pas. Il fallait entendre parler ou plutôt entendre rire son père : Les voyageurs qui montent les chevaux de relais, disait-il, ne peuvent, à peine de trente francs d'amende, les faire galoper7, et cela doit être, car ce sont tous avocats, médecins, marchands ou bourgeois. J'en avais là assez de son histoire; jé l'ai interrompu: Chevaucheur! combien ont pour gages les maîtres de poste?-Suivant les relais, cent quatrevingts, deux cent quarante livres8; les maîtres de poste de la cour en ont trois cent soixante 9. - Chevaucheur! combien ont pour leurs gages les maîtres de relais? - Il me tardait que vous me fissiez cette question: Rien 40:

### Le Prix des Postes.

Chevaucheur! lui ai-je dit encore, combien paient ceux qui courent la poste? — Qu'ils la cou-

rent à trente chevaux, comme plusieurs grands seigneurs 44, ou bien à cent, comme le roi 42, c'est dix sous par poste 43: - Chevaucheur! pourquoi, dans . le livre des postes 14, la grande province de Bretagne est-elle en blanc? - C'est que les états ne veulent pas qu'on y coure la poste 15. - Chevaucheur! portez-vous les lettres des particuliers? - La poste porter les lettres des particuliers! la poste a été instituée pour porter les dépêches du roi 46 qui nous sont d'ailleurs payées outre nos gages 17; elle n'a pas dérogé; elle ne dérogera pas. Ce serait bien beau qu'on vînt crier devant ma porte comme devant les basses fenêtres grillées des messagers : Une lettre pour moi! une autre pour moi! un sac pour moi! un paquet pour moi! un pot de beurre pour moi l'un saucisson pour moi! un panier de gibier pour moi 48! L'aimerais mieux recevoir, dans toutes les rues, le fouct de mon aieul, ou qui pis est, renoncer à la belle Marcelle.

### Le Prix des Relais.

Chevaucheur! combien de lieues par jour doit faire un cheval de louage, pris au relais?— Douze, quinze lieues<sup>49</sup>.— Combien par jour paie le voyageur?—Vingt sous, et il peut porter derrière lui une mallette: mais s'il a une malle, il est obligé de prendre un cheval mallier et un guide:—En

sorte que le maître de relais confie son cheval au vovageur qui n'a pas de malle? - Sans doute : seulement le voyageur recoit un billet qu'il remet avec le cheval au premier relais, où on lui donne un autre billet et un autre cheval; ainsi jusqu'à la fin de sa route."- Fort bien, pourvu que le voyageur soit un homme honnête et qu'il ne s'enfuie pas sur le cheval. - Oh! le cheval est toujours marqué de la lettre initiale du nom de la ville ou du lien du relais 20. Monsieur, a ajouté le duc de Médina, valet de poste en France, je dois, pour l'acquit de . ma conscience, vous dire, avant de vous quitter, que les maîtres de relais sont, comme les maîtres de poste, exempts du guet et du logement des gens de guerre 21; qu'ils ont le même chef, le contrôleur général des postes22; mon rival aurait dû s'en prévaloir auprès de Marcelle; mais le plus souvent, il n'y a rien de plus bête qu'un joli nez.

#### LES VOITURES FRANCAISES.

Station viii.

Aujouad'bui j'avais dîné, dit graces; j'allais partir, quand la porte de la petite salle de l'auberge où je m'étais fait servir en particulier s'est ouverte. Je croyais que c'était mon valet Dominique; j'ai vu entrer un inconnu : Monsieur, m'a-t-il dit ; il s'est repris en portant les yeux sur mes panaches et sur mon manteau de velours passementé: d'or: messire1, je viens vous proposer d'acheter un joli petit chariot2, qui n'est qu'un joli petit coche quand j'y suis, qui deviendra un joli petit carrosse 3 quand vous y serez. Mon ami, lui ai-je répondu, je vais, je viens, je reviens, je tourne, je retourne; je change de direction comme le vent : les mules me conviennent mieux, je vous remercie. J'al prononcé ces dérniers mots en le congédiant de la tête et de la main. Il s'est assis : Je vois, lui ai-je. dit alors, que vous êtes en même temps et faiseur de coches et sellier, mais je n'ai pas non plus besoin de selles. Messire, m'a-t-il répondu, je ne suis ni l'un ni l'autre. - Qu'êtes-vous donc? - Je vais vons le dire, m'a-t-il répondu en s'établissant sur son siége; mais, avec votre pérmission, il faut que d'abord je prenne les choses d'un peu haut.

# Les Messageries,

De tout temps, ou du moins je ne sais depuis quel temps, il y a des messagers d'université qui se chargent de conduire les écoliers aux villes où ils font leurs études et de les reconduire chez cux<sup>4</sup>. Je l'ai été, mais j'avais continuellement mes oreilles remplies de latin, de grec, d'hébreu s que je n'entendais pas, ou de mauvaises raisons, de mauvaises paroles que je n'aurais pas vontu entendre. Je laissai là cet état, et tous les jours je m'en félicite.

Les messagers des sénéchaussées et des bailliages sont plus modernes. Ils sont aujourd'hui devenus héréditaires. Ils se chargent de porter au parlement les procès qui doivent y être jugés par appet et de les en rapporter 6. Ils se chargent aussi, depuis l'année 1576, en concurrence avec les messagers des universités 7, de porter les lettres du public, pour chacune desquelles on donne huit, dix, douze deniers, snivant la distance 8. Je l'ai été aussi. Toutes les semaines j'allais à Bordeaux porter an greffe du parlement, ou en rapporter les sacs des procès. Je m'étendais la nuit. ie dormais fort bien sur ces monceaux de chicanes et de mensonges qui empêchaient de dormir tant d'autres. J'étais bien payé; j'avais par sac deux sous par lieue 9; mais le gressier me dit de lui en rendre deux deniers, sinon qu'il ferait porter les procès par un autre, et que j'aurais un office sans fonctions. Je lui rendis deux deniers. Bientôt il en voulut quatre, bientôt huit. Je les lui rendis. Enfin il voulut douze deniers, c'est-ă-dire partager; je refusai. Dans ce temps le roi n'avait pas encore ordonné que ce transport fût exclusivement fait par nous 40, et le greffier l'ayant donné à un autre, j'allais et je revenais presque à vide; je fus donc obligé de quitter mon office pour n'avoir pas voiule me laisser écorcher. Messire, que Dieu vous préserve de jamais passer par les griffes des greffiers!

#### Les Coches.

Vous avez vu, a-t-il poursuivi, ce que j'al été; vous allez maintenant voir ce que je suis, et comment l'un m'a mené à l'autre.

Les voyageurs nos pères et nos grands-pères s'étaient, jusqu'à nos jours, contentés ou des chevaux de louage, ou des chariots des écoliers, ou des chariots des procès des bailliages. Ils avaient jusqu'à nos jours patiemment enduré le soleil, la pluie, les bruvantes incivilités des jeunes gens, les heurts et les chocs des paperasses ; mais enfin ils s'en sont lassés, et sur les principales routes on a vu, comme en Italie 41, s'établir des coches ou chariots. rembourrés en dedans, couverts de cuir en dehors. garnis de siéges et de rideaux42, qui correspondent d'une ville à l'autre 13. Maintenant, quelque temps qu'il fasse, yous pouvez, avec une valise du polds de quatre livres, aller de Paris à Rouen pour soixantedix sous, et de Paris à Orléans pour soixantequinze46. Je cite ces tarifs parce qu'ils ont été en

général suivis dans ce grand nombre de villes où la dame de Fontaine et d'autres personnes à son exemple ont établi des coches 45. Quand je suis venu ici, il m'a semblé qu'il pouvait aussi y en avoir un; il m'a bien semblé, car au bout de quelques semaines, celui que j'avais fait faire, qui est fort bien construit, fort beau, qui est celui que je vous ai offert et que je vous offre encore, s'est trouve trop petit; il est même à croire que celui dont je me sers maintenant se trouvera bientôt encore trop petit; et je vous l'offrirai de même, si vous repassez et si vous en voulez un plus grand. Messire, a-t-il continué debout et sur le point de sortir, afin de ne pas vous retenir plus long-temps, et inutilement à ce que je vois, je me borne à ajouter que ce n'est que d'aujourd'hui que je me trouve heureux, car lorsque j'ai satisfait aux droits de notre chef, le commissaire général, sur-intendant des coches publics 46, jé régis, je gouverne, je suis roi dans mon coche. Les voyageurs ne cessent de me gracieuser. Et quand nous sommes arrivés, ils eroient ne m'avoir jamais assez payé de ce que j'ai bien graissé les essieux 17, de ce que je les ai menés doncement, surtout de ce que je ne les ai pas versés. Croyez en toute vérité que souvent, pour recevoir les témoignages, de leur reconnaissance, il me faudrait plus de deux mains.

#### LES RIVIÈRES DE LA FRANCE.

#### Station 1x.

O mou parrain, que ne vous dois-je pas l vous mavez envoyé un jeune Péruvien si intelligent, qu'en faisant ce que je lui dis il fait en même temps ce que j'aurais dû lui dire; si honnête, que plusieurs fois, comme aujourd'hui, après avoir laissé entre ses mains mes équipages, mes malles, mon argent, je suis tranquillement parti. Je ne pourrais plus maintenant me passer de votre Dominique.

Hier l'eau de la Garonne était claire, limpide; ce matin elle était encore plus claire, plus limpide; il y avait plaisir de la voir. Hier il passait de belles embarcations de gens bien mis, élégans; ce matin il en est passé de plus belles. J'ai fait signe à la plus proche de venir me prendre; elle est venue, j'ai sauté dedans, et me voilà mèlé à un cercle de jeunes marchands qui étaient sans doute gais, aimables, mais qui dans ce moment étaient si fort occupés de la foire de Bordeaux, où ils alaient, qu'ils y étaient déjà arrivés si je puis m'ex-

primer ainsi. Ils y vendaient, ils y achetaient, ils y disputaient; sur le bateau ils ne disaient rien.

J'ai tiré de la poche un petit livre intitulé: Fleuves de la France 1; et, m'étant écarté, je me suis amusé à en lire quelques morceaux devant les matelots. Par ce moyen je les ai rendus moins taciturnes que les marchands.

# La Navigation intérieure.

Ce livre, m'a demandé se patron, dit-il que la navigation des rivières a une plus grande importance au nord qu'an midi, que les bateaux qui ont descendu le Rhône, la Garonne, chargés de tonneaux de vin rouge ou de vin museat remontent souvent à vide et que plus souvent lis ne remontent pas, tandis que les bateaux qui ont descendu la Loire et la Seine, chargés de tonneaux de vin, de sacs de blé, remontent chargés de barrils d'huile de Provence, de fruits secs de Languedoc, de beurres de Normandie, de fromages de Hollande <sup>2</sup>? — Non.

# Le Curage des Rivières.

Dit-il que, d'après les lois, les coutumes et les arrêts du parlement, les lits des rivières doivent tous les ans être curés et nettoyés <sup>5</sup>; que cependant les bancs de sable, les amas de gravier semblent tous les ans grossir; qu'il semble que pour les péchés des pauvres matelots, comme pour ceux des pauvres rouliers, le Diable se plaise à faire des bosses dans les rivières et des creux dans fes chemins? — Non; il ne dit pas même que Louis de Foix, architecte mécanicien<sup>4</sup>, en redressant l'embouchure de l'Adour, au moyen des digues sur pilotis, en a si bien euré, si bien nettoyé le lits, ainsi que je l'ai vu à mor entrée en France, qu'it a été, là, plus diable que le Diable.

# Le Hallage.

Mais du moins, a continué le patron; aurair-il fallu que ce livre dit que les lois, les contumes, les arrêts du parlement se sont occupés aussi du hallage; que la largeur des chemins doit en être de vingt-quatre pieds sur le bord des grandes rivières; que les chevaux de courbe, que les bœufs qui tirent les embarcations, lorsqu'elles remontent, doivent être habillés, harnachés et en bon point; que le prix du hallage en est diversement et localement fixé 6; le dit-il ?— Non.

# Le Chablage.

Dit-il avec quelle habileté les chableurs stationnés près les grands ponts dirigent, au moyen des cordes passées dans les anneaux des piles, les plus larges bateaux sous les arches 7, souvent fort étroites 3 — Non.

### Les Pertuis.

Dit-il avec quelle plus grande habileté encore les maîtres de pertuis a stationnés près les principaux pertuis, c'est-à-dire près les principales ouvertures pratiquées aux chaussées des grandes rivières de different les bateaux à travers cet dangereux passages, tels que celui des Moulins du Basacle de Toulouse 10º Dit-il que ces maîtres sont choisis, comme les chableurs, parmi les prud'ho-bacheliers du chablage 11º Dit-il que les lois ordonnent à tous les bateaux d'accourir à leur secours, lorsqu'ils font entendre le cri de détresse : Au cul du bateau 12º — Non, non.

# Les Gabares.

Dit-il que sur les gabares de Bordeaux à Langon, la place pour un homme et son cheval ne coûte guère que cinq sous, et pour un homme seul que dix deniers; qu'à ce prix il est défendu de refuser personne, sous peine du fouet; que cependant l'équipage de la gabare doit être au moins d'un gouverneur et de deux tireurs <sup>13</sup>? — Non. — Dit-il que de Bordeaux à Blaye les voyageurs sout toujours sûrs de trouver la gabare l'Anguille <sup>14</sup>?

#### Les Coches d'eau.

Dit-il qu'il n'est maintenant plus permis de joncher de verdure, de fleurs les coches d'eau <sup>16</sup>? — Non. — Dit-il que les jours de leur arrivée, de leur départ sont maintenant périodiques, comme ceux du corbillard ou du bateau de Paris à Corbeil <sup>12</sup>? —Non., non.

### Les Ponts.

Monsieur, je me doute qu'il ne dit pas que les ponts de Paris sont bordés de maisons 48, que le pont de Toulouse est couvert 19, qu'il sera bientôt à deux étages, le plus bas pour les charrettes, le plus haut pour les gens à pied 20; que le pont de Villeneuve présente à la force de l'eau des masses diagonales 21; que le pont Neuf de Paris 22, le pont du Saint-Esprit ont les piles percées pour donner cours à l'eau 23; que le pont d'Amboise a des piles mécaniques qui renferment de bons moulins 24; que le pont de Nevers a dans les piles des batteries de canon qui battent à fleur d'eau les embarcations 25; que le pont de Chenonceaux qui porte, en travers d'une grande rivière, un des plus beaux châteaux de France, a dans ses piles, non des canonnières, mais des offices, des cuisines 26; que le pont de Pinei doit être bâti par des capitalistes qui se-rembourseront sur la perception d'un péage <sup>27</sup>; qu'il y a une fondation de quatre mille livres pour l'entretien du pont d'Avignon <sup>28</sup>; qu'il y a près de Nimes un souterrain qui va sous la rivière, qu'il y a un pont sous la rivière <sup>19</sup>? — Il n'en dit rien <sup>26</sup>. — Que dit-il donc? — Il dit quels sont les lieux où les rivières ont leur source, leur embouchure; quels sont les hommes célèbres qui en parlent, quelles sont les villes, quels sont les monumens situés sur leurs bords <sup>26</sup>. — Il ne dit que cela? — Il ne dit guère plos <sup>26</sup>.

#### LES CANAUX DE LA FRANCE.

. Station x.

 $J_E$  n'ai pas voulu avancer au-delà de Marmande. Trois ou quatre heures m'avaient suffi pour aller; j'ai mis toute la journée pour revenir.

J'étais le seul passager sur le bateau, et je me suis douté, aux prévenances, aux civilités, aux égards toujours croissans des matelots, que je serais obligé de payer, à moi seul, le vin et les petites rétributions volontaires que dans les bateaux ordinairement on leur donne. Bien que leur but me fût clairement connu, je n'ai pas entièrement trompé leur attente, et je ne crois pas qu'ils se soient séparés mécontens de moi.

# Le Canal du Cher.

Mes amis, leur ai-je dit ce soir, un peu avant d'arriver, quelle peine de remonter les rivières! quel plaisir de remonter les canaux! mais, pour en trouver, il faut aller en Hollande <sup>4</sup>. Ils se sont empressés de me-répondre que le petit canal du Cher <sup>2</sup>, tout petit qu'il est, leur épargne les fatigues et les dangers de ramer contre l'impétueuse embouchure d'une grande rivière.

# Le Canal de Crapone.

Croyez-vous, a continué l'un d'eux, que les sommes jetées à la construction de routes inutiles ne seraient pas plus raisonnablement employées à rendre navigable le canal de Grapone à qui alors, en joignant la navigation de la Durance à celle du Rhône, ferait autant de bien au commerce qu'il en fait à l'agriculture de la Provence?

### Le Canal de Briare.

Mes amis, ai-je repris, on dit que votre roi va commencer 4, ou peut-être a commencé à ouvrir, sur les plans de Hugues Cosnier de Tours, le canal du Loing ou de Briare<sup>5</sup>, et que les eaux de la Loire se joindront bientôt à celles de la Seine. — Monsieur, m'a répondu un autre, rien n'est plus certain; dans quelques anuées, les marchandises qui arrivent de Lyon par la Loire ne seront plus portées de cette rivière au Loing par terre<sup>6</sup>, mais elles le seront par eau.

## Le Canal de Languedoc.

Et vous verrez que Henri IV qui aime les canaux, qui vient-d'instituer un capitaine des canaux?, qui surement dans l'Orléanais sera victorieux des difficultés qu'offre le canal de Briare, voudra ensuite l'être, dans le Languedoc, des difficultés qu'offria le canal des deux mers 8; wous verrez qu'alors il reprendra le projet d'Adam de Crapone 9 que naguère, dit-on, lui rappelait, du fond de son cloifre, le capucin duc de Joyeuse 6. Mais; monsieur, at-il ajouté d'un ton gai, ce canal s'arrêtera à Toulouse. Il nous faudra toujours redescendre la Garonne, toujours la remonter, et, en la remontant, il nous faudra toujours, comme aujourd'hui, deux fois plus peiner, suer, crier, jurer, il nous faudra toujours, comme aujourd'hui, deux fois plus peiner, suer, crier, jurer, il nous faudra toujours, comme aujourd'hui, deux fois plus boire.

# LE CHASSEUR DES CEVENNES

Station xr.

Je suis venu dans un pays où il fait presque aussi froid qu'en enfer il fait chaud. C'est dans cette haute partie du Languedo où les montagues des Cevennes semblent monter au cellas da Gavaudan.

Bien que ce soir il y eut un grand feu daps machambre, i ai mieux aimé aller me chauffer à celnide la salle, avec les aitres foyageurs ; j'en ai vuum qui ne sapprochait guere, le me suis doute qui il ctal, du pays ; je te lui ai demande: îl m'a réponduque réclait yrai, et ansator, nous avons si bien îlféconversation; si bien fait connaissance, qu'il a fini par me reconter-son histoire; la volci;

"Je m'appelle Jolibois : je suis de l'Iorae. Lorsqua mon pères fojideur de cloches, me châtiait, ce, dui anivait assersouvent, je pleuras, comme rous penece bien; mais ut, il chaptait ent contrelaisant nes continuelles failares de chasse; toutefois il ne l'aisant que jeter de l'hulle tlans le leur, il angimenta si fort en moi le gout de la chasse et le dégant de sommétier, pout l'equel il m'avait l'ait intercompre mes etudes, qu'ayant atteint ma seizième année, je lui échappai un jour que l'enténdis, au loin la vénerie d'un grand seigneur des environs. Je mejetai an milieu des chiens, je les caressai; ils. me rendirent més caresses; le maître des chasses 'ne' les rendit aussi et, sui ayant fait emboucher san cornet, sur lequet je sonnai l'assemblée, l'appei, le rappel des chiens, les abois, la mort du cert; la curée<sup>2</sup>, il m'amena avec lui.

# Le Chenil.

Vers la fin du jour, nous arrivames à un grand parc de murailles crénelées : au milieu était un beau pavillon, perce d'un grand nombre de fenetres. Je erovais arriver au châleau; l'arrivals au chenil. On ouvre une large porte; les chiens entrent, se précipitent chacin dans sa loge. Cependant on remplit en toute hâte leurs auges d'un potage de morceaux de viande, de morceaux de pain fait de trois farines, orge, seigle, froment, et l'on crie : à table ! à table Lles chiens aussilôt sortent, et chacun devant sa loge trouve son auge pleine Pendant qu'ils mangent on renouvelle la paulle de leur conchette de helle menniserie à foud grille ; ils boivent dans un petit ruisseau qui serpentait au milieu de la courrensuite on crie: au lit! au lit l Les chiens rentrent dans lour loge, se jettent sur leur

couchette, dorment. Alors les veneurs peuvent se refaire, se reposer 4.

Ca même soir, après que nous enmes soupé, te maître des chasses me montra, l'infermerie des chiens, les nombreux instruments de leur chirurgie, les nombreux pots de leur pharmacie<sup>5</sup>: Je vis que Létais dans une vénerie des mieux reglées.

### Les Chiens,

Je le vis bien mieux le lendemain, en parcourant le chenil, divisé par quartièrs. La étaient les chiens qui lamoent le gibier, les bassets, les furcts; ici les chiens qui le poursuivent, les limiers, les levriers; plus loin les chiens qui l'arrêtent, l'es chiens d'arrêt, les obiens couchans?

Que d'erreurs dont je me defis alors!

Les chiens courans n'ent été amenés en France qu'après la prise de Troye.

Les chiens fauves viennent de la Bretagne, et ne viennent que de la Bretagne.

Les chiens blanes, les greffiers, ne sont commus en France, on du moins ne spat dans les réagries que depuis leu le grand sénéchal de Normandie. Les chiens gris sont les chiens des anciens rois

de France.
Les chiens de la célèbre abbaye de Saint-Hubert ont, à la vérité, le poil ordinairement noir, mais il n'est pas vrai qu'ils soient sans exception tous de cette couleur 7:

Que de choses j'appris !

On peut connaître (intelligence, le caractère des chiens auport de leur tête et de leur queue. On peut même, en les voyant têter aux mamelles les plus près du cœur, présager leur courages;

Il y a sept espèces de rage de chiens. Il y a un tre grand nombre de rémèdes: l'ellépore, la rue, la scamondes, le bain au sell, l'omélette aux petits papiers écrits avec contains caractères », sour les plus surs. O mon maître, o mon maître, dis-je au maître des chasses qui me donnait ces divers enseignémens, o mon maître l'ous, en savez plus qu'Arthaloughe, Espairon, Fouilloux la vous avez tont ée qu'ils savent, et tout ce qu'ils ne savent pas ; sous savez tout, il fut sensible à mes louanges; et il me dit que j'étais moi-même déjà fort instruit pour mon âge, et qu'il n'aurait jamais crit qu'ou sortit si habile du colège.

# L'éducation des Chiens.

D'abord je ne fus chunge que de laret, de houchonner, de tenir propres fes chiens, de les conduire à travere les trés en vert, l'herbe fiaissante, pour à shire préget, encule je fus chargé de leur éducation, je ne plansas pas qu'il y cht tant de plaisir à les dresser, à leur faire distinguer les animans douiestiques des apinaux sanvages, de la venaison, à feur faire connaître les instrumens de chasse, la voix des chasseurs; à feun apprendre à être âtte-tifs à obeir, à leur apprendre à queter, à acrèter, à roussives le gibier, à le forcer, à le taer d. Jépias les leures que feun donnaît la nature; je les leur réfétajs.

Depuis quelque temps, Javais ett installé aide, de vénerie, et un beau matu que, me promenant direment, la bagoette sur l'epanle <sup>14</sup>, je ne me ser rais pas change contre un procureur on meme ut avocat, il em arriva, de mal hoier, le maire ales chaises qui se trouvait buit près m'antendu et discontinua de battre un gros levrier pour venu me hattre. Je me laissai tranquillement corriger, tant qu'il lui plut, soit pour donne l'execuple de la soubordination à mes canacades, soil erectre plus pour donner l'execuple de la soumaission aux chiens.

# Les Lievres.

A l'instant nume jen sus récompense ; la fille du maltre des chases que vit. et aussitot, s'étaut ménage un entretien particulier avec moi, elle me du naivement et saus préambule: Jolibois! yous me plaises; je reux que vous soyez mon serviteur; et comme elle aveit lu un peu la mythologie, elle sjotta gracieusement. Je nesuis peut-etre pas ausai belle qui Ombale; aussi au lieu des neut travaus, d'Hercule; je n'en ordonnerai que six. Ne voulezvous pas, avec le temps, à mesure que vous deviendrez habile, les accomplis de lui répondis qua jétais prêt à tout caîtrépréndre pour devénir les gendre du niaitre des chasses, le possesseur de la bélle Margende; c'était son nom.

D'abord la premier travail fur fait en riant. Elle m'avait tordonne de fui potter la patte droite d'un lievre. Sans 'doute est acinal a set ruses, mais je sus m'en jouer il ne lui servit de rien d'aller, de retenir, et après cent tours, cent détours, de l'abandonnet au courant d'une rivière, de se caccher dans un troupeau, de traverse, de foincrérser une haie si mes chiens lureut quelque-fois en défaut, je ne le lus jamais, il eut beau courir, je le forçal li, je sonnai sa mont. Margeride accourgit, aussitet je lui offris la pate; en mettant un genon à terre, comme c'est l'usage quand on d'offre a un haut seigneur la Enquiet du reste du lièrre je lis la curée aux chiens ocet en core l'usage.

Les Cerfs.

Si j'étais roi, le premier édit que je rendrais serait pour restreindre les effrayans progrès de l'agricule ture; car cufiu, a ne pas se faire illusion. la Frauce, est menacée d'être bieulôt sans hêtes rousses, sans prosse venaison. Autrefois les forets de la France fusonaient decerts. Il y en avair en outre grand compere de privés et de domestiques. Nos anciennes fois en font mention! y établicu! aujourd hui, même dans nos montagues, ils commencent à devair ir ares 's Margéride qu'én àvait demânde une patte, pour, le accond travail; je fus obligé de parcourir bien du pays; à la fin j'en décourris un dans les terres dens abbayes, et les montes me permirent de le tuer, de le leir tuer.

La chase du terfa est pasaisce. Hautassieger une foret dont le seneur doit avoir tout le plan figuralif dans le tête. Je pris avec moi le moine le plan figuralif dans le tête. Je pris avec moi le moine le plan figuralif dans le tête. Je pris avec moi le moine le plan figuralif dans le tête. Je pris avec moi le moine le plan figuralif dans le tente de la compa del compa del compa de la co

cons encore, et nous rencontrons les autres mogrequi, pour obserter le rérémonial de la chasse du, ceuf, avaient formé l'assemblée 11 et déjeunaient avec de bons patés et de honnées salaisons. Je leur lis men rapport et, pour continuer le cérémonial, ils me donnèrent unon vin 12. Ils se levèrent de table ou plutôt de diessus l'herhet i je les fis ranger sur un tertre, et, par les manœuvres que je commondia aux piqueurs et aux chiens, je forçai le cert av vehit se fuire tuer devant cux, dussitôt, et après avoir préjewé la patte, ainsi que c'était convendr, je le déponilla, je le dépacai, et toujours pour continuer le cérémonial, j'en offiris les pièces julus ou moins frijandes, plus ou mons hônocables 21 à tous les moines, depuis l'able jusqu'au sacristain.

# Les Blaireaux.

Margeride n'aimait pas les œuvres de ténèbres; les œuvres souterraines; et, à carse de cela, elle haissait le renard; enfocre plus le blaireau dont elle m'ordonna de lui porter une patte, pour le troissème travail. Je montroi que je connaissais aussi cette chasse. J'amenai avec mei plusieurs hommes; munis de houes; de bèches; et, précédé de megbassets, j'allai à une tapière p'ugitait un blaireau; qui se montra plus rusé qu'il, lui, appartenaits, et qui disputa sa,vie plus long-temps que je devais.

niv attendre, inutilement je l'enfouni s'inutilement je le lis houspiller par les chiens. Il s'obstina a se tapir au fond de son tortueux manoir. Alors je las tailler la terre; et la lumère; v ayant pour la première fois penetre, je l'aperçus, assis; comme, dans une hiche, sur ses pattes de derrière, me fajant tace; mais avec une lougue tenaille, je le pris par une machoire 1 et le transportai au gend jour- Je l'assonnuais, je luf coupat la patte.

# Les Sangliers.

Un jour la belle Margoride était allée, respirer l'air frais des ombrages ; elle était endormie; elle était pui de la combrage et la était endormie; elle était pui de la combra de la buit qu'il fait a frayers les faulles, l'éveille et lui cause une selle frayeur qu'elle voulut en avoir le lendemair matta une patte sur sa toilette; elle l'equit mais il avait fullo pe pas perdre le temps. J'avais poursuivi le sangliers je l'avais vu qu'i se rétrait dans un gend tillis qu'aussitét j'entourai de toiles se sonnai la charge. Je donnai l'assaut. Mes trèpte chiens se serient à l'entrée du fort et ne formant, pour ainsi dire, qu'un seul autual à trante guelles; le sanglier a liesité par à se jeter tout au fravers, et de ses trantantes détenses; il su qu'ur ou blesse les trois quaret. Je le poursuit s'il s acoule

à un gros arbre; pendant quelques instans nons sommes comme deux duellistes; je tenais à quelques pouces de ses dents, teintes du sang de mes chiens, la pointe de mon épée <sup>10</sup>; un scul instant, de peur, un seul faux mouvement, jetais mort. Mais le chasseur n'à pas d'instant de peur, il ne fait pas de faux mouvement; et le sanglier qui a si bon marche d'Adonis, c'est-à dire d'un beau concur de fleurettes, d'un beau galant, le chasseur le perce, le tue, le goût et le mauge.

# Les Loups.

Je me doutst que Margende vondrait strement aussi que j'attaquasse un loupe je ne îne prompai pas: Il en avaif paru un dans le roisinage; des qu'elle en fut informée, elle m'en demanda la patte.

D'abord je parcourus les liebs on rensit mon four, et jy jetsi de gras crocs de fer; enveloppés dans des morceaux de viande; je tachar ensuite de lattirer par la trainée d'un asimal mort, jusqu'à le porte tombante d'un labyrinthe, Ensuite je voulus l'attirers ur un puisant ou fossé couvert d'un pont à bascule, su-dela duquel était attachée une soit, que je faisais criers. Inutilement encoue je tenta, avec mes camarades de le pousser dans les fileis par une battue générale à cor et à criers. Entiu

un soir que j'étais avec Margeride, je l'aperçois ; il fuit; je cours après lui, je le tuer: je cours après Margeride qui fuyait aussi; je lui présente la patle.

# Les Ours.

J'avais dejà accompti cinq travaux. A chaque travaii il m'avait été permis de baiser, la main do mon Quiphale ; an sixième cette main devait m'appartenis.

S'il y cut eu des ours dans le pays, j'aurais pu m'attendre que ma glorieuse maîtresse voudrait que son époux fut vainqueur de ce terrible ammal; mais depuis long temps il n'y en avait plus 20: toutefois elle n'en demanda pas moins une patte, et Il fallait aller la chercher aux Pyrénées 30 ou aux Alpes : j'allai aux Alpes. Ah l maintenant que j'en suis revenu, je puis dire que dans pareille entre prise il y a assez de dangers pour faire périr plusieurs fois un homme, si un homme pouvait plusieurs fois perir. Vous saurez d'abord que l'ours ne vit pas de peu, qu'il fait, comme on dit, chère de commissaire, gras et maigre, qu'il est carnivore et frugivore, Cependant sa sobriété est si grande qu'il passe, dans sa tanière, quelquelois quarante jours sans manger m houre, et qu'alors quand vous l'avez vu, il feut encore control somps pour le revoir. Laurais per de troit à l'attendre, si avec de gros draps ou de la feuillée, je n'avrais aire des tentes, et surfout d'humidité, si je n'ayais su faire amssi des matclas de peauxhien cousues; qu'au moyen d'un petit soufflet d'orfèvre, dont j'étais muni, je reunplissais de vent et gonflais à volonté <sup>34</sup>.

En cohange de cette invention que l'enseignaid des chasseurs du pays, ils m'en enseignerent une autre qui me sanva la vie. Ils me dirent que lorsque, poursuivi par l'ours, je monterais sur un arbre, il y monterait après moi , et qu'il fallait aussitôt gagner les hautes branches; où je n'avais plus rien à craindre. S'il vous poursuit à coups de pierre, ajouterent-ils, n'ayez pas l'imprudence de vous battre de cette manière contre lui , car il en changerait, il finirait par vous saisir, vous étouffer; certains déguisemens comme celui de vous vêtir d'une peau de cheval, ou de celle d'un taurcan avec les cornes, vous féraient de même périr; Pours attaque et étrangle ces animaux. Voici comment il faut vous y prendre : lorsque yous aurez quêté l'ours avec vos limiers, et que vous l'aurez lance avec vos matins et vos levriers ; couvrez-vous de feui lages; figurez un hallier dont vous serez enveloppe; dont la plus longue branche enveloppera votre arquebuse 52. Ce strafageine reussit

Lours vint flairer le bout de la longue branche qui vomit aussitôt la mort.

### Les Fauconniers.

¿ étais venu vite tuer l'ours, je m'en revins encore plus vite avec sa patté. En passant devant une
finocomerie. ¡ allai m'imaginer que le maitre dés
chasses qui plusieurs lois m avait dit qu'il voultat
que son gendre-fut un parfait chasseur pourrait
biens, avant de signer mon contrat de mariner ;
n'ordonner aussi, comme sa fille, six travaux pour
son compté, et au -lieu de six pattes de gibier a
poul, medlemander six têtes de gibier à plume. La
peur me prit, et aussitot je frappai à la porte de la
fanconderie. Je dis qui j'etais, ce que je desivais, et je montrai ma patte d'outs. Les lauconniers
me firent entrer; m'accuéeillirent braterpellement.

En peu de Jours j'appris tout, absolument tout. l'appris d'abord que les oiseaux de prote se disviscul; en oiseaux de main, evenant, se percher, sur la main fosqu'on les rappelle, et en oiseaux de leurre; ne revenant que sur le leurre; ou figure d'biseau rouge, garnie de viande; que les uas étaient les fautours ou les oiseaux de la fauconnerie; les autres les autours ou les oiseaux de l'autourserie. 3.

J'appris ensuite bien vite à les élever les uns et

les autres, car les principes de leur éducation sont les mêmes que goux de l'éducation des chiens que les oiseaux de proie remplacent dans les airs.

L'appris cifin da chasse de la haute valorie, là chasse avec les faucons, la chasse de la hasse vollerie, la chasse avec les autours, la chasse combinée, la chasse avec les ofiseaux et les chims.

Dans cette derrière chasse, je une montrai si halite e combine et s'him en la leite de l'accept le chasse.

Dans cette derpière chasse, je une montra si habile à condoire les chiens, à les lures, et à huer aussi les obscuts <sup>24</sup>, que le chef de la fancomerie voulut me retenir. Je le rémercial, je partis.

Et quand je fus en chemin je ne m'en repentis pas-

Vous pourres qu'avait dit le chief de la fauconnente, devenir ce que je sais, avoir au-dessous, de vous un ficutenant qui aura qui dessous de hit les faucominers qui auront aprelessous d'eux les aides, les valets, les pages.

Vous aurez encore au dessous de vous l'autoursier et toute, l'autourserie, l'er gardès des héroinières, les gardes des volières 32, l'oiselier, des forêts 36

Vous ignorez; évalt-il ajouté, qu'à la cour, lotsque le faucoù prend'un oiséau, le chef de la fauconnerie-en présente la tête au chef du vol, que le chef du, vol la présente au grand faucomier, que le grand faucomier la présente au roi; que le grand lauconnier equimande à tous les gentilshommes des oiseaux à tous les gentilshommes des vols, à jous les vols <sup>35</sup>, qu'aux dérémonies royales il porté sur le poing le laucon , et que vous serez dans sa juridiction <sup>35</sup>.

### Les Veneurs.

Ah I me dis-je aussito! pour quoi la civilité m' as teelle empêché de lui reponde qu' à la cour le grand veneur commande au premier lieutenant, aux leutenant aux sous lieutenant, aux quatre-ring et peut-elre cent gentitsitoimes de la rénéfic <sup>39</sup>! à qui ne commande-t-il pas? qu'il commande aux rhabilleurs des toiles, aux conducteurs des charjots des toiles, aux capitaines des toiles, aux archers des toiles, aux gardes des chiens, qu'il commande de la renéficie des toiles, aux gardes des chiens, qu'il commande de la renéficie des toiles, aux gardes des chiens, qu'il commande de la renéficie des toiles, aux gardes des chiens, qu'il commande de la renéficie des toiles, aux gardes des chiens, qu'il commande de lous les gardes à lous les forestiers du poi <sup>44</sup>; que le grand véneur était, s'il n'est ençore, le chef général de tous les chasseurs <sup>44</sup>!

Tout en remplisant ma tête de la puisance et de la gloire du grand veneur, je n'en allais pas moins rie. A force de pas de grands pas, de plus grande pas, j'arrivai dans le Gétandan, lu pre-uier cabaret où j'entrai pour, prendre des forces, j'appris que le maitre des chalses étalt mort. Le fus tout attract de ceut nouvelle. Je, marchai endre

plus vite, tant it me tardait de meler mes larmes avec celles de Margeride. Quelques lieues plus loin je rencontrai dans un autre cabaret un des valets de notre venerie qui venait d'etre renvoye, et qui m'apprit que Margeride était mariee : Eh! avec qui? lui demandai-je, sans me mettre en peine de contraindre ma fureur, car, a la venerie nos amours étaient connus de fout le monde : Avec Janot , me répondit-il ; peu de temps après votre départ il quitta les verges, porta l'épce, le cor et la plume; d'aide de venerie il ne tarda pas a être fait chef de relais de chiens, piqueur. It n'était cependant pas premier piqueur 43, lorsqu'à la mort du pere de Margeride, il alla avec elle se jeter aux genoux du seigneur qui lui donna la fille et la place de maitre des chasses. Je me lève ; je sors ; je cours ; je ne m'arrête qu'au chemil, l'ouvre ou plutôt je jette la porte en dedans. Margeride vient à ma rencontre : Ab que j'ai de plaisir à yous voir, me ditelle, on avait assuré que vous aviez péri; que l'ours, en one bouchée, vous avait mange les bras et en une autre la tête. Comme j'ai prie Dien pour vous Perfide, lui répondis je, mes pattes! mes billets doux! et un adieu éternel!

## Les Chasseurs.

Il est bon d'avoir plus d'une corde, d'avoir toutes les cordes à son arc, Je savais chasser aux chiens,

an tir, au vol. Il me restait à apprendre; et, à peu près dans ce temps, j'appris d'un bon élève du celèbre Moussac, gentilhomme limousin, à tendre les pièges44. J'affermai alors le droit de chasse de plusieurs seigneurs ecclésiastiques, ainsi que de plusieurs, autres seigneurs qui n'habitaient pas leurs terres; et, quittant l'état de veneur, de chasseur de la vénerie d'un grand seigneur, je pris celui de chasseur pour mon compte, de simple chasseur, de chasseur; depuis j'en ai véeu. Dans les commencemens, mon nouvel art de fendeur. me valut beaucoup, parce qu'à la plupart des terres que j'avais affermées il y avait le droit de fénétrage 45, ou droit de faire des ouvertures aux bords des forêts pour prendre les oiseaux. Je tuais aussi beaucoup de gibier; mon harquebuse surtout remplissait ma bourse.

### Les Braconniers.

Touscepis ma bourse aurait été bien plus pleine, n'euscent-été ces bûcherons désœuvrés, es vepeurs réformés, et autres pareilles gens quis la nuit, se croient seigneurs, ou fermiers des droits des reigneurs, n'eussent été ces tendeurs de lacets, de collets, de poches, de filets, de rêts, de cordes de Tous ces téndeurs, aussi adroits et peut-être plus adroits que les élèves du gențilhomme timousir ju

détruisent, pour ainsi dire extirpent le gibier; mais vous allez voir quelle partie ils jouent.

# Le Code des Chasses. Dans l'antiquité les lois romaines 47, dans les

temps modernes les lois saliques 46, -les capitulaires 49 ont reconnu que le droit de chasse, hors les forêts royales, était un droit naturel : c'est ce que m'ont dit ceux qui ont des bibliothèques. Mais à cette question : Quel est le temps où a commencé la prohibition de la chasse dans les terres seigneuriales? ils m'ont répondu qu'elle existait, aux premières croisades, puisque les anciennes coutumes de cette époque parlent des priviléges qu'avaient les habitans de certaines communes, de. chasser dans leur territoire 50, ce qui suppose qu'ils ne pouvaient chasser au-delà. Et à cette autre question : Quand les lois avaient-elles défendu la chasse aux bourgeois qui n'étaient pas seigneurs? ils m'ont répondu que c'était sous Charles VI54. Ils ont ajouté que depuis elles sont de plus en plus devenues sévères 52. Je ne leur ai pas demande à quel point elles le sont aujourd'hui; car je les connais an moins aussi bien qu'eux; et si vous en doutez, les voici :

On paie une grosse amende la première fois qu'on chasse dans les garennes ou les forêts. La seconde fois on a le fouet autour de la garenne ou de la forêt; et il y a des garennes, des forêts fort longues et fort larges.

La troisième fois l'on est envoyé aux galères 55, et pour si long-temps que rarement l'on récidive.

De plus, pour que les bourgeois, qui ne sont pas seigneurs, n'aient pas la tentation de chasser; les armes à feu surtout leur sont interdites 54.

Meme les nobles, meme les seigneurs, ne peuvent se servir d'armes à feu, si ce n'est à la chasse des oiseaux de passage 55.

Même les nobles et les seigneurs ne peuvent, dans toute espèce de chasse, avoir que des chiens courans<sup>55</sup>.

Toutefois les parlemens, qui ont le droit d'enregistrer, à quelques égards le droît de modifier, de rendre locales les lois, en ont use pour conserver les continnes, les priviléges des villes et des produces.

Par exemple, ici, le parlement de Toulouse a maintéau les seigneurs, et toutes les personnes autres que les laboureurs et les artisans, dans le droit de chasser à la tirasse et aux chiens couchans ??

Les capitameries.

Aussi qu'ont fait les rois pour que leurs lièvres et leurs perdrix, ou plutôt pour que leurs chasses

n'eusscht rien à démèler avec les parlemens, ils ont drigé des capitaineries, des juridictions souveraines, écomposées d'un licuténant qui a toujours à la bouche de grandes peines, d'un procureur du roi qui ne trouve jamais les peines assez grandes, d'un greffier qui écrit tout ce qu'on lui dit.

Ces capitaineries ou varennes des châteaux du roi sont commandées chacune par un capitaine qui a ses veneurs, qui a ses gardes s. On m'a proposé de m'y faire donner une place; mais j'ai refisic; vous allez savoir en deux mots pourquoi.

Quand je vis que Margeride était mariée , au lieu de me jeter la tête contre le mur, j'aimai mieuxme la jeter contre un joli, un plus joli minois; et certes Ysabel, mon épouse, est, au dire de tout le monde, cent fois préférable à Margeride. Elle est surtout bonne, sprtout sage. Non, me répétait-elle encore hier matin , jamais je ne consentirai à ce que nous allions dans une capitainerie, ie craindrais pour yous le grand spectre, le grand veneur de la forêt de Fontainebleau59; il fait souvent, dit-on, un mauvais parti aux chasseurs. Je craindrais encore plus pour moi le grand fouetteur de . la forêt de Lyons 60. Il ne fouette pas les hommes, il ne fouette que les femmes ; et j'aurais beau, ou ne pas l'avoir rencontré, ou m'être bien défendue, qu'il n'en serait pas moins vrai, au four, à la fontaine, au moulin, que j'ai eu le fouet de main de maître.

#### LE PÉCHEUR DES CEVENNES.

Station xII.

Hier au soir, avant de quitter le chasseur, je lui dis t Votre Ysabel a-t-elle Ja main mignonné? — Oui! — Jolie, potelée? — Oui! qui! — Eh bien! voilà pour elle une paire de gants d'Espagne 4, comme récompense du plaisir que m'a fait votre franche et naive histoire.

Ce matin, avant mon départ, il est venu à mor un homme que je n'avais jaunais vu, qui nem avait jaunais vu, et qui cependant m'a abordé d'un air de connaissance: Monsieur, m'a-t-il dit, veuillez eroire que les femmes des chasseurs n'ont pas de plus jolies mains que les pêcheuses; je suis pêcheur. A la physionomie animée et spirituelle de cet homme, je n'ai pas douté qu'il gagnât ses gants aussi bien spue le chasseur; je les tui ai donnés d'avance, et il a aussitôt commencé.

Le nom de ma famille, a-t-il dit, est Pierre; mon nom de saint est le même. Je suis né dans une jolie petite maison de pêcheur que mon grand-père avait fait bâtir; at comme elle est sur le bord de la rivière de Coulange <sup>2</sup>, et qu'elle ne tient à aucun village, à aucun haméau, je m'appelle et l'on m'appelle Pierre de Coulange. Dès que j'ai pu me servir de mes bras j'ai pêché; je pêche encore.

Je n'étais pas fort vieux, j'avais vingt-trois, vingtquatre ans , lorsqu'un bel après-midi d'un bel été, m'étant allé promener en pêchant le long de la rivière, je m'assis près d'un moulin où je voyais une jeune fille de quinze à seize ans piquant la meule : Que d'adresse! me dis-je ; elle s'aperçut que je la regardais, elle se mit à sasser du blé : Que de grace! me. dis-je encore ; elle l'emporta avec une légèreté qui me fit aussitôt dire en moi-même : Que de force! Ses parens vincent; elle s'entretint avec eux des soins du ménage avec tant de douceur, de raison et d'esprit, que je m'approchai des que je la vis scule : Pierrette! Pierrette! je ne sais si vous vondriez: être à moi, mais je sens que c'est de tout mon cœur que je voudrais être à vous. Je suis le fils d'un pêcheur dont la maison n'est pas excessivement éloignée. Je me nommai; je nommai mon père: Pierre, me répondit-elle, parlez, avant tout, à mes parens. Je leur parlai ! Amenez , me répondirent-ils, votre père et votre mère. Je les amenai; ils furent bientôt d'accord ensemble. Je le fus encore plutôt

avec Pierrette. Je croyais tout réglé, lorsque son père me dit d'un airgrave; Mon gendre, je dojs vous prévenir d'one chose; mes parens furent un peu surpriss, j'étais tremblants Pierrette avait conservé son air gracieux: Mon gendre, je ne puis vous donner Pierrette qu'avec une double dot, car dans l'état de pêcheur on a toujours le double d'enfans?. Véritablement, nous en avons eu un, deux, trois, quatre, cinq, six, et ma femme n'a guère que vingt-deux ans.

### Les Pécheurs de rivières.

Avec l'argent que nous donnèrent mon père et mon beau-pèré, nous sehétaues après notre mariàge une maison sur une plus grande rivière en nous allames demeurer.

Une première chose à laquelle les pêcheurs ne manquent jamais lorsqu'ils entrent en ménage, cest de se fière recevoir, ou bien à la confrérie des petits pècheurs, des pècheurs au hameçon, ou bien à celle des grands pêcheurs, des pècheurs our grands engins. Pierrette et moi nous pous fimes recevoir à la confrérie des grands pècheurs; et les marguilles remarquèrent avec plaisir què nos enfans qui, ainsi que tous les enfans des pècheurs, devalent porter le mon de saint Pierre, patron de la confrérie, serajent enfans de père et de mère qui l'un et l'autre portaient ce nom.

Une seconde chose à laquelle les péoheurs qui entrent en ménage ne manquent pas non plus, c'est d'enseigner leur femme à pêcher. l'appris d'abord à Pierrette la différence des poissons; je lui fis connaître ceux qu'opourd'hui où aime, qu'on n'aimait pas autrefois; ceux qu'on aimait autrefois; qu'on n'aime pas aujourd'hui?. Pierrette, comme fille de meunier, les mangeait indistinctement tous.

Je 'lui appris ensuite à se servir des instrumens de la pèclie. Elle remarqua successivement qu'ils avaient beaucoip de rapport avec ceux de la chasse, que. le hameçon des pêtheurs était la fièche du chasseur, avec cette différence que le chasseur lance sa flèche au gibier, au lieu que le poisson se lance hii-même sur la flèche du pècheur. Elle remarqua aussi que la tirasse, le labyrinthe, l'oiseau de proie du chasseur étaient notre filet, notre passe, notre épérvier.

Nous faisions souvent benne peche; mais aussi y a-t-il une pecheuse coume Pierrette? Y en a-t-il gui 'ait son adrosse à pousser, les poissons vers le pecheur, soit àvec le bruit des mains frappées l'une contre l'autre, soit avec le bruit de sa phachette à marteau?, soit avec le bruit de toute sorte de chansons à Quand nous ne prenjous rien, je, lui dissis en rient; Pierrette, la douceur de ta

voix attire les poissons de ton côté; ils ne venient pas-venir du mién; suppose, ce qui d'ailleurs est, impossible, que je te sois infidèle. Ah l'estat alors à voir que la terrible et jolie colère de Pierrette; alors, ou il n'y avait pas de poissons de son côté, ou ils fuyaient à tous les diables.

Quand, pone m'aider, Pierretle, plongée dans. La tribèré, élévait en souriant sa tête au-dessus des eaux, assurez-vous que l'autore, aux jours du printemps, est moins belle.

. Il y a apparence que les sergens des caux et forêts l'avaient vue, car ils nous cherchaient dispute sur tout, afin d'avoir occasion de faire la paix avec elle; pensez comme je devais être irrité : Sergens, leur dis-je, vous avez affaire avec un vieux pecheur, avec le fils d'un vieux pecheur, c'est tout un. Crovez-vous donc savoir mieux que moi qu'il y a des rivières royales, seigneuriales, des rivières. où le roi, où les seigneurs ont, seuls, droit de pêche; mais sachez aussi qu'il y a des rivières allodiales8 où tout le monde peut pêcher, et que cette rivière est allodiale jusqu'à ce qu'elle entre dans la baronnie voisine, où elle devient, dans une longueur de plusieurs lieues, toujours seigneuriale; ensuite alternativement royale et seigneuriale; ensuite seignenriale sur un bord, royale sur un autre; ensuite royale, tout-a-fait royale jusqu'à son embouchure 9Sergens, leur dissis-je d'autres fois, vous vous inaginez que jai peur des procès, que je serai obligé, pour solliciter la justice, d'amener avec moi Pierrette; apprenez que j'ai des coquillages, des greinouilles, des écrevisses, des goujons, des perchés, des chabets pour les juridictions des verdureries, des gruices 9; de la traité, de l'anguille pour la juridiction des eaux et forêts 4; des saumons, des brochets 2 pour la souveraine juridiction de la table de marber 6.

Monsieur, or dit bien que les gend'armes sont les plus libertins; je crois, moi, que ce sout les sergens des eaux et forêts. Ils voulaient surprendre Pierrette empoisonnant les eaux du roit?, Ils voulaient surprendre pechant la nuit à la lueur des brandous pi ils surprient une vieille voleuse pécheuse, son vieux mari voleur pécheur, et une douxaine de petits voleurs petits pécheurs, leurs enfains, qui les assaillireut avec une grêle de gravier et de cailloux; mais cette famille devoleurs vayant hientot dei investie; arrêtée; fot conduite devant la première juridiction, d'où, après avoir été-transférée dans les prisons des différentes autres juridictions, elle comparut devant la table de marbre qu'i la fit ou qui dut la faire pendrett.

I es pecheurs d'étangs.

Pierretto et moi avions beaucoup pêché, beau-

coup gagné; surtont depuis que généralement on ne se fait plus serupule de manger à collation des truites salées et séchées 17. Nous achietames un champ. Bientot après, elle nie dit; Ah Pierre, si maintenant nous pouvions achieter un pré; quel plaisir d'y voir sauter nos enfans! Pierrette ne parlait que d'un pré; la nuit elle ne rérait que près fleuris, que près femplis d'enfans.

Attends, Pierrette llui dis je un beau matin, faisons-nous pectieurs d'étangs, nous achèterons un pré, un beau pré. Nous nous mines en course.

Et d'abord grande joie d'avoir quitté notre rivière : que les sergens viennent maintenant nous dire : Pecheur! vos engens n'on pas les plombs marqués aux armes du roi ; ils seront brulés 18: Vous. avez pêché la truite en mars, les autres poissons en mai, en juin; vous aurez au moins le fonet 40, Les propriétaires d'étangs pêchent avec les engins qu'ils veulent, et quand ils veulent; nous pêcherons avec les engins qu'ils voudront , et quand ils voudront. Il y a , en France', dit-on dix mille étangs 20 et peut-être dix mille fossés de ville empoissonnes 24, qui sont aussi des étangs; nous ne manquerons pas de travail. Cependant nous en manquames. Le hasard nous amena d'abord à des étangs si grands que nous crumes être arivés à la mer. On nous dit que le prix de la ferme en était de six,

huit mille livres <sup>22</sup>. On nous dit qu'il y en avait de moindres, qu'il y en avait de cinq, de six cents livres; c'était encore assez pour y noyer notre maison et notre champ; avissine timmes-nous pas grand compite de l'obligation où auraient été les habitans du village, lorsque nous aurions pâché, 'de venir nous assister avec des 'pinces et des pelles <sup>23</sup>. Nous avançames jusqu'aux étangs du Bourbonnais <sup>24</sup>, du Poitou <sup>25</sup>; mais nous trouvâmes, comme aux hauts étangs du, Géraudan <sup>26</sup>, des paysans 'labiles pêcheurs; et quant aux étangs des couvens <sup>27</sup>, les frères pêcheurs, les 'sœurs, pêcheuses nous en auraient appris à mid et à Pierrette.

Toutefois, à cause de sa douceur et de sa grace, Pierrette se serait fait nommer pecheuse d'un monastère de Bernardines; mais aussitôt qu'elle dit qu'elle était mariée, les religieusses, les jeunes comme les vioilles, toules la poussèrent dehors.

Il m'en arriva aufant a'un couvent de Chartreux. Le prieur ime fit d'abord bon visage; me dit qu'u côté des fournéaux de la cheminée était un prists ou réservoir de poisson qui comhuntiquait avec, la rivière si il ajouta, en riant, qu'on fournait la broche dans sa cuisine, qu'on y mettait de grosses, et grasses anguilles se l'étang se, roals quand je lur dis que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de sécait pas assex que la maissemente du pècheur un de secait pas assex que la maissemente de la contra de la c

grande pour moi, pour Pierrétte et pour nos jeunes enfans, il me ramena aussitot à bord.

Un gentilitomme que je rencontrai près de son étang, faisant planter des haies autour des fossés à poisson, me demanda conseil sur la largeur des portes, sur l'espacement des pieux du bàssin et des grilles qui devaient retenir les gror poissons 22. Je vis qu'il n'était pas comme lé prieur des Chartreux, qu'il n'ayait pas peur de Pierrette. Je le vis ai clairement que jamais les appointemens, qu'il augmenta à plusieurs reprises, ne furrait assez grands.

Pourtant, je ne puis dire que dans ces courses je ne gagnai rien. Un héritier qui avait la succession de toint le mobilier voulut y comprendre aussi le poisson l'ècheur, me diteil, comment s' prendre? Lachtez la bonde, dui répondis-je; le poisson deviendra aussitot meuble; il ne séra plus immeuble, il ne fera plus partie du fonds<sup>33</sup>. L'héritier achésita pass je lui-poursuivis, à coup de filets, jusqu'à la bonde de l'étang contigu<sup>34</sup>, le poisson qui fuyaitz je fus bien payé.

Et le poisson des fossés des villes so, me direzvous, et le poisson des grandes maisons fossoyées so, i y renonçai. Je ne suis pas comme la modeste Pierrette, je n'aime pas à pêcher en eau trouble.

Nous retournames donc à notre maison; et voilà

qu'une nuit que les cris d'un petit enfant m'empêchaient de dormir, il me vint une idée que je ne laissai pas long-temps reposer dans ma tête. Le lendemain, de grand matin, je m'habille le plus proprement que je puis, et je vais au château du seigneur d'une des parties les plus poissonneuses de la rivière : Monseigneur, lui dis-je, voulez-vous m'arrenter deux cents toises de votre rivière et m'en laisser absolument le maître? Mes propositions de redevances étaient d'ailleurs avantageuses; il les accepta, Le jour même j'y plantai plusieurs rangs de poteaux, de pieux, en forme d'estacade, grillée de lattes ou de perches. On croyait d'abord que je voulais faire une de ces barracules, un de ces réservoirs de poissons à vendre, assujetis, dans certaines provinces, à de forts droits 97. Je ne dis pas ce que je voulais faire; je fis un congrier, une garenne à poissons 88, où bientôt entra un grand et beau pre, c'està-dire où bientôt entrèrent de petits poissons quidevinrent bientôt grands; qui se vendirent bien et mieux.

# . Les pécheurs de mer,

Tous les désirs de Pierrette étaient satisfaits, tous les miens ne l'étaient pas. Monsieur, j'ai, ainsi que tous les gens d'eau, un peu de goût pour le vin Je voulus acheter aussi une vignes. Celle qui était audessus de notre champ était bonne et belle. On l'aurait volontiers rendue, mais on en demándait une si grosse somme, qu'il me fallut nécessairement aller pécher sur mer: Je pars le pars l dis-je à Pierrette ; je partis.

Quand je fus à quelques lieues du port le plus voisin où je me rendais, j'aperçus, près du rivage, plusieurs pecheurs qui avaient attaché leur bateau au tronc d'un arbre dont l'ombre les défendait du soleil. Ils prenaient leur repas, et de temps en temps maniaient un grand flacon de vin qui devait être excellent, si j'en jugeais par leur joie et leurs chants. Je m'approchai; je leur dis que j'étais pêcheur comme eux, qu'ils me donneraient leurs conseils, que j'en avais grand besoin. Ils ouvrirent aussitot leur cercle; mais ils ne toulurent m'écouter qu'après que j'eus copieusement mangé et bu. Il me fallut ensuite chanter. Enfin je pus leur dire où 'allais et ce que je voulais saire : Trère! frère! me répondirent-ils tous ensemble, retournez-vous-en sans regarder derrière; les pêcheurs d'eau douce, yous êtes cent fois plus heureux que les pêcheurs de mer. Frère! me dit le plus grave, sans doute vous voulez pechenles harengs et les sardines; mais aujourd'hui les Suedois, les Anglais, les Allemands, les Hollandais, pour lesquels il n'est plus de carême 29, sont embarrassés de ces poissons; ils les

. III - Coop

vendent à très bas prix, et, lorsqu'ils ne peuvent les vendre, ils les jettent. Quant à la morne, ils font de même; on ne la peche d'ailleurs qu'au banc de Terre-Neuve 40, aux autipodes. Mes amis, leur dis-je, les baleines; ce me semble, ne sent pas vlande, de carême. Le même me répondit : Cela est vrai; mais tandis qu'elles venaient autrefois bénévolement se faire prendre tout près de nous, sur les côtes de Normandie 41, il faut aujourd'hui aller les chercher au bout du monde 42, Oh! n'y allez pas, me dit une voix douce, vous rencontreriez peut-être, sur les grandes mers, des licornes qui fendent les vaisseaux 48, des chevaux de mer : qui les renversent44, des lions, des veaux, des vaches, des loups, des panthères, des moines de mer avec leur longue barbe, des éveques de mer avec leur crosse d'écailles d'argent, leur mitre d'écailles d'or, des femmes de mer bien plus terribles que celles de terre, enfin de grands moulins de mer 45 qui, en moins de temps que celui de dirê: ah! vous auraient brové, moulu bieds et tête. chair et os.

Je dis que je me tiendrais sur nos rivages: Oli lreprit de nouveau le plus grave; le captal de Buch vous demanders; sur la mer du Médoc, le droit de capte où le second plus beau poisson de la-pedie; et ensuite le droit de bouche, cest-à-dire qu'il prendra d'ancien prix du treizième, du quatorzième siècle où l'on, n'ayait pas découvert l'Amérique et ses richesses, le poisson nécessaire à sa provision.<sup>46</sup> d'Iran pècher plus ioin. — Oh I tous les rivages de la France sont hordes de captais de Buch.<sup>47</sup>

Je dis que je me retirerais à l'embouchure des fleuves pour y pêcher des dauphins, des saumons, des turbots, des esturgeons: Ce sont, me dirent-ils tous à la fois, poissons royaux, la tête appartient au roi, la queue à la reine 48, et quand le roi et la reine sont trop loin pour les manger, les officiers administrateurs savent fort bien les manger en leur nom 40. Retournez-vous en, retournez-vous-en dans votre rivière, tout le poisson, tête et queue, vous appartiendra. Et, comme je ne m'en retournais pas, que i hésitais, ils ajoutèrent : Mais vous ignorez done que les parcs ou réservoirs qu'à présent on fait dans la mer, avec des filets ou de toute antre manière 50, rendent les poissons tellement communs qu'on en fume les terres 51; vous ignorez que souvent les poissons viennent sur les rivages en si grande quantité que les pecheurs sont obligés de recourir aux prières de l'église pour les éloigner 52

A ma place bien d'autres auraient fait comme môt, je m'en retournai. Dans la suffe, je reconous que je ut ctals bassé trompée. T'en fus surtout plus houtions quand je décentrais que ce n'était point pardes Bordelais, que c'était par des Rochelois qui p sont que des demi-Gascons.

Entin, la vigne que j'avais été inuillement pecher sur mes, je la trouvai a mon retour dans mon pré, d'out je lis planter en beunx ceus les parties sténiles. Tout le monde se moquait de moit, maintenant je bols de bon vin, je nie moque de tout le monde.

#### LES CADETS FRANÇAIS.

#### Station xIII.

Qu'on so représente un large et beau vallon dont la verdure, pour ainsi dire encaissée dans des coteaux pierreux, blanchâtres, en à plus de précesse, plus de luxe; dont l'odorante finteheur, condensée par le soleil brûlant des hauteurs, vous délassé, vous désaltère; é est le vaillon du Vigan. Qu'on se représente une hotéllerie propre, riante; c'est selle où ce, soir je suis yeun loger. Qu'on se représente une hotéllerie propre, riante; c'est selle où ce, soir je suis yeun loger. Qu'on se représente un homme fout gracieux, une femme toute gracieuxet des enfens tout jois, tout caressans; c'est mon hôte, inou-hôtesse, es jeunes fils. J'ait voul souper avec cette aimable famille. Une vieille dame qui est afrivée après moi, accompagnée, vou.

de son frère, on de son cousin, on de son écuyer, a voulu faire aussi avec nous table ronde; et, sur la fin du repas, la gatte nous ayant tous gage, elle a dit: Il faut bien qu'à mon tour je ne vous sois pas non plus inconnue, et que ce soir nous sachions tous lel avec qui nous soupons.

tous co avec qui nous soupons.
J'ai épouse, a t-alle continué, un cadet; je suis maintenant l'épouse d'un siné; dependant j'al loujours le même épous. Je vais vous expliquer cette éspèce d'énigue.

#### Les Cadets normands.

J'ai eu autrefois dix-sept, dix-huit ans, tout comme celles qui les ont aujourd'hui; et, tout comme celles, je ne manquais pas non plus de sou pirans; mais mon père leur faisait successivement aubir un interrogatoire apres lequel sans trop me consulter il leur donnait un conge irrévocable.

Celui qui le premierse présenta fut un beau jeuno garçon, auteint de lis et de rose, aux yeux doux et spirituels, aux propos doux et spirituels qu'annon-caient ses yeux. Il m'aiman beaucoup, je l'aimais de meure. De quel pays êtes vous? lui demanda un jour mon père. — De la Normandie. — De quelle ville? — De Caen. — Les biens de votre père sont-ils Réodaux, nobles? Mon amant hésits, il cépondit qu'ils l'étaient. — Etes vous? ancê Mon amant hésits.

sità encore davantage; enfin il répondit que les avocats distinguisent le premier ainé, le second ainé, le troisième aine 1, qu'il était le troisième ainé. C'est-àdire le second cadet, le second maisne, lui dit mon père, Monsieur, ajouta-t-il, peut-être ne connaissezvous pas, aussi bien que moi, la loi de votre pays; la voici en deux mots. Ordinairement, la part de succession à laquelle ont droit les fils cadets des bourgeois n'est pas grand'chose ; ordinairement, la part de succession à laquelle ont droit les fils cadets des seigneurs n'est rien 4. Monsieur continua mon père, on m'a proposé un jeune gendre. de Bayeux : il avait sur vous l'avantage d'être fils de bourgeois. On m'en a proposé un autre de Vire; it avait sur vous le même avantage, Ils avaient ainsi. que vous bonne grace et belle couleur; mais comme. ils étaient cadets, comme la loi ne les traitait pas tout-à fait aussi blen que feurs aînés, je répondis: Je n'en veux pas! je n'en veux pas!

## Les Cadets bretons.

Que de pleurs, a poursulsi la vieille damé, mon amant et moi nous versames à notre séparation! Il fallin bien cependant nous consoler. Je ne poursuis croire que sans doute je me consolal la première, si je n'étais obligée de me souvenir que peude temps après il vint un jeune Breton qui ne laisse

pas de se faire écouter. Raoul était si lendre, si aimable, surtout si généreux! jamais aucune dépense ne lui coûtait lorsqu'il s'agissait de me prouver son amour. Il ne cessait de me repéter qu'il m'amènerait dans son beau château; à force de parler de son château et de sa terre, il lui echappa de dire qu'il était parageau . Mon père qui, lorsque les jeunes gens venaient me voir, ne se tenait pas tres. près, mais qui ne se tenait pas non plus très loin, l'entendit : Parageau! lui dit mon père vous êtes done cadet, juveigneur ?? vous êtes done noble? yous partagez donc noblement? yous n'avez donc vous et tous les cadets que le tiers 65 Tout cela est. vrai, lui répondit Raoul; mais nous ne sommes que deux frères, et je représente tous les cadets; ct. mon pere nous ayant laisse trois châteaux, i'en ar un. - Que vous tenez en parage et ramage o, lui répliqua mon père; monsieur, si vous voulez être le vassal de votre frère, je ne veux pas que ma fille soit la vassale de sa sœur.

Un autre jenne Breton, qui se trouvait là, fut tout content de voir son rival sortir pour ne plua, rentere: Monsieur, dit-il à mon père, je vous avouerai que je suis aussi cadet, mais je suis bourgeois et je fais gloire de l'être. Oh flui répondit mon père; yous êtes cadet breton, fils de bourgeois, à la bonne heure; mais restegait à me prouver que rotre père n'a pas de biens nobles, ou que votre frère ainé veut renoncer au sou pour livre; et n'enssiez-vous d'ailleurs que des biens roturiers, resterait encore à me prouver que voire frère ainé veut rénoncer au droit de prendre pour lai le principal manoir, que vos frères ainés veulent renoncer de même à choisir avant yous les lots de la succession <sup>10</sup>. Monssieur, je suis aussi votre servitéur, et ma fille est aussi votre servante.

#### Les Cadets manceaux.

Des affaires appelèrent mon père au Mans il m'y amena. Un jour, en passant dans la rue du Grand-Marche, nous entrames dans un riche magasin qui appartenait à un gentilhomme marchand en gros 44. Je ne déplus pas à un de ses fils ; cependant je ne pensais guère plus à lui quand le jour. même il vint me faire une visite; le lendemain il vint m'en faire une autre, et le surlendemain une autre. Je lui dis qu'avant tout il tachât d'être aîné, car ce n'était qu'à un aîné que monpère voulait me donner. Il me répondit qu'à cet égard je ne fusse nullement en peine. Effectivement un moment après, mon père étant passé dans la salle ; il lui parla ainsi ; Monsieur, je commencerai par vous dire que je suis noble et que je suis le plus jeune de mes frères; mais vous ne savez peutêtre pas qu'ici la loi veut que les nobles partagen roturièrement, c'est-à-dire par égales parts, leurs biens roturiers 12. Or, je ne connais rien de plus roturier que les draps et les toiles qui remplissent notre magasin: Mon père lui répondit : Monsieur, les aînes de la maison de Lavel s'appellent toujours Guy, les aînées toujours Guyonne, quelques noms que leurs parrains ou leurs marraines leur aient donnés 18; mais peu importe ce droit d'aînesse, en voici un qui importe davantage. Dans quelque province que soient situés les biens de cette malson, quelles que soient les lois et les coutumes de ces provinces, l'aîné et, à défaut de mâles, l'aînée succède à tous les biens, et ils n'ont rien à donner ni à leurs cadets ni à leurs cadettes 14. Ici, dans le Maine, ajouta mon père, les gentilshommes marchands, comme les gentilshommes non marchands sont tous de la maison de Laval, ou du moins, par toute sorte de dons, de préférences, de ruses, ils s'en attribuent les droits. Le jeune Manceau ne perdit pas courage ; il dit que son père aimait également tous ses enfans, qu'il blâmait les lois contumières de vouloir l'égal partage des biens roturiers, l'inégal partage des biens nobles 15. Mopere le laissa parler, le laissa dire tant qu'il voulut, tant qu'il loi pint; mais le lendemain, au point du jour, il lit amener deux cheyaux, un petit sur lequel je montai , un grand sur lequel il monta , et nous partimes.

### Les Cadets gascons:

Nous habitions Bordeaux, où je suis née. Lorsque nous y retournames, j'avais dejà vingt ans fe étais fille faite, Après m'être reposée quelques jours, je me montrai à la fenêtre ; aussitôt la foule des prétendans de revenir aussi nombreuse et plus nombreuse qu'avant mon départ. Il y en avait . je crois, de toutes les parties de la Gascogne; il y en avait, comme vous pouvez penser, de bien des caractères. Il y en avait qui, par une gravité de raison, un bon sens anticipe, ne voulaient me faire l'amour qu'en parlant à mon père : J'en suis faché, leur répondait-il, mais vous êtes cadets, et j'aimerals cent fois mieux des cadets, des puines, des bourseaux 16 du pays coutumier que de votre pays de droit écrit. En effet ; dans tout le Lyonnais, le Dauphine, la Provence, le Languedoc, le Limousin et la Guienne, dans cette moitie de la France; la puissance du père est telle qu'il peut donner, et que l'universel usage veut qu'ildonne à son fils aîné la moitié de ses biens, en présent de noces, ce qui n'empêche pas son fils aine de venir ensuite au partage avec ses frères, comme il n'avait rien eu 17. Monsieur, lui dit un icune

garçon leste, bien tourné, qui sous la fenêtre m'avait pendant plusieurs nuits chante ses tourmens sur tous les tons de sa guitare, bien que je sois de la Gascogne, nous avons dans mon pays, à Bayonne, une coutume 48, Qui, lui répondit mon père en lui tournant le dos, une coutume où l'aine a le novau de la succession, où le cadet n'a pas de Jar 40. Monsieur, lui dit un autre jeune garçon qui ne chantait pas si bien que le cadet de Bayonne, mais qui était encore mieux tourne, qui me regardait encore plus tendrement, je suis aussi d'un pays de coutume ; je suis de Tartas où, les aînes et les cadets, nous partageons par égales parts. Oui, les biens maternels qui le plus souvent sont fort peu de chose, lui répartit vivement men père, mais non les biens paternels auxquels, les cadets, vous n'avez presque rien à prétendre 20. Mais, ajoutat-il, consolez - vons, car nous avons en France. quatre petits pays ou les cadets sont plus maltraités, où les partages avec les aînes sont plus bizarres : c'est au nord le petit pays d'Hesdin 24, le petit pays de Ponthieu 22, et au midi le petit pays de Sole 23, et le petit pays d'Acqs 24. Les cadets de ces pays me conviendraient encore moins que ceux du vôtre mais en un mot comme en mille ceux du vôtre ne me conviennent pas.

Dans ce temps, a continué la vieille dame, j'a-

rais, me disant on, d'asses beaux yeux; mais enssent-ils été plus beaux; comment rétenir ces jeunes gens qui venaient plems d'espôir, qui bientôt étaient désespérés par la science et les refus de mon père.

Deux seulement étaient restés; ils furent forces de suivre les antres.

L'un étalt un grand Périgourdin; il me jurait cent fois par jour qu'il scrait mon éponx, qu'il aurait jamais d'autre épouse que moi. de le crus jusqu'à ce qu'il dit a môn père qu'il ne savait s'il était ainé on cadet, que peu lui importait, parce qu'il attendait foute-sa fortune de sa tante, qui youlait lui donner une belle ferme et l'en mettre en possession demain, aujourd'hul, s'il en vavit envie. Nen ayez pas envie, lui répondit mon père, car aussitôt votre père en prendra l'usufruit, qui n'accroîtra pas votre fortune, mais bien la siconne, et gare votre ainé! L'usufruit de tous les biens des enfans appartient au 'père; vous êtes dit pays du droit écrit 25.

L'autre prétendant élait un jolí petit avocat dont l'air prétentieux ne m'avait pas d'abord gagnés Monsieur, répondit-il, d'un ton haut et tranchant, aux paroles que mon père adressait au jeune cadet donfje viens de parler, les pères, d'ans le paysate d'oniécrit, n'ont pas tous les biens, tous les gains que lac

fortune veut départir à leurs fils. J'ai un consin ! qui son père et son oncle ont donné, en commun, une assez grosse somme avec laquelle il a entrepris un commerce tous les jours plus florissant; ce don est un pécule profectice, ce profit un pécule adventice qui; ainsi que tous les pécules, capital et revenu; appartiennent aux fils ; par consequent à mon cousin. J'ai un autre cousin, chevau-leger; son pécule castrense lui appartient aussi; et s'il tue, s'il pille, s'il s'enrichit, il tue, il pille, il s'enrichit pour son compte. Et quant à moi, et quant à tous les avocats, nos pécules quasi-castrenses nous appartiennent de même 26. Oh! Jui répondit mon père. le pécule d'un avocat quin'a pas les chevenx blancs. ou du moins gris, a toujours été bien petit. Le jeune avocat voulut répliquer, insister; mon père, fatigué de ne ponvoir le faire finir, Jui dit : Monsieur, je venx croire que vous savez bien plaider; mais sûrement vous ne gagnerez pas chez moi votre cause. car je ne vous donnerai plus audience.

# Les Mariages des Cadets.

Tandie que les jeunes gens o en allaient, les années vénaient et ne s'en allaient pas. Alt le te promets, dis-je, dans un moment de colère, en parlaint à mon miroir, que je me marierai avec le premier qui se présenters. Cette résolution devait me faire prendre le pire. Il n'en fut cependant pas ainsi. Je fis connaissance, en maison tierce, avec un homme simple; il n'avait que trente-sept ans commencés; il s'en donnait rondement trente-sept. Il était cadet, et comme moi, il ne voulait plus attendre; nous fûmes tout de suite d'accord. J'allai parler à mon pere le jour même : Mon pere, lui dis-je, vous m'avez répété que si avant l'âge de vingt-quatre ans je me conduisais mal, je ne serais pas privée des successions de mes oncles et de mes tantes, mais que je le serais des successions de mon pere et de ma mère 27. Je me suis. Dieu merci, jusqu'à présent toujours bien conduite; cependant à la fin patience se perd ou peut se perdre; mon père, j'ai vingt-quatre ans! j'ai vingt-quatre ans! Ces paroles produisirent tout l'effet que j'en attendais. Mon père, quoiqu'il n'ent assurement rien à craindre, craignit; cette fois enfin, il consentit a mon mariage; et un vendredi; jour de jeune, pour éviter les frais de noces, l'homme aux trente-sept ans et moi fumes, sans violon , sans tambour, sans trompette, sans bruit, mariés de grand matin à l'église de la paroisse. Monsieur Armoise, mon époux, avait une petite maison avec un petit jardin où nous nous retirames. Nous vécûmes pendant plusieurs années bien chichement; ensuite les temps ont changé, et aujourd'hui nous ne pouvons plus guère nous plaindre de

notre fortun. Mais, a ajouté, en terminant, la vieille dame, vous me demanderez comment il ne se présentait pour époux que des cadets: je vous répondrai que les aînes, les aînées ne veulent guère que des aînées, des aînés; qu'à la vérité il se présenta bien à moi quelques aînes, mais ils étaient de toute manière si disgraciés que je n'en tins pas compte. Vous me demaûderez aussi comment mon père s'obstinait à ne me laisser épouser qu'un aîné; vous saurez que, dans certains de ses arrangemens, mon père était entier, absolu; il n'avait que deux filles: il avait donné, je ne sais pourquoi, son aînée à un cadet : il entendait ne donner sa cadette qu'à un aîne. Vous me demanderez avant tout comment, ayant épousé un cadet et ne m'étant pas remariée, j'étais cependant mariée à un aîné; c'est que mon époux vivait sobrement; c'est que son frère aîné ou chemier 28, ainsi qu'on dit dans le pays de monsieur Armoise, avant épousé une aînée, une chemière, et étant fort riche, ne vivait pas sobrement : et qu'il est arrivé ce qui naturellement dovait arriver : l'un a hérité de l'autre.

### LES VANTERIES FRANÇAISES.

#### Station ver

Ozzz heures sonnaient quand je suis arrivé à Saumières, petite ville qui, en Espagne, ne sersit pas petite. J'y ai diné et je, suis parti

J'étais à peine à une ou deux portées d'arquebuss que j'ai entendu galoper derrière moi. J'ai tourné la tête. J'ai reconnu un étranger avec qui j'àvais d'îné à table d'hôte: Monsieur, m'a-t-il dir, je viens d'apprendre que vous allez à Montpellier, mon chémin sera le vôtre pendant quelques lieues. Cet étranger fait le tour de tous les états de l'Europe. Il m'a parlé de sés diverses observations i Monsieur, a-t-il sjouté, quand il en a été à la France, ce qui, dans le pays où nous sommes m'a le plus frappé éc qui sérement aussi vous frappera, le plus, c'est-que tout le monde, et toujours, et saas cèsse, et en tous fieux se vante.

Dans certaines villes on se vante surtout de l'antiquité.

### A Périgueux,

On convient bien que les Troyens de notre

Troyes sont du sang des anciens Troyens è, ce qui est un grand nomen; que les Parisiens sont du sang des rois des anciens Troyens, par Pâris, fils de Prism'è, ce qui est un bien plus grand honneur; que les Toulobssins sont du sang de Tolus, petit-fils de Japhet'è, ce qui est un bien plus grand honneur encoré; mais on veut, à toute force, y être du sang même de Japhet; on veut qu'il soit veut pâtir Périgueux pour ses descendans.

Dans d'autres villes on veut avoir fondé certaines colonies; dans d'autres on ne le veut absolument pas ; ainsi :

### A Rennes,

On your dit que les Bretons majours sont fils des Bretons mineurs, que les Auglais sont fils des Bretons mineurs de cette ville 5;

# A Grenoble;

Que les Dauphinois sont les pères des Italiens, que tous les peuples d'Italie descendent des Dauphinois de cette ville.

# A Rodez,

Au contraire on nie vivement, malgré le témoigrage des plus grands géographes, que les Russes soient une colonie de Ruthènes?; et l'on réut qu'ils soient plutôt une colonie d'Auvergnats qui, pour étendre leur commerce de peaux, auront sans doute été s'établir en Russie. Mais,

## A Saint-Flour,

On s'en défend plus vivement encore, et on répond que les Auvergnats n'ont jamais fait le commerce des fourrures, qu'ils n'ont fait que le commerce des peaux de lapin, tout au plus celui des peaux de lièvre.

Dans d'autres villés on prétend aux honneurs des grandes enceintes

#### A Poitiers,

Où l'on ne vous parle pas de l'épouvantable lézard empaillé qu'on y conserve, on rous dit que cette ville est après Paris la plus grande de la France 8.

Ily a telle ville qui prétend à la considération, par la grandeur de la province dont elle est la capitale.

### A Bordeaux,

On vous affirme rondement que le duché de Guienne est le plus grand duché du monde , comme si celui de Lithuanie n'était pas encore plus grand .

Il y a telle autre ville qui prétend à la considéra-

tion par l'importance de la province dont elle est.

### A Saint-Jean-Pied-de-Port,

On se hâte de vous dire que la Navarre, qui n'apas neul lieues de long, parce qu'elle n'en a quehuit, qui n'a pas six lieues de large, parce qu'elle n'en a que cinq, a cependant par sa réunion fait changer le titre du roi de France, aujourd'hui roi de France et de Navarre<sup>21</sup>, sans que dans les pays lointains on sache sic est la Navarre qui a été réunie à la France, ou si c'est la France qui a été réunie à la Navarre; si les Navarrais sont Français ou si les Français sont Navarrais

### A La Rochelle,

On vous demande quelle est l'origine du nom de l'Aunis dont cette ville est la capitale; et on vous l'apprend, en vous disant que le roi, qui le conquit s'estima-fort content d'en conquérir une aune par jour 12.

# A Talmond,

Je crois qu'on passe toutes ces vanteries. On vous dit que cette ville est, ainsi que son nom l'annonce, le talon du monde<sup>15</sup>, Il y a d'autres villes qui se vantent de leurs prodiges, ou de leurs chosés prodigieuses.

### A Saint-Germain-en-Laye.

On vous recommande d'aller voir avant tout la forêt de la trahison, où le bois qu'on coupe d'un côté du chemin qui la traverse surrage comme le bois ordinaire, tandis que celui qu'on coupe de l'autre côté plonge comme une pierre <sup>44</sup>.

#### A Clermont,

Les gens les plus graves vous assurent qu'il suffit de jeter une pierre dans le lac de Besse pour avoir aussitôt orage et tempète <sup>15</sup>.

#### A Grenoble,

Il ne passe personne qu'on ne veuille conduier aux eures de Sassenage qui pronostiquent les années de famine et les années d'abondance, qui se remplissent d'eau lorsque les greniers doivent être vides, qui s'en désemplissent lorsque les greniers doivent être pleins <sup>16</sup>.

#### A Tarare,

On se vante d'une fontaine dont l'eau n'affaiblitpas le vin pourvu qu'on n'y en mette pas plus d'un quart <sup>17</sup>,

### A Montreuil,

On se vante d'un monstre qui n'avait qu'un

œil, et qui a donné à la ville son nom qui s'écrit Monstreul 49.

J'ajouterai qu'il n'est pas d'ailleurs en France de ville qui n'ait eu son géant 19.

#### A Valence,

On vous montre les grands os de celui qui longtemps opprima et épouvanta la contrée <sup>20</sup>.

### A Paris,

L'on n'a pas d'es de géant, mais l'on en a des tombes dont l'étendué de chaeune forme le territoire d'un grand fief<sup>24</sup>. Lorsque j'arrivai à cette ville, un savant jacobir qui me conduisait me demanda, près du village de Montrouge, si je n'entendais pas la terre retentin sous mes pieds : Nous marchons, me dii-il, sur la tombe du géant Ganelon <sup>22</sup>. A quelque distance, il me fit la même question : Maintenant, me dit-il, nous marchons sur la tombe du géant Isoire <sup>23</sup>. Il me parla de tant de géans de cette contrée et d'autres contrées, qu'en entrant dans Paris les Parisiens me parurent tous petits.

### A Bayeux,

Il en fut de même, tant avant d'y arriver onm'avait long-temps parlé de cet austère géant ; moine d'Auvray <sup>24</sup>, qui, en été, se donnaît le fouet avec un chêne garni de ses glands verts, et en automne avec un marronnier garni de ses marrons

Ah! l'illustration ! l'illustration ! C'est de l'illustration principalement que les villes sont fières.

#### A Orange,

Les savans citoyens de la ville vous disent : Venez voir la maison de la mère de Cicéron 25 l

### A Auch,

La capitale de la Gascogne, on n'a pas voulu avoir le dessous Yenez I venez I vous dit on; ne cesse-t-on de vous dire; venez voir la maison du père de Cicéron, qui est né dans notre ville<sup>30</sup>.

Mais où diable ces Provençaux gascons; ces Gascons gascons, ont-ils pu trouver de l'argent pour gagner tant d'historiens et de géographes <sup>37</sup>?

Monsieur, m'a dit cet étranger lors que nous avons été sur le point de nous séparer, il faudrait que nous fissions encore ensemble dix lieues pour pouvoir vous parler des vanteries des petites villes; que nous en fissions cent pour pouvoir vous parler des vanteries des villages; et, pour pouvoir vous parler des vanteries des bourgeois aussi hien que des gentishommes, il faudrait que nous fissions le tour, plusieurs fois le tour du monde.

### LES ÉTUDIANS DE MONTPELLIER.

Station xv.

La ville de Montpellier ressemble à une grande infirmerie bâtie sur les vérdoyans rivages de la Méditerrenée. On ne voit dans les rues que des médecins et dans les maisons que des misedes.

Il y en a de tous les pays. - .

Jai été aujourd'hui informé que parmi les Espagnols il y avait le vieux doin Joseph, le parrain de mon bon parrain du Pérou; j'ai été lui faire ma visite : Revenez bientôt, in a-t-il dit quand je suis, sorti, ou vous ne me reverrez plus. Oh! lui ai-je, répondu, on, ne meurt pas à Montpellier. Nous l'en garderons bien, out en même temps dit ou crié ses deux médecins que j'ai rencontrés chez lui; la maladie ne saurait pas plus tenir devant nons, lorsque nous sommes en chaperon 4, que le diable devant le curé lorsqu'il est en étole. Véritablement ils étaient habillés pour faire leur classe; ils y allaient. Nous sommes sortis tous ensemble.

## Les Études.

J'ai demandé à ces deux médecins la permission

de les suivre. Ils m'ont aussitôt mis entre eux deux. et nous avons marche au milieu des embarras et du bruit des rues : Messire, m'a dit à l'oreille droite le plus agé, les études à Montpellier ne durent guère plus de trois ans 2; elles sont courtes et honnes. A Paris, si elles sont bonnes elles ne sont pas courtes; il faut six ans pour être medecin 8, et il faut qu'aux jours que les réglemens appellent lisibles, où le régentlit, enseigne, par opposition aux jours illisibles, où il ne lit pas, n'enseigne pas, les jeunes gens soient rendus en classe à sept heures du matin en hiver et en été à six 4. - Qu'y apprennent-ils? lui ai-je demandé. - Ce qu'ils apprennent ici ; la médecine greeque commentée, expliquée, corrigée par la médecine française , ou ce qui revient au même, l'ancien art à perfectionner et le nouvel art perfectionné.

## Les Grades.

Messire, m'a dit à mon occille gauche le moias agé, savez-yous pourquoi les régens de Paris rétiennent befuccup plus long-temps leurs écoliers sun les bancs; c'est qu'ils veplent avoir l'air de bien gagger tout l'argent qu'ils se font donner. Les divers grades de médecin coûtent environ deux mille livres 4, autant qu'un fouds de commerce pet pu nos vastes classes sont toujours pleines, ils

ne coutent guère que trois, quatre cents livres?; je vous dirai toutefois qu'ils coûtent aussi seize sévères examens où actes<sup>8</sup> avec thèses imprimées, manuscrites <sup>9</sup>; comune on veut. A Montpellier non ne faisons guère payer nos écollers qu'en étude, qu'en science; et si ne sommes-nous cependant trop richement, rétribués par le trésor public : Charles YIII nous assigna pour tous les régens cinquents livres; Charles IX nous en a assignées à chaeun trois cents <sup>10</sup>.

## Les Médeoins gradués à Paris.

Messire, à repris le plus ancien, croyer-vous qu'avec tant d'études, tant d'argent, les médenis de Paris vaillent mieux que ceux des autres villes? D'abord vous conviendrez qu'ils sont moins polis, quand vous saurez que tous les ans, à la Saint-luc, le grand bedeau publie ce éclèbre de cret de l'année 1574<sup>41</sup>. Etudains, si vous injuriez messieurs nos maîtres vous serez privés des grades; messieurs nos maîtres, si vons vous injuriez entre vous, vox noms seront rayés de dessus la matricule? L'ajouterai qu'ils sont en général si peu sûrs de leurs principes qu'ils se sont divisés, que les uns parente ment, ou par ceprit d'opposition, emploient les autres, et que les malades qui n'en sont pas morts

se sont plaints à la justice 4. Tajouterai qu'ils cessent cependant de se faire la guerre toutes les fois qu'il s'agit de la faire aux médecins de Montpellier, qui auraient bientôt conquis le pavé de Paris, si le pardement de leur avait défendu d'exercer sans autorisation la médecine dans cette ville 4.

# Les Médecins gradués à Montpellier.

Messire, arepris alors le moins agé, mais nos rois n'ont pas voulu obéir à ces arrêts, et de leurs différens médecins la plupart ont étudié, ont pris leurs grades à Montpellier, sont des médecins de Montpellier is Les médecins de Paris nous font d'ailleurs subir des examens, nous font mille difficultés avant de consentir à nous écrire sur le tableau 16. Ici nous leur faisons, à leur tour ; subir des examens , mais ce n'est que par représailles. Les médecins de Paris ne cessent de rivaliser avec nous, de se comparer avec nous; je veux bien ne pas dire que saint Roch, le plus grand médecin des pestiféres, porté dans les cieux par leur reconnaissance et leurs acclamations, était de Montpellier 17; mais je dirai que Rabelais, docteur médecin, né au centre de la France, bon juge entre les médecins du nord et ceux du midi, nous a laissé sa robe. Tous les médecins de Montpellier la mettent avant d'être recus 18; vous la verrez pendue à la grande salle où nous

allons entrer. Comme il dissit ces mots, nous sommes arrivés dérant un vieux baltment, au pied duquel bourdonnaient de nombreux essaims de jeunes gens, tous vêtus d'une robe rouge <sup>19</sup>, tous impatiens d'essayet la robe de Rabelais, d'aller médicamenter la France, l'Europe, le monde; car en mes voyages j'ai vu que dans les maladies graves, les maladies désespérées, on demande partout un médeein de Montpellier, et que partout on en trouve <sup>20</sup>.

minimum manifesta and manifestal and

### LE GARDE - MALADE DE MONTPELLIER.

#### Station xvi.

Aujonrd'hui j'ai été voir un autre malade : c'est la bonne Marie-Thérèse, l'amis de ma mère. En entrant j'ai aperçu vis-à-vis d'elle, assis sur une chaise à bras, un homnie grave qui lui parlait de sa santé en termes souveut scientifiques. Voila, mo-quis-je dil, son médecin ; j'aurai missi l'occasion avec celui-jà d'apprendre encore quelque autre chose sur-là médecine française; nous sortirons ensemble. En attendant je me suis mis à le gracicuser, à l'appeler docteur, monsieur le docteur e Messire, m'a-t-il dit, je suis l'hôte de madaune, le propriétaire de la

maison qu'elle a bien voulu venir habiter. Je n'ai pas de grades; mais si à Mostpellier nous ne sommes pas tous gradués, nous sommes tous médecins; nous aimons tous la médecine de comme les gens de Toulouse qui, sils ne sont pas tous gradués, sont tous avocats, alment tous le droit se comme les gens de Genève qui, s'ils ne sont pas tous ministres, sont tous théologiens, aiment tous la théologie à.

### Les Anatomistes.

Quant à moi, a-t-il continué, des que jeus un peu de fortune, un peu de loisir, je voulus savoir comment j'étais fait, me connaître, connaître l'homme: j'étudiai l'austomie. On dit que jusqu'à Vésal ifn'y a pas eu un bon système de cette science. On cragère peut-etre; mâis jè puis assurer que ce médecin décrit les différentes parties du corps liumain avec in tel ordre, une tolle clarté que je n'ai jamais eu besoin de regarder ses gravures . Vésal, dans son traité, s'adresse souvent à Galien et le gournande ; ce n'est pas un écolier qui des s'attaquer à son maître, c'est un royageur qui reproche à celui qui la précôdé d'avoir mal examiné, mal vu les pays dont il parles.

A son tour, Vallope, si célèbre par la découverte des trompes auxquelles il à laissé son nom, gourmande Vésal, lui reproche ses erreurs, ses méprises, notamment sur la primitive patrie où réside l'homme à l'instant que par l'ordre de la providence il sort du néant.

D'autres anatomistes, et notamment Rondelet?, ont aussi fait faire de grands progrès à la science, et cela depuis les dissections d'hommes et les dissections d'animanx, depuis les comparaisons anatomiques 8; surtout depuis l'invention des injections colorees qui montrent si bien à l'œil toutes les veines et toutes leurs plus petites ramifications 0: Messire, aujourd'hui les connaissances d'anatomie sont à Montpellier si communes que vous entendriez les duellistes savamment différencier les coups d'ence à l'aorte, au diaphragme; aux muscles intercostaux; de même que vous entendriez aussi les petits écoliers dans leurs combats pédestres, je veux dire à coups de pieds, crier : Gare le tibia! le péronée! l'apophyse! la rotule! Enfin, si pour le peuple des autres villes le cœur est du côté gauche, pour le peuple de Montpellier il est où l'a mis la nature, au milieu de la poitrine, un peu plus du côté droit 10.

# Les Physiologistes.

Je dirai bien plus: vous verrez quelquefois à Montpellier un beau jeune homme chantant bien,

dansant bien, une jeune fille belle, jolfe, simable, riche, ne pouvoir trouver à se marier; et pourquoi? c'est que dans la tôte, dans la poitrine ou dans Pestomae, ils ont des vices de conformation dont la manifestation extérieure se revele aux yeux d'un peuple ches qui les connaissances du régulier accomplissement de lous les phenomènes de la vie, ou, ce qui revient au même, chez qui les connaissances de la physiologie sont communes.

Ici, parmi le beau monde, le texte du lațin pur et anime de la physiologie de Fernel 4 est dans toutes les bouches; et j'ajoute que, si j'en juge par moi, quand on sait que ce bon Fernel est mort, à cinquante deus ans, de la douleur d'avoir perdu sa femme 4 on ilt ses beaux ouvrages avec un interet plus vif et plus tendre.

# Les Palhologistes.

Les dégradations, les altérations de toutes ces parties du corps humain que. Vésal montre une à une si exactement, que Fernel met si dégamment en jeu, forment la nombreuse nomeuclature des maladies dont Fernel nous à donné aussi la description dans sa célèbre Pathologie <sup>65</sup>, où il représente les diverses habitudes du corps, les diverses attitudes, les divers visages que [es, diverses moladies font prepuère aux malades, Son livre vous promeue mêthodiquement devant les lits où gisent toutes les

Mais de même que l'on a beaucoup ajouté à sa physiologie par les considérations sur les temps ajoccessifs où, dans le sein de la mère, les différentes parties de l'enfant prennent la vie <sup>12</sup>, et sur les temps successifs où ensuite les différentes parties de l'homme la perdent <sup>25</sup>, de même on a heaucoup ajouté aussi à sa pathologie par les considérations sur la cause des maladies <sup>46</sup>.

Ici, messite, tous tant que none soumes, aquapouvons nous vanter d'être surtout bons pathologistes i tous, nons connaissons notre Ferret et ses; chapitres des indications <sup>12</sup>; ici, des qu'un hommocet tombé malade, trenie, quarante opinions, si trente, quarante personnes le voient, annoncent et, quelle est sa maladie et quelle en sera l'issue, four le diagnostic, ainsi que le pronostic, non comme, aux derniers siècles, par la couleur des urines <sup>13</sup>, mais comme aujourd'hut, par un signe plus cersian, le battement du pouls <sup>13</sup>.

# Les Thérapeutistes.

Lei, tous fant, que nous sommes, nous pouvons vacore nous vanter de savoir couper vite le cours des maladies que nous n'avons pu prévenir. Aussi, n'existe-t-il peut-être pas de ville où il y ait et si peu de grandes maladies et si peu de morts prema turées. Ce doit être ainsi ; ce ne peut être autrement.

Aujourd'hui, en médecine, et particulièrement à Montpellier, le pain , les différentes sortes de pain; le vin, les différentes sortes de vin; la viande, les différentes espèces de viande; la volaille, les différentes parties de la volaille; les fruits; les différens fruits, les différentes maturités des fruits 20, enfin tous les alimens, tous les différens alimens 24, sont devenus des remèdes; et le bon air22, le travail du corps, même le travail de l'esprit, sont devenus les premiers remèdes 23. J'ajoute que certaines maladies que, dans certains cas, nous nous gardons bien d'arrêter, sont aussi devenues des remèdes 24. J'ajonte que certains poisons sont de même devenns des remedes 28, sans compter ou en comptant les remèdes qu'on nomme remedes de cheval 26, et ceux qu'on nomme turbith qui mettent en si violent mouvement le corps et l'ame 27, sans compter ou en comptant les remèdes de l'araignée-loup, du crotin de lièvre, des nerfs de cygogne, appliques aux tempes, aux bras28, ou plutôt à l'imagination, qui ont, ainsi que tous les divers secours de la médecine homérique 29, les plus étonnans et les plus heureux effets.

Mais qu'on ne s'y trompe pas, ces infinies con-

naissances de thérapeutique nous viennent moins de la faculté de médecine que de la boutique du libraire.

A Montpellier on vend par centaines le Prazis medica 30, et par milliers le Compendiolum de Montpo 31.

Au diable, si l'on vous fait grand cas du bel Amadis 32, de la jeune Délie 33, mais le Dénombrement des veines en six tables 4; les Sept Dialogues du sang 35, où il est démontré que son mouvement ne vient pas de ses esprits 36; la Science du pouls 37; les Maladics de la peau 38; les Maladies des femmes 39; les Maladies des enfans 40 ; le Traité de la rate 41; le Traité du rire 42; les Vertus de la nicotiane ou du tabac 43; les Vertus du méchoacam 41; le Traité des poisons 45: le Traité des maladies surnaturelles ou véneficieuses 46; le Traité de la médecine légale 47; l'Abrege de la medecine, par le vicomte du Perche 48; et avant tout les Erreurs populaires de Joubert 49, dont le retard des éditions et le manque d'exemplaires se font sentir comme la disette du ble 50, se vendent hien , très bien , vite, très vite. On vend encore mieux et encore plus vite la Joie

de l'antimoine, le Rabat-joie de l'antimoine <sup>5</sup>. Messire, la guerre civile a'est élevée entre les médecins depuis environ quarante ans <sup>62</sup>, et en voilà peut-être peur cent avant qu'ils fassent la paix. Ils se sont divisés, dans la thérapeutique, en amis, en ennemis de l'antimoine, en paracel sistes, en grecs 53. La semaine dernière l'allai à la Saunerie 54 voir un de mes amis, je le trouvai débarrassé de son habit de malade. Il avait quitté sa robe fourrée de peau d'agneau 55, et sur sa table les phioles, les boites avaient disparu. Sa chambre était celle d'un homme en bonne santé. Je m'approche de lui. Je le trouve la tête haute , le teint colore, les veux brillans : Ou'est-ce done, m'écriai-ie après l'avoir examiné encore davantage ; vons ètes gueri! Votre bon temperament vous a sauve. Dites plutôt mon bon medecin, me repondit-il, en me montrant un homme en robe noire, tout riant, tout triomphant, - Voilà; dis-je alors en me tournant vers le médecin, une guérison qui tient du prodige. Monsieur, me répondit le médecin, dans notre medecine de Paracelse il n'y a que des prodiges. Interrogez votre ami ; il souffrait horriblement; on le croyait perdu : tous les médecins, tous les remedes avaient été inutiles. Par hasard, le suis informe de son état , l'accours ; au premier abord ; je connais sa maladie. Je me hâte d'agir, car si l'on eut encore attendu quelques heures, il était mort. Je lui présente dans un verre d'eau quelques grains d'antimoine of; il les prend, et pour prix de sa confiance, il revient subitement à la vie. Le voilà sur

pied; demain il se remet à ses affaires. Monsieur, continua ce médecin, je pourrais oîter mille pareils faits de cette médecine, de ce système de Paracelse que vous ne me paraissez pas assez admirer, assez connaître; que vous allez comme moi admirer, comme moi connaître, s'il vous plaît de m'accorder un très court moment d'attention, tant ce système est simple, clair.

Notre corps, continua-t-il, n'est composé que de soufre, de mercure et de sel; c'est du dérangement de la proportion et de l'équilibre de ces trois élémens que naît le dérangement de notre santé. Ainsi la jaunisse, les fièvres, les inflammations, la pleurésie viennent du dérangement du soufre : les tremblemens, la frénésie, l'apoplexie, la paralysie et la léthargie viennent du dérangement du mercure; la colique, la pierre, la goutte, la sciatique et l'érysipèle ne doivent être attribués qu'au dérangement du sel 57. L'origine des maladies une fois bien connue, les remèdes deviennent faciles et sont abondamment fournis par la savante chimie de nos jours qui, après avoir épuisé toutes les combinaisons possibles des sels, des métaux, des demi-métaux et des divers fossiles, a observé tous les essets de leur action et de leur réaction entre eux.

Ah! très cher docteur, dit alors mon ami, à cette heure, je le vois clairement : l'apoplexie de

mononcle n'était que le dérangement de son mercure; la colique de ma jeune cousine que le dérrangement de son sel, et la terrible fièvre à laquelle je viens d'échapper que le dérangement de mon soufre. C'est cela, s'écria avec transport le médecin, c'est cela même l voits y êtes l vous entendez aussibien que moi Paracelse. Après ce compliment qui acheva de réjouir mon ami, le médecin se retira en lui disant qu'il ne maniquât pas de le faire appeler saus retard si son soufre, ou si le mercure de son oncle; ou si le sel de sa jeune cousine venaient à se déranger encore.

J'appris quelques jours après qu'un autre de mes amis était malade. Comme son médecin loge dans mon quartier, je fus lui proposer de l'accompagner, si c'était. l'heure de sa visite. Il se leva à l'instant et nous sortimes.

Mon ami put à peine me reconnaître. Il était étendu dans son lit, le teint et l'œil en feu , frissonnant, suant, souffrant: Que vous êtes heureux ! lui dit son médecin en s'approchant de lui, en lui haussant la tête et lui mettant la main sur le pouls, Hippodrate, avec să médecine expectante, vous sauve aujourd'hui. Il veut que nous attendions le moment de la crise 20. Je l'ai attendu. Le voilà qu'il vient enfin, qu'il se manifeste par les signes les plus certains. Je réponds de vous sur ma vie. Ah! si vous vous étiez

plus long-temps livré aux trompeuses promesses de ces paracelistes, de ces méchans empiriques, à l'heure qu'il est vous auriez fait votre testament, et peut-être on sonnerait pour vous les cloches; car depuis quelque temps leur noir liber de tardtarofs, leur antimoine met bien souvent les cloches en prince. Le médecin sortit. Ses paroles avaient déjà guéri le malade.

Mais moi, sjouta l'hôte de l'ámie de ma mère, qui est vraiment de Montpellier, de la ville des gens de bien 60, qui, moins par intérêt que par bonté de cœur, est le garde-malade de tous ses locataires, suis-je ou ne suis-je point paracelsiste?

Je vous dirai d'abord que Hollier, l'heureux médecin des malades désespérés 61, ne l'est pas 62.

Je vous dirai que Duret ne l'est pas<sup>63</sup>, et que Duret, l'interprète d'Hippocrate <sup>64</sup>, est regardé comme l'Hippocrate français.

Je vous dirai que Baillou ne l'est pas<sup>65</sup>, et que Baillou passe pour l'universel conseiller des médecins<sup>66</sup>.

Je vous dirai que Riolan ne l'est pas, et que pour ne l'être pas il a reçu de la faculté une salière d'argent remplie de sel, symbole de la sagesse 67.

Encore si le grand Simon Piètre 68 l'était, mais il ne l'est pas 69, Je vois en même temps que les facultés excommunient Paracelse, comme un hérésiarque en médecine aussi dangereux que Luther l'est en religion : Le même pays, disent-elles, a produit l'un et l'autre 29 I l'un perd l'ame. l'autre perd le corps.

Je vois aussi que les parlemens, comme s'ils ne savaient pas moins de médecine que les facultés, ne sont pas moins irrités contre la doctrine de Paracelse, qu'ils l'ont proscrite par plusieurs arrêts<sup>73</sup>; et vraiment elle a cela à dire qu'elle veut que les maladies dont les causes sont si variées soient traitées par un petit nombre de remèdes dont le plus connu, le plus célèbre, l'antimoine ou tartre stibié, ou émétique <sup>72</sup>, secoue, ébranle d'une manière vraiment efiroyable tous les ressorts de la vie.

Je conviendrai cependant que, tout proscrit qu'il est, l'émétique a produit quelquefois de bons effets <sup>73</sup>; mais alors il est sans doute administré par un heureux hasard. On joue donc la vie avec l'émétique. Pour moi je ne jouerai pas. Je craindrais de perdre une partie où ordinairement on ne prend pas sa revanche.

#### LE PARISIEN DE MONTPELLIER.

#### Station xvii.

Ms promettez-vous, me dit hier l'amie de ma mère, d'aller voir, avant de partir, mon nèveu le petit Saint-Charles? Je le lui promis; j'y ai été aujourd'hui, après mon déjeuner; et j'ai vu, au premier coup d'œil, tout comme si j'étais de Montpellier, que la maladie du petit Saint-Charles n'est pas petite.

Son médecin venait de sortir; son chirurgien qu'on venait d'appeler est entré. Il a demandé à voir l'ordonnance de saignée, signée par le médecin <sup>1</sup>; il l'a luc; il s'est aussitôt emparé du bras du jeune homme, et dans un instant vous l'a, en riant, presque en chantant, très adroitement, très. habilement saigné.

## Les maîtres Chirurgiens gradués...

Il était près de sortir, quand il m'a aperçu assis dans un coin, où, pour ne pas le distraire, je ne bougeais pas et gardais le silence; aussitôt il s'est remis sur son siége; il m'a salué d'une légère inclination, et, après m'avoir dit qu'il était dans les règles de l'art de distraire le malade par un peu de causerie, il a continué ainsi : Peut-être, monsieur, me croyez-vous maître barbier-chirurgien; je suis maître chirurgien gradué; je sais le latin et je ne sais pas raser.

Je suis né à Paris, j'y ai fait les études de mon art, parce que la chirurgie de Paris l'emporte ou passe pour l'emporter sur celle de Montpellier autant que la médecine de Montpellier l'emporte ou passe pour l'emporter sur celle de Paris 3. Cependant, a-t-il ajouté, quels qu'en soient les progrès, quelle qu'en soit maintenant l'importance, nous n'avons pas, même dans la capitale du royaume, des régens, et nous sommes obligés de suivre aux écoles de médecine 4 le cours où est expliqué la méthode chirurgicale du médecin Gourmelin5; nous sommes obligés aussi d'y suivre les cours d'anatomie et de botanique, où nous ne sommes pas les moins habiles. car le démonstrateur des dissections d'anatomie, l'archidiacre 6, et le démonstrateur des diverses espèces d'herbes, l'herbier, sont toujours pris parmi nous 7 and in

A l'école de médecine, il faut en convenir, il y a une bonne institution. Chaque récipiendaire doit accompagner son régent, quand il fait la visite de ses malades, doit le voir pratiquer et répondre sur la pratique e. Il y en a une meilleure au collége des chirurgiens : le récipiendaire doit et avoir vu pratiquer et avoir pratiqué 9.

Lorsque j'eus assez long-temps vu pratiquer un des plus renommés chirurgiens et que sous ses yeux j'eus assez long-temps pratiqué, je reçus successi-yement le grade de bachelier en chirurgie, de licencié en chirurgie <sup>10</sup>. Toutefois avant de quitter Paris, je voulus subir les examens ordinaires devant le prévôt, les chirurgiens jurés, les deux docteurs régens de la faculté de médecine, et emporter en même temps avec moi des lettres de maîtrise. <sup>14</sup>.

## Les maîtres Chirurgiens.

Bien m'en valut, car étant arrivé ici, la jurande ne voulut pas me tenir compte de mes grades, disant que les lettres-patentes relatives aux chirurgiens gradués n'avaient pas été vérifiées par les cours souveraincs 12, et que la faculté de médecine avait refusé de recevoir la bulle que nous avions obtenue du pape 13; mais dès que j'exhibai mes lettres de maître chirurgien, je fus accueilli et reconnu en cette qualité.

Les chirurgiens de Montpellier, je dois le dire, sont tout à la fois habiles gens et bonnes gens; peu à peu je gagnai leur confiance; cependant je ne pus jamais assez leur hausser le cœur pour les rendre siers, indépendans comme nos chirurgiens de Paris 44.

Mes amis, leur dis-je, souvenez-vous que nous sommes de la confrérie de Saint-Côme et Saint-Damien, et que les rois de France n'ont pas dédaigné d'être nos confrères 15. Souvenez-vous que ce n'est pas d'hier que nous sommes venus, que les nobles statuts que nous a donnés le chirurgien Pitard datent du treizième siècle 16. Eh! je vous le demande, pourquoi nous laisserions-nous donc opprimer par les médecins? En quoi l'emportent-ils sur nous? Le célèbre Doublet 17, dontles mains étaient celles de la chirurgie même, dont les pansemens merveilleux ou extraordinaires" étaient faits avec de l'eau pure, de simple linge 18, était-il médecin ou chirurgien? Ambroise Paré19, le restaurateur de la chirurgie moderne, que Charles IX voulut sauver du carnage de la Saint-Barthélemi<sup>20</sup>, tandis qu'il ne voulut pas en sauver le grand amiral de France 21, était-il médecin ou chirurgien? et Guillemeau, le savant régent des sages-femmes 22, qui à adouci la rigueur de cette antique sentence : La femme accouchera dans . la douleur, est-il médecin ou chirurgien? a-t-il ou n'a-t-il pas sur sa porte la royale fleur-de-lis gardée par nos trois boîtes d'or, l'enseigne de chirurgien 23? Enfin le célèbre Portail, qui reçoit huit cents escus

soleil d'appointemens, qui est premier chirurgien du roi, est-il médecin ou chirurgien <sup>24</sup>? En quoi l'emportent-ils encore sur nous? S'ils peuvent nous défendre de faire la médecine <sup>25</sup>, ne pouvons-nous leur défendre de faire, la chirurgie? Quels sont leurs titres de supériorité? le latin? nous parlons latin <sup>26</sup> comme eux; les grades? nous les avons comme eux <sup>27</sup>; nous avons une faculté <sup>28</sup> comme eux; leur haute mitre <sup>29</sup>? rien ne nous empêche de la prendre; l'eur robe rouge <sup>30</sup>? preions-la.

### Les maîtres Barbiers chirurgiens.

Mes amis, leur dis-je encore, je sais bien que les médecins nous haïssent, qu'ils appellent notre art, où il faut en même temps et la raison de la tête et pour ainsi dire la raison de la main, un art manuel; qu'ils font jurer à nos apostats, aux chirurgiens qui se font médecins, de ne plus l'exercer 31; qu'ils prennent quelquefois sur eux de ne pas nous appeler seigneurs chirurgiens, domini chirurgi 32; surtout je sais que par haine contre nous ils aiment, ils protègent les barbiers chirurgiens qui les appellent nos seigneurs les médecins 53, qu'ils leur enseignent en français l'anatomie 34, qu'ils leur donnent des lettres de scholarité, leur permettent de prendre des inscriptions à deux sous chacune 35, qu'ils les élèvent ou s'efforcent de les élever jusqu'à nous. Mais voulez-vous, malgré les médecins, retenir les barbiers à leur place, yous n'arez qu'à l'eur refuser, comme à Paris, de prier Dien avec eux <sup>86</sup>; vous n'avez qu'à leur rappeler qu'ils sont immédiatement sous la police du valet de chambre barbier du roi, garde et maistre de toute la barberie du royaume <sup>87</sup>; vous n'avez qu'à faire exécuter les arrêts qui leur ordonnent de prendre le titre de maîtres barbiers-chirurgiens, qui leur défendent de prendre le titre de maîtres chirurgiens-barbiers <sup>88</sup>; et lorsque vous examines les sages-femmes <sup>50</sup>, vous n'avez qu'à les examiner <sup>56</sup> au milieu d'elles, qu'à les examiner sévèrement.

# Les maladies chirurgicales.

Et ajoutai-je, și lis font plus que saigner aux braș et aux jambes, plus que paner les hosses, cloux et autraz "1, s'ils outrepissent les limites de la basse chirurgie, s'ils viennent traiter nos maladies, nos grandes maladies chirurgicales, vite! des huissiers, des sergens, des sergens, des huissiers! des procureurs, des avocats, des avocats, des procureurs! Vite! procès, assignation, plaidoirie devant le viguier "2, devant le présidial 43, devant le parlement; vite! ruinez-les, perdez-les, perdez leur race, si la race des barbiers peut se perder.

#### Les instrumens:

Messire, a poursuivi le chirurgien du petit Saint-

Charles, voulez-vous voir notre art dans toute sa puissance, dans tout son éclat, allez à la salle de nos réunions voir notre arsenal étincelant d'argent, d'or et surtout d'acier.

Yous verrez;

La lancette droite, la lancette courbe, la bague-lancette que, le lendemain des noces, nous donnons à notre jeune femme, car elle doit savoir au moins faire une saignée, comme la jeune procureuse doit savoir au moins faire un exploit.

Le rasoir-bistouri ou rasoir de dissection,

Le trépan à villebrequin,

Le tire-fond,

La scie.

La sonde,

Le bec de corbin,

Le pied de griphon, Le tire-balle,

Le miroir de la bouche.

Le speculum matricis, instrument si commun dans la chirurgie française et qui ne peut cependant avoir de nom français.

Le scarificateur, nouveau moulin à dents d'acier, qui à volonté consomme les chairs, en descendant par degrés de la superficie de la peau jusqu'au périoste de l'os<sup>44</sup>.

Mais vous ne verrez malheureusement pas cos

instrumens, lorsqu'ils sont, pour ainsi dire, emmanchés par les mains des hommes de l'art.

## Les Opérations,

Ainsi que les chirurgiens de Paris, à la fête de Saint-Côme, dans l'église de Lusarches<sup>48</sup>, ou au premier lundi de chaque mois, dans l'église de Saint-Côme de Paris, conseillent, médicamentent, pansent, opèrent pendant deux heures tous les indigens qui se présentent<sup>46</sup>, les chirurgiens de Montpellier tiennent aussi à l'eur salle de Saint-Côme<sup>47</sup> des assises de bienfaisance, accordent gratuitement les secours de l'art; et c'est à remarquer avec quelle affection, quel amour ce grand nombre d'habiles maîtres disputent à la mialadie les parties encore saines et y rappellent ou y conservent la vic.

Tenez, regardez ce pauvre homme gisant dans son lit de clayonnage que ses pieux enfans entourent; voyez-le tout enflammé d'une violente pleurésie. Je lui ouvre promptement la veine au côté où est le mal 48; Vous le tuez crient avec les ignorans du sècle dernier les ignorans de ce siècle qui saignent encore au côté opposé; je les laisse crier: la palette n'est pas à moitié pleine que le malade respire.

Un malheureux qui porte dans son corps une petite pierre avec plus de peine que Sysiphe son rocher sur ses épaules, vient avec coufiance se ranger sous notre fer charitable : il est taillé hardiment, largement aux endroits que n'ont jamais indiqué <sup>60</sup> ni la chirurgie des Romains <sup>50</sup>, ni celle des Arabes <sup>51</sup>, ni celle du dernier siècle <sup>52</sup>; dans peu de temps il marchera, il marchera légèrement, et s'il en a envie; il dansera, il sautera.

Un autre malheureux souffre encore plus et n'a pas le courage de voir couler son sang; la chirurgie essaie alors la méthode égyptienne, où, avec les précautions indiquées, l'extraction de la pierre se fait par l'insufflation, par la dilatation du canal de l'urêtre <sup>55</sup>.

Un autre est de plus en plus supplicié: chaque heure est plus douloureuse, plus éternelle; l'urine dans son corps n'a pas d'issue. Je m'approche: la sonde d'acier 54 a touché à peine aux portes du réservoir engorgé que les cris cessent et que l'homme le plus malheureux est le plus heureux.

Je vois découvrir un brancard funèbre où est étendu le cadavre d'une jeune femme enceinte qui vient d'expirer; je suis appelé; je pratique à l'instant l'opération césarienne, jusqu'à notre temps connue seulement de nom <sup>55</sup>.

A côté de moi un homme blessé d'une arquebusade est amené; l'extraction de la balle offre trop de dangers: eh bien! on la laisse dans le corps: suit à Paris, soit à Montpellier, on a cessé de croire au venin des balles <sup>56</sup>.

Plus loin, on fait l'amputation d'un membre, et je remarque fort bien que le savant maître qui opère n'a point recours, comme au temps passé, au supplice de l'ustion des veines attérielles <sup>87</sup>, mais que, suivant le conseil d'Ambroise Paré, il emploie la simple ligature <sup>58</sup>.

J'entends crier de toute part : A l'aide! à l'aide! e est un maiheureux villageois qu'un chien enragé vient de mordre. Je me trouve le plus près ; je le recueille. On mé parle de la scarification 50 de la plaie. Je préfère l'application du fer rougi à blanc<sup>6</sup>.

Toutes ces maladies peuvent être avouées et traitées publiquement.

Maís il en est qu'il faut convrir des voiles du secret. Les tisanes de fumeterre, les purgatifs, les sudorifiques, le bois saint ou gaiac <sup>61</sup>, le mercure dont les préparations liquides, les préparations en poudre sont maintenant si variées <sup>68</sup>, si adoucies <sup>63</sup>, n'ent pu maîtriser la maladie qu'en bonne compaguie on ne nômine point: les médècins nous l'abandonnémt; ils sont au bout de leur science; a lors pour sauver le vaisseau, nous jetous une partie du chargement à la mer; nous coupons, nous tranéhons <sup>64</sup> sans pitié et, stilvant l'usage, nous clouos à notre porte tout ge qu'if n'a pas été possible de dérober aux progrès du mal 65. Monsieur, venez voir la mienne; il n'y a pas de porte de chasseur qui soit plus garnie de têtes et de pattes de loups.

#### LE LATINISTE DE MONTPELLIER.

#### Station xvill.

La rue de l'Aiguillerie 4 est longue; mais il s'en faut bien qu'elle soit large. Ce matin, à un endroit des moins étroits qui forme comme une petite place, j'ai remarqué une belle boutique, couronnée d'une grande enseigne, sur laquelle en passant j'ai lu le nom de l'apothicaire du petit Saint-Charles; je suis entré pour lui en demander des nouvelles. Il était assis au fond dans un grand fauteuil de bois 2, où, au miliéu de ses jolfs pois émaillés 3, de ses jolis coffreis peints et dorés 4, il se donnait l'attitude un peu ridicule d'un docteur régent. Dès que je me suis présenté, il est venu m'offirirun siège, et a repris bientôt l'entretien avec un agréable questionneur.

## L'ancienne Pharmacie.

Que de science! que de science! disait le questionneur; que le livre de la pharmacie est épais! — Et tous les jours, a dit l'apothicaire, il s'épaissit

1 Cangl

davantage. Nos boutiques ou salles extérieures et nos arrière-boutiques ou salles intérieures ont toujours été en proportion avec les progrès de l'art. Il me semble voir les boutiques des anciennes ou des antiques pharmacies, toutes petites comme celles de nos apothicaires de village, toutes confuses comme celles de nos épiciers-droguistes. Galien qu'on appelle le prince de la médecine, qu'on devrait appeler le prince de la pharmacie, a porté dans cette partie de l'art une variété, un ordre 5 auxquels nous rendons encore aujourd'hui hommage, Les Arabes aussi ont allongé, élargi nos tablettes. Les canons de l'antidotaire de Sérapion 6 sont fort détaillés, fort méthodiques; ceux de Mesvé 7 encore plus détaillés, encore plus méthodiques. Nous devons en outre à l'école de Salerne les tables alphabétiques de médicamens, desquelles Paracelse s'est habilement emparé.8. Quant à la pharmacie de notre Languedocien Arnauld de Villeneuve9, je ne trouve ni liaison, ni dépendance dans la série des chapitres qui la composent. J'en dis autant des pharmacies d'Evonime 10 et de Ferrerus Tolosatus 44, qui, si elles avaient plus de vogue, reporteraient dans nos boutiques la confusion primitive.

La nouvelle Pharmacie,

Ce qui, en pharmacie comme en médecine, fait

que tous nous voulons aujourd'hui de bonnes classifications, de bons systèmes où les diverses parties aient entre elles un agencement nécessaire, c'est la publication des logiques, des philosophies médicales rationnelles <sup>12</sup> dont la pharmacopie de Ranchiu<sup>13</sup>, et unieux encore celle de Jacques Duhois <sup>14</sup>, est une belle et continuelle application.

Jacques Dubois nombre dans leur ordre les différentes maladies du corps humain; et ensuite assistant pour ainsi dire à la création ou au débrouillement du chaos, il voit, comine d'un seul regard. tous les corps inanimés et animés qu'il considère sous le rapport pharmaceutique : tel métal, tel demi-metal, tel sel, telle terre, pour telle, telle maladie; telle herbe, telle autre, pour telle, telle autre maladie; tel animal, tel autre, pour telle, telle autre maladie 15; autres divisions relatives au degré de la chaleur des corps ; autres relatives à leur formation simple, mixte 16. Viennent les compositions médicamenteuses, et d'abord la base, basis, les élémens nécessaires à la base, les sine quibus, les élémens qui ajoutent à l'action de la base, les per que melius, les élémens qui, lorsqu'ils manquent, peuvent être remplacés par d'autres, les quid pro quo 17.

## La Manipulation.

Vient ensuite la longue nomenclature des cor-

ques, des matras, des bains-marie 18, des alambies à distiller les roses, des rosaires 19, des alambies à distiller les essences, la tierce, la quarte, la quinte essence 19, la longue nomenclature des mortiers, des pilons, des vases en pierre, en marbre, en verre, en ivoire, en argent, en or; la manière de manipuler les divers médicamens, l'admirable chapitre de instrumentis 21.

# L'Administration.

Vient enfin l'indication du temps propice pour donner les médicamens, tempus sumendi22. Sire Denis, a dit le questionneur à l'apothicaire, je vois que le latin vous est utile. - Toutes les langues nous sont utiles: les langues vivantes, l'espagnol, l'italien, l'allemand, parce que les pharmacies des pays où l'on parle ces langues multiplient de plus en plus leurs relations avec le nôtre 23; les langues mortes, parce que le grec est jeté à poignées dans toutes nos pharmacies 24, parce que toutes nos pharmacies, à commencer par l'Alexi-pharmaque 25, la Theriaque de Nicandre, sont latines 26, parce que toutes les ordonnances de nos médecins sont écrites en latin, Potio detur quarta matutina; Potio detur hora somni. Confondez une heure avec une autre, ne sachez pas le latin ! ne sachez pas le latin! Capiat potionem in duas dosas, cum!

vropo de limonibus; utatur ptisana; Ponatur emplastrum super ventrem inferiorem cum ligatura 27, Ne sachez pas le latin l'ne sachez pas le latin !-Sire Denis, oui vraiment, vous devez savoir le latin comme Ciceron. - Ou du moins comme l'apothicaire de Ciceron. Fiat chysterium cum 3 lac. et 3 mel.28. Ne sachez pas le latin! ne sachez pas la différence des mesures et des poids grecs ou latins avec les mesures et les poids français. - Que de science! que de science! - Vous pouvez ajouter. que de bravoure! que de courage! Mon premier compagnon 29, homme déterminé , excellent fonetteur de vipères 30, grand observateur du Bragadin ou traité de la pratique 31, alla hier chez un per sonnage de la ville, lui donner une médecine. On voulait laisser les volets ouverts; parce que le soleil s'était levé radieux et superbe ; il les fit fermer. On voulait allumer les deux flambeaux de la cheminée; il ne permit qu'une petite bougie, et dit au personnage : La lumière attire les humeurs en dehors, les ténèbres les attirent en dedans, où il faut qu'en ce moment elles soient attirées; puis it ajouta avec le même fon d'autorité : Point de visite! monseigneur, point de visite! La porte de votre hôtel ne doit pas aujourd bui s'ouvrir 32. Mon second compagnon est au contraire un jeune amoureux, un jeune élégant. Ce matin je l'ai envoyé

administre une vieille dame, car, sans l'ordonnance du médecin, nous avoas ce droit; ainsi que celui de donner des pottons contre les rers <sup>33</sup>. On hii a dit qu'elle avait quatre-vingt-dix, peut-être quatre-vingt quinze ans. Il ne s'en est pas moins intrepidement armé, ou répondant que l'âge n'était écrit que sur la figure. En tout l'att a vancé; aux stècles derniers, trouvez-moi de pareils administrateurs.

## Les mattres Apothicaires.

Aussi n'ai-je pas voulu croire, lui a dit le questionneur, qu'un simple droguiste de ma connaissance qui depuis long-temps aspire à être apothicaire, en ait obtenu du roi des lettres de maîtrise; cependant on le dit; est-ce vrai? - Voici tout ce que j'ai à répondre. Un apothicaire ne doit pas, il s'en faut, elre un homme commun; le roi Mithridate était apothicaire 34, la reine Arthémise était apothicaire 35, et le grand-père du père de l'apothicaire Mesve était roi de Damas 36, Un apothicaire doit être riche 37, ce qui n'est pas très commun ; il doit être en même temps bien tourné, leste, adroit, ce qui n'est pas très commun. Il doit être en même temps jovial, gracieux, discret et sage 38, ce qui n'est pas très commun ; il doit être en même temps bon anatomiste, bon botaniste, bon chimiste 19,

ce qui n'est pas non plus, je rous assure, très commun; enfin, j'ajouterat que d'un homme qui n'a pas accompli son temps d'apprentissage ou si vois voulez son temps d'études et d'exercice, qui n'a pas été ensuite examiné, admis et reçu par le corps des apothicaires, présidé par un commissaire de la faculté de médecine<sup>10</sup>, le roi peut à sa volonté, en faire un conte, un duc, un maréchal de France, mais il ne peut en faire un maître apothicaire.

#### LE PÉNITENT D'AVIGNON.

### Station xix.

Our, certainement, messieurs les réformés, ou les réformateurs, on peut être bon chrétien sains être yêtu d'un sar, sans être ceint d'une corde, mais je pease, moi, que telle, est la bizarrerie des hommes, que souvent sous un habit ils sont plus gens de bien, ou du moins font plus de bien que sous un autre.

Aussi, je l'avoue, je suis fort aise d'avoir appris ce soir l'histoire des pénitens.

Il y a dans mon auberge à Aix une grande galerie, où, dès que j'ai eu dîné, j'ai été faire ma promenade. I'y ai rencontré un étranger qui

venait à l'opposite: nous nous sommes regardés. nous nous sommes salués, nous nous sommes convenus, nous nous sommes joints; ensuite, après quelques momens d'entretien, je lui ai dit : Monsieur, je voudrais bien que vous ne partissiez que demain; il s'est trouvé qu'il ne partait que demain : Oue vous ne soupassiez qu'à six heures ; il s'est trouvé qu'il ne soupait qu'à six heures; je ne me souviens plus à quel sujet, j'ai cru devoir ajouter : · Oue n'avant pas l'honneur d'être votre compatriote, j'eusse celui d'être votre confrère. Je lui ai nommé toutes les confréries où j'étais recu, et enfin je lui ai dit que de plus j'étais pénitent : Oh! m'a-t-il répondu en m'interrompant, de quelque confrérie de penitens que vous soyez, j'en suis, et voici comment.

## Les Pénitens blancs;

Ma famille est de Marseille, j'y suis né. Lorsque feus seize ou dix-sept aux, tout le monde me dit qu'il était temps de choisie use de nes douze confréries de pénitens <sup>1</sup>. Pour les jeunes Calaisiens, les jeunes Nantais, même pour les jeunes Bordelais, ce n'est pas une allaise; c'en est une pour les jeunes Marseillais.

L'allai aux péniteus blancs demander quelle

était la plus ancienne confrérie ; l'ajoutai que je

voulais me faire recevoir à la plus ancienne. Ils étaient dans ce moment en grande séance ; je m'adressai aux différens officiers, dans l'ordre dans lequel ils étaient placés. Les marguilliers qui se trouvaient le plus près me répondirent tout bas : Demandez au prieur. Les maîtres de chapelle me répondirent tout bas: Demandez au prieur. Les censeurs me répondirent tout bas: Demandez au prieur. Le sous-prieur me répondit un peu moins bas: Demandez au prieurA; c'est à lui, avant tout autre, de parler au public. Je me sentis honoré de représenter le public; mais à l'instant le prieur me fit encore plus sentir que je ne représentais point le public le plus grave. Ami, me dit-il, tu sauras que les Ninivites et les plus anciens peuples, lorsqu'ils voulaient faire penitence, se couvraient d'un sac de toile et que naturellement la toile est de conleur plus ou moins blanche. Tu sauras aussi que nos anciennes processions des campagnes, qu'autrefois on faisait pour demander la cessation des grands fléaux, étaient appelées les processions blanches. Mon grand-pere, qui était Lyonnais, se sonvenait d'avoir été dans une de ces processions, composée de plusieurs milliers de personnes enveloppées d'un linceul blanc, qui pendant une grande sécheresse criaient tous : Sancta Maria ! de l'aigue ! de l'aigues! ce qui, dans tous les idiomes du midi.

veut dire; Sainte-Marie! de l'eau! de l'eau l D'on tu peux conclure, tout jeune que tu es, que les pénitens blancs sont les plus anciens, et que lespénitens des autres couleurs sont leurs fils on leurs imitateurs. Je le conclus : je tirai ma bourse; je payai les droits de réception ; je fus reçu.

Vint l'age, vint la réflexion; je ne trouvai plus que le raisonnement du prieur fût hon ; j'exposainaivement mes doutes à la chapelle; je lui parlai d'ailleurs fort poliment. Je lui dis que je n'ignorais pas que notre confrérie avait l'honneur d'être agrégée à l'archi-confrérie du confalon de Rome7, d'où sont venus tous les pénitens de France et du monde8; que je n'ignorais pas non plus qu'à la fin da dernier siècle il y avait dans cette ville des pénitens blancs ; mais qu'avant ce temps, soit dans cette ville, soit dans d'autres villes, il devait y avoir d'autres pénitens, sans qu'on puisse dire de quelle, couleur ils étaient 10. Je vis aussitôt l'irritation sur toutes les figures; et quelque temps après, par une véritable vengeance de pénitens blancs, un jour de bonne chère qu'il faisait froid au dehors, chaud en dedans, je fus à l'unanimité mis à la porte,

Je m'étais disposé à bien diner ; je voulus bien diner. En quelques sauts, je fus aux autres pénitens blancs <sup>11</sup>. Je sonnai, je trouvai qu'on était aussi en fête. Je dis que je sortais de ma confrérie, mais que ce n'élait pas pour raison politique ou pour raison religieuse è, que c'était pour entrer dans une-plus honorable confrérie, dans la leur, et je demandai à hoire à la santé de tous les confrères. Ou me donna le plus grand verre: Frère, me dit le prieur, voilà qui est fini; vous avez choqué verre avec nous; vous êtes des soures. Demain vous ferer votre offrande. Nous réciterons les prêres <sup>13</sup>. Effectivement le lendemain je für rech, enrôlé; et ayant renoncé à mes débats chronologiques, je fus beauconp mieux dans cette nouvelle confrérie; cèpendait je ne pus non plus y demeuret.

#### Les Pénitens noirs.

Madelon, la fille aînée du notaire voisin, était pleuse et belle; on le lui disait; je ne cessais de le lui dire. O Madelon! que puis-je donc faire qui vous plaise?— Faites-vous de ma confrérie <sup>46</sup>; faites-vous peniteat noir-<sup>40</sup>; portez mes couleurs, l'hésitais. En quoil ajouta-t-elle, croyez-vous donc que vous n'aures pas aussi, comme les autres pénitens, l'image de notre patron sur le sao <sup>46</sup>2 que vous ne porterez pas à votre ceinture de corde <sup>47</sup> le chapelet et le fouet <sup>46</sup>? que vous ne pourrez pas bien vous discipliner, blen mériter le nom-de battu <sup>49</sup>2 que vous ne machierez pas aussi nu-pieds dans les rues <sup>40</sup>2 qu'il ne vous faudra pas aussi réciter le

psautier, vous confesser, jeuner? J'hésitais. Je sais d'ailleurs, ajouta-t-elle, que vous voulez être de la confrérie la plus aucienne. En bien moir père vous prouvera que la notre est du treizième siècle<sup>22</sup>. J'hésitais encore, ou feiguais d'hésiter, pour qu'on me tint compte de mes sacrifices; enfin, on m'en tint compte; on me fit mille promesses, mille sermens; je n'hésitai plus.

# Les Pénitens gris,

Fiez-vous aux femmes ! Je m'aperçus bientôt que mademoiselle Madelon, ou par inconstance, ou par zèle de confrérie, jouait de temps à autre de la prunelle avec les jeunes pénitens de toutes les couleurs; je le dis à Thérèse qui était blonde, qui était pénitente grise \* par assortiment de couleur. comme Madelon qui était brune, était pénitente noire. Elle se mit à rire. Elle ne m'invita cependant pas à changer de bannière ; mais j'en changeai le lendemain. Thérèse me dit alors : Je n'ai pas voulu vous ôter le mérite de faire quelque chose pour moi; mais je puis maintenant vous assurer que notre règle est bien plus austère que celle des autres confréries qui assistent seulement leurs confrères dans teurs nécessités, leurs maladies 25, et qui, lorsqu'ils sont morts, les ensevelissent 24; tandis que dans notre confrérie on assiste aussi les

prisonniers, et qu'à l'exemple des pénitens sachets on ensevelit les corps des hommes suppliciés 26.

## Les Pénitens bleus.

Mes affaires me forcèrent à changer de domicile, à demeurer à Avignon. Je songeai à y prendre femme, et j'étais sur le point de me marier, quand mon futur beau-père exigea, comme indispensable préliminaire, que je fusse pénitent bleu 26; je le fuss Monsieur, ce n'est point parce que je suis maintenant de cette confrérie que je puis vous assurer qu'elle est la plus honorable et vraiment la plus riche; car, aux enchères des processions générales où l'on dispute, la bourse à la main, à qui portera la grande bannière, les petites bannières, la grande croix, les petites croix, les grands, les petits bourdons, les petits bâtons d'ordre, le grand bâton de la confrérie qui donne le titre de bâtonnier et le commandement général 27, vous verriez dans le plat tomber comme grêle les grosses pièces de cuivre, les petites pièces d'argent 28; et d'ailleurs aux octaves, quet si beau, quel si religieux pavillon que celui où saint Jérôme, notre patron, à moitié nu est figure dans le creux de sa roche, tenant une tête de mort, soupesant les légers intérêts de ce monde et les graves intérêts de l'autre! Aussi est-il vraj , sans du reste entendre dire du mal des autri

confréries, que les péniteus bleus et les penitentes bleues se conduisent en général le mieux, et que ce sera surtout par cette confrérie que les confréries des pénitens penètreront dans le nord de la France<sup>29</sup>. Toutefois je ne dis pas que je ne change de nouveau encore, que je ne redevienne pénitent blanc; mais ce n'est pas, comme vous pourriez le croire, parce que depuis peu leur confrérie a été érigée en congrégation royale 30. Ce n'est pas non plus, comme vous pourriez ou que vous de vriez le croire, parce que la patronne, la sainte Vierge M est la plus ancienne et la plus grande sainte ; c'est , l'avouerai-je ; a-t-il ajouté en riant , par un autre motif, c'est parce que le roi est venu dans notre ville, qu'il pourrait bien y venir encore, qu'il a mis le sac de pénitent blanc32, qu'il pourrait bien le mettre encore, qu'il a fait la procession qu'il pourrait bien la faire encore, et qu'alors per mis à moi de dire tout le reste de ma vie que j'ai côte à côte marché, chanté avec Henri IV.

### LE BOURGEOIS DE NIMES.

Station xx.

Qual est le plus grand besoin des Français? me demanda-t-on ces jours derniers; je répondis sans hésiter que c'était celui de parler, et je crois que je répondis bien. Leurs comédies l'attestent beaucoup de paroles, peu d'action<sup>4</sup>. Leurs livres l'attestent aussi; la plupart sont intitulés Discours, Collòques, Dialogues, Entretiens, Monologues, Solitoques. Du reste ce n'est pas d'aujourd'hui que les Français sont grands parleurs, leurs plus anciennes assemblées municipales s'appelaient parlemens<sup>8</sup>5, et encore aujourd'hui leurs plus hautes cours de justice s'appellent de même.<sup>8</sup>

Dans les yoyages surtout les Français ont besoin de parler: de la ces grandes amiliés, qui commencent lorsqu'ils partent et qui finissent lorsqu'ils arrivent.

J'en ai fait aujourd'hui une nouvelle épreuve en venant à Nîmes. Je voyageais avec un bon bourgéois de cette ville, jo ne parlais guère, et je paraissais l'écouter beaucoup. J'ai en quelques momens gagné son amité. Il s'est mis à mo faire toute sorte d'histoires, et enfin il m'a fait la sienne.

# Le riche Bourgeois.

Je suis de Nimes; mon père, issu d'une ancienne et riche famille bourgeoise, a emportait souvent contre la corroption de notre siècle; où l'on vendait tout; mais il ne s'emportait pas courre la vente de l'illustration, de la notabilité héréditaire, contre la vente de la noblesse<sup>5</sup>; mon père voulait être

Il le voulait malgré les prières de ses parens qui lui dissient qu'il aliait rompre tous les anciens liens du sang, se séparer des diverses branches de safamilles malgré les conseils de ses amis qui lui dissient qu'il aliait fermer à ses enfams la porte des états de marchand, de financier, de médecin, d'avocat, de magistrat 4; qu'ils ne pourraient honorablement prendre que l'état de tuer ou de dire la messe?

Un jour tous ses amis l'assaillirent pour lui faire entendre que la noblesse acquise en donnant de l'argent n'était pas plus honorable que la noblesse acquise en donnant à têter qu'obtenaient les nourrices du roi et leur famille s. Ils combattirent une a une toutes ses raisons, et comme on dit ne lui laisserent pas le mot en bouche. Ce fut ce jour-là qu'il alla achèter la noblesse.

Un autre jour toute la parenté l'entendant répéter, avec emphase les titres de mattre Lancelot, qu'on appelait Lanceloi du Lac , depuis qu'il aveit acheté la seigneurie du Lac , et avec plus d'emphase les titres d'un simple échevin de sa connissance, seigneur du Soleil le, vint le prier de ne pas vendre la ferme de la Condamine, ou terre franche<sup>11</sup>, de ne pas acheter le vilain château qu'on lui proposait. Ce fut encore ce jour-là qu'il vendit l'un et acheta l'autre.

Nous quittâmes aussitôt la ville; nous allâmes tous demeurer au château.

Je n'ai jamais vu mon père aussi content que le dimanche suivant. Tous les offices de l'église ne furent pour lui qu'une suite de triomphes. Il s'installa et fit installer ses nombreux enfans au banc seigneurial; on encensa l'autel, on vint ensuite l'encenser. On coupa le pain benit, on vint lui porter le premier, le plus beau, et le plus gros morceau12. On fit les prières, on pria nominativement pour lui et on le recommanda au prône 15, Avant d'être seigneur. il craignait la mort; il ne voulait pas en entendre parler, encore moins en parler. Alors il en parla volontiers; il marquait même quelquéfois la place de son litre ou ceinture noire autour de l'église. qui par intervalles devait être chargée de ses écussons 44 dont avec le bout de sa canne il se plaisait à ligurer la forme et la grandeur. Les jeunes filles s'assemblèrent pour lui demander la permission de danser 15; il l'accorda en leur tapotant seigneurialement les joues

Je ne dois pas oublier que le bailli et le maître d'école le haranguèrent. Je dois encore moins oublier que peu de temps après notre arrivée il renonvela et nomma les deux consuls de la paroisse 16.

# Le pauvre anobli.

Yous pensez bien que mon père, qui exigeait rigoureusement qu'on lui portat, d'après la teneur de ses titres, un écureuil de redevance, sur un grand mulet bate 17, ne devait pas faire grace des rentes en ble, en vin, en volailles et en argent; j'ajouterai qu'il était devenu grand lécteur de vieux titres. et que lorsqu'il découvrait une nouvelle rente il en exigeait les arrerages de vingt-neuf ans 18; Mais il eut en tête plusieurs paysans riches qui le plaidèrent à outrance. D'un côté les procureurs et les sergens, de l'autre les visiteurs et les quisiniers, le jetèrent dans des emprunts onéreux; car il avait, obtenu des lettres du roi portant permission d'emprunter au-dessus du taux 19. Le terme venu, il ne put payer, et, pour éviter l'ignominie de frapper la pierre avec son cul nud 20, il vendit successivement. tout, excepte le château que personne ne voulut acheter: bien pous valut qu'il fut bâti aux vieux siècles, qu'il tint debout sans entretien, ni reparation. Notre famille fut alors de la noblesse de Cussy: La soupe et le bouilli21; quelquefois elle fut même de celle de Firou Martin : Va te coucher. tu souperas demain 22.

Le lendemain d'un jour que j'avais soupé de cette manière, ne trouvant pas de quoi déjeuner, je sortis de notre château, dans la résolution de ne plus y rentrer.

## Le Toucheur de bœufs.

Le premier chemin qui s'offrit à moi fut celui que je pris.

Je ne puis dire que j'étais sans un denier, car au fond de ma poche j'en avais un, mais rien qu'un; je le jetai dans une de ces pierres creuses placées le long des chemins où on laisse en passant tomber quelques pièces de monnaie pour avoir un bon voyage 23. Presque aussitôt je fis l'heureuse rencontre d'un de ces toucheurs de bœufs qui vont du Limonsin et des provinces voisines mener des bœufs dans les ports du midi 24. Nous marchâmes quelque temps ensemble; et comme il avait besoin d'un aide, je m'engageai avec lui. Il me nourrit bien, car il vendait bien ses bœufs en Provence, où la viande en est plus recherchée que celle des perdrix 25. Je demeurai volontiers à son service, jusqu'à ce qu'un jour, dans une discussion, il s'emporta et me donna un coup de son fouet; aussitôt je lui en rendis un autre du mien. Il ne maniait. pas mal cet instrument, je ne le maniais pas mal non plus; à l'instant commença un des plus terribles combats à coup de fouet dont on ait jamais entendu parler; enfin, quand tous les deux nous eûmes le visage en sang et les yeux pochés, nous cessâmes.

Cependant nos bœufs s'en étaient allés à tous les diables. J'en retrouvai un des plus beaux et des plus gras. Réfléchissant alors sur la manière dont j'avais été payé de mes gages, je résolus de le vendre, d'en prendre l'argent et de m'enfuir. J'apercus à peu de distance un boucher; il était sur le pas de sa porte : Voyez, lui dis-je, comme j'ai été blessé au visage et aux yeux par cette méchante bête qui n'est bonne qu'à être tuée ; je veux m'en défaire; vous m'épargnerez les embarras de la mettre à la loterie 26, si vous voulez m'en donner un prix raisonnable. Nous entrâmes en marché; je låchai mon bœuf pour la moitié de sa valeur, afin qu'on n'examinât pas de trop près si j'en étais vraiment le maître. On me compta mon argent : ie marchai toujours devant moi.

# Les premières noces.

Je traversai bien des pays; je mangeai tout mon bœuf, et la faim me reprit: la faim est une mauvaise conseillère; tantôt je voulais me mettre dans une de ces troupes de cultivateurs ou d'artisansfrançais qui, depuis l'expulsion des Maures, vont tous

les ans, au nombre de plus de trente mille, repeupler et ranimer l'Espagne 27. Tantôt je voulais me faire bandoulier des Pyrénées 28, ou entrer dans les mauvais garçons de monsieur de Ségur<sup>29</sup>, dans les lions de monsieur de Viteaux 30, dans une de ces bandes d'hommes prêts à tout. Ensuite je changeai, et je me serais déterminé à me mettre au service d'un seigneur plus riche ou plus économe que mon père, si je l'avais trouvé sur l'heure. Toujours de plus en plus pressé par la faim, je me jetai dans une ferme dont je vis la porte ouverte; je m'y louai pour garçon de charrue. Je ne voulus pas recevoir le dénier à Dieu, et je ne fus pas sujet à la contrainte par corps, s'il me prenait envie de quitter la maison 34. Le fermier se trouva d'abord un assez bon homme; mais bientôt il cessa de l'être, s'impatienta contre moi dans une occasion où j'avais fait mal quelque chose, me parla d'une manière insolente, dure, et finit par me dire que j'étais son valet.

Je résolus d'être son oncle:

Il avait une vieille tante qui à l'âge de soixante et quelques années s'était enslammée pour moi d'une belle et tendre amitié, à laquelle je m'empressai alors de répondre. Le mariage par parçles de futur <sup>56</sup> me sut proposé; il sut aussitôt fait; quelques jours après le mariage par paroles de présent. <sup>58</sup> me fut encore proposé; il fut encore aussitôt fait, et le parchemin du contrat fut galamment cousu avec des rubans de ma couleur et de celle de ma future épouse<sup>34</sup>, en même temps que des paquets de chevillière aux mêmes couleurs furent distribués aux serviteurs ainsi qu'aux servantes<sup>35</sup>. Enfin le vin des fiançailles fut bu<sup>36</sup>, et le jour des noces irrévocablement fixé.

J'achetai suivant l'usage du pays ma femme treize deniers<sup>37</sup>; aussitôt après je la conduisis avec ses longs cheveux blancs dénoués comme nouvelle épousée<sup>28</sup> à l'église où nous fumes mariés.

Au .retour, elle voulut qu'on bénît le pain, le vin de la ſête <sup>38</sup>; et comme elle aimait la magnificence, surtout celle que le œur aime, elle appela, pour ainsi dire, à la noce ses aieux et les miens, en les ſaisant représenter par des personnages vêtus des habits de leur temps <sup>40</sup>, en sorte que nos deux généalogies, après avoir dîné, soupé, dansé ensemble, finirent par se baiser et s'embrasser au grand plaisir, aux grands applaudissemens de tous les conviés.

Les jours de réjouissance, de tumulte, d'embarras passèrent; nous nous mîmes tête-à-lête en ménage.

## La bonne vieille.

Je vais maintenant vous parler des défauts de ma femme, j'aurai bientôt fait. Je vous parlerai plus volontiers de ses qualités; je serai plus long.

Elle avait conservé ses belles dents; elle n'avait pas une ride, et elle ne voulait pas cacher son visage par l'antique coiffure de la première reine de la dynastie actuelle 41, par la capette 42; Elle était née lorsqu'il n'y avait que les anciens livres paroissiaux 43 qui ne mentionnaient ni les naissances, ni les décès 44. Elle se faisait beaucoup plus jeune, et comme dans son village, ainsi que dans tous les villages bien réglés, chaque âge était distingué par des habits différens 45, je suis forcé de dire qu'à cet égard elle fraudait de vingt bonnes années sinon de plus. Je dirai aussi qu'au repas elle me tourmentait; ce n'est pas qu'elle voulût me faire manger, ainsi qu'elle qui avait demeuré dans la Provence, des chats lardés 46 ou des ragoûts de rats 47, mets si friand en Normandie: seulement elle me traitait de ridicule, de bizarre, parce que je ne voulais pas, suivant l'usage de plusieurs pays, commencer le repas par la viande, le finir par le potage 48, et boire en me couchant ou après m'être couché le vin de la collation 49, qui toujours était sur la table de nuit à côté d'elle.

Mais aussi que de douceur, que de bonté! sa belle ame, son bon cœur étaient toujours sur ses lèvres. Mais aussi que de générosité! dès que le parlement venait dans la province tenir ses grands jours, elle envoyait à la mairie plusieurs setiers de vin pour lui être offerts 50, Mais aussi que de raison! Ma conduite, me disait-elle, a toujours été bonne pendant mon mariage; ensuite je n'ai pas, ainsi que tant d'autres, déshonoré la mémoire de mon époux, en me vantant de galanteries pour lesquelles on ne pouvait plus alors judiciairement me poursuivre51; et, quand ma famille me reproche de m'être remariée si tard, je lui réponds que je suis ma maîtresse : je lui réponds encore que je suis sœur de la confrérie du Saint-Esprit, qu'en mariant les filles et les veuves 52, l'envie de me pourvoir m'est venue aussi ; je lui réponds enfin que si au lieu de prendre un époux, j'avais pris un galant, j'aurais perdu la moitié de l'usufruit que m'accordaient les lois, comme ayant été épousée en chapeau, en chapeau de fleurs, c'est-à-dire demoiselle 53, en même temps que j'aurais perdu mes avantages dotaux 64, mes assignats 55.

#### La Donation.

Que d'autres louanges ne pourrais-je pas donner à mon épouse! J'aurais été, je vous assure, fort content, si jé n'avais été un peu honteux de notre disproportion d'âge. Voilà qu'un jour de dimanche, comme je traversais la place du village, elle me surprend, et devant tout le monde jette ses bras autour de mon cou, en me serrant de toutes ses forces. Je voulais me débarrasser; mais les jeunes gens se mirent tous à me crier: Antoine! Antoine! laisse-toi embrasser, elle l'a donné son bien! Effectivement l'officier public se tenait tout à côté; il me déclara donataire d'après la coutume <sup>56</sup>, et je n'eus à payer qu'un demi-teston pour le vin du clerc <sup>57</sup>.

Mon ami, me dit-elle quand nous fûmes seuls, j'aurais été hien plus riche, ou ce qui revient' au même, je rous aurais rendu bien plus riche, si, avant leur mariage, mon père, et una mère n'eussent eu, chaeun pour leur compte, plusieurs enfans naturels. Ceux de mon père ne purent légalement hériter; mais ceux de ma mère partagèrent avec mes frères et moi la succession par égales parts<sup>20</sup>, Je ne cessais de lui dire qu'elle m'avait donné plus que je désirais et que je pourais désirer; Ahl me répondait-elle, en, se servant de l'ancien proverbe, je vous donnerais le Poitou et la Saiatonge <sup>20</sup>.

Oh! la bonne, oh! l'excellente femme! quand je la perdis, je l'aimais comme si elle eût en cinquante ans de moins.

Elle était noble, elle était fille d'un des quatre mille descendans du célèbre ancien pélerin Chalo de Saint-Mas<sup>60</sup>; je n'eus done pas à acquitter l'aubenage ou le droit de quatre deniers mis dans une bourse neuve qu'on est obligé de payer avant que le corps soit levé <sup>61</sup>; son cercueil fut porté sur les épaules de quatre gentilshommes <sup>62</sup>; sa fosse fut plantée de buis <sup>63</sup>.

#### Le retour.

Rien ne me retenant plus dans ce pays, je me disposaj à retourner dans le mien. Je vendis à la famille de ma femme les biens qu'elle m'avait donnés; je les vendis, comme le bœuf, la moitié du prix. J'achetai un fort cheval; je le chargeai de mon argent et je partis.

Lorsque j'arrivai à Nîmes, j'eus la douleur de trouver mon père mort. Ma mère me dit que plusieurs de mes frères avaient voulu redevenir bourgeois, que les autres avaient au contraire voulu continuer à faire les gentilshommes. Elle me demanda ce que je voulais faire; je lui répondis que je voulais âtre; je lui répondis que je voulais être simplement ce qu'avaient été mes aieux. Ma mère m'approuva et m'engagea à racheter la Condamine, à quoi je consentis volontiers.

L'acquéreur avait envie de vendre : nous fûmes bientôt d'accord. Je lui compțai son argent et j'entrai en possession; mais à peine je commențais à jouir de notre ancienne propriété qu'elle fut saisie par les officiers du roi; ils me direat : Vous avez ioué avec un comptable de deniers publics, avec le receveur de la ville; vous lui avez gagné vingt pistoles, vous en devez par conséquent soixante au roi 64; lorsque vous les lui aurez payées il vous rendra la Condamine. Je répondis que je ne connaissais pas la personne avec qui javais joué, et je leur racontai comment je l'avais trouvée chez un de mes amis, comment elle avait voulu qu'on mît le vert 65, comment nous n'avions d'abord joué. que les frais des cartes au prix d'un sou le jeu 66, comment ensuite nous avions successivement joué à la prime, à la condemnade, à la séquence 67, comment les as par-dessus l'épaule 68, c'est-à-dire les figures, m'étaient ou ne m'étaient pas venus, quand il avait fallu ou qu'il n'avait pas fallu, comment enfin malgré moi j'avais été heureux. Mes raisons ne furent point accueillies; je me plaignis, je criai, je protestai, tout fut inutile : ma grande ferme demeurait toujours saisie. A la sin je m'avisai d'aller faire la partie de messieurs les officiers du roi; je fus assez heureux que de perdre à plusieurs reprises; alors mon affaire changea insensiblement de face, s'arrangea, et la Condamine bientôt après me fut rendue.

Les secondes noces.

Mon fils, me dit alors ma mère, vous avez, je

erois, vingt-six, vingt-sept ans; il faudrait vous marier. — Ah I ma mère, je le veux bien si c'est avec Martinette: elle est bonne comme le pain, belle comme le jour; elle est douce, timide; elle sort de la pension d'un couvent 62. — Mon fils, c'est une malicieuse, une prodigue, une coquette; elle ne vous convient pas. Je pris la défense de Martinette; maisce fut en vain. Toutefois la famille de la jeune personne, informée de mes intentions, fit parier à ma mère, et après bien des allées et des venues, les accords ayant été faits, nous fûmes mariés au mois de mai, mois avec raison réputé malheureux pour les époux 70.

## Le mauvais ménage.

Le proverbe arabe dit que la première lune, après le mariage, est de miel, et celles qui la suivent d'absinthe. Ce proverbe ne se trouva pas vrai à l'égard de ma femme; elle fut aussi capricieuse, aussi folle, aussi méchante le premier jour que le dernier.

Vous savez qu'aussitôt qu'un étudiant est admis au grade de bachelier il reçoit de ses camarades et il ur rend quelques petits coups de poing 74. Vous savez aussi qu'aussitôt que les deux époux ont été fiancés par le prêtre, on se donne de même à la ronde quelques petits coups de poing 72. Martinette en donna de toute sa force à droite, à gauche, et se comporta comme un gend'arme. Quant à moi qui voulais agir doucement, cela me fut impossible. Un des anciens amans de ma femme, sans doute par son ordre, se préparait à me pocher un œil: je vis venir le coup; je l'évitai en baissant la tête, et le poing de mon ancien rival alla donner dans l'oreille d'un personnage respectable, venu pour me faire l'honneur de me servir à la table du banquet?<sup>23</sup>.

Yous savez sans doute encore qu'aux fêtes de la Nativité les sacristains de la paroisse portent l'O de Noël au dernier marié. On me le porta, suivant l'usage, peint en or sur une feuille de vélin. Martinette ne le trouva pas d'une assez grande dimension, bien qu'il eût un demi-pied; pour lui complaire il fallut en faire un autre deux fois plus grand, et quand on le plaça sur le lutrin <sup>74</sup>, tout le monde le trouva ridicule.

Martinette obéissait scrupuleusement d'ailleurs et me faisait scrupuleusement obéir à la mode. Je n'aimais pas les guêtres, j'aimais les bottes: il me fallut quitter les bottes, porter les guêtres, ni plus ni moins longues que celles de nos élégans 72. Je n'aimais pas qu'ainsi que les femmes les hommes portassent des pierreries aux oreilles 76: Martinette s'obstina à me faire percer les miennes; et quant à elle vous l'auriez toujours vue un touret de ve-

lours noir sur le visage 77, un parasol 78 à la main. ' Voici maintenant des torts autrement graves. Un jour, en me promenant avec elle, je vis un beau garçon ayant une violette double à sa boutonnière qui passa et repassa devant nous. Je ne m'en serais nullement souvenu si le lendemain elle n'avait eu un bouquet de violettes simples, si le lendemain le beau garçon n'avait eu un gros bouquet de violettes doubles; si le lendemain elle n'avait eu pour tout bouquet une violette blanche; si le lendemain le beau garçon n'avait eu un bouton de rose blanche; si le lendemain elle n'avait eu une rose blanche et plusieurs boutons de rose rouge, ce qui dans le langage symbolique des fleurs, que je savais sans qu'elle s'en doutât, veut dire : Je suis brûlé d'une flamme secrète. - Réponse : Ne désespérez pas. - Je n'ose me déclarer. - Réponse : Espérez. - Je vous aime. - Réponse : Vous êtes aimé. Je devins furieux : Venez ici, ma femme! dis-je à Martinette. Il ne tiendrait qu'à moi de dénoncer à la justice votre rose blanche et surtout vos deux boutons de rose rouge, qui dans sa balance pèseraient peut-être autant que le flagrant délit; mais je veux bien ne pas me croire offensé; j'exige seulement que vous mettiez à l'instant un bouquet de feuilles de rosier qui, vous ne l'ignorez pas, signisie : Je ne veux plus de vous 79. Elle hésitait: Apprenez, ajoutai-je d'une voix de tonnerre, que nous avons en France des bourreaux pour fouetter jusqu'au sang les femmes infidèles, des couvens à fortes murailles pour les enfermers<sup>50</sup>; et, sans tant vous faire attendre, je ne sais à quoi tient que je vous batte comme seigle vert. Nous ne sommes pas à Paris. Personne ici n'y trouvera à redire<sup>51</sup>. Martinette mit le bouquet; je la menai à la promenade; le beau garçon rougit, pâlit, et je vis bien que j'étais de la confrérie de saint Bénézech<sup>52</sup>; mais crainte de faire comme certains maris qui par irritation mettent des bougies ou des clochettes au bout de leurs cornes, je pris mon mal en silence.

# Le Congrès.

Martinette ne respirait que la vengeance; elle voulut m'humilier publiquement, en m'accusant devant l'officialité de n'être pas né pour le mariage. Mes amis m'en avertirent; ils me conseillèrent de la prévenir, de demander la séparation d'avec elle comme étant possédée du diable<sup>83</sup>. Je répondis qu'à la vérité sa langue était on ne peut plus diabolique, mais que je n'irais pas mentir aux tribunaux de l'église. Quelques jours après je reçus la citation, et celui qui me l'apporta eut l'insolence de me dire que si je. ne comparaissais pas, les sergens de l'officialité viendraient me prendre<sup>34</sup>,

Je comparus, Le congrès est ordonné. J'ôtai ma casaque de soie à clinquant d'argent 85, et je mis ma robe de nuit 86. Je ne conseille à aucune femme d'agir en pareille circonstance, comme Martinette. Elle commit alors une grande faute. Elle ne mit point son manteau de satin ravé d'argent qu'elle avait fait pour plaire à un homme de guerre, sa demi-cotte de drap d'or qu'elle avait faite pour plaire à un trésorier de France 87, sa robe de velours noir figuré par bas qu'elle avait faite pour solliciter un procès de sa famille, ses chausses de velours rouge, son corps de satin blanc qui m'avaient tant irrité, ses manches, ses manchettes de velours découpé, son manchon de velours brodé qui ne m'avaient pas moins irrité; elle commit une plus grande faute encore : elle mit des vêtemens innocens, une robe de taffetas pain-bis, un devantal d'étamine garni de jais, des brassarts à chevrons jaunes 88. Ainsi habillée, elle me parut plus belle que jamais. Je la conjuraj de faire la paix, de consentir du moins au triennium de nouvelle épreuve 89; mais la méchante Martinette, furieuse de se voir toujours aimée, se mit à me battre, à m'injurier an point que toute l'assistance des gens de l'art qui était dans la salle voisine 90, crovant que nous allions nous étrangler, accourut. Dans le moment je fus pleinement justifié 91. Martinette honteuse,

confuse, se retira chez ses parens; une fièvre de colère la saisit et l'enleva en moins de vingt-quatre heures.

### Les troisièmes noces.

Grace à cette sage institution des congrès<sup>22</sup> la calomnie fut légalement reconnue. Ma mère voulet encore me marier; elle m'amena ches une jeune demoiselle qui me parut avoir le corps et l'esprit d'une grosse villageoise. Je sortis de chez elle avec la ferme résolution de ne plus la revoir; ma mère en sortit avec une résolution toute contraire. Par toutes sortes de politesses elle attira dans une maison voisine celle dont elle voulait faire sa bru. Je fus bientôt enchanté de sa raison, de son caractère, et enfin de sa personne; on nous unit.

# Le bon ménage.

Plusieurs années se passèrent sans que nous eussions des enfans: Laure, dis-je à ma femme, il vous faut mettre sur votre robe une ceinture d'herbes cueillies à la Saint-Jean <sup>33</sup>; elle en mit deux. Laure, lui dis-je ensuite, il vous faut vouer à la patronne de la dame des Pourcellets qui d'un seul acconchement eut neuf enfans <sup>34</sup>; elle se voua à cette patronne et encore à celle de la dame de Beauville qui eut un accouchement aussi fécond <sup>30</sup>.

Rien n'y faisait. Je me désespérais; je consultais inutilement les médecins, les chirurgiens, les matrones. Laure ne se désespérait pas; elle tressait en osier de jolis archets<sup>50</sup> pour des berceaux d'enfans.

#### La bonne Mère de famille.

Enfin le ciel exauca nos vœux et ceux de ma chère mère. Laure devint enceinte. Elle eut en huit années cinq garçons et trois filles. Pour obéir au poète Sainte-Marthe qui exhorte en beaux vers les mères à nourrir leurs enfans 97, elle nourrit les premiers qu'elle eut; et pour obéir aux antiques préceptes du médecin Paul Eginette, elle ne leur donna d'abord à téter que deux fois par jour 98. Ensuite elle eut des nourrices; elle les prit d'une humeur douce et de bonnes mœurs; car, disaitelle, l'agneau qui tète la chèvre a la laine plus rude 99. Par la même raison elle ne permettait pas non plus aux nourrices de chanter, si elles n'avaient la voix juste 100; et lorsqu'elle voulait sevrer ses enfans, elle faisait comme en Flandre, elle leur donnait à téter de bon vin de Saint-George 101, dont elle remplissait une grosse bouteille de la forme d'une mamelle 102. Du reste elle ne tenait pas grand compte des tablettes de Diarhodon contre le hoquet 103, ni d'autres pareils remèdes aujourd'hui si en vogue. Elle ne voulait pas non plus croire que le cotignac fit venir de l'esprit aux enfans <sup>404</sup>; car, disait-elle, à Cotignac où doit naturellement se trouver le meilleur <sup>105</sup>, il y a autant, s'il n'y a pas plus qu'ailleurs, de sots et de bêtes.

# Le bon Père de famille.

J'élevai mes enfans dans toute la plénitude des principes de La Primaudaye et de son Traité d'éducation 106. En quelques années, qui ne m'ont paru que quelques jours , mes filles et mes fils sont devenus nubiles. Je vous ferai dans un autre moment l'histoire de mes filles dont l'aînée ne s'est mariée que la dernière; mais ce n'est point faute d'avoir trouvé plus tôt des époux. J'ai refusé un avocat des pauvres 107, parce qu'il n'était pas assez riche, et un procureur des pauvres 408 parce qu'il l'était trop. Je l'ai dégoûtée d'un jeune prophète-pronostiqueur. beau diseur s'il en est, qui lui promettait de faire signer à Salon son contrat de mariage par cinq Nostradamus 109, ses parens 110. Je l'ai encore dégoûtée d'un jeune bel Auvergnas qui lui promettait aussi de la faire recevoir à la ville de Sébazac d'où il était, sœur d'une confrérie où les femmes ont toutes les charges, sont toujours les premières 111; où les hommes n'ont aucune charge, sont toujours les derniers. Je lui conseillai d'épouser, et elle épousa le vieux roi des arpenteurs 112, avec lequel elle ne manquera jamais ni de terre, ni de pain. Je vous raconterai aussi après diné l'histoire de mes fils dont l'ainé a La Condamine, dont le puiné est avocat à la justice royale des bastilles de Périgord<sup>\$15</sup>, dont le second puiné est procureur des mariages<sup>\$14</sup>, et réussit très bien dans cet état si difficile, si délicat, dont le troisième est semi-prébendé dans un grand chapitre où il a l'espoir de devenir chanoine-granger<sup>\$15</sup>, dont le quatrième est elere tonsuré, est à dix-neuf ans doyen, a le doyenné de l'église<sup>\$16</sup>, dont enfin le cinquième, âgé de seize ans, est assuré, s'il vient à cinq pieds quatre pouces, d'être archer du vice-sénéchal <sup>\$17</sup>, et d'être archer du sénéchal, s'il vient à cinq pieds six pouces.

#### L'AVOCAT DE TOULOUSE.

Station xx1.

JE me disposais à partir ce matin de Toulouse; voilà que mon mulet et mon muletier, confme si pour me retenir ils s'étaient entendus, se sont en même temps trouvés malades. J'ai tout à la fois envoyé chercher le maréchal et le médeciu; ils ont à l'instant, chacun dans ses attributions, fait le pronostic, d'après lequel je suis ici pour plusieurs jours.

Quand on n'a rien à faire, où aller? à la promenade, n'est-ce pas? j'y suis allé.

Toulouse est environné d'immenses vignobles que traversent de larges routes, le matin couvertes de beau monde qui se promène sur des ânes 1; j'y ai remarqué entre autres grand nombre de gens de loi en habit noir, en bonnette noire, en capuchon noir2. Par hasard j'y ai rencontré mon voisin, l'avocat Alexandre Landri, à qui j'avais eu occasion de donner quelques leçons de bon espagnol de Tolède, qu'il m'avait rendues en lecons de mauvais français des Pyrénées; mais ce matin il m'a payé en autre monnaie et il m'a mieux payé. Dès qu'il m'a aperçu il est venu à moi. Bien qu'il fût monté sur un fort bel âne, tantôt un pied tantôt l'autre, suivant qu'il se penchait ou de l'un ou de l'autre côté, traînait et traçait un sillon sur le sable; à la vérité il est grand et il a de longues jambes: c'est au moins un petit cheval qu'il lui aurait fallu. Comme il m'a paru de fort bonne humeur, je lui en ai fait l'observation : il en est demeuré d'accord; mais il craindrait, m'a-t-il dit, de se rendre ridicule. En effet les gens les plus graves, portant chapeau de taffetas, calotte de velours, longue robe, longue soutane à manches de satin,

jupon à la reitre, cotillon de drap3, qu'il me nommait à mesure qu'ils passaient, n'étaient pas autrement montés: Voilà, me disait-il, des notaires! voilà des avocats! des procureurs! des conseillers! des présidens! des sénéchaux! des baillis! des généraux des aides! des juges des élections! des juges forestiers! des juges marchands! Maître, lui ai-je dit, que de divers magistrats! ah! que de divers magistrats! Il m'a regardé: Messire, m'a-t-il \* répondu d'un ton gai, hier vous devinâtes juste ma pensée. Je devine aujourd'hui la vôtre. Venez, avançons. Nous avons avancé jusque sur les hauteurs de Matabiau4, Crovez-vous, m'a-t-il alors demandé sur le même ton, que de même qu'il v a les milices des défenseurs de la foi, les miliees de l'Église, il y a aussi les milices des défenseurs des citoyens, les milices de la justice ? Oui. - Eh bien! a-t-il continué toujours sur le même ton, puisqu'en ce moment vous voulez, comme je n'en doute pas, connaître la magistrature française, je vais vous la faire, pour ainsi dire, passer en revue dans cette plaine qui s'étend au loin devant nous.

D'abord voyez en tête et hors des premières lignes le chef auguste dont la main tient une brillante masse d'or<sup>5</sup>.

#### C'est le Chancelier.

Sous la première race, il n'était encore qu'un

petit huissier, garde des chancels ou barreaux qui entouraient le lieu où l'on scellait; il fut ensuite un simple scelleur, ensuite un simple notaire s, aujourd'hui, lorsque la bouche du roi donne des lois au peuple, le chancelier est à son oreille qui les lui inspire?. Le chancelier veille ensuite à leur vraie interprétation, à leur stricte exécution.

Mais, a-t-il continué, voyez-vous maintenant celui qui est venu subitement prendre sa place?

### C'est le Garde des sceaux.

Depuis le siècle actuel nous distinguons en France dans le chancelier deux hommes: l'un à qui l'on ne peut ôter son office, l'autre à qui l'on peut ôter ses fonctions, son pouvoir, à qui l'on peut ôter les seeaux \*; ainsi aujourd'hui nous avons en France tantôt un chancelier garde des seeaux, tantôt et un chancelier et un garde des seeaux.

Voyez ensuite ces cours habillées de rouge qui s'offrent en première ligne, qui ont une attitude si fière, si menaçante?

#### Ce sont les Parlemens.

Ils forment huit grands corps<sup>40</sup>; ils sont depuis leur institution toujours habillés de la même couleur<sup>44</sup>. Remarquez cependant deux de ces corps qui portent des habits neufs. Le parlement d'Aix et le parlement de Rennes ne datent que de ce siècle 12.

Ne pensez pas toutefois, a continué l'avocat de Toulouse, que les parlemens soient différenciés par l'ancienneté de leur institution, ou par l'étendue de leur ressort; ils ont tous les mêmes titres, les mêmes pouvoirs, les mêmes honneurs; ils se regardent tous, avec quelque raison, comme huit commissions de grands jours 3, comme huit sections d'un même parlement, fixées dans huit grandes villes de France. Point de jalousie, point de rivalité entre eux; au contraire, constante amitié, intime fraternité. On voit toujours, dans leurs débats contre le gouvernement, les parlemens de province opiner du bonnet avec celui de Paris, et celui de Paris opiner du bonnet avec ceux des provinces 4.

Le parlement ou les huit sections du parlement ne fait pas ou ne font pas les lois; mais, sous la forme d'enregistrement, qu'il appelle ou qu'ils appellent aujourd'hui fièrement vérification 19, il les sanctionne, ou ils les sanctionnent. Le parlement ou les parlemens, quoiqu'il n'ait pas ou quoiqu'ils n'aient pas grandi depuis le siècle dernier, semble plus grand ou semblent plus grands; c'est qu'il a, ou qu'ils ont abaissé tous les dignitaires, tous les corps qui ont voulu lutter avec lui on avec eux, le chancelier qui a été admonesté 18, les généraux des aides, les généraux des monnaies qui ont été mandés <sup>17</sup>. les maîtres des comptes qui ont été forcés à bâtonner leurs registres <sup>18</sup>. J'ajoute que plusieurs hautes digaités, plusieurs hauts offices ont pris fin <sup>10</sup>: ainsi dans nos forêts les chênes semblent avoir grandi, ainsi dans nos cités les édifices semblent s'être exhaussés quand on a coupé les arbres, quand on a rasé les bâtimens d'alentour.

Quelles sont ces cours habillées de soie noire <sup>20</sup> qui viennent en seconde ligne, qui tâchent de 's'élever, qui, si je puis parler ainsi, se dressent sur la pointe des pieds, mais qui à côté des parlemens restent toujours petites?

#### Ce sont les Présidiaux.

Ces corps dont les conseillers prennent le titre de magistrat au présidial, de magistrat-présidial<sup>21</sup>, ont été érigés, vers le milieu de ce siècle, au sein des grands bailliages et des grandes sénéchaussées<sup>22</sup>. Ils jugent souverainement jusqu'à la somme de mille livres<sup>23</sup>; en sorte que lorsque l'objet en litige n'excède pas cette somme, ces bailliages, ces sénéchaussées deviennent présidiaux, et que lorsqu'il l'excède, ils redeviennent bailliage, sénéchaussée, en même temps que le lieutenant du bailli vu' du sénéchal redevient président de simple conseiller au présidial qu'il était, en même

temps encore que le président du présidial redevient simple conseiller du bailliage ou de la sénéchaussée. Assurément cette métamorphose de bailliage, en sénéchaussée en présidial, de présidial en bailliage, en sénéchaussée, cette métamorphose de simple juge en président, de président en simple juge qui a plusieurs fois lieu à chaque audience<sup>24</sup> est bizarre; mais ce qui est bien plus bizarre c'est que le bailli d'épée, le sénéchal d'épée qui étaient les plus hauts juges de leur cour, et souvent les seuls juges, ne jugent plus, bien que toujours ils siégent, bien que toujours leurs noms soient respectueusement mis en tête de tous les jugemens <sup>25</sup>.

Et quelles sont ces autres cours habillées de laine noire<sup>26</sup> qui forment la troisième ligne?

# Ce sont les Justices royales.

Plusieurs de ces justices ressortent directement au parlement 27, et à cause de leur importance ou de leurs priviléges ou de leur position territoriale, e elles ne peuvent manquer d'être érigées en présidial<sup>28</sup>. Je vois qu'elles le savent, car je les vois aussi s'élever, se dresser sur la pointe des pieds.

L'influence de la création des présidiaux s'est fait moins sentir dans le nord de la France, où l'on a, dès les plus anciens temps, jugé par conjures, par assises majestueusement tenues au milieu des temples 2º et d'autres édifices publics 30 que dans le midi, où la haute chaise 5ª du juge royal s'est élargie pour donner place aux nouveaux juges que le roi a nouvellement mis dans toutes ses cours, sous le nom de conseillers; car maintenant ce beau titre dore tout le corps de la moyenne aussi bien que de la haute magistrature 3º, comme il dore les officiers de plusieurs autres corps 38.

Quels sont ensuite ces milliers, ces treute, peutêtre ces quarante milliers de petites cours composées, les unes de trois, de deux juges, les autres composées seulement d'un seul juge tenant son écritoire d'une main et de l'autre sa chaise de bois ou sa petite sellette, cherchant à droite, à gauche avec une attention inquiète les arbres les plus touffus?

### Ce sont les Cours seigneuriales.

On appelle vulgairement les juges de ces cours, juges bannerets, juges pédanés, juges de l'orme 34. Je les vois ici fort humbles, parce qu'ils se trouvent en présence des parlemens, des présidiaux, des justices royales, des juges de leurs jugemens; mais au milieu des champs, quand ils sont adossés à un bel arbre, en même temps leur trône, leur panache, ils deviennent fiers, arrogans; et les plus fiers, les plus arrogans sont ceux qui sont tout à la

fois juge, assesseur, procureur fiscal, greffier, huissier, qui jugent, qui écrivent leurs jugemens, qui écartent avec leur canne, ou plutôt avec leur bâton, les plaideurs trop familiers. Tels ils étaient sous Hugues Capet, tels ils sont sous Henri IV, tels ils seront sans doute jusqu'à la fin du monde 35.

Je vois maintenant, voyez une cour supérieure voltiger sur le front des autres cours; elle n'a pas de place, et je me doute qu'elle n'a pas non plus d'attribution fixe. Yous, vous voulez surtout savoir quelle est cette cour?

## C'est le grand Conseil.

Créé vers la fin du siècle dernier, pour comprimer les parlemens sous le poids de son auguste nom, de sa haute juridiction 36, le grand conseil, quoiqu'il ait l'immense et universel droit de connaître des matières ecclésiastiques dans tout le royaume; l'immense et universel droit de faire exécuter ses jugemens dans tout le royaume 37, n'a encore guère fait remarquer son existence 38; et je doute mème qu'il fit remarquer sa mort.

Oh! combien d'autres cours en habit noir, en habit de couleur, en robe longue, en robe courte, dont les juges portent des papiers, ont l'épée au côté, s'appuient sur la hallebarde, tiennent la romaine, l'aune! je les vois prendre rang à côté des parlemens, des présidiaux, des justices royales, mais sans les coudoyer; voulez-vous les connaître?

#### Ce sont les Cours d'exception.

Les chambres de l'édit ou chambres miparties de juges protestans et de juges catholiquès, les chambres destinées à juger les protestans, les protestans et les catholiques <sup>30</sup>, les chambres des comptes, les cours des aides, les cours des élections, des traites foraines, des greniers à sel, des monnaies, des maréchaussées, des arsenaux, des varennes, des eaux et forêts, des sergenteries, des bourses des marchands <sup>40</sup>, sont appelées en France des cours d'attribution, des cours d'exception <sup>41</sup>.

Mais ce ne sont pas là, il s'en faut bien, toutes nos cours judiciaires; je pourrais encore en voir, vous en faire voir d'autres, et d'autres. L'en découvre, en ce moment, une toute petite, toute imperceptible; vous la découvrez aussi, car vous me demandez quelle est, dans le lointain, cette cour composée de tout petits conseillers rouges, de tout petits greffiers rouges, de tout petits huissiers rouges, qui singe en tout les parlemens?

# C'est le Parlement de Dombes.

Je suis avocat à un de nos grands, de nos vrais parlemens: je ne puis reconnaître le parlement de Dombes; cependant il s'appelle aiusi; le petit pays qu'il juge, le prince de ce petit pays l'appellent aiusi, on l'appelle aiusi 43, je l'appelle aiusi, et je le laisse la pour ce qu'il est.

Mais quelles sont ces jeunes, jolies, joviales cours, tantôt siégeant, jugeant, tantôt chantant, dansant 44, que je vois et que j'entends?

#### Ce sont les Bazoches.

Qui ne fit pas peur à Henri III? Les jeunes clercs de procureur dont est formée la bazoche du parlement de Paris lui firent peur; il détrôna leur roi45. Cependant cette cour ou ce royaume 46, ce royaume ou cette cour, à laquelle ressortent les bazoches des juridictions inférieures ressortant au parlement 47, gouvernée par un chancelier et par des dignitaires, continue à juger les procès des clercs de la bazoche du parlement et des bazoches inférieures 48; je dois vous dire qu'aux autres bazoches des autres parlemens il y a toujonrs un roi 49; je dois vous dire encore que la bazoche de Paris a une monnaie qu'on donne, qu'on recoit en riant, qu'on ne frappe pas comme les pièces de métal, qu'on bat comme le blé en épis, les légumes en cosses, car'ce sont des lupins 50.

Si je ne me trompe, vous voudriez savoir aussi quels sont ces espèces de sergens de bataille, de sergens-majors, de serre-file qui se tiennent sur les ailes de chaque corps, qui cn font partie, mais qui cependant en sont détachés: eh bien!

### Ce sont les gens du Roi.

Le ministère public qu'on appelle aussi le parquet, parce qu'il siégeait dans un petit parc de menuiseric, à côté du grand parc où siégeait le parlement 54, n'a guère été jusqu'à la fin du siècle dernier qu'une âpre agence fiscale, chargée de veiller à ce que la cautelle des plaideurs ou l'indulgence des juges ne fît perdre aucun des droits d'amende ou de confiscation dus au roi 52; mais depuis il s'est bien accru, et tous les jours il ne cesse de s'accroître. Premier accroissement : les procureurs du roi, les avocats du roi portent aux parlemens le titre de conseiller procureur général, de conseillers avocats généraux; ils portent aux présidiaux et aux cours des justices royales le titre de conseiller procureur du roi, de conseillers avocats du roi 53. Autre accroissement : ils ont des conseillers substituts, suppléans 54, ce qui augmente le nombre des gens du roi, agrandit le parquet et lui donne plus de consistauce. Autre accioissement : ils assistent aux jugemens des procès par écrit. Autre accroissement : ils ont conmunication préalable de tous les jugemens convenus entre les parties. Autre accroissement : ils prennent la parole non-seulement dans toutes les causes où le fisc est intéressé, mais encore dans toutes les causes criminelles, mais encore dans toutes celles où il s'agit d'établissemens publics. de personnes publiques, d'orphelins, de mineurs que, par une tendre fiction, les lois regardent comme des personnes publiques. Autre accroissement : ils sont chargés de faire exécuter les jugemens. Autre accroissement : lorsqu'il y a des dangers publics, des crises politiques, l'initiative des mesures de haute police, de sûreté générale, leur appartient 55. L'ignoble origine de leurs anciennes fonctions se perd aujourd'hui dans l'éclat de leurs fonctions actuelles. Le ministère public s'est d'ailleurs établi dans toutes les cours de justice, de finance56, de police57, de commerce58, d'église59, dans toutes les cours 60; et dans toutes il est la vie. le cœur, l'ame de la magistrature, la vie, le cœur, l'ame de la justice.

Messire, a poursuivi l'avocat de Toulouse, en continuant à s'interroger en mon nom et à se répondre au sien, en ce moment vous me demandez quels sont ceux que vous voyez rangés sur les deux côtés des grands carrés que forment les divers

corps judiciaires? Je trouve comme vous qu'ils ont l'air leste, dispos, animé, guerrier. On dirait d'une nombreuse troupe d'agiles maîtres d'armes, également prets à porter et à parer les coups;

#### Ce sont les Avocats.

Ils ont la robe noire, ainsi que les conseillers des présidiaux, et le chaperon fourré ainsi que les conseillers des présidiaux et les conseillers des parlemens. Ici ils s'offrent rangés, comme aux grands auditoires construits tous sur le modèle de la grand'chambre du parlement de Paris 64, où les hauts siéges des juges sont adossés à deux murs de la salle et forment un angle droit, où l'angle opposé est formé par les triples bancs des avocats, celui des avocats écoutans, celui des avocats plaidans, celui des avocats consultans 62. Je devrais dire par les quadruples bancs des avocats, car il y en a un quatrième fleurdelisé, où viennent noblement se montrer au public les avocats couronnés d'années et de célébrité 63. Ah! messire, de combien de grands orateurs j'y vois les noms écrits en lettres tous les jours plus grandes. On connaît en Espagne comme en Allemagne, comme en tout pays, les Dumoulin 64, les Aubery 65, les Riautz 66, les de Thou 67, les Montholon plaidant pour le

connétable de Bourbon, sous le règne de Francois Ier 68, les Lamartillère plaidant contre le duc de Guise, sous le règne de la Ligue 69. L'imprimerie fait entendre encore leurs plaidovers 70, d'une extrémité du monde à l'autre. Vous en avez sûrement lu quelqu'un. Dans tous même simplicité d'économie oratoire: proposition, exposition, discussion, conclusion; défense de l'adversaire, réplique; réplique de l'adversaire, duplique ; duplique de l'adversaire, triplique71. Entre ces premiers mots: Messeigneurs, et ces derniers, je concluds, je demande les despends et les intérests 72, les anciens avocats répandaient l'érudition à jointées; les avocats actuels, bien plus savans, mais en même temps bien plus habiles, la sèment légèrement sur les diverses parties de leurs plaidoyers qu'ils brodent avec goût des fleurs de l'antiquité 73. Et maintenant ne soyez plus surpris de l'importance qu'a l'avocat, ne soyez plus surpris si nos lois s'en occupent souvent, gouvernent sa vie publique, et quelquefois sa vie domestique; si elles lui ordonnent sous peine de prison de ne se présenter à l'audience que vêtu de sa robe 74; si elles s'emparent de ses mains, et le forcent à signer ses mémoires, à en répondre 75; si elles lui lient les pieds, et le forcent à ne pas sortir de la ville même les jours de repos ou réputés jours de

repos, tels que le jeudi des déconfitures <sup>76</sup>, sans en prévenir les procureurs <sup>27</sup>, à ne pas sortir de l'audience sans en prévenir les juges <sup>78</sup>; si enfin elles lui lient aussi la langue et le forcent à ne pas discriter les faits, convenus de part et d'autre avant l'audience <sup>79</sup>, à ne discuter que les conséquences.

Maintenant voyez derrière les avocats d'autres gens en robe qui les talonnent, qui leur parlent continuellement à l'oreille, qui ont, sinon une mine aussi guerrière, du moins un air aussi animé, aussi mutin, qui ont comme eux la robe noire, le bonnet noir, mais qui n'ont pas comme eux le chaperon fourré:

### Ce sont les Procureurs.

Ils ne peuvent prendre la parole que dans les petites causes <sup>89</sup>; et vous les voyez, dans les grandes, comme à la guerre lorsque le feu est très vif et que la seconde ligne charge les armes de la première, souffler aux oreilles des avocats de nouvelles raisons, de nouveaux moyens de droit ou de ruse.

Tout ainsi que les avocats ont été honorés par les nouvelles lois qui ont voulu qu'ils tinssent la place des juges récusés, absens<sup>81</sup>, tout ainsi les procureurs ont été honorés par les nouvelles lois qui ont établi leurs mercuriales<sup>82</sup>, leurs solennelles séances de louange et de hlâme; mais les nouvelles lois ne les ont pas honorés lorsqu'elles ont pris au sérieux:

- · Le monelegue du robin
- « Lequau a perdut son proucez,
- « Translatat de grec en francez, « Et di francez en bel latin,
- « Et peux di qui in poitevin 63. »

lorsqu'ayant peur de leurs ongles, elles font taxer leurs honoraires par les juges<sup>84</sup>; lorsqu'ayant peur de leur bec, elles les traitent impoliment de corbineurs, leur défendent d'aller corbiner au-devant des messagers, chargés des sacs des procès<sup>85</sup>.

Messire, a continué, après une petite pause, l'avocat de Toulouse, en est-il dans votre Espagne comme dans notre France? les procureurs, les plaideurs sont-ils à genoux devant les juges<sup>86</sup> quand on plaide leurs procès? Et sans me donner le temps de lui répondre, il a ajouté: Vous êtes sans doute impatient de savoir quels sont ces hommes aussi à genoux derrière les plaideurs:

#### Ce sont les solliciteurs.

Nos lois font souvent mention des solliciteurs qui lorsqu'ils marchent ou parlent ont le picd, la langue si mobiles. Véritablement dans le mouvement et l'action du procès ils deviennent quelquefois fort utiles 88; quelquefois ils deviennent aussi fort inutiles; quelquefois ils sont le timon, quelquefois la mouche du coche.

Messire, a ponrsuivi l'avocat de Toulouse, puisque vous et moi nous nous sommes accordés à considérer la magistrature comme une milice, nous pouvons, à toute force, comparer à la cavalerie les juges montés, assis sur leurs siéges, et à l'infanterie les avocats, les procureurs, les solliciteurs.

Mais dans les diverses parties de la magistrature n'y a-t-il pas des gens que nous puissions comparer aux gardes de l'artillerie? Il y en a : ce sont ceux qui écrivent les jugemens rendus par les juges;

### Ce sont les greffiers.

En effet, les jugemens sont l'artillerie de la justice et les greffiers en sont les dépositaires.

Autrefois les greffiers étaient fort nombreux; ils le sont aujourd'hui davantage. Nous avons des greffiers civils tant et plus, des clercs de greffiers civils en titre d'office. La tet plus; des greffiers criminels tant et plus, des clercs de greffiers criminels en titre d'office. La tet plus; tant et plus de greffiers de parquet, de greffiers garde-sac, de greffiers de l'écritoire, de greffiers des présentations, de greffiers des notifications pour les retraits, de greffiers de finances, de greffiers de tailles; tant et plus de divers autres greffiers. continuellement s'alonger, s'élargir, s'épaissir.

Dans les armées il y a aussi des trompettes, des tambours pour rassembler les soldats; n'y en a-t-il pas aussi dans la milice de la justice pour rassembler les juges, les avocats, les procureurs et les plaideurs? Il y en a aussi:

#### Ce sont les huissiers.

Les voilà qui entourent l'auditoire. N'est-ce pas qu'ils sont beaux à voir avec leurs papiers dans une main, leur verge ferrée d'argent dans l'antre, leur épée au côté, leur écusson de France pendu à la ceinture <sup>92</sup>? Je crois que s'ils étaient réunis ils seraient deux fois plus nombreux que l'infanterie francaise <sup>93</sup>.

Vous me faites encore une autre question, et c'est la dernière, m'a dit l'avocat de Toulouse dont le discours, comme les notes de la fin d'un air, tendait vers la tonique; vous me demandez si, de même que dans les armées, il n'y a pas dans les milices de la justice des gens qui ne combattent pas, mais qui sont nécessaires aux combattans, qui leur fournissent les munitions; s'il n'y a pas des munitionnaires? il y en a de même:

#### Ce sont les Notaires.

Et en esset, bien qu'ils n'aient pas séance à l'au-

dience des cours, bien que jamais ils n'y parlent, il n'en est pas moins vrai que ce sont eux qui font parler les avocats et les procureurs, qui font courir les huissiers, écrire les greffiers et juger les juges; car presque tous les procès naissent de la diverse manière d'interprêter les clauses de leurs actes.

Voyez-les, je vous prie, voyez sortir de leur fraise toujours bien blanche, toujours bien plissée, leur visage fleuri, jovial, content et satisfait ; ce n'est cependant pas aujourd'hui frérie de la Saint-Jean\*4, fête du plus ancien notaire qui soit en Paradis\*5.

Est-ce qu'ils auraient oublié que s'ils ont de bons jours, de bonnes heures, ils ont aussi de mauvais jours, de mauvaises heures; que s'ils passent des actes avant midi, après midi, ainsi qu'ils ne manquent pas aujourd'hui de le mentionner 6, ils en passent aussi avant minuit et après minuit? Non; c'est qu'ils pensent à la virginale embrassade dont la jeune accordée à le leur conteste jamais la perception 67.

Est-ce qu'ils auraient oublié qu'on dit le cabinet des avocats, l'étude des procureurs, qu'on dit la boutique, qu'ils disent eux-mêmes comme aux derniers siècles<sup>98</sup> la boutique des notaires<sup>99</sup>? Non; c'est qu'ils pensent qu'en Dauphiné les ordonnances de Paris ont grand'peine à empêcher les nobles de se faire notaires 400, et que s'il y a des états plus honorés, il n'y en a pas de plus honorable.

Est-ce qu'ilsauraient oublié que les juges qui les ont examinés, institués 104, peuvent les mander, les admonester, les suspendre 1642 Non: c'est qu'ils pensent que chaque peau de parchemin leur vaut un demi-éen, outre leurs vacations 160, tandis que les conseillers aux parlemens, presque aussi mal payés qu'avant la 'découverte des mines d'Amérique, n'ont guère que quinze, vingt sous par jour, dont ils donnent, je ne sais si c'est par fierté, je ne sais si c'est par honte, la qu'ittance en latin 164; tandis que les conseillers aux présidiaux n'ont que deux sous par jour 465; tandis que les fuges royaux, du moins certains juges royaux, n'ont que trois liards 160, n'ont qu'un liard par jour 167.

Est-ce qu'ils auraient oublié que s'ils font un faux ils ont le poing coupé? Non : c'est qu'ils se disent que tout homme qui avec un bonnet noir, une robe noire, un cabas rempli de papiers <sup>508</sup>, voudrait, auraiges des comédies, faire le notaire, serait pendu <sup>509</sup>.

Est-ce qu'ils auraient oublié qu'ils ont été divisés en trois classes, en notaires pour récevoir les actes, en tabellions pour donner les grosses, les expéditions, les extraits des actes des notaires 'avans,' en gardes-notes, en collationnaires 110 pour donner les grosses ; les expéditions ; les extreits des actes des notaires mortaires mortaires mortaires mortaires mortaires mortaires mortaires partout échappé à cette fiscale mutilation de leur état, ils en triomphent en tête de leurs actes: Par-devant nous, notaire, tabellion, gardenote, ont comparu... 112

Est-ce qu'ils auraient oublié qu'ils sont déjà deux cents à Paristis, quarante à Bordeaux 114, vingt à Tourstis, douze à Sens-tist, et à proportion autant dans les autres villes? que ce grand nombre peut encore devenir plus grand? Nont c'est qu'ils savent que les seigneurs ne peuvent donner plus de commissions de notaire 117 qu'en portent les tires de leur terre 118; c'est qu'ils se croient sûrs que les parlemens 119, les états provinciaux 120, ne cessent et ne cesseront de s'opposer à la création de nouveaux offices.

Est-ce qu'ils auraient oubblé que le roi paie en offices de notaire les dépenaes de la toilette de la reine <sup>121</sup> qui porte dix, vingt offices à chaque pendant d'oreille, vingt, quarante à son collier <sup>1212</sup>)

### La vénalité des offices.

Non: c'est qu'ils n'ignorent pas qu'aujourd'hui une grande partie des dépenses de la maison'du roi, ainsi que des dépenses de la guerre, de la marine, est

acquittée avec les finances des offices vendus 123, et qu'il est possible que l'argent de l'office d'un président au parlement soit employé aux chausses des valets, aux fers des mules, aussi bien qu'aux diamans, à l'orfévrerie de la couronne : Quoi! ai-je dit, ou plutôt me suis-je écrié, les charges, les dignités de votre milice de la justice sont donc vénales? Qui, vraiment, m'a répondu l'avocat de Toulouse: notre magistrature a donné cent quarante millions 124 à la France pour avoir le droit d'être héréditairement inamovible, fixe, héréditairement laborieuse, appliquée, studieuse, héréditairement grave, sage, intègre ; oui, vraiment, elle a rempli plusieurs fois les coffres de l'État, pour avoir, aux premiers nouveaux besoins, le droit de le remplir encore 125. J'étais étonné, surpris : Messire, a ajouté l'avocat de Toulouse, en reprenant le chemin de la ville, croyezce que je vous dis. Je dois être sans doute et je suis l'avocat des juges aussi bien que des plaideurs; mais, surtout en ce moment, je dois être et je suis l'avocat de la vérité.

#### LE JURISCONSULTE DE TOULOUSE.

#### Station xxII.

Anjourd'hui, à l'henreoù l'on gradue dans la ville, où l'on se promène sur les ânes hors de laville, j'ai été . conduit par l'avocat Alexandre Landri chez le jurisconsulte à l'i grec. Le jurisconsulte à l'i grec est un . avocat consultant qui a trouvé le moyen de gréciser son nom gascon en ac4 par l'i à la mode, l'i des belles enseignes2, par l'i grec qu'il y a glissé; et comme lorsque ses nouveaux secrétaires y substituent le petit i du pays il ne manque jamais de crier à tue-tête : I grec ! i grec ! on l'appelle le jurisconsulte à l'i grec, ce qui seul, dans notré siècle d'érudition, doit lui attirer bien du monde, L'avocat Alexandre Landri lui a exposé l'objet de ma visite: Oh! oh! lui a-t-il répondu, ceci est une haute consultation; aussitôt il a changé de place et s'est assis sur son grand fauteuil; ensuite il s'est successivement décoré de son bonnet carré, de ses lunettes dont il n'avait d'ailleurs que faire. Lorsqu'il a eu fini j'ai tiré ma bourse, je la lui ai présentée ouverfe; il y a pris, sans tâtonner, quatre gros écus neufs. On va voir si j'en ai eu pour mon argent.

### Les Lois civiles.

Messire, m'a-t-il d'abord dit, en se donnant un petit air de Justinien ou plutôt d'Ulpien, je crois inutile d'examiner s'il convient qu'un peuple connaisse ses lois, car il paraît que cela ne convient pas, puisque le plus fort mulet d'Auvergne ne pourrait porter les volumes de nos seules lois civiles, · écrites en caractères les plus menus3. Je crois également inutile d'examiner s'il convient qu'un même peuple ait les mêmes lois, car il paraît que cela ne convient pas non plus; puisque notre sièclé, si réformateur, si souverain, si absolu dans des matières bien autrement importantes, veut continuer à se laisser en même temps régir par le droit romain, par le droit coutumier, par le droit français, par trois diverses législations de trois divers ages qui, ainsi que nous le voyons dans nos familles, ont, comme le grand-père, le père et le fils, sur la même chose; chacun une volonté toute différente.

Messire, a-t-il poursuivi, commencer par observér qu'ainsi que notre législation la législation des Romains était composée de la législation de divers peuples, et qu'ainsi que la nôtre; elle était fort volumineuse; une partie nous est seulement parvenue, et de cette partie, il y a à peine un centième à notre usage

Que je vous disc maintenant combien cette législation est subille : un seul des deux titres, les substitutions, le sénatus-consulte vellèten met en mouvement plus de papier, de parchemin, d'encre, de plumes, ou ce qui revient au même, met en mouvement plus d'or que tout le commèrce des Indes<sup>§</sup>.

de C'est grandement à louer que la tolérance des trois dynasties de nos rois: la loi des Gaulois ou loi romaine, la loi ripuaire, la loi salique, la loi lombarde, la loi sarrazine, la loi visigothe, ont jusqu'au XII siècle, en même temps, toutes subsisté dans le royaunie, souvent dans la même province, quelquefois dans le même village ; mais, après le XII siècle, le droit romain est devenu universel en decà de la Loire7, et le droit coutumier en delà8. Remarquez toutefois que tandis que la langue du nord, la langue d'oui, ou la langue francaise envahit au midi la langue d'oc ou la langue romaine, la tégislation du midl ou la législation romaine envahit au nord la législation coutumière, où elle s'introduit dans les successions 9, où pentêtre elle se serait depuis long-temps introduite dans toutes les autres parties, si d'abord au XIII siècle

le Code avait été traduit en langue française, au lieu de l'être en langué gasconne; car les Parisiens auraient cru ayoir porté Aix, Pau, Bordeaux, Gremòble: et Toulouse sur les bords de la Seine, que 
de dire avec la traduction: A quel hom qui té la 
causa de la herctat... si hôm li demanda los frugs, 
pat ne traire del frug las messios que et i a Tachas 
en arar, o en semenar, o en segar, o en estuar lo 
blat... 10 Observes aussi que dans les pays contumiers le péuple devient souverain à la révision 
de la loi ou contume 41, et que dans la revisión de 
celle d'Amiens votre roi d'Espagne, Philippe II, 
figure parmi le peuple de la Picardie comme comte 
d'Artois 42.

Je viens au droit français : nous appelons ainsi les lois qui sont également obligatoires dans toutes les provinces <sup>18</sup>, les lois qui émanent de la volonté du roi qui ordinairement est la volonté du chanceller <sup>14</sup> qui souvent est la volonté des hauts magistrats <sup>19</sup>. Jusqu'au chanceller Lhopital nos lois judiciaires, aujourd'hui nouvelles, demain anciennes, avaient été publiées, et aussitot oubliées; mâis celles qu'il a données à la France formeront les plus beaux chapitres <sup>18</sup> du code que depuis environ un démi-siècle elle veut successivement se donner <sup>17</sup>.

De ce code voici les parties faites; vous verrez de vous même les parties à faire. L'homme nait; la loi veut que le jour de sa naissance soit inscrit sur un registre tenu par le curé de la paroisse <sup>18</sup>.

L'homme est destiné à transmettre à son tour la vie qu'il a reçue, à s'unir à la femme; la loi veut que la société ait connaissance de cette union; elle prohibe les mariages clandestins 3, et ne reconnait que les mariages clandestins 3, et ne reconnait que les mariages solennellement édébrés 3, qu'ont précédé trois annonces publiques solennellement faites 2; elle prohibe aussi les mariages contractés sans le consentement du père êt de la mère 2. Toutefois elle permet au fils âgé de trente ans accomplis et aux filles âgées de vingtein qu'elle marier, après avoit demandé ce consentement 2, et comme le luxe de notre temps s'est même étendu aux dots, elle prononce une amende lorsque la dot s'éève au-dessus de dix mille, livrés 24.

L'homme, dans le cours de la vie, tantôt acquiert, tantôt aliène des biens : la loi, fixant toutes les législations antérieures, veut que l'action de la lésion ne puisse être exercée par l'acheteur, qu'elle ne puisse l'être que par le vendeur, et qu'elle ne puisse l'être que pendant le temps limité 20.

L'homme, dans les diverses chances de la vie, se trouve souvent obligé de constater, d'une manière authentique, les obligations qu'il contracte avec d'autres, ou que d'autres contractent avec lui ; la loi veut que les contractans connaissent par euxmêmes leurs obligations respectives; elle veut que tous les actes publics soient écrits en langue francaise 26.

L'homme, lassé de posséder, ou, ce qui arrive, plus souvent, l'homme, excité par le noble, sentiment de l'amitié, se dépouille de ses biens ; la loi veut que les donations entre-rifs ne soient valables qu'après l'acceptation de ceux à qui elles sont faites 21, elle veut encore que, ces donations scient enregistrées et publiées, en termes de patais insinuées aux greffes des tribunaux 23 con bien l'homme, prévoyant le prochain-terme de sa vie, choisit dans son ocur œux qui doivent posséder ce squ'il possède; la loi veut qu'il signe son testament et que les témoins le signent aussi 23.

L'homme mu par l'amitié de père; de parent ou d'ami, désire que les biens qu'il·a péniblement amassés ne sortent pas de sa race ou de cellé de ses parens, de ses amis, il désire qu'ils soient substitutés. La loi, prenant en égale considération les intérêts du testateur et ceux de la société, permet bien les substitutions, mais elle ne veut pas qu'elles étendent au-delà du quatrième degré .

Enfin, l'homme, après avoir plus ou moins longtemps marché sur la terre; tombe : la loi a voulu que le jour de sa naissance, le jour de son mariage fussent constatés sur le registre de sa paroisse; elle a voulu que le jour de sa mort y fût de même constaté <sup>55</sup>.

### Les Lois criminelles.

Je vous ai dit que nos lois civiles étaient composées da droit romain, du droit coutamier, et da droit français; je vous en direi autant de nos lois criminelles <sup>32</sup>; mais nos cours ne reconnaissent ordinairement que le droit français, <sup>33</sup>, les lois, les volontés de notre temps.

Il y a quelques années que je me trouvais chez maître Alexandre Landri, avec lequel je suis lié d'une étroite amitié. Tonte la large ruie de Nazarteth 34 où lui et moi demeurons se remplit d'une grande foule tumultueuse. Fort! fort! frappez fort! criaient mille voix, il le mérite hien! Je mis la tête à la fenêtre; je vis un gros boucherqui, en exécution de l'ordonnance, avait été condamné à être fouetté pour avoir vendu de la viande en carème 35, Mon ami était absent; sa femme, sa fille pleuraient; son vieux oncle entra et se mit; aussi à pleurer: Mais, leur dissie, que ne, fait-il comme les autres bouchiers? que ne, vend-uil du poisson pendant le tempa d'abstineace 302 autre-fois, sans remonter bien haut, il autrait êté pendu 27.

C'est, du reste, le dernier fouet que j'ai su donner pour vente d'alimens grasieure d'alimens de la company de la

Je n'ai guère vu donner le fouet pour blasphèmes. Aujourd'hui on ne le donne plus. Anna Il est inutile de dire que depuis l'édit de Nantes

Il est inutile de dire que depuis l'édit de Nantes on ne brûle plus, on ne pend plus pour hérésie. Vons le voyes, la justice actuelle vient de mettre

de nouveaux poids dans sa balance: les délits religieux se trouvent plus légers, mais les autres délits se trouvent beaucoup plus pesans.

Le fouet pour les prédictions qui ne sont pas

Le fouet pour les preuterons que ne sont pas l'ondées sur les règles astronomiques et publiquement tenues, c'il faut pour les libelles et publiquement tenues, c'il faut pour les libelles et pour les

Les galères pour les délits meins graves 42;

Le fouet et les galères pour les délits plus graves 45; Le fouet et quelquefois la pôtence pour l'adultère 45

La potence pour le rapt 45;

La potence pour le viol<sup>47</sup> :

La potence pour la grassesse célée, suivie de la mort de l'enfant 48; La roue pour l'assassing 49;

La roue même pour le simple projet d'assassinat 56. Ce qui, dans les lois civiles, a fait prohiber les mariages clandestins, c'est la crainte qu'avait le tout-puissant connétable de Montmorenci que son fils épousat la jeune jolie demoiselle de Piennes 51

Ce qui, dans les lois criminelles, a fait punir de la roue les assassins c'est l'assassinat du seigneur de Naptouillet qui excita l'indignation publique 52

Messire, il y a deux modes de législation. Les legislateurs grecs donnaient aux peuples les codes tout complets.

Les législateurs romains et ensuite les législateurs français n'ont donné aux peuples leurs codes que chapitre à chapitre et à mesure que la nécessite s'en est fait sentir de sentir was a se isomer a de Re Marian

# michiganian dirimination of the second LE CLERC DE JURISCONSULTE DE TOULOUSE.

ing on the fact we appear and the

Station xxIII.

Mon mulet va mieux, mais mon muletier va plus mal: je ne sais combien de temps je serai encore retenu.

Ce soir, pendant que sur la grande place je regardais les murs romains de l'antique Capitole ! illumines par un beau soleil couchant, un jeune homme

me regardati moi-mêmes il roulait me reconnultre, il hésitait à renis à moi : je suis allé à lui; car au premier instant je l'ai reconnu pour le clerc du jurisconsulte à l'i grec. Messire, mia-t-il dit, je suis bien aise de vous rencontrer; le jurisconsulte chez qui vous allites hier avait sur le cour de ne pas vous avoir dit que la jurisprudence des cotirs judicinies fait partie de la législation française.

### La Jurisprudence des Cours inférieures.

Il avait aussi sur le cœur de ne pas vois avoir dit que la jurisprudence des cours inférieures se compose de la jurisprudence des cours supérieures et de la leur, en d'autres mots de la manière ordinaire dont les cours supérieures jugent les questions non prévues ou nou assez clairement prévues par les lois et de leur propre manière ordinaire de les juger.

### La Jurisprudence des Cours supérieures.

Il avait de même grand regret de ne pas vous avoir dit que les cours supérieures ne contaissent qu'une seule jurisprudence, la leur<sup>3</sup>.

... Qu'on s'imagine commenti ai remercié le clere du jurisconsulte pour ce supplément ou ce complément consciencieux de consultation; toutefois, avant de me séparer de lui, je lui ai encore fait une question: Matre! lorsque la jurisprudence et la loi se trouvent en contradiction, laquelle des deux l'emporte? — Messire! lorsque votre opinion se trouve en contradiction avec celle d'un autre, laquelle des deux pensez-rous etre la meilleure? — La mienne: — Eh bien! nos cours judiciaires pensent de mème.

### LE PROCUREUR DE TOULOUSE.

But and to

#### Station xxIV.

Foar bien! fort bien! me suis-je dit ce matia, la tête encore sur mon cheret, les tois françaises sont bonnes, fa jurisprudence française est bonne et meilleure: je le veux, puisqu'en le veut; mais la procédure est-elle aussi bonne? Dit-on qu'effe soit aussi bonne? je ne le suis, je le saurai. A peine me suis-je levé que, par un de ces hasards heureux que nous devrions; ce me semble, remarquer aussi bien que les hasards malheureux je le l'ai su.

Je loge chez un aubergiste spirituel et gai; il ne cesse de m'amuser en attendant que je puisse parfir: Messie, m'a-t-il dit aujourd'hui, forsqu'avant mon déjedné je me suis un moment arrêté dévant

la cheminée de sa cuisine, vous ne vous douteriez pas que j'ai porté le bonnet carré et la robe d'audience. Je pensais qu'il avait été huissier ou sergent, et qu'il en avait bien la mine. J'ai éteprocureur en même temps qu'aubergiste, a-t-il. continué; mais le parlement de Paris ayant voulu que les aubergistes ne pussent être en même temps procureurs, ou que les procureurs ne pussent être en même temps aubergistes t, le parlement de Toulouse, qui croit ne pas valoir moins, ne pas mériter moins de respect, me dit d'opter; je u'hésitai pas, je quittai mon plumage noir et je sis passer mon office sur la tête de mon gendre qui n'a pas comme moi un beau et tendre nom de roman, qui a un vrai nom de procureur. Je m'appelle maître Esplandian ; il s'appelle maître Serre.

Croyez toutelois que je suis toujons réellement procureur, que mon gendre h est réellement que mon maître-cleré, qu'il ne fait qu'il ne dit que ce que je lui fais faire, que ce que je lui fais dire. On ne l'ignore pas, aussi me vient-il autant de monde qu'auparavant. Mon auberge est d'ailleurs une vraie auberge de plaideurs, ainsi qu'au déhors l'enseigne, taillée et figurée en gibecière à procèsé, et au dédans, les portes des salles l'annoncent avez-cons remarqué, messire, que chacune était étiquetée d'une des grandes divisions de la pro-

cédure, dans le même ordre qu'on les suit devant

# La Salle des Ajournemens.

Ces jours derniers , la vieille baronne de Montastruc qui , tant qu'elle a été jeune ou qu'elle a cru être jeune, n'appelait les assignations, les ajournemens que les rendez-vous, mais qui, aujourd'hui qu'elle a mis des lunettes, sait très bien nommer les actes par leurs noms, réjouissait toute la salte des ajournemens par ses processives narrations. On ne cessait de la louanger, de l'applaudir, et on finit par la nommer présidente : Je plaide, disaitelle, contre un mechant homme; il me fait des siennes tant qu'il peut, et tant que je puis ; je lui fais des miennes; je l'ai force à me reassigner, à me dire qui il était, où il était, ce qu'il voulait, et à clouer son exploit à ma porte; ensuite j'ai veille à ce qu'on écrivit si mal la copie de ma réponse qu'il lui a été impossible de la lire, par conséquent de préparer sa réplique. Messire, a poursuivi le procurent aubergiste, pour entendre ceci il vous faut savoir qu'aujourd'hui celui qui assigne doit dans son assignation dire quelle est sa qualité, quel est son domicile, que de plus il doit dire ce qu'il demande et tout ce qu'il demande , afin que dans un procès il n'y ait plus qu'un seul procès 4. Il vous faut encore

savoir que lorsque le sergent ou l'huissier ne trouve personne il attache l'assignation à la principale porte de celui qu'il assigne 5; mais je reviens à la baronne de Montastruc qu'il me semble encore entendre : Nous comparames, ajouta-t-elle, à une nouvelle audience; et je lui fis casser son assignation une seconde fois. Je le forçal à me réassigner une troisième, à me donner copie du titre en vertu duquel il me citait en justice ; et je mis dans ma demande que pour un homme de guerre il ne faisait pas de beaux exploits, ce qui fut fort lisiblement écrit; en outre je feignis de trouver que son petit châtean, juché sur une petite montagne, était un château fort, et, usant de la faculté que dans ce cas me donnait ja loi, je fis signifier ma réponse à un de ses gens? que l'huissier rencontra; faisant carreler ses souliers chez le savetier, eirconstance qu'il eut la malice de spécifier.

# La Salle des Enquetes.

Messire, a continué le procureur aubergiste, j'avis anciennement une salle étiquétée la salle des requêtes; mais, de l'avis des plus habiles plaideurs, j'al remplacé le mot requêtes par celui d'enquêtes.— Maître Esplandian, que veut dire requête?

Dans le seus ordinaire ce mot veut dire supplique. En effet, la requête commence (oujours.

par : Supplie humblement 8, n'importe celui qui parle, n'importe qui il soit, je ne dirai pas le roi, mais je puis dire le dauphin 9, et elle se termine aussi toujours par ces mots : Vons ferez bien 10 n'importe ce qu'on demande, n'importe qu'on demande les choses les plus déraisonnables, les plus absurdes, les plus injustes. Mais, a-t-il continue, requête, dans le sens propre, veut dire requisition et presque ordre. Aux siècles derniers on disait pétition 11, actuellement on à cessé de le dire 12; notre langue du barreau devient de plus en plus inexacte, vicieuse. La nomenclature des actions préjudicielles, extrajudicielles, des actions réelles, personnelles, confessoires, négatives, forenses; rustiques, urbaines 18 et autres; la nomenclature . des fins de non-valoir, de non-recevoir et autres suffiraient seules pour faire terser en route le raisonnement, si l'on peut comparer à une voiture chargée de matériaux l'esprit chargé d'opérations. que les mots portent comme les lettres ou termes, de l'algèbre portent les opérations du calcul."-Maître Esplandian, pourquoi avez-vous remplace le mot requête par le mot enquête? - Parce que les enquêtes sont une des grandes divisions de la procedure, et vous remarquerez que les législateurs. de notre age, domines par l'ancienne et permanente pensée des siècles, l'abréviation des procès 44, ont

surfout réussi dans cette partie à effacer, à dérider les plus profondes rides de la vieille face de la chicane; je voulais dire de la procedure 16 .- Mais. tre Esplendian, pourquoi et quand se font les enquêtes? - Le cours d'un proces va ; je suppose ; d'un mouvement assez rapide; tout a conp il est arrêté par les débats sur les faits qu'avancent et que contestent les parties plaidantes ; alors, si les faits penvent être prouvés, les juges ordonnent des vérifications de faits; des auditions de témoins sur les lieux, des enquêtes. La présidence de la salle qui porte ce nom a été déférée à nn très vieux plaideur qui autrefois, dans les procès où il était défendeur, se servait habilement de certaines parties de procédure maintenant abrogées, entre autres des contreenquêtes 46, entre autres de ses dépositions personnelles, de son credo; de son non creda 17, et qui aujourd'hui, dans les procès où il est demandeur. se sert encore plus habilement de ces abrogations, entre autres de la prohibition d'ouir plus de dix témoins, même dans les enquêtes par tourbes 18; entre autres de la prohibition de faire des enquêtes lorsqu'il s'agit de moins de cent livres 19; entre autres de la prohibition des examens à futur, où sont entendus les témoins dont les maladies graves, dont la valétudinaire vieillesse peuvent faire craindre la fin prochaine, et dont cependant le témoignage pourrait dans la suite éventuellement être nécessaire 20.

Peut étre aux âges passes disait on qu'il n'y avait jamais eu , qu'il n'était pas possible que famais il y eût autaut ou plus d'enquêtes c'est à notre âge à de dire; en effet; présidens, conseillers, juges fout, dans leurs mois d'enquêtes, des enquêtes 21, et cependant ils n'ont pas suffi : on a permis aux notairés, aux huissiers, de faire des enquêtes 22, et cepèndant ils n'ont pas suffi ; on à créé des commissaires enquêteurs dans toutes les grandes juri-dictions 25, et cependain ils n'ont pas suffi ; on a créé des adjoints, des examinateurs, des additeurs enquêteurs 24, je ne sais pas trop s'ils suffisent.

# La Salle des Sentences.

Les enquètes finies, le juge prononce : on nomme appointements, et plus ordinairement sentences, les jugements du juge inférieur \*5; mais ne groyez pas que dans un procès il n'y ait qu'une seule sentence; le juge en rend autant de fois que dans les différentes parties de la procédure il juge \*5. Ces différentes sentences, ou incidentelles, ou préparatoires, donneraient lieu à la division d'un procès en plusieurs procès, si aujourd'hui, je l'ai remarqué, je de cesseraï de le remarque, la loi actuelle n'a vait impérteusement présent-l'unité des procès \*2; s

si aujourd'hui le parlement, lorsqu'on lui porte par appel le jugement des incidens, n'evoquait ordinairement l'affaire 28, ce qui alors laisse le barreau et les juges de là cour inférieure les mains vides, la bouche ouverte. Un vieux régent de philosophie dit que les sentences ne sont que la conclusion, le déduction, la conséquence de l'antécédent, qui est la procédure. La sentence est, suivant lui, juste, quand la conséquence est bien tirrée; et quand elle est mai trèe, la sentence est nijuste. Ce régent est grand ergoteur, grand plaideur, il préside la saile des sentences.

# La Salle des Apotres.

L'un des deux plaideurs nécessairement doit gagner le procès, et l'autre doit nécessairement le perdre, nécessairement être mécontent, nécessairement avoir, envie d'appoler, et nécessairement finir par contenter son envie. L'appolant était autrefois obligé de demander au juge qui l'avait condamné une autorisation d'appoler un apôtre 22: maintenant il ne l'est plus; mais la salle des apôtres a conservé son ancienne étiquette, à la prière du vieux président, un de ces riches clercs bénéficiers à simple tonsure, qui, sous le titre de caré primitif, ou plutôt sous je titre de prieur 30, consomment les dimes et les revenus ceclésiastiques

d'une grande partie des paroises de la France. Il doit son hénéfice à un apôtre. Il le raconte plusieurs fois par jour avec un plaisir qui toujours se communique aux autres plaideurs.

On a fait encore bien d'antres changemens à la procédure de l'appel; car de meme qu'on a voulu qu'à l'introduction de la première instance le demandeur sut bien et dit bien ce qu'il demandait et tout ce qu'il demandait; on a voulu aussi qu'à l'introduction de l'instance d'appel l'appelant sut bien et dit bien ce dont il appeleit et tout ce dont il appelait; qu'il baptisat bien ses griefs si, qu'il évangélisat bien les différentes pièces de son sac at. On a encore voulu qu'il évaluat, qu'il déclarat la somme en litige, afin que le juge supérieur ne fût pas exposé à juger ce que le juge inférieur avait jugé en dernier ressort 35; on a voula, en outre, que l'intimé; l'appelé put obtenir des lettres d'anticipation, put abréger les délais 34. Je ne vous dirai pas tout ee que relativement aux appels on a voulu.

# La Salle des Arrêts.

Je ne vous dirai pas non plus tont ce que relativement aux arrêts on a voulu; je vous dirai seulement qu'on a voulu que le nom du roi; dont le premier devoir est de rendre où de faire rendre la justice; jût en tête; mais jejouteriai qu'on ne l'a voulu qu'à la fin , qu'à la dernière année, de notre siècle <sup>15</sup>.

Je vous dirai aussi qu'on a voulu que les nullités, des arrêts fussent relevées dans le terme d'un au, et jugées dans celui de cinq 86,

Je vous dirai aussi que ce ne sont plus les mêmes juges, qui ont commis les nullités qui les jugent seuls, qu'on a voulu leur en adjoindre d'autres ?...

Je vous diraí enfin, non pas qu'on a voulu, mais qu'on devrait vouloir que les souversines cours; que toutes les cours énonçassent dans leurs jugemens, comme les cours de Savoie, la question de fail et la question de droit <sup>80</sup>.

La salle des arrêts est la plus hono able, a continué le procureur aubergisté; comment vous dire que c'est moi qu'on a forcé à la présider, que c'est moi qu'i la préside.

## La Salle des Criées.

Rarement la requête civile, où les nullités sont civilement, poliment énoncées, où l'où dit civilement, poliment aux juges qu'ils n'ent pu se tromper, qu'ils n'es es sont pas trompés sur le droit, qu'ils ont pu se tromper, qu'ils se sont trompés sur le fait. 8, en d'autres mois qu'ils sont aigles d'un œil et taupes, de l'autre, suspend l'exécution des arrêts.

Et alors celui qui est condamné est obligé de

payer, sil a de l'argent, avec sa bourse; s'il n'en a

La procédure de l'expropriation forcée où interviennent, outre le principal créancier, les autres créanciets qui veulent chacur emporter uve plus ou moins grande partie des branches de l'arbre au pied duquet il à mis la colgnée, et qu'il à renversé, consominé forcément uu long temps, durânt lequeles propriétés saisies déprissaient autrefols, et ne dépérissent plus aujourd hui qu'on a institué, sous le nom de commissaire aux saisies réelles, un magistrat qui les administre, les régit, les donne judiciarement à ferius 40.

Mais faut-il enfin que les propriétés saisses soient vendues, et véritablement elles le sont: vous allezsavoir de quelle manière.

Nous avons ici, à cette auberge, deux plaideurs, l'un garde-marteau 44 de Garcassonne, l'autre chatelain du châtein de Minerre près la pune ville 22; l'un président de la salle des crices, l'autre président de la salle des crices, l'autre président de la salle voisine, la salle des dépens; ils sont toujours en grand costume de plaideurs; toujours la gibeeire pendue à l'épaule 42. Quelquefois ils passent des heures entières, chacun sur la porte de sa salle, à disputer. Ils parient de la procédure en termes de jeu de paume que me font comprendre les termes de barreau (ont ils les eatremèlent. Ils

me divertissent et peut-être ils vous divertirgient : Châtelain de Minerve ! lui dit le garde-marteau, je le sais, vous n'êtes pas moins habile entre les quatre murs d'un auditoire de justice qu'entre les quatre murs d'un jeu de courte-paume. Quant à moi, je ne crois pas non plus y être plus maladroit qu'un autre; nous serons à deux de jeu: Allons, voyons, vous prétendez qu'avec un vigoureux arrêt de discussion rendu post prandium44, après diné, je ne vous exproprierais pas de vos biens? - Oui, certes, je ne tiendrals pas la partie pour perdue, et je la continuerais en formant secrètement une ligue offensive et défensive avec un nouveau créancier opposant 45. - C'est bon, mais faute de s'être présenté avant le terme, il serait de prime abord forclos 46, mis hors du jeu, et le billet ou affiche de Par le roi nôtre sire 47, ou bién quelquefois simplement de Par notaire48, annonçant la vente de vos biens, serait posé sur la porté de l'église et sur celle de votre maison 49, ou de votre château de Minerve - Je remettrais argent sous corde au moyen des délais des criées des trois huitaines, des trois quinzaines, des trois quarantaines 50; ensuite gare les revers de l'avant-main et de l'arrière-main, les oppositions aux criées 51. - J'en appellerais à la galerie; je viendrais avec mes requêtes: Nos seigneurs, plaise à vos graces 52, ou ; Nos seigneurs, supplie en toute humilité un pouvre principal créanicer, poursuivant cries 55°, et je poursuivrais les criées. — Je changerais mes balles contre des éteufs, je prendrais des lettres de garde-gardienne ou de privilége 5°, des lettres de quinquenelle on de répitét, et enfin des lettres de d'éta 5°, où le roi dirait que je suls à défendre mon château ou son château de Minerve, et que je ne puis être en même temps au château et à l'audience. — Ah l' vous croyez avoir votre bisque; je prendrais la balle au bond, et en quelques chasses je compterais quinze, trente, quarante-cinq, soixante; partie 5°, car les juges déclareraient vos lettres subreptices, et, sans autre retard, adjudication de votre bien et argent dans un poche.

La Salle des Dépens.

Ge ne sont pas les seuls accrochemens de processa qui, par manière de polémique récréatire, sont poussés et reponssés entre le garde-martean, et le ohâtelain.

Quelquefois ce dernier, venant jusque dans la salle des dépens, attaque, à son tour, son adversaire: Garde-marteau des eaux etforêts, je vous ferai vendre tout jusqu'à voire Benu marteau à marquer les arbres <sup>39</sup>; vous êtes condamné à payer les dépens: Oh! vous aures à vous désentiaver de mes impugnations. Fai à impugner d'abord la superfétation de vos actes, vos mises de cause an rôle ordinaire. au rôle extraordinaire, au rôle des pauvres 60, vos frequentes comparations aux petites audiences; tenues à la barre par un des conseillers de la couret .- Vous me devez la restitution des fruits: - Je ne vous la dois pas d'après votre évaluation, mais d'après les fourleaux dressés chaque semaine pour les marchands 62. - Voita le rôle de taxe; allons, de l'argent! - J'appelle de tel article, de tel autre; croyez que cela ne finira pas sitôt. Oh! cela finira dans la semaine, dans le jour; nous ue sommes pas au temps passe, nous sommes au temps present. Et il faut en convenir, messire, a continué le procureur anbergiste, autrefois cela ne finissait jamais, et cela n'a fini aujourd'hui que. lorsque les nouveaux réglemens ont ordonne qu'il n'y aurait plus qu'un commissaire faxateur, et que les procureurs assisteraient à la taxe 63, ainsi devenue maintenant toute simple. - Maître Esplandian, i'ai fu cependant un manuel de taxe de dépens en cent chapitres 64. - Je le connais, je persiste. - Maître Esplandian, on m'a dit qu'il y avait des rôles de dépens qui iraient bien du palais à la place du Salin 65; c'est-il possible? - Qui ; puisqu'il y en a qui iraient à la place Saint-George 66, et, suivant moi , ils ne sont pas trop longs, s'ils le sont assez, car il y a des présidieux, le présidial de Paris, où il y a deux

cents produreurs, i des parlemens, le parlement de Paris, où il y en si quatte cents es, avec six mille cleros en état de poeter des armes es, et alleurs, notamment ici, à Toulouse, nous sommes en aussi grand, peut-être en plus grand nombre.

## La Salle des arbitres.

N'est-ce pas; messire, que cette pauvre France est mangée, toute mangée jusqu'aux os par les gens' de justice, qu'il faudrait les chasser, ou plutôt les exterminer de crainte qu'ils passent les Pyrénées; eh bien! si cela arrivait, cette pauvre France, depnis le fond de la Normandie jusqu'au fond de la Lorraine, de la Provence, de la Gascogne, aurait perdu toutes ses joies. On y à tant de goût pour la plaidoirie qu'un jour le parlement ordonna inutilement aux plaideurs de se retirer sous peine de perdre leur procès 70; tant de goût que, depuis que les curés ne sont plus dans l'usage d'excommunier les enragés plaideurs 74, ils perdent ordinairement leur latin à pacifier leurs paroisses; tant de gout que les bureaux de paix et de conciliation 72, que les arbitres, donnés par la loi aux familles, n'ont rien à faire ou ne font rien; tant de goût enfin que dans mon hôtellerie la salle des arbitres a toujours été, est toujours, et sans doute sera toujours vide.

# LE CLERC DU PROCUREUR DE

#### Station xxv.

Vers les onze heures que je finissais de diner, f'ai entendu, à l'étage supérfeur, des chants de temps en temps entremèles d'un bruit extraordinaire; comme celui de ferremens qu'on traîne; j'étais senis je n'ai jamais pu me rendre raison de ce bruit. Enfin, de plus en plus impatienté , j'ai fait prier le procureur aubergiste de venir. Il était absent; son gendre s'est aussitôt présenté: Messire, m'a t-il dit, au lien de répondre à mes questions, je suis bien aise que yous m'avez fait appeler; car hier, au moment où mon beau-père fut interrompu dans son entretien avec vous, je craignais que de la procédure civile qu'il a fort étudiée et fort pratiquée, il voulût passer à la procedure criminelle dont j'ai fait une étude plus particulière et dont c'est plutôt à moi à yous parler. Maître Serre, lui ai-je dit, vous m'obligerez; mais apprenez-moi, avant tout, d'où vient ce bruit que j'entends au-dessus de ma tête. Un peu de patience, m'a-t-il répondu, je vais vous le dire ; je ne puis pas ne pas vous le dire en vous parlant de la procédure. Je me suis donc mis en devoir d'écouter, et aussitôt maître Serre a donné carrière à sa science.

### Le Décret,

Supposons, m'a-t-il dit, que je ne fusse pas procureur, ou, pour ne pos contredire unon hear-père, elere de procureur, que je fusse juga, président; supposons que vous ne sussiez pas Espagon, noble, dignitaire; que vous fussiez Français; que vous fussiez un de ces pauvres diables dont nous avons bussiez un de ces pauvres diables dont nous avons bussiez un de ces hommes mal fantés dont nous avons trop : on annonce qu'un vol eu bien qu'un ineurtre vient d'être commis; la uneur publique, les vraisemblances vous désignent; je vous décrète d'ajournement.

## La Comparution.

Yous comparaissez hardiment vous vous croyezinnocent, ou peut-être vous céprez faire croire qué vous l'êtes, et vous comparaissez plus hardiment ençare. Allons le vois que ce n'est pas la premièro fois que vous avez affaire avec la justifée. Yous voulezcoutre moi un peu vous aider de l'ordonnance d'8-sur-Ehyt<sup>2</sup>, un peu de l'ordonnance de Vatence<sup>3</sup>, un peu de l'ordonnance de Vitters-Cotterels, un peu de chacune des treize ou quatozze ordonnances criminelles, ou en partie criminelles, feudues pendant ce siècle, enfin un peu ruser, un peu guerroyer; ch bien! rusons, guerroyons, et nous verrons au bout.

### L'Information.

A la vérité le pays où vous demeurez est trop toin dici pour que je puisse moi-même aller y faire l'information; eh bien j'y envoie ûn des conseillers de la cour, ou même seulement le procureur du roi, ou même, comme vous n'etes pas riche ou commo vous êtes d'un petit état, je me boutente d'y envoyer un huissier e, et c'est assez mais attendez! vons a avez pas seulement contre vous la partie publique, vous avez entore la partie civile?, o'est-à-dire un ennemi passionné, actif jahl malheur à vous! l'information se fait plus vite; elle est faite; terminée, close; elle m'est promptement remise s.

### La Procedure à l'ordinaire.

l'assemble la cour pour lui en donner connaissance ; je requeille les voix; et; parce que les charges se trouvent légères, la cour juge que yous derèx conserver la liberté, que voire procès doit êtrepubliquement instruit, que vous devez avoir un défenseur, qu'on doit procéder à l'ordinaire?

## La Procedure à l'extraordinaire.

Gependant les débats s'ouvrent, s'animent, les charges deviennent de plus en plus genees à lois la forme de procéderchange subitement. On vons ôte votre défenseur, on vou s'aisit, on vous met en prison, au secret. L'audition, le récollement des témoins sont secret. L'audition, le récollement des témoins sont secretes, les confrontations sont secretes, les confrontations de la partie civilé sont secretes ; on procéde à l'extraordinaire 9.

## Le Jugement de la Cour inférieure.

Oh I maintenant voils n'étes pas à vous repeutirde ne pas avoir transigé avec la partie civile <sup>14</sup> qui, satisfaite par vos soumissions, par votre argent, par vos sacrifices, autait en se retirant ouvert une roie, à l'indulgence, de la partie publique ninsi qu'à la chémence des juges. Vous avez obstinément voulu vous jouer avec la précédure r rous vous attendiez a recevoir des domnages; écoutez en ce jour de jugencôs criminels, en cé jour de vendredi <sup>15</sup> fa sentence de la justice; Votre maison appartient, la partie civile et rotre vie appartient au roi <sup>15</sup>.

## L'Appel.

Furieux, vous appelez au parlement 14; ou vous

: Dig 200 (GD

amène lei devant cette cour. Vons arrivez au bon moments le nombie des accisés est tel qu'on a temporairement ghangé en chambrea criminelles plusieurs chambres civiles, qu'on a temporairement étgé plusieurs tournelles <sup>15</sup>.

\*\*Cependant la partie civile qui vous a précédé a pris conseil. On dui a dit que le parlement, bien montes severe que les cours inférieures, déclarait impocens les trois quarts de ceux, qu'elles quaient condamnés <sup>16</sup>, et mitigeait les peines de ceux qu'il ne déclarait pas innocens. La partie civile vous fait de nouvelles propositions; vous n'usitez pas à les accepter; elle se désiste, elle disparait.

## Le Jugement de la Cour supérieure.

Votre defenseur à le champ libre; il calme les prégentions. On procède contre vous à l'ordinaire. Les mêmes térmoins sont publiquement enténdus; ils no pent plus ou mentir, ou dire la sérité; la houche de votre avocat, les yeux de votre petite scept qui l'assiste achèvent de vous gagner l'auditoire; un mode do procédure vous faisait pendre, un autre vous fait absoudre; vous entendez préficuer vous fait, absoudre ; vous entendez préficuer, dehont, nu-tête 17, mais, suivant l'usage, a genoux au milieu du parquet 18, non, comme à Paris conchaîné; chargé de fors, mais, comme à

à Toulouse, comme dans toutes les cours en deçà de la Loire, lié de bandes d'étoiles ou de liuge 19. Pre encore que, le procureur général, la partie publique, vous déclare qu'il vous first prendre et repréndré toutes les fois que contre vous il s'élèvera de nouvelles et de nouvelles charges 10, vous n'en êtes pas moins libéré, libre.

### L'Execution,

Mais, si vous eussiez été condamné, les messageries, ou d'autres voitures d'anciens morte-payes, d'anciens soldats21, chargés au rabais de la conduite des criminels 22 qui vous avaient amene, vous auraient remené, comme elles remenent ceux que dans ce moment, fante d'autre local, on a été obligé de recevoir à l'étage au dessus de celui-ci, et vous auriez en le même sort que ces malheureux dont phisieurs doivent aller aux galères, et ils iront, dont quelques aufres doivent être fouettes, et ils le seront, ayes notre fouet de France; ou fouet de cordes, garni de plomb 23, dont un doit être pendie. ct il le sera, après que tout le peuple, à genoux au pied du gibet, aura dit un Salve24 ou un Pater que le bourreau demande au haut de l'échelle 25. Convenez; messire, que dans ce mement c'est un pluisir de les entendre boire, chanter. En remarquezyous un qui boit mieux, ou du moins qui chaute

्रेम् ज्वास्त्र (र्स्ट)

plus haut que les autres? — Qui, et c'est peut-être celui qui doit être pendu? — Tout juste.

## Les Effigies:

Maître Serre s'est levé en me disant : Ah! que je suis fâché d'être si pressé : ja laisse quelque chose à dire; je ne sais! Ah! je le sais maintenant. Et, il a ajouté sans se rasseoir : En France, il y a comme il y a partout; deux manières d'échapper aux peines de la justice.

La première, la plus sure, c'est de fuir; alors on est contumace; et si on est condamné, et si on ac se présente pas, et si on est pris, on subit aussitét son jugement, sans autre forme de procègés. En atteudant qu'on soit pris, on est ou fouetté, ou pendu, ou roué, en elligie; la justice fait faire, en carton, en paille, des mannequins de la stature des condamnés; les fait habiller de leurs habits ou des chabits de leur état, leur fait mettre le masque le plus ressemblant, et au dessous du tubleau qui porte écrit, en gros caractères, leur jugement, les fait expesser près du pilori, près des fourches patibulaires produits de leur sur le sanction de la semblent exemplairement souffir, à côté de ceux qui on to souffert, qui ont leur corps en quartiers et attachés à de grands cross de fer 22.

## Les Lettres de grace.

La seconde, c'est, quand le crime paraît graciable,

qu'on a des amis en cour, d'agir comme des milliers d'accusés <sup>10</sup>, de recourir à la miséricorde du roi, de démander des lettres de grace, et quand on les aobtenués, de venir se présenter aux juges qui voulaient vois faire pendre et qui se contentent de vous faire mettre à genoux devant eux, pendant que vois lettres sont lues et enregistrées <sup>10</sup>.

Quelquelois les lettres de grace n'accordent qu'une commutation de peine, telle que celle de la pendaison par le cou en pendaison cous les alsselles 4, ou pendaison de comédie; telle que celle du fouet public en fouet dans le préau 2, ou petif fouet.

Vous royez, messire; qu'en France le glaive de la justice est comme celui des chevaliers, tantôt tranchant, tantôt courtois.

#### LE MAIRE DE RABASTENS.

Station zzvi.

Jai pu enfin partir de Toulouse. Monsieur, in ont dit deux yoyageurs loges à mon auberge qu'emon , taient sur leurs chevaux en même, temps que moi et mes gens montions sur nos mules, vous partes, nous partes de la compa parten de la compa pa

Nous irons ensemble : Monsieur, m'a dit ensuite, lorsque nous avons été en route, l'un des deux voyageurs, celui qui m'avait aborde et qui presque toujours chevauchait à côté de mội, je suis maire à Rabastens, petite ville où vous passerez avant d'arriver a Guillac; les habitans bons et paisibles vignerons, travaillent tout le jour, dorment toute la nuit; je n'ai ancune occupation municipale. Devinez ce à quoi j'emploie mon temps? - Il ne faut pas rous avoir long-femps entendu pour répondre que vous étudiez .- Qui, j'étudie ; devinez ce que j'étudie? L'histoire, la science à la mode 13 - Oui, l'étudie l'histoire; devinez quelle partie de l'histoire? -Peut-être la partie aujourd'hui la plus à la mode. les origines 22 - Oui, l'étudie les origines : devinez quelles origines let, pour que vous le deviniez plus tôt; je vais vous le dire. J'étudie les origines de la pairie.

## Les douze Pairs de France.

Monsieur, à t-d poursuivi, il me semble que l'antiquité des pairs s'annonce à leur seul nom:

Nos premiers rois, sortis du rang des soldats, durent d'abord.coatiquez à rendre la justice dans leur royaume comme lls l'avaient rendue dans leur camp; et de même que, dans leur camp ils nommaient ceux, qui les assistaient comme; compagnons, pairs, de même ils durent, dans leur royaume, les nommer de ce nom.

Il est si vrai que les douze pairs étaient originairement les compagnons, les éganx du roi, qu'autréfois, à son couronnement, les aix pairs laigues, même les six pairs ecclésicaliques, portaient l'épée aue comme lui, la couronne sur la tête comme lui, et qu'il én est de meme encore.

## Les Pairs de France.

Il élait de la nature de la pairie ecclésiastique, remplie par une élective succession de paire<sup>3</sup>, de me pouvoir s'éteindre, et elle ne s'est pas, éteindre<sup>5</sup>, il était au contraire de la nature de la pairie laique, remplie par une héréditaire succession de pairs, mâles<sup>7</sup>, à quelques exceptions près <sup>8</sup>, de pouvoir s'éteindre, et elle s'est éteindre nor ons ont en la prudesce de ne remplacet les six redoutables ancieus pairs hiques, souverais, inférieuss de le plus grande partie de la Frauce; que par des pairs simples seignours <sup>9</sup> dont ils out, pendant le siècle darnier, et le siècle actuel, érigé les terres en paires dont ils n'ont pas, il s'en faut bien, limité le nombre<sup>40</sup>.

## Les Pairs de jugement.

La finit, là ne devrait pas finir! histoire des pairs.; Souvent au quatorzième siècle, et plus souvent aux siècles précèdens, le roi de France rendait luimeme la justice, environné des douze pairs environnés du parlement<sup>44</sup>.

Dans la moitié de la France et peut-être dans la France tout entière, o étaient des pairs jurés, des jurés qui jugeaient les affaires civiles et les affaires criminelles 4. Si l'on ne peut pas dire que leins fonctions aient actuellement tout-à-fait cessé, on peut dire qu'insensiblement elles éossent 4. Aujourd'hui tous ou presque tous les procès sout jugés par une justice réglée, je veux dire par des magistrats celaires, instruits, par des juges permanens; on s'est enfiu d'égoûté de ces hommes de fiels, de ces juges d'une semaine, d'un jour 9.

Mais pourquot l'Angleterre conserve-t-elle encore ce vieux mode de procédure <sup>45</sup> auquel la " Prance a renoncé? Ah I c'est que la France s'estdérouille et que l'Angleterre se dérouille."

#### LE CAPISCOL DE GAILLAC.

#### Station xxvII.

L'auras des deux voyageurs, avec lequel je aus parti de Toulouse, est capiscol, chief d'école edecistastique, maître d'école bénéficier. Il demeure à Gaillac, et, ainsi que son anti le maire de Rabastens, il est forf savant, surtout dans les matières ocolésiastiques; hier il n'avait rien dit; mais aujourd'hul il a si bien pris sa revaughe qu'il n'a cessé de parler, dé gloser, de commenter, il a souvent dité, et toujours sans hésiter, et toujours il semblait lire.

Suivant lui on peut réduire la grande bibliothèque des Canonistes à ce qu'il m'a dit; suivant moi on peut dédrire ce qu'il m'a dit i ee que je vais dire.

## Les Décrétales.

Deputs long - temps les tois ecolésissiques sont les mêmes : le page n'ajoute guére rien, ac change guère rien any décréts de ses prodécesseuts ; il y retranche, caoore moins? Peuses qu'il ga sera long-temps, qu'il en sera tonjours aussi.

Quant aux conciles, ils ont beaucoup status sur

le dogme, peu sur la législation; et d'ailleurs leur porte, houreusement pour la paix du monde chrétien, semble éternellement murée.

## Les Styles.

l'admire comment au contraire l'église contimuellement change, réforme sa procédure sur la procédure laique. Actes, clairement libellés, motifs en tout point specifiés, et cependaut alpréviation des actes : il y a plus, abréviation du nombre des actes 4, en même temps qu'allégement des épices, des takes, des tarifs. Voyez les nouveaux styles, notamment celui de l'évêché de Paris 5, célui de l'archevêché de Bordeaux 5.

## Les Officialités.

Je remarque aussi qu'aujourd'hui l'église a voulu que l'éclat de sa nigajistrature ecclésisatique necédat pas au nouvel éclat de la magistrature laique. On est tenté de prendre l'auditoire d'une officiality pour l'auditoire d'un présidial ton y voit assis sturne longue ligne l'official, son vice-gérant ou fieutenant, les assesseurs gradués escélésiastiques, les assesseurs gradués laïques; et au-dessous le promoteur, son substitut, la partie publique ecclésiastique, le promreur du roi, la partie publique ceclésiastique, le promreur du roi, la partie publique ceclé-

royale, le greffier, et tout autour les avocats, les procureurs, les appariteurs, les huissiers?.

## Les Juridictions.

Nous les canonistes, nous ne sommes rien moipsque d'accord sur les divers degrés de juridiction des coirs d'église. Pourquoi, dis-je un jour à un volere semi-prébendé fort habile, ou réputé fort habile, ne voulez-tous pas regardie comme que jurisdiction les doyennés rurains? Nest-il donc pas uni que les doyens curains ous seur correction les cures du doyennés, qu'ils ont un promojeur 37 il ne s'obstim violemment, parce qu'il y avait nombreuse compagnie. Il ne connaissait pas très bien son Duarene, son Bouchello, shl je vous le menti; suffix f je ne veux pas me rappeler mes vanités et mes trjomphes.

Des doyens ruraux on appelle:

Non aux officiaux des abbes qui n'ont juridiction que sur les enclos des abbayes,

Non aux officiaux des chapitres qui n'ont juridiction que sur les enclos des chapitres;

- Mais aux officiaux des évêques;
- Ensuite aux officiaux des archevêques, Ensuite aux officiaux des primats
- Ensuite à la rote ou officialité du pape 11,

L'appelant ne passe pas ordinairement le second degré. Les officiaux des évêques, à l'exception de certains crimes privilégiés <sup>12</sup> dont la connaissance appartient aux cours l'aiques <sup>13</sup>, jugent ordinairement en démise ressort <sup>15</sup>.

## Les Appels comme d'abus.

Voilà qui sersit bon, me direct out, si l'appelne sortait souvent de l'egitse, si la allait sous le nom
diappet comme d'abus devant le parlement s, on
devant le grand conseillé. Ab l'ousarez raison, trop
raison, car je puis vous afficiner que, dépuis deux
siècles que, sous prétexte d'infractions aux libertés
de l'égitse gallicane, ces appels ont lieu 27, il n'y a
jamais eu moins d'abus, et jamais autant d'appels
comme d'abus c'est qu'aujourd'hui, dans son ambition dominatrice, le parlement, plus sonvent que
le grand conseil, leur fait un accueil de plûs en
plus gracieux is.

## Le bras séculier.

Il n'en a pas toujours été ainsi ; car, depuis le commencement. de cette longue succession de capiscols de més prédécesseurs qui remonte, je crois, au temps de l'hérésiarque Béranger de jusqu'à nos jours, les officialités evalent, en matière de foi, exercé les fonctions de pairs, de jurés auglaje, et les magistrats civils, qu'on appelait le bras séculier, avalent exercécelles de shérifs ou de juges appliquant la peine <sup>2</sup>t don vous toyez que le bras séculier en laique était dans le fait un bras fort ecclésinalique; mius à la fin de ce siècle les choses ont bien change, et les officialités qui autrefois visaient les comptes du bors, du soufre; de la térébenthine <sup>22</sup>, je veux dire qui faisatent brulet<sup>23</sup>, qui maintenant ne font plus pendre; pas même fouetter, qui ne font plus que faire, arrêter, emprisonner <sup>24</sup>, de sont plus, au lieu de ces redontables, anciennes, augustes officialités, que des officialités pour rire.

## LES DEUX SCELLEURS D'ALBI.

Station xxvIII.

Qu'nsr-cr qui depuis deux jours me retient à Albià Faucil le dire? c'est la corbeille de melons, de figues, de prunes, de poires; de pecies, de raisins, posée devant moi à chaque repas : comment peut-on quitter Albi quand on aime les bons, les meilleurs; les beaux; les plus beaux fruits?

Ce matin, à onze heures ou environ, la fille de l'aubergiste a frappé à ma porte et est entrée : Monsieur, m'a-t-elle dit, c'est aujourd'hui le jour de la

semaine où les bons bourgeois, les riches gentilshommes viennent ordinairement se regaler à l'auberge 2. La nôtre se trouve pleine; voudriez-yous permettre que deux hommes de robe dinent dans une des chambres de votre appartement? La fille de l'aubergiste n'est pas belle; mais elle a des yeux brillans; et, si elle a seize ans , elle n'en a pas dixsept. Elle est dans cet age où une jeune fille sent qu'on n'a rien à lui refuser : aussi se faisait-elle suivre de sa servante, chargée d'une petite table et de deux tréteaux. Je lui ai répondu en souriant et en me retirant dans mon autre chambre dont elle a fermé la porte. Quelques instans après : le dine a été servi. Les deux hommes de robe étalent, ni plus ni moins, l'un le scelleur de la justice royale.3, l'autre le scelleur de l'éveché4; et , comme tous . . les Français du midi, parlent fort haut, j'ai été forcé, sans les écouter, de les entendre.

## Les Sceaux.

Mon vénérable confrère ; disait le scelleur de la justice royale ; allons ! buvons trois coips plutôt que deux, et quatre plutôt que trois ; car le inéchant temps où nous vivons sera appelé le bon temps par ceux qui viendront après nous.

Ce n'est pas que les chancelleries décroissent dans le grandeur des sécaux et de leurs pièces d'homeus, cat autrefeis, aux sesaux de nos petites justices, il n'y avait qu'une fleur de liss, tandis, qu'aujond'hui il y en a troiss, mais c'est qu'elles décroissent dans leur mions frèquent et de plus en plus moins fréquent usage.

Voyez les chartes du xii, du xiii et du xiv. siècle; si c'est une charte du clerge, elle est des quatre côtés garnie de sceaux pendans, représentant des évêques, des abbés7; elle offre l'image d'un concile. Si c'est une charte de la noblesse, elle est aussi des quatre côtés garnie de sceaux pendans, représentant des chevaliers, la lance en arrête elle offre l'image d'un bataillon carre de lanciers. Encore au dernier siècle les chancelleries florissaient: il n'y a guère d'acte de ce temps qui ne porte en queue un sceau empreint ou des armes d'un noble?, ou de la bonne figure d'un bourgeois 10; il n'y a guère de pièce comptable qui, au bas de l'écriture, ne soit empreinte de plusieurs sceaux publics. figurant les quatre cornes d'un tourniquet !! Mais au siècle actuel presque tous nos parche-

Sans doute, il y a des chancelleries qui ne peuvent pas déchoir; qui ont une juridiction ou du moins qui attirent à la juridiction près laquelle elles sont établies tous les proces nés des actes

mins n'ont pas de sceaux 12, et pour ainsi dire sont

qu'elles ont scellés <sup>15</sup> : mais vous et moi savons mieux que personne qu'il n'y en a que trois celle du sceau du Châtelet de Paris <sup>14</sup>, celle du petit sceau de Montpellier <sup>15</sup> et celle du sceau des foires de Champagne <sup>16</sup>.

Me rappellerez-vous que nos rois ont, durant de siècle, créé à titre héréditaire des gardes de sceaux dans toutes leurs justices 12 Je vous répondrais que cela ne remplace pas notre ancienne, tréquent es position des sceaux, encore moins nos anciens honquus. Yos archives et les miennes sont pleines de vieux actes où les scelleurs des plus petites justices disaient: Le garde-scel de la prévosté de..... à tous ceulx que ces présentes lettres verront et orront salut; savoir faisons que devant nous a comparu le tabellion juré du roy nostre sire establica..... Lequel nous a déclaré que N. a compté devant luy à N. la somme de..... 48, Nous étions les notaires des notaires.

## Les Dispenses laïques.

Cependant, mon vénérable confrère, je trouve quelquefois, Dieu me pardonne, que nous scellons trop; car vous et moi, ou du moins vo mains et les miennes, mettent le secau à bien des abus. Moi je scelle des dispenses:

D'être tuteut, curateur,

19	D'avoir l'âge pour	tester, Or The House
ø	D'avoir l'âge pour	
a	D'être juge par se	s juges, and were will make

D'être juge criminellement,

D'aller en galère

D'être fouette publiquement,

D'être foucité,

D'être pendu ,

De payer ses dettes 40, Et mille autres pareils actes.

## Les Dispenses ecclésiastiques.

Vous, mon vénérable confrère, a-t-il continué, vous scelles du matin au soir :

Les dispenses d'aller se confesser à Rome dans les cas réservés;

La dispense d'un, de deux hans de mariage; La permission de se marier entre parens au degré prohibé :

La permission de ne pas tenir ses promesses faites à l'église, de ne pas accomplir ses vœux;

La permission de manger des œufs en carême; La permission de tenir plusieurs bénéfices; La sécularisation de monastères;

La sécularisation de moines 20;

Et mine autres parens actes.

Sous le nom de dispenses, vous et moi scellous Linfraction soit civile soit canonique de plusieurs lois. — De plusieurs lois trop rigourcuses, lui a répondu l'autre scelleur. — D'où il faudrait conclure qu'un jour plusieurs parties de la législation laique et de la législation ecclésiastique seront réformées, et d'où il faudrait encore conclure que nos fils ne scelleront guère. — Et que nos petits fils ne scelleront plus.

#### LE BOURGEOIS DE RODES.

mhimmin

Station xxix.

J'Ansivat hier au soir d'esses bonne heure à Bodes; j'en trouvai les portes du gôté du midi fermées; je fis le tour des remparts; je trouvai celles du nord également fermées. Je m'approchai de celle des Ambergues i j'appetai le guet; quelques bourgeois sortirent du corps des garde et me des mandèrent mon passeport; je le leur donnai, et suivant ma coulume, dont je me suis toujours blen arouvé, je le leur récitai en meme temps qu'ils le fissient : De par le Rays A tous nos lieutenants gémeraute...... gouverneurs à ballite, senechaux, presents, maires, exclosins de nos villes, gardes det.

portes d'icelles, ponts, ports, péages, salut. Nous voulons et vous mandons que nostre bien aime. s'en allant en nostre royaume, pour ses affaires .. vous avez à laisser passer, aller, venir, se tourver et retourner .... librement et surement , avec ses serviseurs , chevaux , hardes et armes , sans lui faire . meltre ou donner empeschement : au contraire lui faire administrer toutes choses, en payant raison-Par le roy, Revol2, C'est bon, me direntals, mals vous ne pouvez entrer, parce qu'en cette ville les portes sont, comme à Toulouse, fermées les dimanches, afin d'empêcher les charretiers de vovagers; et que les jours des vendanges elles le sont de même afin d'empêcher aussi, comme à Toulouse. qu'on porte des raisins au marché ; car ceux des nonveaux vignobles qui entourent la ville murissent si mal que sans cette précaution le visiteur des fruits one répond plus de la santé des habitans. Your pouvez, ajouterent ils, aller loger au faubourg barre par les barrières, au barri? Ensuite ils me demanderent, suivant l'usage, quelles étaient les nouvelles s; je leur répondis que, du moins à ma connaissance, tout allait bien, soit en Espagne, soit en France, et je me retiral. J'allai loger au bas du long barri , ou long faubourg Saint-Cirice, à une grande auberge, appelée de son

enseigne, la Croix blanche. Ce matin il est venu de l'autre bout du faubourg un maréchal qui, après avoir ferre mes mules, m'a proposé de me les faire echanger contre de bien meilleures: Monsieur. m'a-t-il dit, a Albi on vous a surement proposé de les échanger? Et cela était vrai. Maintenant, a-t-il continué, on vous le propose à Rodès, On vous le proposera à Saint-Flour. L'Albigeois, le Rouergue, l'Auvergne, fournissent des mules aux Espagnols 10, et dans ces provinces, l'argent d'Espagne est aussi commun que celui de France 11; mais la vérité est que nulle part vous ne trouverez d'aussi bonnes mules qu'ici, et notamment à la ferme de Camonil qui est sous vos fenetres. Ce maréchal, qu'à son habit de cuir 12 et qu'à son bonnet à la cocarde 13 j'ai reconnu pour un des bourgeois du guet auxquels hier j'avais parle, se nomme Lalouverie. Ce serait ma faute de ne pas me rappeler son nom, car il m'a dit, vingt fois et peut être trente, qu'il était Lalouverie, que Lalouverie connaissait son métier, que Lalouverie n'était ni un menteur, ni un trompeur. Sur les belles assurances de Lalouverie, j'ai été

Sur Jes belles assurances de Lalouverie', j'ai été à la ferure de Camonil', jamais je n'ai pu être d'apcord avec le fils du fermier'; j'attachais, m'a-t-il dit, trop de prix à mon argent; j'ai du lui répondre et lui ai répondu qu'il attachait trop de prix à ses mules, ce à quoi il m'a répliqué qu'il en tirerait méilleur parti avec les cotals <sup>1</sup>5, ou voituriers des coteaux de vignes, qui portent aux villes, dans des outres, le vin du pays <sup>15</sup>.

### Le bel age.

Je m'en retournais par une grande allée d'ormes. plantée entre la ferme de Camonil et les avant-fossés du faubourg 16, voilà qu'un homme de trente et quelques années que j'avais remarqué à côté du fils du fermier; tantôt riant, tantôt haussant les épaules, tantôt lui parlant à l'oreille, et le plus souvent lui donnant des signes de mécontentement, est venu me joindre : Monsieur, ce jeune homme ignore l'art de vendre, ou je ne m'appelle pas Pierre; je suis tout irrité de ce que vous remportez votre argent, de ce que vous n'amenez pas d'excellentes mules; si j'avais été à sa place j'aurais déjà fait. marché avec vous, ou plutôt vous auriez déjà fait marche avec moi. Ah si je n'avais mieux su vendre mes dents de loups, mes chiens, mes chats et mes oiseaux, je n'aurais pas acheté la ferme de Fontenge 47 que vous voyez la-bas, devant vous, et je ne serais pas sur le point d'acheter la grande ferme de Vabre 18, que vous voyez la haut; plus loin. Monsieur, a-t-il continué, avant d'avoir trente-cinq, trente - six ans, l'on en a dans tous les pays, dix

neuf, vingt, et, dans tous les pays, l'on est alors amoureux. Moi, je le fus d'abord d'une jolie dame de notre rue; mais mon frère aine me dit que son mari était gentilhomme, et que, s'il me surprenait, il pouvait me tuer 19 comme un lièvre sur ses terres, que les lois voulaient qu'on respectat la noblesse. Je le fus ensuite d'une jeune personne qui s'appelait Henriette; mais mon frere affie mie dit Tu verras, Pierre, on s'apercevra de les assiduites; on te fera condamner à la confiscation de la moitie de ton bien 26 et peut-être au carcan 24, d'où tu n'auras guère envie de jouer de la prunelle avec made. moiselle Henriette. Je le fus cusuite d'une bonne petite chanoinesse de Leignieu 22; mais mon frère aine me dit que je voulais donc avoir le fonet de la main du bourreau<sup>23</sup>, aux quatre coins de la place de la cité et sux quatre coins de la place du bourg 24. Je le fus ensuite de la grande Nanon Verdière; mais mon frère aine, encore plus alarme, me dit que cette fois c'était pour être pendu sans merci, et il me raconta l'épouvantable histoire du jeune Touart 25 qui était clere d'un maître des comptes, comme je l'étais alors du procureur Verdière. Ab ! monsieur, imaginez si j'eus peur; aussitôt dans mon imagination une haute potence se mit entre la belle et moi. Je n'osai plus la regarder; je ne la regardai plus; je n'y pensai plus.

Vers ce temps, la culture des vignes ne cessant de faire d' nouveaux progrès, et le rol craignantqu'elle envahit celle du ble , l'avait restreinte à un tiers des terres 26. Le fermier de Camonil fut actionne pour avoir outre-passe cette proportion; it le fut aussi pour avoir fait ses échalas avec du bois de chêne 27. Il confia sa défense au produreur Verdière. En allant de la part de celui-ci, tantôt luiporfer, tantôt lui demander des papiers ; je fis connaissance avec sa fille Adèle, jeune personne aux veux noirs, comme les jolies brunes de votre pays au teint colore, comme les jolies blondes du notre; mais nous deux nous pe plaidames pas; nous fumes d'accord au premier coup d'œil, Malheureusement le proces du fermier finit, je n'eus plus de prétexte pour aller chez lui; mais bientôt après on lui en fit heurensement un autre : on l'accusait de garder le blé plus de deux ans 28; on disait même qu'il l'enfouissait dans des creux, dans des souterrains 20, d'où il le retirait beau, net en apparence, et toutefois réellement gonfle, fermenté, malsain. Ce second procès ne fut pas de ceux qui ne finissent point, il fut, comme le premier, de coux qui finissent, il finit. Alors je me mis a miauler sons les arbres du voisinage et à ce signe convenu Adele venait : d'abord rien de mieux, jusqu'à ce qu'un soir son père vint : Petit chat, me dit-il, j'ai une belle ferme de quinze

mille livres 10; je veux que mon gendre en sit au moins une pareille; si avant de l'ayoir tu reparais ici, je t'êtrangle, Ce terrible fermier, dont la taille carrée, les mains netveuses le mettaient en état de tenir ce qu'il me promettait, est celui qui en ce moment est à la fenêtre, avec ses trois bounets sur la tête<sup>24</sup>, et qui aujourd hui est mon beaupère; et ce jeune homme qui n'a pas su vous vendre ses mules est mon beau-frère.

Jen'étais, dans ce temps, que troisième clerc chez mon procureur, comment faire pour avoir quinze mille livres? comment faire, me disais-je chaque matin en me levant, chaque soir en me couchant.

## L'industrie.

Enfin il passa dans notre ville un étranger qui achetait toutes les dents de loup qu'on pouvait lui apporter. On tout à deviner ce qu'il pouvait en faire; un savant gradué dit qu'il vendait ces dents au diable, ou du moins à des sorciers. Encore que cette dernière opinion me parût la plus raisonnable, car il y a au moins trente mille sorciers en France<sup>12</sup>, je crus devoir questionner son jeune fils. Tout se sait par les enfans y véritablement celui-cime découvrit le secret de son père; ce n'était pas au diable, à des sorciers, qu'il vendait ses dents, mais bien aux nourrices de Paris qui en garnis-

saient des hochets pour le dentition de leurs nourrissons <sup>13</sup>: Oh! oh! me dis-je, puisque les jeunes Parisiens aiment à froiter leurs dents contre celles de nos loups, me rollà riche.

Aussitét je prends congé de ma scabelle, de mon procureur ; je parcours les villages et je pars avec un mulet chargé des plus belles dents de loup.

A Paris, et partout, on sait que le Rouergue est un pays de loups 1, par consequent de beaux loups. J'offris ma marchandise, je dis que j'étais du pays. A ma fourcure de péau de loup 2, à mon accent, à ma mine, on n'en douts guère. Je vendis ce chargement, j'en vendis un autre, j'en vendis besucoup d'autres.

Il faut bien des dents de Joup pour acheter une ferme de quinze mille livres: je vis que j'étais encore loin de compte, alors je me vouai à un autre genre d'industrie.

Je m'étais aperçu qu'on vendait fort cher les chiens au Pont-au-Change se; pour ce commerce il ne faut guère plus d'avances que pour ce ui des dents de loup; je l'entrepris et j'y réussis d'abord, car sous le nom de petits chiens de Lyon se je vendis plusieurs voitures de petits chiens de Rouergue, d'Auvergne et même de Limousin. Mais le roi Henri III m'ayant fait enlever, comme à tout le puonde, les plus beaux se, je jetai les autres dans la rivère.

Je pris bientot ma revanche. On vend à Paris les chats aux mêmes lieux qu'on vend les chiens "; mais moi jen allais vendre dans toutes les rues; javais sur mes combrades, au dire de toutes les bourgeoises de la rue Saint-Benli et de la rue Saint-Marita, l'incontestable avantage de miauler au naturel de En peu de temps je derins si connu que je fus charge de fournir un sac de chats pour le leu de la Saint-Jean, afin de faire rife le roi, ninsi que portait mon mandat ", ce dont je me sens encore tout glorieux.

Comme le sejour de Paris instruit! On ne se donte pas ailleurs de tout ce que peut valoir le

doute pas ailleurs de tout ce que peut valoir le métier d'oiseleur, je voulus en essayer et je m'en aus bon gré; je savia siffic les merles, les linots, les canariens 4°. Le plus difficile de l'apprentissage était fait y je m'etablis d'abord sur les quais, en qualité de marchand forain, et je fus obligé de porter à la main mes cagés 5° mais bientôt, étant recu marchand de la ville, je pus les accrooher à la marille 4°. Tontelois, je ne nie pas que cet état soit assujett à une police très sévère, car, sous peine de confiscation et d'amende, vous êtes obligé d'étiqueter en grosses lettres les cages des males et les cages des femelles 4°. Sous les mêmes peines vous êtes encore obligé, quand vous êtes marchand d'oiseaux chanteurs où parleurs, de vous tenir pendant deux

heures au has dif grand degré du palaia, pour voir si le parlement <sup>so</sup> veut acheter quelqu'un de vos canariens ou de vos papegaux <sup>st</sup>.

### La fortune.

Ge commerce maintenant's étend de plus en plus, ainsi que celui des guerross e que j'y ai joint. Le valseaut de mes associes, sur lengel je n'ai pas la plus petile part, vient d'arriver an Navee-dedrace e le ne puis manquer d'être brentet plus riche, de monter bientot à Yabre.

## L'économie de la fortune,

Sire Pièrre, vendez-vous aux Rouergas beaucom de contriens et de paregeux? — Pas un ; les
Rouergas, nous donnerions vingt canariens pour
un chapon, et trente paregeux pour une dinde so.
Nous sommes. Dieu merci, gens de bon sens et de
bonns raison. Nous ne portons pas, ainsi que les
belles gens : de gros ventres en coton, en laine ouen crin s, nous ne portons que les gros ventres que
naturellement nous avons. Nous un portons non
plus que nos chereux naturels; nous ne portons
pas de perruque s poir nous donner des graces.
Je vous défie de nous faire adopter la mode de jeter sur la tête notire farine à laire le pains y nous atter sur la tête notire farine à laire le pains y nous atter que la ses mapalience que l'âge l'ait poudrée.

Je vous défie de nous faire quitter nos anciennes caunes d'épine noire que, dans nos justes corrections, nous pouvons casser à rien ne coûte, et de nous faire prendre ces minces jones apportes des Indes 84. Ici, jamais il ne passe de marchands de sachets, de pommes de senteur, d'eaux de savons, pafurmes 55. Les dames de Paris ont pent-être imité des nôtres l'économique usage de faire la lessive dans la maison 56, et celui de renfermer le jambon et le lard dans des saloirs de menuiserie fermes à elef 57. Surement les notres n'imiteront pas d'elles celui de se ceindre de jupes baleinées qui rempliraient au moins toute la largeur de nos étroites vicilles rues. Nous vonlons incontestablement nous, instruire, nous lisons toute sorte de livres, mais nous lisons surtout le Traité d'économie que , sous le titre de Chemin de l'Hopital, a composé notre monsieur de Balsacop. Cependant, ne vous y trompez. pas, nous aimons la magnificence, s'entend la ma gnificence bien places car tandis que nous avons laissé toute lisse, comme le plat de la main, la partie inférieure de notre clocher qui ne se montre qu'à la ville, nous avons fait dispendieusement sculpter la partie supérieure 60 qui se montre aux étrangers. Monsieur, notre clocher n'est pas un clocher d'un architecte de Paris, un clocher de Paris, mais un clocher d'un vrai architecte de Rodes, un vrai clocher de Rodes. — Sire Pierre, quand épousâtes, vous Adèle? — Aussitot que Jeus Fontenge, aussitot jeus Adèle, car, ou veux-tu amener ta femme? est le proverbe du pays<sup>61</sup>.

### LE VIEUX ÉCOLIER DE SAINT-FLOUR.

seconds labeled Station xxx of the

Dans les montagnes de la haute Auvergne, les plaines sont chose un peu rare, j'en ai cependant aujourd'hui traversé une ; elle a été même assez grande pour que je m'y sois égaré. Elle porte le nomde la Planèse1; elle forme comme une haute terrasse de plusieurs lieues, dominant sur les beaux vallons de la Limagne. Le temps était si brumeux que tandis que je crovais marcher vers Clermont. ie revenais vers Saint-Flour: heureusement un homme à pied, dont j'ai fait la rencontre, s'est avec bienveillance entièrement détourné de son chemin pour me remettre dans le mien. Cet homme allait si vite, si légèrement que je ne lui aurais donné que trente, trente-cinq ans au plus; mais il avait les cheveux si gris et dejà si près d'être blancs, que j'aurais parié pour cinquante ans, et absolument ner collectaent.

pour soixante; quant a ses habits, ils pouvaient être ou d'un laique ou d'un ecclésiastique. A force de regarder cet homme, j'ai pris une telle confiance en sa figure ouverte et franche que je me suis hasardé à hii faire part de mes doutes.

## Les priviléges des Écoliers.

Monsieur, m'a-t-il répondu, j'ai cinquante-trois aus et je suis écolier; je le suis depuis plus de quarante ans<sup>2</sup>, et je ne suis pas lassé de l'être; car à vrai dire, il u'y a de vie heureuse que la vie d'écolier, et ce sont les priviléges, qui la readent surtout heureuse. — Oh! oh! je voudrais bien conquitre ces priviléges. — Monsieur, les voici.

D'abord le premier est de pouvoir étudier les dimanches et les fêtes. Les jeunes gens appliqués, rangés, modestes, le comptent pour besucoup; cependant j'avoue que pour moi je n'en ai jamais fait grand usage.

Je passe à d'autres.

Au parlement, l'avocat de l'université plaide du côté du barreau des pairs; l'avocat du pape ne plaide que du côté du barreau du greffe. Plus d'une fois j'ai été me mettre orgueilleusement derrière notre avocat.

L'université de Paris, fille aînée des rois de France, a rang de prince<sup>4</sup>, et les écoliers aussi par conséquent. Tous les écoliers sont d'ailleurs nobles è; cela va sans dire : ils portent l'épée ê. Quand ils ne sont pas présens, on les traite bien de grimauds ?; mais quand on leur parle, on leur dit, ou où doit leur dire, monsieur, à la rigueur messire è, et à leurs femmes, mademoiselle, à la rigueur madame ?

Un écolier voyage-t-il, les fermiers sont tenus de lui fournir ou du moins de lui fouer un cheval au prix ordinaire; il ne tient qu'à moi d'aller en demander un à la première ferme:

Un écolier arrive-t-il dans une ville où tous les logemens sont occupés, il faut que les bourgeois lui en cèdent un.

Au contraire le maître de la maison ne peut faire déloger un écolier du logement qu'il occupe...

Les artisans qu'il e dérangent par le bruit ou les mauvaises odeurs de leurs stellers sont obligés de changer de demeure. À Toulouse, où Pon aime beaucoup à chanter, un tailleur de mon voisinage métourdissait de ses chansons languedociennes. Je le fis assigner devant le juge, il fut condamné à déménagér ou à chanter plus bas.

Un écolier qui tue et mange la volaille de son voisin, lorsqu'elle s'approche trop près du lieu de ses études, s'il s'en confesse et s'il en restitue la valeur, n'a plus à craindre la justice civile. L'écolier qui étudie à Paris est Parisien; l'écolier qui étudie à Toulouse est Toulousain: il jouit de tous les priviléges accordés à la ville, et ne supporte aucune charge.

Qui est chanoine, qui étudie à Paris, à Toujouse, ou à toute autre ville d'université, est tonjours présent à son église, et en reçoit les gros fruits <sup>10</sup>.

L'écolier n'est sujet à aucun octroi, à aucun droit d'entrée.

Il n'est sujet à aucun aide, à aucun subside.

Malheur aux financiers imprudens qui voudraient lé mettre au rôle; si le juge était sévère; il pourrait les punir corporellement, ou du moins les bannir<sup>44</sup>.

Malheur aux huissiers imprudens qui voudrăient toucher aux maisons, aux biens d'un écolier, protégés par les signes de sauvegarde, les armes du roi et de l'université<sup>42</sup>. Il serait perdu, s'il était traduit devant le juge conservateur des priviléges scolastiques<sup>45</sup>.

Un écolier n'est pas d'ailleurs tenu de payer les dettes contractées avant le temps de sa scolarité.

Que s'il en a contracté pendant ce temps, le créancier doit l'assigner jusqu'à trois fois.

Lorsque l'écolier est créancier, ses dettes passent avant les dettes des autres. Dans aucun cas on ne peut saisir ses livres.

Le père d'un écolier ne peut être cité en justice durant le temps qu'il va voir son fils à l'université.

Le juge ne peut faire arrêter un écolier dans l'enceinte de son collége.

Qui se prend à un écolier se prend à tous.

Si un écolier a battu un ecclésiastique, il peut être relevé de l'excommunication par ses supérieurs.

Si un écolier, dans une querelle, a commis un meurtre, et s'il s'est d'ailleurs distingué par ses, progrès, il obtient grace. Je me souviens qu'à Grenoble, un de nos camarades ayant été condamné à mort, nous all'aures evier devant le tribunal : Les catégories! les catégories! les éthiques! ce qui voulait dire qu'il était habile dans les catégories et les éthiques; il fut mis en liberté.

Les serviteurs et domestiques des écoliers participent à leurs priviléges <sup>26</sup>, j'ai eu pendant longtemps à mon service un laquais assez mauvais droic qui ne m'a pas demandé d'autres gages.

Peut-être, monsieur, croyez-vous que ce sont la tous les priviléges des écoliers. Rebuille en a compté jusqu'à cent quatre-vingt<sup>18</sup>; et sans doute il ne les a pas tous comptés:

Vive la joie l'messire, lui ai-je dit, je vois qu'en France les écoliers ne sont pas plus mal qu'ailleurs; je voudrais seulement savoir s'ils s'y instruisent aussi bien. Ils s'y instruisent mieux, m'a-t-il répondu : notre siècle réformateur a réformé aussi nos vieilles méthodes; les rontes de l'enseignement ont été comme nos grands chemins, aplanies, élargies, alignées, et elles l'ont été dans toutes les parties. Je vais vous en convaîncre.

#### Les écoles de lecture.

Monsieur! souvenez-vous d'un vieux écolier que vous avez rencontré dans les champs de seigle de la Planèse, quand à Paris vons passerez à la Vallée de misère 16; je n'y suis pas né, mais peu s'en faut; ma mère y demourait; elle est originaire de Saint-Flour, où étant venue de Paris à pied voir ses parens, elle accoucha de moi presqu'en arrivant, et presque aussitôt elle repartit, m'emportant pendu à ses épaules, continuant le long du chemin à faire son metier d'acheteuse et vendeuse de peaux de lapin. Quant à mon père ; il était matelot sur l'Allier; il descendit ensuite l'Allier et devint matelot sur la Loire; il descendit ensuite la Loire et devint matelot sur la mer, ou, en quelques années, il devint officier de marine. Il l'était lorsque je fus assez grand pour apprendre à lire.

Monsieur! puisque vons allez à Paris, vons saurez d'avance qu'il y à sous le Châtelet une grande ar-

cade 17 qui vous paraîtra telle qu'elle est, vilaine et noire, qui me paraissait et qui me paraît encore belle et gaie, car c'était par-là que; lorsque j'étais roi de l'école, mes petits camarades venaient suivant l'usage, me conduire chez moi en chantant ces vers enfantins

Vive en France et son alliance

" Vive en France et le roi aussi !! 1 .

Plus le nombre de mes années s'accroît, plus l'aime à me rendre présens les jours du jeune âge. Je me rappelle que nous entrions le matin à huit heures et que nous sortions à onze; que le soir nous entrions à deux et que nous sortions à quatre en hiver et à cinq en été 19. Nos leçons commencaient, comme dans toutes les écoles, par la patenotre dite à genoux devant le grand crucifix atlache à la muraille 20. En nous enseignant ensuite la croix de par Dieu 21, le maître nous disait quelquefois: Heureux enfans plus heureux que vos peres! vous avez dans votre alphabet le V. et le Z dont ils étaient obligés de se passer 23. Vous avez et ils n'avaient pas vos jolies lettres historiées en forme de meubles, de bêtes, qu'on imprime aujourd'hui à si bon marche 23; ils n'avaient pas non plus vos traités de l'art de bien lire et de bien prononcer24; aussi comment lisaient-ils? comment prononcaient-ils?

Notre maître ne l'était pas en titre ; de temps en

temps il nous récitait avec emphase ses lettres de coadjuteur ou vice-gérant que lui avaient données le chantre de l'église de Paris, chef général de toutes les petities écoles de la ville; il finissait tou-jours ainsi: Mes lettres, comme toutes les lettres, valent pour un an je suis maître pour un an je suis maître pour un an je suis maître pour un an suis commes maîtres pour un an au de lettres, pour un an au de lettres de l

Dans d'autres momens il s'écriait : A Paris, nous sommes peut-être trop de maîtres; mais en province, nous ne sommes pas assez. Allez en Pologne, vous ne trouverez pas de si petit village qui n'en ait un 12. Allez dans les Pays-Bas, vous aurez de la peine à vous procurer un domestique, une servante qui ne sache lire et écrire 28.

Il va sans dire, a poursuivi le vieux écolier, que je me souviens aussi, et avec plus de plaisir, de nos jours de vacances qui étaient les dimanches et l'aprèsmidi du joudi <sup>52</sup>. Ces jours-la, plusieurs d'entre nous ne manquions guère d'aller aux audiences de la chanterie <sup>30</sup>s en sortant nous contrefasions la voix des jeunes maîtres, des jeunes maîtresses, la voix des vieux maîtres, des vieilles maîtresses, leurs invectivés, leurs injures mutuelles, et ensuite la voix du promoteur domant ese conclusions <sup>58</sup>, du chantre prononcant ses jugemens <sup>32</sup>: Yous avez tenu des écoles buissonnières, des écoles mai son-

nantes, suspectes d'hérésie 35, je ne puis vous instituer 34: l'écolatre d'Amiens a pu vous instituer à Amiens 35, l'écolatre de Rheims a pu vous instituer à Rheims 36; le scolastique d'Orléans a pu vous instituer à Orléans 373 mais je ne puis, moi, vous înstituer à Paris,

# Les écoles d'écriture.

Mon père avait avancé dans les grades : il lui tardait beaucoup que j'eusse avancé aussi dans l'instruction, que j'allasse apprendre à écrire. J'y allai enfin. Le maître écrivain, pendant les leçons, souvent interrompues ou même suspendues par les appariteurs' de l'université qui venaient fermer les écoles qu'avait ouvertes le chantre, par les appariteurs du chantre qui venaient fermer les écoles qu'avait ouvertes l'université 38, nous lisait et nous commentait lentement les quatrains de Jean Lemoine, pour apprendre à bien tailler la plume, à bien la tenir, à bien écrire 39; il nous vantait aussi les règles de l'art d'écriré données par le cordelier Gigantis 40. Il parlait avec un grand respect de Le Gaingneur, écrivain ordinaire du roi 41, le plus grand, écrivain de France 42 qui faisait de si grandes, de si belles lettres, à queues de serpent, à pattes, à becs d'oiseau, à ramages, à enroulemens 43; mais il mettait au-dessus de tous Hamon de Blois.

Il nous disait que c'était le plus grand écrivain connu, le plus grand écrivain du monde. Il ne nous disait pas qu'il avait été pendu<sup>44</sup>.

Souventes fois, en se pavanant sur sa belle chaise de bois sculptée 45 qui lui attirait une grande considération, il répétait que les temps modernes avaient plus sensiblement gradué leurs progrès par la perfection du signe matériel de la pensée que par la perfection de la pensée, fausseté ou du moins erreur insigne, car, aux siècles passés, l'or, l'azur coulaient de toutes les plumes 46; et même, au siècle dernier, unie avec la peinture 47, l'écriture a long-temps lutté contre l'imprimerie; elle l'a même vaincue par la pureté et la finesse des formes; mais vaincue à son tour par la rapidité de la presse, elle s'est dépitée, irritée de l'irrévocable préférence donnée à sa rivale ; et, pour ainsi dire; elle s'est, dans sa mauvaise humeur, dans son dépit, hérissée de longues têtes, de longues queues, de pointes tortueuses et barbares 48. Notre jeune maître se moquait des anciennes écritures, des anciens écrivains, trouvait et nous faisait trouver ces innovations pleines de raison, de grace et de goût. Je dois cependant convenir qu'il nous enseignait avec beaucoup d'art l'écriture du temps; je lui veux aussi du bien de nous avoir appris non-seulement à écrire, mais encore à signer. Nous avions pour

modèle sa signature que nous pouviona, nous disait-il, aller voir bien plus belle au tableau des signatures des mailres écrivains de Paris, déposé chez monseigneur le prévotés.

## Les écoles de latin.

Mon père fut encore élevé à un nouveau grade ; combien ne désiralt-il pas qu'avançant de même à mon tour, j'alfasse aux écoles de latin. Je n'avais guère plus de neuf ans, je ne tardai pas à y aller. Mais là m'attendait le grand Despautère 10, ce terrible rudiment, vainqueur des vieux rudimens de Villedieu51, de Valla52, de Donat 53, vainqueur des rudimens de notre temps, des Isagogues 54, des rudi... mens latins-français 55; des rudimens anglais, des rudimens de Linacre 56; vainqueur de ses imitateurs, vainqueur même de ses abréviateurs 57. Mais là m'attendait aussi le nouveau et amusant cliquetis des déclipaisons des adjectifs dont les genres étaient si ingénieusement marqués par l'addition du pronom : hic et hac mallis et hoc molle ; hujus , hujus , hujus mollis; huie; huie, huic molli 38. En même temps que mon oreille était agréablement gagnée, mon attention et ma mémoire l'étaient aussi par les alliances des substantifs et des adjectifs, par la guerre des verbes, et la bataille des temps 69. Mon maître qui , ainsi que tous les maîtres de Paris, était maître

ès-arcs o, avait la bouche toujours flamboyante de belles règles, de beaux préceptes de la grammaire latine; il était admiré; il sadmirait, il passait une vie fort heureuse.

En ce moment il me revient à l'esprit une remarque par moi faite depuis long-temps: ni à Paris, ni en province, les maitres des petites écoles ne sont guère considérés; on les appelle des noms ignobles de magister, d'abécédaires<sup>58</sup>; mais il n'enest pas ainsi des maitres des écoles de latin, surtout de ceux qui enseignent gratuitement, qui sont ecclésiastiques, bénéficiers<sup>52</sup>, qui ont le titre d'écolàtre, de scolastique, de capiscol, de maîtrescol<sup>53</sup>; qui portent, auxquels on porte l'antienne; qui ont leur juridiction, leur justice, leur greffier<sup>64</sup>. On les respecte, on les vénère, et quand on est enfant on tremble devant eux.

# Les Colléges

J'entrai au collége la même année que mon père fut nommé capitainé de vaisseau. Mon père témoignait plus de joie de mon avancement que du sien.

Bien des gens passent de longues années dans les colléges et en sortent qui savent sur le bout du doigt leur histoire de France, qui cependant ne, savent pas l'histoire des colléges, de l'astruction publique; quant amoi, quoique naturellement pen curieux d'anciennes recherches, jai cependant écouté volontière ceux qui à cet égard en avaient faites, et je crois ne pas avoir entièrement oublié es que je leur ai entendu dire.

ne saint roi Louis IX, fonda à Paris, en 1252, le collége de Sorbonne , c'est le plus ancien des colléges de la France 66.

Depuis, à Paris et en province, on en fonda d'autres, et on necessa d'en fonder pendan l'es zui, xiv et xv siècles "; mais c'étaient toujours des colléges de boursiers "; des monsstères, des clottrés d'écoliers."

Le quinzième siècle qui avait tant besoin de s'instruire, qui dans les dernières années en témoigna tant le désir, ouvrit les portes de plusieurs de ces collèges <sup>36</sup>; l'instruction cessa d'être clausirale pour devenir publique.

Le seizième siècle a ouvert la porte de tous les collèges, les à réformés tous 70, et la nation française est devenue une nation lettrée.

Combien d'écoliers estimes vous qu'il y a; certaines années, à l'univecsité de Paris' Je prois moins ceux qui disent qu'il y en a trente inille "4 que ceux qui disent qu'il y en à quarante mille "4. A l'université de Bordeaux, le seul collège de Guienne en compte deux mille cinq cents "5. Les autres universités, notament celle de Toulouse "4" ne sont pas moins florissantes. On peut juger de l'état des études de nos colléges par le nombre des jeunes gens qu'on voit en robe noire et en ceinture, car o'est l'habit des écoliers 20.

Ge qui distingue les régens, ce n'est pas tant leurs robes à longues rangées de boutons 78 que leur bonnet qui est carré 77, à la différence de celui des écoliers qui est rond 78.

Il n'y a guère aujourd'hui de ville un peu considérable où l'un ne voie un plus ou moins grand nombre de ces bonnets ronds et de ces bonnets carrés: toutefois, quelques efforts qu'aient faits nos rois et nos parlemens pour les progrès de l'instruction publique; il y est resté un vice que les jésuites ont de leur ceil perçant bientôt vu, et qu'wec leur redoutable habileté ils ont fait tourner à leur avantage. Ils ont voulu donner et non, comme les autres, vendre la science ?9; ils ont sussitôt en la vogue, la foule 9, tandis que les universités n'ayant pas voulu rénoncer à leurs antiques rétributions <sup>34</sup>, perdent leurs écoliers, ne cessent de les perdre <sup>35</sup>.

Je reviens à moi.

Je fus d'abord écolier à l'un des plus renommés collèges de l'université, et ce n'est pas sans attendrissement que je vous dirai que mon bon père qui déjà avait commandé un gros vaisseau sur l'océan atlantique, embrassa par douzaine, en allant payer mes lettres de scolarité 39, tous mes petits samarades, réunis devant la porte de la classe, leur demandant leur amitié pour moi. Mon père après avoir payé ces lettres paya au régent la contribution pour le cours des études à raison de deux sous par mois d'écolage 36; il paya sussi ma contribution pour les bancs, les chandélles et les toiles des châssis 85.

Mon père se récrisit, non sur le haut prix, mais sur le bas prix des livres à l'usage des classes<sup>86</sup>; et il faut convenir qu'ils n'étaient pas chers.

Le Rudiment de Despautère, six deniers;

Le Dictionnaire, petit in folio, ou grand in 4, vingt-cinq sous;

Cicero de amicitia ; un sou;

Oratio pro Milone, six deniers; Les Offices, dix-huit deniers;

Virgile, trois sous:

Chaque livre de l'Eneide, quinze deniers;

12 200 3

Chaque Eglogue; quatre deniers;

Les Catégories d'Aristote, six deniers;

Les Analytiques, un son 87.

J'ai dit combien dans les écoles de latin les maitres étaient respectés. Dans les colléges, et c'est au profit de l'instruction; ils le sont encore davantage. Lorsqu'un régent passe, tous les écoliers s'arrètent, se découvrentés et s'inclinent. Lorsqu'il entre en classe, ils applaudissent, frampent le plancher avec leurs pieds, les banes avec leurs livres, et crient vivat 80 !

Ordinsirement obaque régent choisit pour aide un de ses écoliers qui, sous le nom d'explorator; a les yeux sur la classe quand il les a sur son cahier. L'explorator, ou l'observateur, tient aissi comme censeur des causeurs la liste de ceux qui parlent français vo, car l'université a tant d'horreur pour le français, qu'un papetier auquel le recteur faisait, dans une barangue latine, des reproches sur ses fournitures, lui ayant dit: Parlez français; je vous répondrai, fut mis en cause devant le parlement où l'ou ne prit pàs les choses, si au rif, ou l'on exousa le papetier vi de ne pas entendre couramment la haute latinité.

Dans les divers colléges de France les heures des classes ne sont point partout les mêmes. A Paris notre classe commençait le matin à huit heures, finissait à dix; et le soir elle nommençait à midi, finissait à une heure, recommençait à trois et finissait à une heure, recommençait à trois et finissait à cinq %?

Ajoutez-y, car nous y ajoutions, une heure, les jours de congé qui étaient les mardis, les jeudis, les dimanches et les fêtes.

Ajoutez-y aussi que les philosophes avaient de

plus en hiver une classe matinale, d'une heure, commençant en hiver à six, et en été à cinq heures 00.

Nos vacances étalent de deux mois deux mois et demi<sup>94</sup>.

Jaurais du avant tout vous dire qu'a Paris, dans certains colléges, il y a jusqu'à douze, treize classes 15, mais qu'en général il n'y en a que huit; cinq de grammaire, une de rhetorique; une de philosophie, une de physique 66; qu'en province il n'y a ordinairement que quatre classes de grammaire, et qu'on y commence par la chryulème 67.

l'aime bien la nouvelle manière d'étiqueter le dessus des portes des classes: Sexia; Quirta, Quarta, Tertia grammatica; Humanitas, Rhetorica, Logica, Physica<sup>18</sup>, et autres mots dorés qu'on lit sur de larges tablettes de pierre noire<sup>19</sup>.

#### Les méthodes de l'université.

Lorsque vous approcher des fenêtres d'un coltège de l'Universit, vous entendez les régens qui ; cueïllant à pleines mains les fleurs des auteurs latius, grecs, en font admirer à leurs écoliers les vives couleurs, les élégautes formes , qui les excitent à fleurir ainsi leurs compositions lorsque vous avancez entére, vous entendez surtout le régent de rhétorique élèver de plus en plus la voix, tonner, éclater; lorsque vous entrez, rous le voyez non en phaire, mais ala tribuno, aux rostres; ses écoliers sont des Athéniens, des Romains transportéspar les Philippiques, les Catilinaires, à Athènes, à Rome; ils yeu-leut se lever pour marcher contre Philippe; ils chérchent des yeux Catilina pour le livrer, sans autre jugement; aux licteurs. Dans l'enseignement, c'est bien sy prendre, que de frapper les jeunes ames par toutes les beautés des grands modèles 196; cetteméthode est assurément bonne, excellente.

# Les methodes des jésuites

Cependantil en est une meilleure 101. Lorsque vous vous approchez des fenetres d'un collège de je suites, vons n'entendez guere la voix du régent; vous entendez presque toujours celle de l'écolier; lorsque vous entrez, vous vovez les écoliers, divisés en décuries; vous voyez un écolier d'une décurie supérieure qui récite, et un écolier d'une décurie inférieure qui aussitôt se lève et se présente pour le reprendre saus livre; vous voyez que, si l'écolier ... de la décurie inférieure sait mieux sa lecon, il monte à la décurie supérieure et que son camarade descend à la décurie inférieure. Même combat à l'explication, même déplacement 402. Un antre écolier lit-il sa composition, tons les écoliers penvent en reprendre les fautes ; tous les écoliers déviennent maîtres. Ensuite, lit-on les auteurs, chaque écolier

est successivement interrogé sur les beautés, aur les défauts; tous ses camerades peuvent critiquer ses louanges, critiquer ses critiques ses. Les colléges de l'université; par leurs fréquentes compositions; exercent plus l'esprit dans l'art d'écrire; les cal·lèges des jésuites, par leurs dibats classiques, exercent plus l'esprit dans l'art de parler. L'un yaut mieux que l'autre, ou du moins cet d'un plus fréquent usage que l'autre. Mais set-ce le plus grand avantage du moule d'enseignement des jésuites 7 non a cet l'unité.

En France it y a divergence d'enseignement nonseulement dans les diverses dix-sept universités 10, mais il y en ocuore dans l'arrondissement de chaque université; au lieu que dans les vingt collèges français des jésuices 100, même dans leurs deux cent, cinquarte collèges de l'Europe, de l'Asie, de l'Asmérique 100 leurs six ou sept mille mattres 100 n'ont jamais etc. n'ont jamais fait qu'un seul maître.

Juia dire ausat que leur système d'enseignement est complet dans leurs petits collèges où toujours, avec des chaires de latin, il y a une chaire de rhétorique; dans leurs moyens collèges où toujours, avec des chaires de latin, avec une chaire de rhétorique; il y a des chaires de philosophie <sup>103</sup>; dans leurs grands collèges où toujours avec des chaires de latin, avec des chaires de rhétorique, avec des

chaires de philosophie, il y a des chaires de theo logie, des chaires de langues savantes 400 Je n'omettrai pas non plus que dans leur université de Tournon ils confèrent les grades 40, et tenez-vous pour sûr que si les autres universités ont aujourd'hui de la peine à la reconnaître 111; elle aura dans la suite de la peine à reconnaître, et probablement ne reconnaîtra pas les autres universités; car lorsqu'il faut manquer de mémoire les jésuites en manquent, mais ils n'en manquent pas lorsqu'il n'en faut pas manquer. Yous me direz que depuis six années il n'y a plus de jésuites que dans quelques provinces méridionales de la France 412, Oui ; certes; mais vous verrez qu'ayant six autres années il y en aura de nouveau dans toute la France 413; car le monde, l'Europe, la France, tonte la France ne peuvent plus maintenant se passer de jesuites.

#### Les pensions.

Pent-être les jésuites qui individuellement nedépensaient guère pour leur entretien que centcirquante livres chacun'il, avaient ils aussi la méthode la plus économique ou la meilleure méthode de faire la soupe. En effet, de même que les régens se plaiguaient que les jésuites avaient fait palir l'antique échat des universités, et que des quarantes quatre colléges de Paris six étaient seulement fué-

quentes 115, de même les maîtres de pension se plais gnaient que les marmites des jésuites bouillonnaient de plus en plus et que les leurs étaient presque toutes renversées 146. Les universités auraient également dû voir et que les régens étaient trop stationnaires et que les maîtres de pension ne l'étaient pas assez. qu'ils ne cessaient d'accroître les prix, sans que le Conseil, assisté des bourgeois, pût, par les fixations périodiques 117, les arrêter.

Monsieur, a continué le vieux écolier, il faut vous dire que dans notre France moderne les pères de famille des villes, encore plus les pères de famille des grandes villes, encore plus les pères de famille de Paris se séparent trop facilement de leurs jeunes enfans, persuades qu'ils sont par les livres qu'il n'y a de bonne éducation que sous les vastes toits des gymnases 448. Telle n'était pas l'opinion de mon père ; mais lorsqu'il repartit pour la mer il ne put que me mettre en pension, et tout aussitôt je fus an premier rang des écoliers; car les externes ou galoches, ainsi appelés de l'espèce de chaussure qu'ils portent en hiver 116, sont méprisés par les caméristes ou pensionnaires des pédagogues 120 qui sont à leur tour méprisés par les pensionnaires du collège ou de la pension du principal 121, C'est à cette pension que j'avais été mis. Là, on apprenda surfout quand le principal est un haut magistrat,

un conseiller, un président au parlement, comme il v en a 122, les belles manières du monde. On v apprend aussi dans l'élégant latin d'Erasme ou d'autres instituteurs 123 les beaux préceptes d'éducation 124. Par exemple j'appris qu'il fallait dire Monsieur 125, en parlant au maître; qu'il fallait, en parlant à despersonnages, des magistrats, à de vénérables etscientifiques personnes 128, à des régens de théologie, des docteurs, des elercs, fléchir de temps en temps le genou; qu'il ne fallait point parler des dents, qu'il ne fallait point se gratter la tête, qu'il ne fallait point gesticuler, qu'il ne fallait point tenir les pieds écartés, ni se pencher tautôt sur une jambe , tantôt sur l'autre 427. J'entendais souvent à table les maîtres crier aux nouveaux venus; Poculum a dextris! ad lavam panis! Le verre à droite! le pain à gauche! Il arrivait à de jeunes villageois de ne pas toujours baisser les veux quand ils buvaient; si les maîtres le remarquaient, ils leur criaient : Bibere intortis oculis illiberate est / Et de même le principal criait à ces gros villageois qui ne savent rien dire, mais qui mangent admirablement bien, et ne se taillent guère de pe tits morceaux : Carnem minutim in quadra dissere ? Au jeu vous auriez continuellement entendu : Absit dolus! absit mendacium ! La aussi j'appris à mes dépens qu'on ne devait point parler au lit. Un soir

le voulas demander à mon ami si le lendemain nous irions aux champs. In cubiculo laudatur silentium <sup>426</sup> fut toute sa réponse,

# Les bourses.

J'étais en rhétorique lorsque la mer englontit mon père avec toute sa fortune ; ma mère se retira à Saint-Flour. Je me serais vu dans la nécessité de la suivre, si mon père n'avait laissé à Paris heaucoup d'amis: le plus pauvre vint tout le premier me réclamer. Le principal me confia à lui d'autant plus facilement que, sans contestation, il lui paya les arrérages que je devais. Malheurensement pour moi l'ami de mon père avait une grande fille qui ne cessait de m'appeler et de me rappeler auprès d'elle, de me dire qu'elle avait toujours eu du goût pour les figures de rhétorique. Un jour qu'elle me contait fleurette, la porte s'ouvre subitement ; c'est l'ami de mon père; sa grande fille ne se trou-. bla pas. Je me troublai : Ah l'me dit l'ami de mon père, en me tirant à lui brusquement par le collet. je vous empêcherai de me donner de plus grandes preuves d'ingratitude ; allons! à Montaigu! tout de suite! Ce nom de Montaigu me fit-trembler et ce n'était pas sans raison; mais tout de suite il fallut marcher, Bientôt nous arrivons. Une porte griffée, une espèce de porte de prison ; s'ouvre ; nous en

trons; on nous présente au principal ou père des pauvres : C'est, lui dit l'ami de mon père, le jeune :garcon que le prieur des Chartreux a la bonté d'admettre: Il est bien delicat, lui dit le père des pauvres : Oh' monsieur, lui répondit l'ami de mon père." il le paraît; il ne l'est pas; il fait deja l'amour. A ces mots le père des pauvres fronça le sourcil et merecut. Nous allames nous présenter au prieur des Chartreux qui ne m'avait jamais vu; qui fronça de" même le sourcil, lorsque l'ami de mon père, auquel il fit la même objection, lui fit la même réponse. L'admission fut confirmée. Nous allames la porter au pénitencier de Notre-Dame; celui-ci, accoutumé aux figures pâles ou maigres, donna son visa 123. sans objection. Nous retournames à Montaigu: l'amide mon pere me remit au père des pauvres; il sortit ; la porte grillée se referma, et je me trouvai. comme un pinson nouvellement pris, dans une grande cage de hautes murailles noires (30 qui ne me. laissa aucun espoir d'évasion.

Presque aussitot j'y devins de la couleur îles autres oiseaux ; je reux dire qu'on m'êtă mes habits de ville, et qu'on me revêtit d'une vilaine petite cape de drap tanné qui a fait donner aux écoliers de ce coltége le nom de capettes <sup>53</sup>.

Quelle vie ! monsieur, que celle des capettes de Montaigu ! Tous les jours, n'importe la saison, nous nous levions à quatre heures du matin pour aller a la chapelle chanter les matines. Ensuite à déjeuner du pain, à diner un potage aux herbes et un plat de fèves, où hieu un plat de pommes cuites, ou bien un œuf, on bien la moitié d'un hareng; jamais de vin toujours étudier ou prier; pour la moitndre faute les punitions les plus rigourenses <sup>132</sup>. L'ombre du terrible principal Tempete <sup>135</sup> semble se promener encore sous les luguères poytiques des cours; et la nuit il semble qu'on la rencontre, quand on rencontre le père des pauvres; marchant en silence, armé de sa lanterne de voleur qui à volonté éclaire, n'éclaire qu'à denn, n'éclaire, pas <sup>144</sup>.

On se lasse d'être bien, à plus forte raison d'être

On se lasse d'etre bien, a pros forte raison q'ere mal: toutefois je pris patience jusqu'aux vacances; mais alors, un après midi qu'il faisait chand, que le portier avait laissé par hasard ouverle la porte a laquelle il tournait le dos, je m'enfuis si subtiement et si vite qu'il lbi fut impossible de m'atteindre.

Je gagnai la campagne par le côté par où l'on devait le moins me poursuivre, par la porte Saint-Denis.

Des ce moment je redevins heurenx. Il serait trop long maintenant de vous dire:

Comment dans ce temps l'institution des bour-

gers du collège de Montaign était la seale, du moint h me cononissance, qui en tons points rempill les intentions du fondateur (\*\*); Comment les nutres parelles institutions, pointe les justinitions de notre siècle, s'étateus en toinpoints relichées; Comment un graud nombre s'étaient peuplées de trapesites, de banguiarts, de feux portionistes,

de trapesites, de banguiaris, de faux portionires, de faux houssiers de faux houssiers de faux houssiers de faux de faux houssiers de faux de

Comment plusieurs s'étaieot même people et de femmes s'a un ne savaient tien. Il serait trop long de vous dire comment, suivant

Il scrait trop long de vous dire comment, suivant, la plus ou moins longue persistance de mon gont pour la bière, pour le cidre, pour le vin, pour le vin de l'Orléanais, du Languedoc, de la Provence, je fis du nord au midi, en qualité de hoursier, un plus ou moins grand nombre de claeses dans disvers colléges; commençant et recommençant messons, tentiót sons le titre d'un pauvre écolier qui, ne pouvait ferminer ses études sans réclamer, let fonds objunaires affectés à ce genre de sepongs tantôt sous le titre d'un pauvre écolier qui, ne pouvait ferminer ses études sans réclamer, let fonds objunaires affectés à ce genre de sepongs santôt sous le titre de nouveau couvant, mandétagns le titre d'étudient suisse sutretenu par le par le fitte d'endient suisse sutretenu par le par le fitte de sous le titre d'apoliser qu'on avait reteau prison.

nier chez les nations avec lesquelles nous étions en guerre 14, la sous le titre de vieux gend arme qui se destine aux ordres; la encare sous le titre d'un des enfans de la nourrice du roi 142; plus lois sous un autre titre; et plus lois sous un autre;

Comment à Toulouse, ayant été nommé boursier, ou, ainsi qu'on dit dans cette ville, collégiat 45 au collége de Bontas, qui était bien aussi comme cepil de Montaigu et commie tons les anciens colléges une noire sourcière 65, toutefois avec cette grande différence que toujours la porte en était ouverte, j'y faisais depuis plusieurs années, notamment à ce collège, bonne chère, chère lie 445;

Mais je vous dirai seulement comment, après la cessation de nos discordes civiles, la paix ayant ramené l'ordre, je fus depossédé de ma bourse.

Mes camerades et moi nous altions au collége de l'Esquite 15 ou de la Cloche. Un jour le régent de philosophie me fit appeler, il savoit que mon nom de hapètem était Jéan et il me eroyait Pansien: Jean de Paris, me dit-il, tout le monde vous en veut de manger depuis long-temps le pais des enfais de dix ou tours ense derisoit rément la place, et voire régent qui pourrait être, votre fils, même absolument votre petit-fils, est régola de jous faire baisser en public les objeusses, la première fois que vous ne stures peu votre lecon.

Je me mis à rire: Jean de Paris, reptit-il avec un air encore plus sérieux; sachez, puisque vous ne les savez pas, que ce n'est que de nos jours que, par une concession qu'a faite l'ancien usage des grandes écoles aux progrès de la civilité, on ne donue plus le fouet aux étudians des facultés de théologie, de droit canon, de droit civil, de médecine <sup>182</sup>5 mais que dans la faculté des arts de nos universités, vous en êtes continuellement témoin, on le donne toujours fort, ferme. Ét, à voire occasion, l'on reut le donner plus fort, plus ferme, sans distinction ni de taille, ni d'âge. Maintenant voici ce qui me reste à vous dire.

Les grades.

Jamais le fouct n'est entré dans ma classe; j'en ai rendu exempts mes plus petits comme mes plus grands philosophes; inscriver-yous, et vous ne risquez plus rien que d'avoir des grades; Mais, lui, dis-je, il faut que jevive. Oh! me répondit-il, on y a pourru; d'émetter-yous de votre bourse de grammairien au collège de Pois, et tout de suite on vous momme boursier philosophe au collège de Maguelone 14.— Matre, je craius la contention d'esprit.— Bon! on n'apprend en philosophie quece qu'on apprenait il y a je ne sais combien d'unances on de niceles, savoir : pendant le premier.

cours, les institutions de Porphyre, la logique d'Aristote; et pendant le second, sa physique sa métaphysique, le traité de la sphère, les élémens d'Euclide 150 - Ah! j'aimerais mieux avoir le fouet que d'apprendre les mathématiques. -N'ayez peur; maintenant on n'en tient plus aussi grand compte dans l'instruction publique 451. Vovez Charpentier, régent de mathématiques au collège royal, qui n'en savait pas un seul mot, et qui, par arrêt du conseil d'état, a été maintenu dans sa chaire 152 .- Maître, je crains aussi les argumens ; à mon age les contestations, sous quelque forme qu'elles soient, font du mal; j'entends ne pas argumenter. - Yous n'argumenterez pas. - Ni monter sur le pupitre 453, ni être argumenté. - Vous ne monterez pas sur le pupitre, vous ne serez pas argumenté: vous écouterez seulement, et même vous n'écouterez pas, si cela vous fait du mal; ensuite, à la fin des cours, vous ferez une thèse 154 de logique. de morale, ensuite une de mathématiques, de physique, de métaphysique qui sera la table des matières que vous aurez apprises, que vous serez censé avoir apprises, ou vous ne la ferez pas; vous la dédierez 155 au viguier 156, au juge mage 157, ou, comme dit la chanson

> « Au capitani do lo bazoche « Que n'o pas un hardit en poche !\*\* »

ou vous ne la dédierez pas; vous la soutiendrez, cu vous ne la soutiendrez pas. Si d'ailleurs vous en avez éntie, vous serez gradué par bénénce d'age 42, sans hien savoir, ou, el vous n'en avez pas civile; vous ne le serez pas.

Je passai du collège de Foix au collège de Maguelone; je auis encore à comprendre comment je ny mourus pas de faim. Je vous al déjà dit s Quel collège que celui de Montaigu ! je vous diris maintenant : Quel cuisidier que celui du collège de Maguelone) Notre diné de mui havres, et demie du matin se ne valait pas un déjeuné. On nous nourtissait d'après le traité du médecin Dubois, au mellleur marchéssé. Je ne pus y tenir que cinq ou six semaines. A la septième je m'enfuis et du collège et de Touleuse. Je sortis par la porte Montrollier qui, si je ne me troinpe, est la porte du nord, non pour cytter les poursoites, mais pour prendre la route de Paris, où j'arrivat frais , gaillard et content.

Je revis la grando denioiselle qui en avait fait depetites. A mon tour je leur contai fleurette, et le plus souvent à une qui me plaisait beaucoup: Ma fille Juliette; me dit la grando demoiselle, ne vous trouve pas trop jeune; mais, à cause de votre privilège de noble; elle vous épouserait volontiers afin d'être appelée madame.

Nous sommes maries depuis le carnaval dernier,

et j'ai fait un detour pour venir ici voir ma mère. en allant a Bordeaux, on en ce moment, il y a dans l'université en même temps à affermer une place de principal de collège 162 et la perception des droits sur les grades 105. Je paicrai avec la dot de mon épouse mon cautionnement, et je pense que de preference je prendrai la ferme des grades afin d'épargner les frais des miens qui sont : les trente livres du régent, les gants, le honnet et le repastés; car, depuis le temps où j'étudiais, je dois plutôt dire le temps où je demeurais à Bordeaux, j'ai l'envie de recevoir à la grande eglise de Saint-André la chausse d'Aristote et le bonnet bariole de maitre-ez-arts 165. Je ne me dissimule pas d'ailleurs que je ne pourrai plus être, comme les autres régens ou officiers, nomme aux benefices que, durant certains mois, les collateurs patrons laïques sont obliges de conferer aux gradues de l'université 166, ce qui est une expectative qui attire dans l'enseignement beaucoup d'hommes de merite; mais j'ai fait mon compte sur cet axiome : On ne peut avoir en même temps femme et benefice 167,

# Les lecleurs du roi.

Messire, ak je dit au vieux écoller, je suis liché, que vous n'ayez jamais eu rien à démèler avec le collège royal <sup>ses</sup>, Monsieur, m'a-t-il répondu, il n'a chaires de philosophie, il y a des chaires de théologie, des chaires de langues savantes 409. Je n'omettrai pas non plus que dans leur université de Tournon ils conferent les grades 40; et tenez-vous pour sur que si les autres universités ont aujourd'hui de la peine à la reconnaître 111; elle aura dans la suite de la peine à reconnaître, et probablement ne reconnaîtră pas les autres universités: car lorsqu'il faut manquer de mémoire les jésuites en manquent, mais ils n'en manquent pas lorsqu'il n'en faut pas manquer. Yous me direz que depuis six années il n'y a plus de jésuites que dans quelques provinces méridionales de la France 412. Qui : certes; mais yousverrez qu'ayant six autres années il v en aura de nouveau dans toute la France 413; car le monde, l'Europe, la France, toute la France, ne peuvent plus maintenant se passer de jésuites.

## Les pensions.

Peut-être les jésuites qui individuellement ne dépensaient guéré pour leur entretien que cent cirquante livres chacun 14, ayaient ils aussi la més thode la plus économique on la meilleure méthode de faire la soupe. En effet, de même que les régens se plaignaient que les jésuites avaient fait pallir l'antique écht des universités, et que des quarantequaire collèges de Paris six étaient seulement fréquentés 12, de même les maîtres de pension se plaigairent que les marmites des jésuites bouillonnaient de plus en plus et que l'esleurs étaient presque tontes renversées 146. Les universités auraient également du voir et que les régens étaient trop stationnairés, et que les maîtres de pension ne l'étaient pas assess, qu'ils, ne césssient d'accroître sprix, sans que le Conseil, assisté des bourgeois, pût, par les fixations périodiques 112, les arrêter.

Monsieur, a continué le vieux écolier, il faut vous dire que dans notre France moderne les pères de famille des villes, encore plus les pères de famille des grandes villes, encore plus les pères de famille de Paris se séparent trop facilement de leurs jeunes enfans, persuades qu'ils sont par les livres qu'il n'y a de bonne éducation que sous les vastes toits des gymnases 148. Telle n'était pas l'opinion de mon pèré; mais lorsqu'il repartit pour la mer il ne put que me mettre en pension, et tout aussitôt je fus/ au premier rang des écoliers; car les externes ou galoches, ainsi appelés de l'espèce de chaussure qu'ils portent en hiver 119, sont méprisés par les caméristes ou pensionnaires des pédagogues 120 qui sont à leur tour méprisés par les pensionnaires du collège ou de la pension du principal 12f. C'est a cette pension que j'avais été mis. Là, on apprend, surfout quand le principal est un haut magistral

un conseiller, un président au parlement, comme il y en a<sup>122</sup>, les belles manières du monde. On y apprend aussi dans l'élégant latin d'Erasme ou d'autres instituteurs 123 les beaux preceptes d'éducation 124. Par exemple i appris qu'il fallait dire : Monsieur 125, en parlant au maître; qu'il fallait, en parlant à despersonnages, des magistrats, à de vénérables etscientifiques personnes 128, a des régens de théologie, des docteurs, des elercs, fléchir de temps en temps le genou ; qu'il ne fallait point parler des dents, qu'il ne fallait point se gratter la tête, qu'il ne fallait point gesticuler, qu'il ne fallait point tenir les pieds écartés, ni se pencher tantôt sur une jambe, tantôt sur l'autre 127. J'entendais souvent à table les maîtres crier aux nouveaux venus Poculum a dextris | ad lavam panis | Le verre à droite! le pain à gauche! Il arrivait à de jeunes villageois de ne pas toujours baisser les veux quand ils buvaient ; si les maîtres le remarquaient, ils leur crisient : Bibere intortis oculis illiberate est / Et de même le principal criait à ces gros villageois qui ne savent rien dire, mais qui mangent admirablement bien, et ne se taillent guere de petits morceaux; Carnem minutim in quadra dissere? Au jeu vous auriez continuellement entendu : Absit dolus! absit mendacium ! La aussi j'appris à mes depens qu'on ne devait point parler au lit. Un soir

je voulus demender à mon ami si le lendemain nous irions aux champs. In cubiculo laudatur silentium <sup>228</sup> fut toute sa réponse.

# Les bourses.

J'étais en rhétorique lorsque la mer engloutit mon père avec toute sa fortune ; ma mère se retira'a Saint Flour. Je me serais vu dans la néces sité de la suivre, si mon père n'avait laissé à Paris heaucoup d'amis: le plus pauvre vint tout le premier me réclamer. Le principal me coufig à lui d'autant plus facilement que, sans contestation, il lui paya les arrerages que je devais. Malheurensement pour moi l'ami de mon père avait une grande fille qui ne cessait de m'appeler et de me rappeler auprès d'elle, de me dire qu'elle avait toujours en du gout pour les figures de rhétorique. Un jour qu'elle me contait fleurette, la porte s'ouvre subitement; c'est l'ami de mon père; sa grande fille ne se troubla pas. Je me troublai : Ah l'ine dit l'ami de mon pere, en me tirant à lui brusquement par le collet. je vous empêcherai de me donner de plus grandes preuves d'ingratitude : allons! à Montaigu! tont de suite! Ce nom de Montaigu me fit trembler et ce n'était pas sans raison; mais tout de suite il fallut marcher, Bientôt nous arrivons. Une porte grillée. une espèce de porte de prison , s'ouvre : nous en

trons; on nous présente au principal ou père des pauvres : C'est, lui dit l'ami de mon père, le jeune garcon que le pricur des Chartreux a la bonté d'admettre: Il est bien delicat, lui dit le père des pauvres : Oh! monsieur, lui répondit l'ami de mon père, il le paraît; il ne l'est pas; il fait dejà l'amour. A ces mots le père des pauvres fronça le sourcil et me recut. Nous allames nous presenter au prieur des Chartreux qui ne m'avait jamais vu, qui fronça de même le sourcil, forsque l'ami de mon père, auquel il fit la même objection, lui fit la même réponse. L'admission fut confirmée. Nous allames la porter au pénitencier de Notre-Dame; celui-ci accoutume aux figures pales ou maigres, donna son visa 120 sans objection. Nous retournames à Montaigu : l'amide mon père me remit au père des pauvres ; il sortit; la porte grillée se referma, et je me trouvai. comme un pinson nouvellement pris, dans une grande cage de hautes murailles noires 130 qui ne me. laissa aucun espoir d'évasion.

Presque aussitét jy devins de la couleur des autres oiseaux; je veux dire qu'on m'ôtă mes habits de ville, et qu'on me reveltit d'une villein petite cape de drap tanné qui a fait donner aux écoliers de ce collége le nom de capettes <sup>651</sup>. Quelle vie l'monsieur, que celle des capettes de Montaigu! Tous les jours, n'importe la saison, nousnous levions à quatre heures du matin pour aller a la chapelle chanter les matines. Ensuite à déjeuner du pain, à diner un potage aux herbes et un plat de fèves, ou bien un plat de pommes cuites, ou bien un œuf, on bien, la moitié d'un hareng; jamais de vin toujours étudier ou prier; pour la moindre faute les punitions les plus rigoureuses 125. L'ombre du terrible principal Tempete 125 semble se promener encore sous les lugubres portiques des cours; et la nuit il semble qu'on la rencontre, qu'aud on rencontre le père des pauvres, marchant en silence, armé de sa lanterne de voleur qu'à volonté éclaire, n'éclaire qu'à demi, n'éclaire pas 224.

On se, lasse d'être bien, à plus forțe raisou d'être mal: toutefois je pris patience jusqu'aux vacances; muis alors, un apres-midi qu'il faisait eband, que le portier avait laisse par hasard ouverte la porte à laquelle il tourpait le dos, je m'entuis si subtilement et si vite qu'il lui fut impossible de m'atteindre.

Je gagnai la campagne par le coté par où l'ondevait le moins me poursuivre , par la porte Saint-Denis.

Dès ce moment je redevins heureux. Il serait trop long maintenant de vous dire :

Comment dans ce temps l'institution des bour-

siers du collège de Montaigu était la seule, du moins à ma connaissance, qui en tous points remplit les intentions du fondateur <sup>185</sup>;

Comment les autres pareilles institutions, même les institutions de notre siècle, s'étaient en tous, points relachées;

Comment un graud nombre s étaient peuplées de trapesites, de banguiaris, de faux portionistes, de faux boursiers 136;

Comment plusieurs s'étaient peuplées de houvgeois, d'artisans qui ne savaient que singularis nominativus 157;

Comment plusieurs s'étaient même peuplées de

Il serait trop long de vous dire comment, suivant, la plus ou moins longue presistance de mos gent pour la bière, pour le cidre, pour le vin, pour le vin de l'Orléanais, du Languedoc, de la Provence, je dis du nord au midi, ou qualité de hoursier, un plus ou moins grand nombre de classes dans de vers colléges, commençant et recommençant mes conts, tantot sons le titre d'un pauvre écolier qui ne pouvait ferminer ses études sans réclamen les fonds obtiunires affoctés à ce genre de seconga<sup>130</sup>, tantôt sous le titre de nouvent, aujôtsous le tire de nouvent par le poi fui ci sous le tire de nouvent couvent, aujôtsous le tire d'étudient suisse entretenu par le poi fui ci sous le tire d'étudient suisse entretenu par le poi fui ci sous le tire d'étudient suisse entretenu par le poi fui ci sous le tire d'étudient suisse entretenu par le poi fui ci sous le tire d'étudient suisse entretenu par le poi fui ci sous le tire d'étudient suisse entretenu par le prison-

nier chez les nations avec lesquelles nous étions en guerre MA, la sous le titre de vieux gend'arme qui se destine aux o'dres; là eneure aous le titre d'un des enfans de la nourrice du roi M2; plus lois sous un autre titre, et plus lois sous un autre;

Comment à Toulouse, ayant été nommé boursier, ou , sinsi qu'on dit, dans cette ville, collégiat th' au collégia de l'oixté, qui était bien aussi comme celui de Montaigu et comme tous les anciens colléges, une noire aouriciere <sup>43</sup>, toutefois avec cette grande différence que toujours la porte en était ouverte; j'y faissis depuis plusieurs années, notamment à ce collège, bonne chère, chère lie <sup>446</sup>.

Mais je vous dirai seulement comment, après la cessation de nos discordes civiles, la paix ayant ramené l'ordre, je sus dépossédé de ma bourse.

Mes camandes et moi nous allions au collége de l'Esquile 10 ou de la Gloche. Un jour le régient de philosophie me fit appeler; il savit que moi nom de hapteue était deur et il me croyait Parisien : Jean de Paris; me dit-il, tout le monde vous en veut de manger depuis long-temps le pain des enfads de dix ou douse aus dont vous tener dérisois-rément la place, et voire régent qui pourrait être votre fits, même absolument votre petit-fits, est régieu de vous faire baisser en public les obausses, la première fois que vous ne saures pas voire lécon.

Je me mis à rire: Jean de Paris, reprit-il avec un air encore plus sérient; sachez, puisque vous ne le savez pas, que ce n'est que de nos jours que, par une concession qu'a faite l'ancien usage des grandes écoles aux progrès de la civilité, on ne donne plus le fouet aux étudians des ficultés de théologie, de droit canon, de droit civil, de médecine <sup>182</sup>5 mais que dans la faculté des arts de nos universités, vons en êtes continuellement témoin, on le donne toujours fort, ferme. Et, à voire occasion, l'on veut le donner plus fort, plus ferme, sans distinction ni, de taille, ni d'âge. Maintenant voiel ce qui me reste à vous dire.

Les grades.

Jamais le fouet n'est entré dans ma classe; j'en ai rendu exempts mes plus petits comme mes plus grands philosophes; mesrivez-yous, et vous ne risquez plus rien que d'avoir des grades: Mais, lui, dis-je, il faut que je vive. Oh! me répondit-il, on y a pourru i demettez-vous de votré bourse de grammairien au collège de Pois, et outs de suite on vous nomme boursier philosophe au collège de Maguelone 14. — Maître, je craus la contention d'esprit. — Bon! on n'apprend en philosophie que ce qu'on apprenait il y n je ne sais combien d'unancés ou de saiceles, savoir : pendant le premier.

cours, les institutions de Porphyre, la logique d'Aristote; et pendant le second, sa physique, sa métaphysique, le traité de la sphère, les élémens d'Euclide 150 . - Ah! j'aimerais mieux avoir le fouet que d'apprendre les mathématiques. -N'ayez peur; maintenant on n'en tient plus aussi grand compte dans l'instruction publique 151. Voyez Charpentier, regent de mathematiques au collège royal , qui n'en savait pas un seul mof, et qui, par arrêt du conseil d'état, a été maintenu dans sa chaire 152 .- Maître, je crains aussi les argumens ; à mon âge les contestations, sous quelque forme qu'elles soient, font du mal; j'entends ne pas argumenter: - Vous n'argumenterez pas. - Ni monter sur le pupitre 153, ni être argumenté. - Vous ne monterez pas sur le pupitre, vous ne serez pas argumenté: vous écouterez seulement, et même vous n'écouterez pas, si cela vous fait du mal; ensuite, à la fin des cours, vous ferez une thèse 254 de logique. de morale, ensuite une de mathématiques, de physique, de métaphysique qui sera la table des matières que vous aurez apprises, que vous serez censé avoir apprises; ou vous ne la ferez pas; vous la dédierez 155 au viguier 156, au juge mage 157, ou, comme dit la chanson,

 ou vous ne la dédierez pas; vous la soutiendrez, ou vous ne la soutiendrez pas. Si d'ailleurs vous en avez envie, vous sercegradué par benéfice d'âge to sans rien sayoir, ou, si vous n'en avez pas envie vous ne le serez pas.

Je passai du collège de Foix au collège de Maguelone; je auis encore à comprendre comment je ny mouras pas de faim. Je vois ai déjà dit ? Quel collège quiecelui de Montagu ! je rous dirai maintenant : Quel cuisinier que celui du collège de Maguelone! Notre diné de huit heures et demie da matin <sup>100</sup> ne valait pas un déjeune. On nois nourrissait d'après le traité du médocin Dubois, au mellleur marché. Je ne pus y tenir que cinq ou six semaines. A la septième je m'enfujs et du collège et de Toulouse. Je sords par la porte du nord, non pour éviter les poursuites, mais pour prendre la route de Paris, où j'arrivai frais, gaillard et content.

Je revis la grande denjoiselle qui en avait fait de petites. A mon tour je leur contai fleurette, et le plus souvent à une qui me plaisant beaucoup: Ma fille Juliette, me dit la grande demoiselle, ne vous trouve pas trop jeune; mois, à cause de votre privilège de noble; elle vous éponserait volontiers afin d'être appetée madame.

Nous sommes maries depuis le carnaval dernier,

et j'al fait un detour pour venir ici voir ma mère, en allant à Bordeaux, où en ce moment, il v a dans l'université en même temps à affernier une place de principal de collège 462 et la perception des droits sur les grades 105 Je paicrai avec la dot de mon épouse mon cautionnement, et je pense que de préférence je prendrai la ferme des grades alin d'épargner les frais des miens qui sont : les trente fivres du régent, les gants, le bonnet et le repasité; car, depuis le temps où l'étudiais, je dois plutôt dire le temps où je demeurais à Bordeaux, j'ai l'envie de recevoir à la grande église de Saint-Andre la chausse d'Aristote et le bonnet bariole de maître-ez-arts165. Je ne me dissimule pas d'ailleurs que je ne pourrai plus être, comme les autres regens ou officiers, nomme aux benefices que, durant certains mois, les collateurs patrons laiques sont obligés de conférer aux gradues de l'université 166, ce qui est une expectative qui attire dans l'enseignement beaucoup d'hommes de mérite; mais j'ai fait mon compte sur cet axiôme : On ne peut avoir er même temps femme et bénéfice 167,

# Les lecleurs du roi.

Messire, at je dif au vieux cooller, je suis faché, que vous n'ayez jamais eu rien à démèler avec le collége royal <sup>488</sup>, Mousieur, m'a-t-il répondu, il n'a pas tenu au grand roi François I". On sait qu'il soulait fonder six cents hourses dans ce collèga téo; et surement, il n'y, a pas à en douter, j'en aurais en une, comme vous allez voir.

Mon plus ancien camarade qui étalt aussi mon plus intime anti devint, à s'ungt ancif aus, un grand hébraisant, et s'ingt ans après, le plus grand hébraisant. Jusque là on n'avait remarqué ni son ésprit fin, n' sa raison supérieure; mais il lut la merveille du jour des qu'on l'entendit sur l'hébreu, les vriaque, le châlden, jaser comme une pie borgae. Vers ce temps, des lettres adressées, suivant l'usage, à toutes les miversités, pour informer les savans qu'une chaire d'hébreu-to était vacante au coilége, royal, furent publiées 122. Dès ce moment mon camarade ne me titoyà plus, et ne voulut plus être tutoyé.

Ilse présenta au concours; il fut nommé. Je m'emprèssai d'aller le féliciter: Mon cher Jean, me dit il, que je suis faché: qu'au grand collége royal il n'y ait pas une seule petite bourse! Mon cher Bernard, lui répondis-je, ah! je yous entends; votre bon occur m'est connu. Des ce moment il ne m'appela plus que monsieur, afin que je l'appelasse messire, Bicatot il ne voulut plus me voir; je n'en at été, je vous assure j'nulleiment faciné contre lui; en etfet, quand je considère qué le collége royal, d'a-

bord le collége bilangue, ensuite le collége trilangue 172, a aujourd'hui douze lecteurs du roi dont qualre pour les langues anciennes, deux pour l'éloquence, deux pour la philosophie, deux pour les mathématiques, un pour la médecine, un pour la chirurgie 173, chacun aux appointemens de quatre cents francs 174; quand je considère que la simple affiche du programme des sciences qu'on y enseigne, des jours auxquels on les enseigne, et des noms de ceux qui les enseignent 175 a quelque chose d'imposant, même de majestueux; quandje considère que sur les chaires paraissent, à heures fixes, ces grandes, augustes, vénérables têtes, connues comme celles des médailles dans tout le monde savant; quand je considere que parmi les nombreux auditeurs se montrent aussi plusieurs augustes vénérables têtes, grises, blanches, sillonnées par les années, les veilles et les études; quand. je considère que le collége royal est le couronnement de la grande machine de l'instruction; quand. je considère enfin que les lecteurs du roi, régens du collége royal, ont en même temps le titre de conseillers du roi et de ses commensaux, avec le droit de committimus 176, alors je crois qu'un lecteur. du roi, régent au collége royal, ne doit reconnaître ni ses camarades, ni ses amis; qu'il ne doit reconnaître que son père, sa mère, et peut-être ses frères, ses sœurs, pourvu que la famille ne soit pas

with a to the state of the state of the state of

# LES HABITS FRANÇAIS.

Station xxxI.

Out, monseigneur! out, messire! out, messire! rabbe! out, messire le chevalier! out, messire l'anchidiaere! out, messire le chanoine! out, messire le chanoine! out, messire le curse out, monsieur le président! out, monsieur le bailli! out, monsieur le conseller! out, monsieur le viet docteur! out, monsieur le viet l'avoir l'out, monsieur le docteur! out, martre Yves! out, sire l'Pierre! out, Pierre! out, madanne! out, mademoiselle! out, Margot!—Comment failes vous, ai-je dit aujourd'hui à un bonbonnier de Clermont, ches qui j'achtetais des dragées, comment laites vous done pour connaître ainsi l'estat et la qualité de tous ceux qui viennent chez vous Monsieur, m'at-il répondu, rien n'est plus aisc.

# Les habits des hommes.

D'abord, en France, il n'y a que les elercs et les nobles qui puissent porter de la soie<sup>3</sup>; et parmi les elercs il a'y a que les prélats, et parmi les nobles il n'y a que les hauts gentilshommes ou les gens de guerre qui puissent porter sole sur sole si. En outre, la couleur aussiblen que l'étoffe distingue lés états ; les ménétriers sont habilés de bleu on de vert<sup>9</sup>; les bateleurs portent un bas de chausse d'une souteur et un bas de chausse d'une autre<sup>9</sup>; les bourgeois sont habilés de poir 3 des archidiacres ; les hauts dignitaires ecclésiaatiques d'écarlatu<sup>9</sup>; les nobles le sont de même <sup>9</sup>. Aussi, quand je tois entire dans me boutique un bonnet rouge <sup>18</sup>, aussiét j'ôte mon chépeau , cer je suis bien sûr que c'est au moins un bon gentilhomme.

Quelquefois les grands seigneurs s'habillent comme la dernière classe du peuple, c'est-à-direde blanc <sup>11</sup>; mais c'est de vélours blanc avec des bottes blanches <sup>12</sup>.

D'autres fois ils veulent eacher leur qualité, ou pour acheter à meilleur marché, ou pour d'autres raisons; mais le les reconnais au seul fourreau de leur épée, que le prés qu'en soit le veloure se.

Nos jeunes eleres de palais, et même nos jeunes marchands, veulent ao contraire quelquefois passer pour des gentilchommes, et se donner les airs de porter des chaînes d'or, des ferremens d'or 44, des chapeaux à plumes; on voit qu'ils a'y sont pas necontumés, on voit bientôt ce qu'ils sont.

Quand ils portent une épée, l'observation est encore plus facile à faire. Les gentilshommes, surtout à la cour, la portent sur les reins 19; mais eux au contraire la portent sur la hanche pour se donner de temps en temps le plaisir de la regarder.

Du jeste, les grands seigneurs ne portent pas toujours leur épée, ils la font quelquefois porter 19.
Dernièrement il vint chez moi un homme habillé d'une couleur dont je ne me souviens pas bien, mais c'était d'une couleur bourgeoise. Il était suivi par un valet qui lui postait son épée. Mon garçon de boutique, nouvellement arrivé du village, le reçut fort lestement. Le vous assure que je le lançai de manière que ce seigneur dut en être bien content.

### Les habits des femmes.

La soie est de même exclusivement réservée aux femmes nobles <sup>17</sup>. On les reconnaît aussi à leur ca-chelet <sup>18</sup>, à leur cache-col <sup>20</sup> ou à leur cache-col <sup>20</sup>, à leurs petites mules ou multins de taffetas<sup>24</sup>, suct out à la largeur de leurs vertu-gadius <sup>22</sup>. Il faut savoir encore que les femines de la cour, ainsi que les daues, de distinction, portent ordinairement des calcçons ou des hauts-de-chausse <sup>23</sup>; ma fille de boutique ne s'y trompe guère.

Mais, ai je dit à ce marchand, plusieurs femmes sont successivement entrées, toutes en chaperon; comment avez-vous pu faire pour les distinguer? Monsieur, m'a-t-il répondu, les bourgeoises avaientun chapeton de drap<sup>24</sup>, les nobles en avaient un bordé de soie <sup>25</sup>, Si jamais vous alles en Lorraine-, vous verrez encore qu'on y distingue au chapecon les femmes des nobles des femmes des annobles : celles-ci ne peuxent en faire sortir les chéveux <sup>24</sup>.

#### Les parures des femmes.

Monsieur, a continué ce marchand, je connais aussi la qualité des femmes à la manière dont sont placés leurs diamans. Il n'y a que les princesses, ou les dames à robe d'hermine, les duchesses qui puissent les placer par double rangée à la tête<sup>27</sup>, que les plus grandes dames qui puissent les placer aux boutonnières de devant <sup>28</sup>.

Je les reconnais encore à leurs Heures: il n'y à que les princesses et les plus grandes dames qui puissent mettre plus de gian diamais aux couvertures sei il n'y à que les femmes nobles et celles des hauts majstrats qui puissent en mettre cinq<sup>30</sup>; les bourgeoises peuvent en mettre cinq<sup>30</sup>; les bourgeoises peuvent en mettre culeiment quatre 3.

Je les reconnais même à leurs chapelets; les femmes nobles prient Dieu avec des chapelets d'or et d'émail <sup>28</sup>; les femmes bourgooises, avec des chapelets d'argent et de cristal; les femmes pauvres, avec des chapelets de fer et de verre; les plus pauvres, avec leurs doigts.

#### LES PAYSANS DE LA FRANCE

#### Station xxxII.

Dominique a écrit à sa peuplade. Il a daté de Riom, où j'aprivai hier, sa longue lettre ; la voicí :

Mes parens, mes anis, ne tenez pas compte de nes précédentes relations sur les paysans français; selle que je vous envoie aujourd'hui est la seuls qui soit exacte et complète.

# Les villages.

Il n'y a pas en Espagne<sup>4</sup>; il y a en France des villages, c'est à dire de petits bourgs, sans murailles, sans fossés.

Du milieu de chaque village vélère une église, un château, du milieu de chaque église, de chaque château sélère un clocher, un donjon ou grande tour. Les maisons de chaque village parsissent uniformement hautes, nuiformément géndés, ou plutôt uniformément basses, uniformément petites.

Les anciens villages sont situés sur le sommet des montagnes. Les nouveaux villages couronnent les bords des rivières, marquent le centre des plai-

### Les hameaux

alt - Liberty - cheun't file.

Il u'y a pas en Espagne , il y a en France des hanceux, c'est-à-dire de petits villages sans église; sans château.

J'en ai yn un grand et un très grand nombre tout nouvellement bâtis's j'en ai yn qui ne consistent qu'en une grande cour carrée, fermée des quatre cotés par des corps de bâtiment où, soits le même toit, habitent plusieurs familles.

Mon matire dissit un de ces jours que la multiplicité des villages annoncait la sureté, la sécurité des campagnes, vu, ce qui revient au méme, un haut degré de civilisation, que la multiplicité des hameaux annonçait un plus haut degré de civilisation;

## Les fermes;

Et la multiplicité des fermes ou habitations isolées un plus haut degré. Vons m'objecterez, et je thiobjectat que c'était tout le contraire au Pérou; il me répondit que lorsque le Pérou surait, conimola Celtique, la Gaulé ou la France, véou trois ouquatre mille ans, il en serait dans ce pays le contraire de ce qui en est aujourd'hat. Il y a en Espagne des fermes comme en France, mais il y en a infiniment mains; d'ailleurs, les fermes espagnoles sont de longues granges s, au lieu que les fermes françaises sont helles et s'approchent même en assez grand nombre, sons le nom de maisons de campagne; de la forme et de la force des châteaux?

Depuis les grandes défriches faites pendantce siècle, il n'est pas rare de voir en France des fermes de douze, quinze charrues; et il n'est pas très rare d'en voir de vingt, de trente.

Je vous disais que les campagnes du Pérou me paraîtraient bien tristes en comparaison de celles de l'Espagne ; je vous dirai aujourd'hui que les campagnes de l'Espagne ine, paraîtraient-bien tristes en comparaison de celles de la France.

## Les champs. .

Cependant en France les terres sont plus fatiguées, plus épuisées, plus amaigries qu'en Espagne. En certains endroits elles ne montrent que les pierres, je suis tenté de dire que les os.

Pour rendre aux terres les forces qu'elles ont perdues, les paysans français usent de toute sorte d'inventions, de méthodes.

. Ils les mélangents ils combinent avec art les terres argileuses, crayeuses, limoneuses, et les terres sa-

bionneuses, caillouteuses, pierreuses; les terres rouges, noires, jaunes, et les rerres blanches; grises, cendrées; les terres froides, humides, et les terres chaudes, seches.

Ils les brûlent avec les herbes et les arbustes dont elles sontecouvertes 10. Ils les saupoudrent de chaux après le premier labour 11. Enfin ils les founent i non comme la nature en les couvrant des feuilles qu'aux approches de l'hiver laissent tomber les arbres, mais en les couvrant de pailles décomposées dans les eaux stagnantes 25, dans les ordures des animaux; et chose singulière, l'odeur de ces décompositions, qui vous ferait boucher le nez et fuir, est pour eux de plus en plus agréable.

Ordinairement le labourage se fait avec des beufix accouplés, sous un joug qu'on leur met sur la tête ou sur le cou; il se fait aussi avec des cheaux; il se fait de même, avec des muleis, avec des anes 12. Nos femmes qui travaillent les terres, qui sont nos paysans, ne voudront pas croire que les champs de Francesquent labourés au moins jusqu'à trois, quatre fois, et quand il le faut jusqu'à treize, quatorzol4.

C'est en automne ou au printemps qu'on seme, et c'est le plus qu'on le peut au éroissant de la lune. On arrose légèrement les terres semées; ensuite on les herse le Dépuis quelque temps on seme en France du mais que par reconnaissance on devrait appeler ble américain 14, que par la plus ingrate ignorance on appelle ble ture 17. Dephis environ solvante ans on seme du ble sacrazin 18. Depais long-temps on seme dans fe midi du millet 19. Toutefois le froment, le scipte, l'orge, sont les espèces de grains qui généralement couvrent, les chaups. L'avoine est aussi fort coumune. Il ne tint d'abord qu'a moi de "croire que cette espèce de grains qui est une curiosité en Espagne 29 l'était aussi en France, car les églises n'en dédaignent pas les offrandes, et j'en vis aux voutes des sachets figurant des chausses, des jambes, des brass<sup>14</sup>.

Observation générale : les graius de semence doivent être pris du midi au nord: Ceux de l'Espagne conviennent à la France; ceux de la France à l'Allemagne : ceux de l'Allemagne au Danemark <sup>22</sup>.

L'ai ou dire à mon maître que sur le globe on moissonne successivement durant toute l'ainée. L'ai va qu'en France ou moissonne successivement durant trois mois, depuis le commencément de juin jusques au commencement de septembre 22.

# Les greniers.

On n'est pas obligé, comme en Espagne, de vendre les grains après la récolle 31; on les achète, on les vend quand on veut, on les garde tant qu'on yeut. L'art de conserver les grains a excité lei mon attention ; les méditeurs grenters, à ma connaissance, offrent de vastes bâtimens bien percés, bien aérés ; on en lave les pavés, les carceaux ares du vinaigre et de l'eau c'herbes amères.

#### Les prés.

Ce qui à notre entrée en France surprit mon maître, ce qui me surprit encore plus, ce furent les champs d'herbe, les présse.

Il y a deux sortes de prés : les prés naturels dont la terre essartée, épièrrée, unie ; arroace, close, produit natureltement, du fourrage, les prés artificiels, dont la terre est semée de sainfain, de trêfle, de torienne.

L'herbe est soupen lorsqu'elle est parrenue à sa plus grande croissance. On se sert, non de la laucille so ug grand conteau courbe à moissonner, mais de la faugs on grand couteau de deux on trois pieds de long, fait en lorine de couteau de table; emmanché d'un long baton, au moyén duquel, sans se baisser, on fauche, on rase, contine avec un rasoir, la surface des prés.

Tandis qu'on pe moissonne qu'une fols les champs, on fauche deux, trois fois les prés naturels, quatec, ang fois les prés artificiels <sup>30</sup>.

#### Les granges

L'herbe coupée, sechée, ressechée, s'appelle

foin, mot inconnu dans la langue espagnole<sup>34</sup>. Le foin est porté dans de grands bâtimens ou granges.

Quand les villageois n'ont pas de granges, ou qu'ilt ont leurs granges pleines; ils forment sur le pré des fenils; de grandes meules de foin, încées à la terre par une grande perche, rendées au milieu; et cordées, de haut en bas comme les melons <sup>25</sup>,

### Les vignes.

Je vous ai beaucoup écrit aus la manière de tailler, de façonier les vignes en Espagne; c'est la même manière ou à peu près la même manière en France; où , depuis long-temps, elle est toujours la même<sup>2,5</sup>.

Un jour peut-être vons ferez venir du plant de vigne an Pérour il fant le tirer de Malvoisie en Grèce; car c'est avec celui-là que, les Provencaux, les habitans de la province la plus méridje nale, commencent à renouveler leurs vignes.

# Les caves.

Vous ai-je dit qu'en Espagne il n'y avait de caves que dans les villes, qu'en plate campagne on conservait le vin dans des citernes enduites de terre glaise dont l'orifice, plus ou moins eaché, n'est connu que de la famille 2 Oui, je crois vous l'avoir dit. En France, au contraire, ly a partout des caves solidement et magnifiquement voutes, comme des salles souterraises.

Naturellement, c'est dans les caves des moines que doit se perfectionner et que se perfectionne l'art de faire le vin. Il n'y a pas long-temps qu'un frère de l'ordre de Saint-Bernard qui, à cet égard, en savait plus qu'un père, me disait, en me faisant gouter et en goutant le sien; qu'il trouvait aussi bon qu'un poète auquel mon maître donnait derpièrement audience trouvait bons ses vers : Mon ami Dominique, autrefois, avec la même terre que la nôtre, avec les mêmes raisins que les nôtres, on n'avait pas le même vin. On foulait les raisins sur les enves ou hors des cuves dans des fouloirs à grille; on laissait bouillir le vin , on l'entonnait, on le miellait 34 on le parfomait, on ne savait pas d'autre malice; au lieu que grace à l'invention, au bonheur des nouveaux essais, des nouveaux procedes, nos vins rouges, nos vins blancs, nos vins grecs, nos vins odorans, nos vins de rose, d'anis de thym 37, sont bons, excellens, exquis, délicieux, parfaits.

Permis aux Français de parler ainsi de leurs vins; peur moi, je ne connais de vins bons, excellens, exquis, delicieux, parfaits, que les vins de Ribadavi, d'Olivarez, de Santoreaz<sup>88</sup>, et les vins de mon maltre.

# Les vergers.

Un autre frère, un frère chartreux, qui aime an-

tant les bons fruits que le frère bernardin aime les bons vius, me disait aussi que nos ancêtres n'entendaient rien à la culture des arbres fruitiers. Il me parlait des miracles des nouveaux espailers », et me les prouvait par les fruits sucrés qu'il queillait. Il me parlait aussi des miracles de la greffe, et me les prouvait aussi par les arbres auxquels il faissit porler en même temps des fruits de différentes espèces, de différentes saisons de Il se plais sait encore à me montrer des fruits auxquels il àvait fait préndre la forme de lêtes d'animaux, de têtes d'homme, de têtes de moines encapuchonnées, la forme de toute sorte de têtes, de toute sorte d'objets 44.

Mon maître, que j'écoute si attentirement et que je ne, saurais asses attentirement écouter; disnit a un de ses anis en déroulant devant lui la câtte de Fradce: Le long de telle rivière, de telle autre, confimité de vergers de péclurs, de vergers de écrissiers, de vergers de politiers; de vergers de pommitérs 4.

#### Les noyerees:

Toutes les vallées du midt, lut disail-it encore, sont plantées de noyers qui de jour en jour s'étendent vers le nord 45.

### Les châtaignerées.

Toutes les vallées du midi sont plantées de châtái

gniers qui de jour en jour s'étendent aussi vers le

#### Les bois.

Toutes les montagnes du midi, du levant et du nord sont couvertes de forêts.

Moi, natil de l'Amerique, de cette forêt qui s'étend d'un pole à l'autre, je ne puis ui empécher de sire quiand j'entends mon maître faire éclater son admiration sur cas belles lois forestières qui reglent en France la coupe des futales, et des taillis, qui par les peines les plus serères ne tessent de témolguer leur sollicitude, sur les senis, les replantations b's je ris encore bien davantage quand j'entends les Français parler de la forêt de Fontaine-bleau qui a six lienes de tours<sup>46</sup>, de celle de Montargis qui en a sept 4°, de celle d'Orléans qui en a trênte se.

## Les animaux ruraux.

Dans la campagne, un des speciecles les plus divertissans est celui de la basse-cour, lorsque la ménagère jêtte quelques poignées de grains au milieu de la volaille dont elle est entourée, pressée, dont elle est chargée sur les bras, sur les épaules, sur la tôle, dont elle est converté, coiffée

La volaille est en France bien moins rare et

tant les bons fruits que le frère bernardin sime les bons vins; ne disait aussi que nos ancètres r'ontendaient rien à la culture des arbres fruitiers. Il me parlait des miracles des nouveaux espailers %; et me les prouvait par les fruits sucrés qu'il queillait, Il me parlait aussi des miracles de la grefle, et me les prouvait aussi par les arbres auxquels il faisait porier en même temps des fruits de différentes espèces, de différentes saisons é. Il se plaisait encore à me montrer des truits auxquels il évait fait préndre la forme de têtes d'animanx, de têtes d'homme, de têtes de moines encapuchonnées, la forme de toute sorte de têtes; de toute sorte d'oblets é.

Mon maître, que j'écoute si attentirement et que je ne, saurais asses attentirement écouter; dissil à un de ses amis en déroulant devant lui la carte de France: Le loug de telle rivière, de telle autre, continuité de vergers de péchers, de rergers de écrisieus; de vergers de pochers; de vergers de pommières de vergers de pommières de la contraction de

#### Les noyerées.

Toutes les vallées du midi, lui disait-il encore, sont plantées de noyers qui de jour en jour s'étendent vers le nord 48.

#### Les châtaignerées.

Toutes les vallées du midi sont plantées de châtai-

gniers qui de jour en jour s'étendent aussi vers le

#### Les hois

Toutes les montagnes du midi ; du levant et du nord sont couverles de forêts.

Moi, natif de l'Amerique, de cette foret qui a étent d'un pole à l'autre, je ne puis m'empécher de vire quand jentends mon maître faire éclater son admiration sur ces helles lois forestières qui règlent en France la coupe des futaies et des taillis, qui par les peines les plus sévères ne cessent de témoiquer leur sollicitude sur les seniis, les replantations s's je ris encore bien davantage quand jentends les Français parler de la forêt de Fontaige-bleau qu'i a six henes de toursé, de celle de Montargis qui en a vept ", de celle d'Orléans qui en a trênte s's.

# Les animaux ruraux.

Dans la campagné, un des speciecles les plus divertissans est celui de la basse-cour, lorsque la ménagère jette quelques poignées de grains au milieu de la volaille dont elle est entourée, pressée, dont elle est chargée sur les bras, sur les épaules, sur la têle, dont elle est couverts, coillée.

La volaille est en France bien moins rare et

hien meilleure qu'en Espagne 49. Les poules, les poulets, les chapons sont excellens et en quantité innombrable 59.

Il y a aussi beaucoup de faisanderies, de paonneries, de héronnières 51.

De même que j'al semarqué en France avec plaisir notre blé d'Inde, de même j'y ai aussi remarquéavec plaisir nos pintades<sup>52</sup>, nos canards d'Inde, nos coqs, nos poutes d'Inde qu'aujourd'huí on appelle dindes, dindons<sup>53</sup>.

Je ne sais si j'ai vu de plus beaux, de plus nombreux poulaillers qu'en Erance : je sais que nulle, part je n'ai vu des laiteries plus propres, plus varices <sup>64</sup>.

Les Français devraient aller au-delà des Pyrénées pour boire de bon vin, et les Espagnols devraient venir en deçà pour manger de bon caillé, de bon fromege, de boting crème, suitent de bon beurre 3.

Et cependant les vaches et les bœufs, si l'on excepte ceux du Lyonnals et du Limousin 66, sont de fort médiocre espèce.

Il en est de même des chevaux i même ceux de Normandie v ne sont pas forts comme ceux de Rollande; et comparés à ceux de l'Andalousie se même ceux de l'Anvergue, même ceux du Limousin sont pas beaux.

Mais pour les mulets du Rouërgue, de l'Auvergnée, mais pour les ânes du Poitoue, ce sont les plus forts et les plus beaux mulets, les plus forts et les plus beaux ânes que l'on connaisse.

A tous égards les moutons de la France sont inférieurs à ceux de l'Espague, et la vanité des Francais qui souffirait à en faire compliment aux Espaguols en fait volontiers compliment à leur terre
et à leur climat. Il n'y à pas très long-temps que
mon matrès, parlant à un gros fermier, finit par
s'impatienter; Vous vous trompez, où vous feignez
de vous tromper, lui ditell vértement. On a perféctionné chez nous les bêtes à laine; et on ne les la
perfectionnées que depuis peu. Notre monarque
actuel Philippe II, pendant son règue; s'vous voulez,
pendant son séjour en Angleterre, en voya dix mille
brebls ou beliers en Espagne, et c'est par les soins
de nos habiles bérgers que l'espèce est devenue
plus belle que dans-le lieu de son origine "..."

Il s'en faut d'ailleurs, qu'en France les troupeaux soient aussi nombreux qu'en Espagne; je n'y ai vu nulle part des troupeaux de quinze, vingt mille bœuß®, de trente, quarante mille moutons 64,

### La louveterie.

lei on prend toute sorte de précautions pour la sûreté des bestiaux; les bergeries sont fort solides, hien bûties, et les parcs ont deux enceintes de claies. Quand mon maître dit à ce même fermier qu'en Espagne il suffissit d'entourer d'un simple filet fendu par des bâtons fichés en têrre les troupeaux de brebis. It s'écria tout émerveillé: Et les loups?

Véritaliement ces animaux sont en France tellement audacieux qu'ils ont pénétré, il n'y a pas long-temps, jusque dans Paris, où ils ont mangé un enfant sur laplace de Grève <sup>12</sup>; tellement nombreux, tellement féroces que dans les dernières guerres ils ont forcé une armée royale à sortir du Gévaudan <sup>43</sup>.

On m'a dit. qu'il y avait un grand louvetier du royaume %, et sous ses ordres des louvetiers "qui, dans les provinces, dirigent les obasses, les battues générales, lorsqu'à certains fours de dimmuche ou de fête les paysans des paroisses sont assemblés, et viensent environner de toiles, tantôt les montagues, tantôt les forêts". Nous devfions avoir nussi au Péron une louveterie ou mieux une lionnerie, une tigrerie, une crocodillerie, une serpenterie.

# Les profits champetres.

le suis bien aise que rous sachiez ce que gagnent les paysans de la France, ou du moins ce qu'ils retirent de leurs terres:

•	XVI SIECLE.		291
. Ý	rix du setier de froment, mesure		
de F	Paris 72.	51	125.
D	u setier de seigle 78	4	4.9
D	u setier d'avoine 74	. 3	1 80
. P	rix du muid de vin, mesure de	1:	
Pari	\$75		
	rix d'un cheval fin 76.		
Đ	un cheval de trait 77	150 -	
	'un bœuf <sup>78</sup>		
	une vache 79.		
	un mouton <sup>80</sup>		
	'un perc <sup>81</sup>		190
P	rix d'une poulé <sup>82</sup>		5-
	un chapon 85		7.
	run dindon 84		20
. P	rix de la livre de beurre 85.		5 :
	e fromage 86.		4
	e la douzaine d'œufs <sup>87</sup>		9.
	De la livre de cire <sup>88</sup> .		19
	de la voie de bois <sup>89</sup>	4	
	ou cent de coterets 90. ,	5	
	rix de la botte de foin of		
•	777		100

# Les frais de culture.

Ne conclues pas de ces prix que le fermier doive cerrichir seme en France du mais que par reconnaissance on devrait appeler blé américain 14, que par la plus ingrate jignorance on appelle blé ture 17. Dephis entiron soixante ans on seme du blé saurain 18. Dephis long-temps on seme dans fe midi du millet 19. Toutefois le froment, le seigle, l'orge, sont les espèces de grains qui généralement couvent les champs. L'avoine est aussi fort commune. Il ne tint d'abord qu'a moi de "croire que cette espèce de grains qui est une curiosité" en Espagne 29 l'était aussi en France, car les églises n'en dédaignent pas les offrandes, et j'en vis aux routes des sachets figurant des chausses, des jumbes, des bras 14.

Observation générale : les graius de semence doivent être pris du midi au nord: Ceux de l'Espagne conviennent à la France; ceux de la France à l'Allemagne; ceux de l'Allemagne au Danemark 22.

L'ai ou dire a mon maître que sur le globe on moissonne successivement durant toute l'arinée. L'ai va qu'en France on moissonne successivement durant trois mois, depuis le commencement de juin jusques au commencement de septembre 22.

# Les greniers.

On n'est pas obligé, comme co Espagoe, de tendre les grains après la récolle 25, on les achète, on les vend quand on vent; on les garde tant qu'on yest. L'art de conserver les grains a excité iel mon attention ; les méditeurs grenters ; a ma connaissance, offrent de vastes bâtimens bien perces, bien aérés ; on en lave les pavés ; les cacceaux aves du vinaiges et de l'eau c'herbes amères.

Ce qui à notre entrée en France surprit mon maître, ce qui me surprit encore plus, ce furent les champs d'herbe, les pres 28,

Il y a deux sories de prés: les prés naturels dont la terre essartée, épièrrée, unie y arroace, otose, produit naturellement, du fourrage, les prés artificiels, dont la terre est semée de sainfain, de trêfe, de luxèrie

L'herbe est coupsei lorsqu'elle est parreque à sa plus grande croissance. On se sert, non de la lau-cille se ou grand couteau courbe à mossourer, mais de la fauge ou grand couteau de deux ou troispiede de long, fait en forme de couteau de table; emmanché d'un long baton, au moyén duquel, sans se haisser, on fauche, on rase, comme avec un rassir, la surface des prés.

. Tandis qu'on ne moissonne qu'une fols les champs, on fauche deux, frois fois les prés naturels, quatres oinq fois les prés artificiels <sup>20</sup>.

#### whom wounded Les granges of the

L'herbe coupée, sechée, ressechée, s'appelle

foin, mot inconnu dans la langue espagnole. Le foin est porté dans de grands bâtimens ou granges. Quand les villageois n'ont pas de granges si qu'ils ont leurs granges pleines, ils forment sur le pré des fenils, de grandes meules de foin facés à la terre par une grande pesche, renflées au milieu, et cordées, de haut en bas comme les melons 32.

### Les vignes.

Je vous al beaucoup cort aus la manière de tailler, de façonner les vignes en Espagne; c'est la même manière ou à peu près la même manière en France; où, dépuis long-temps, elle est toujours la même<sup>35</sup>

Un jour peut-être vons ferez venir du plant de vigne au Pérour, il faut le tirer de Malvoisie en Grèce; car c'est avec celui-là que les Provencaux, les habitans de la province la plus méridionale, commençent à renouveler leurs vignes<sup>44</sup>.

#### Les caves.

Vous ai-je dit qu'en Espagne îl n'y avait de caves que dans les villes, qu'en plate campagne on conservait le viu dans des citernes enduttes de terre glaise dont l'orige, plus ou moins caché, n'est connu que de la famille<sup>24</sup>? Oui, je crois vous l'avoir dit. En France, au contraire, il y a partout des caves solidement et magnifiquement voûtées, comme des salles souterraines.

Naturellement, c'est dans les caves des moines que doit se perfectionner et que se perfectionne l'art de faire le vin. Il n'y a pas long-temps qu'un frère de l'ordre de Saint-Bernard qui, à cet égard, en savait plus qu'un père, me disait, en me faisant gouter et en goutant le sien, qu'il trouvait aussi hon qu'un poète auquel mon maître donnait dernièrement audience trouvait bons ses vers : Mon ami Dominique, autrefois, avec la même terre que la nôtre, avec les mêmes raisins que les nôtres; on n'avait pas le même vin. On foulait les raisins sur les cuves ou hors des cuves dans des fouloirs à grille; on laissait bouillir le vin , on l'entonnait, on le miellait sa on le parfomait, on ne savait pas d'autre malice; au lieu que grace à l'invention, au benheur des nouveaux essais, des nouveaux procédés, nos vins rouges, nos vins blancs, nos vins grecs, nos vins odorans, nos vins de rose, d'anis de thym 37, sont bons, excellens, exquis, délicieux, parfaits.

Permis aux Français de parler ainsi de leurs vins; pour moi, je ne connais de vins bons, excellens, exquis, delicieux, parfaits, que les vins de Ribadavi, d'Olivarez, de Santoreaz<sup>35</sup>, et les vins de mon maltre.

# Les vergers.

Un autre frère, un frère chartreux, qui aime an-

tant les bons fruits que le frère bernardin aime les bons vins, me disait aussi que nos ancètres n'entendaient vien à la culture des arbres fruitiers. Il me parlait des miracles des nouveaux espailers ») et me les prouvait par les froits sucrés qu'il queillait. Il me parlait aussi des miracles de la grefle, et me les prouvait aussi par les arbres auxquels il faissit porter on même temps des fruits de différentes espèces, de différentes saisons «). Il se plaisait encore à me montrer des fruits auxquels il ávait fait préndre la formé de léties d'animaux, de têtes d'homme, de têtes de moines encapuchonnées du forme de teute sorte de têtes; de foute sorte d'objets ».

Mon maître, que j'écoute si attentirement et que je ne, saurais assez attentirement écouter; disail à un de ses amis en déroulant devant lui la carte de Fradoe: Le long de telle rivière, de telle autre, continuité de vergers de pécliers, de vergers de écrit siers, de vergers de pontamité de vergers de pointers de vergers de pontamité de vergers de pontamiers.

# Les noyerees.

Toutes les vallées du midi, lui disait il encore, sont plantées de noyers qui de jour en jour s'étendent vers le nord 40.

# Les châtaignerées.

Toutes les vallées du midi sont plantées de châtái-

gniers qui de jour en jour s'étendent aussi vers le

#### Les bois

Toutes les montagnes du midi , du levant et du nord sont couvertes de forêts.

Moi, natif de l'Amerique, de cette forêt qui a étend d'un pôle à l'autre, je ne puis m'empécher de sire quand j'entends mon maitre faire éclater son admiration sur ces belles lois forestières qui règlent en Evance la coupe des futaies, et des taillis, qui par les peines les plus sérères ne cessent de témoigner leur-sollicitude sur les semis, les replantations de je ris encore bian davantage quand j'emtends les Français parler de la forêt de Fontaige-bleau qu' a six lienes de four-s<sup>6</sup>, de celle de Montargis qui en a sepi <sup>67</sup>, de celle d'Orléans qui en a trènte <sup>68</sup>.

## Les animaux ruraux.

Dans la campagne, un des speciecles les plus divertissans est celui de la basse-cour, lorsque la inénagère jêtte quelques poiguées de grains au milieu de la volaille dont elle est entourée, pressée, dont elle est chargée sur les bras, aux les épaules, sur la tôle, dont elle est renverte, coiffée.

La volaille est en France bien moins rare el

bien meilleure qu'en Espagne 49. Les poules, les poulets, les chapons sont excellens et en quantité innombrable 59.

Il y a aussi beaucoup de faisanderies, de paonneries, de héronnières <sup>51</sup>.

De même que j'al remarqué en France avec plaisir notre blé d'Inde, de même j'y ai aussi remarquéavec plaisir nos pintades<sup>32</sup>, nos canards d'Inde, nos cotes, nos poules d'Inde qu'aujourd'hui on appelle dindes, dindons<sup>33</sup>.

Je ne sais si jai vu de plus beaux, de plus nombreux poulaillers qu'en Erance: je sais que nulle, part je n'ai vu des laiteries plus propres, plus varices 64.

Les Français devraient aller au delà des Pyrénées pour boire de bon vin, et les Espagnols devraient venir en decà pour manger de bon caillé, de bon fromage, de bonne crème, surtout de bon beurre<sup>55</sup>.

Et cependant les vaches et les hœufs, si l'on excepte ceux du Lyonnals et du Limousin 66, sont de fort médiocre espèce.

Il en est de même des chevaux : même ceux de Normandie v ne sont pas forts comme ceux de Rollande; et comparés à ceux de l'Andalousie v même ceux de l'Auvergne, même ceux du Limousin vo ne sont pas béaux. Mais pour les mulets du Rouërgue, de l'Auvergne<sup>60</sup>, mais pour les ânes du Poitou<sup>61</sup>, de sont les plus forts et les plus beaux mulets, les plus forts et les plus beaux ânes que l'on connaissé.

À tous égards les moutons de la France sont inférieurs à œux de l'Espagne, et la vanité des Français qui sculfiriait à en faire compliment aux Espagnols en fait volontiers compliment à leur terre et à leur climat. Il n'y a pas très long-temps que mon maître, parlant à un gros fermier, finit par simpatienter: Yous vous trompez, où vous feignez de vous trompez, lui dit-di vertement. On a perfectionné chez nous les bêtes à laine; et on ne fes a perfectionnées que depuis peu. Notre monarque actuel Philippe II, pendant son régne; si vous voulez pendant son séjour en Anglèterre, envoya dix mille brebis ou beliers en Espagne, et c'est par les soins de nos habiles bergers que l'espèce est devenue plus belle que dans-le lieu de son origine <sup>62</sup>.

Il s'en fant d'ailleurs qu'en France les troupeaux soient aussi nombreux qu'en Espagne; je n'y ai yu nulle part des troupeaux de quinze, vingt mille bœuſs<sup>55</sup>, de trente, quarante mille montons <sup>64</sup>.

#### La louveterie.

lei on prend toute sorte de précautions pour la sûreté des bestiaux; les bergeries sont fort solides, bien bâties, et les parcs ont deux enceintes de claies. Quand mon maître dit à ce même fermier qu'en Espagne il suffissit d'entourer d'un simple filet fendu par des bâtons fichés en terre les troupeaux de brebis<sup>66</sup>, it s'écria tout émerveillé: Et les loups?

Véritablement ces animaux sont en France tellement audacieux qu'ils ont pénétré, il n'y a pas fong-temps, jusque dans Paris, où ils ont mangé un enfant sur laplace de Grève C; tellement nombreux, tellement féroces que dans les dernières guerres ils ont forcé une armée royale à sortir du Gévaudan <sup>58</sup>.

On m'a dit, qu'il y avait un grand louvetier du royaume %, et sous ses ordres des louvetiers % qui, dans les provinces, dirigent les chasses, les battues générales, lorsqu'à certains jours de dimarche ou de fête les paysans des paroisses sont assemblés, et viennent environner de toiles, tantôt les montagnes, tantôt les forêts 21. Nous devrious avoir aussi au Pérou une louveterie ou mieux une lionnerie, une tignerie, une crocodillerie, une serpentierie;

### Les profits champetres.

Je suis bien aise que yous sachiez ce que gagneat les paysans de la France, ou du moins ce qu'ils retirent de leurs terres:

# Les frais de culture.

Ne concluez pas de ces prix que le fermier doive s'enrichir

292	XVI SIEC		
Car it fa	nt qu'il paie au pre	mier valet de ch	arrue
nour-les ga	ges	45.1.	sous.
Aux au	res valets	25	
-A la mé	nagère	12	
· Aux ser	vantes	10	¢≱r -
· Au maî	tre berger 92	36	
. Car-il f	aut que, pour le	sciage, il donn	e aux
moissonne	eurs, par arpent de	e, champ de froi	ment,
trois boise	seaux de froment,	et que par arpe	nt de
champ d'	avoine il leur paie 93	A . 1 . 1 . 18 . 1	8 s,
Car il f	aut qu'il paie aux fa	ucheurs par arp	ent de
pré 94			15.5.
-Car il f	ant qu'il donne aux	k bàtteurs en gra	nge la
vingt-qua	trième partie du bl	é qu'ils ont batt	u 95.
· Garilfe	ut que pour les di	fférentes façons	des vi
enes il pa	le aux vignerons par	r arpent 96. 201.	
- Car il	(aut qu'il paie aux	journaliers la jo	ourné
11/- /			8

Et la journée d'hiver 27. Les dimanches des paysans.

Ces jours-ci nous n'avons fait qu'aller et venir: nous avons passé la plus grande partie du temps à la campagne; et hier, jour de dimanche, j'y suivis ... encore mon maître qui alla diner à un château et m'envoya diner an cabaret. Je me trouvai d'abord seul au milieu d'une grande table; mais bientôt à

ma droite, à ma gauche et devant moi vinrent s'asseoir un grand nombre de bonnes gens; ils mangèrent bien , burent mieux , et nécessairement parlèrent beaucoup. C'est d'eux ou plutôt de leur bouche, puisqu'ils ne me dirent rien, que je tiens ce que je viens d'écrire de leur recette, de leur dépense, ce que je vais écrire de leur condition. Nous ne tondons, dirent-ils, nos brebis qu'une fois l'an; nous sommes, nous, tondus bien des fois; nous le sommes par le décimateur, par le seigneur, par le collecteur des tailles, par les gens de guerre, et le plus souvent et le plus près par les gens de justice. Combien, dit alors l'un deux qui paraissait avoir porté les armes, avoir plus d'instruction, les paysans sont plus heureux que nous en Italie, où leur mise propre, agréable, réjouit l'œil du voyageur 98 ! en Angleterre, où c'est aussi un plaisir de les voir, en leurs riches chaumières, boire copieusement d'excellente bière dans une belle tasse d'argent 90 l'en Allemagne, où leur opulence égale quelquefois celle des grands seigneurs 100! en Suede, où ils ont leurs droits politiques particuliers, où ils forment un ordre de l'Etat 101! Mais, continua-t-il, en France, dans quelle province sont-ils heureux? est-ce dans la Normandie ils vivent souvent d'avoine 102; dans la Bretagne? ils n'ont pas de vêtemens d'étoffe, ils sont habilles

peaux<sup>403</sup>; dans le Périgord, le Limousin? ils ne mangent à tous les répas que de geos légumes : le pain est pour eux un régal assez rare <sup>404</sup>; dans le Bordelais, le Béarn? ils ne connaissent que le pain de millet <sup>405</sup>. Enûn, est-ce dans nos montagnes de Lorraine, de Forez, d'Auvergno? ils partagent l'habitation, des animaux, ils se nourrissent toute l'année avec de la chèvre salée <sup>406</sup>, avec du laitagé, avec du brouet de blé noir <sup>407</sup>.

Les plaintes sont longues, surtout celles des honnes gens, le dimanche, lorsqu'ils ont les pieds sous la table et la houteille dessus : Mes-amis, leur dit un vieillard majestueux par sa taille et par son age, Henri IV a habité, yécu, mangé avec nous 108; il regue ; vous allez voir un nouveau et meilleur jour dont l'aurore vient dejà teindre mes cheveux blancs, et fait tressaillir mon cœur de père et de grandpère, Attendez-vous que maintenant le roi voudra que vous semiez 109 et que vous plantiez à votre volonté 10; qu'il voudra de plus longs termes de baux à ferme 111; qu'il ne voudra plus que dans son royaume il n'y ait qu'un haras royal 112; qu'il voudra que vous puissiez porter des habits noirs 113 si bon yous semble, et que vos gens puissent aussi porter des babits bleus, verts, rouges 114, s'ils ont du goût pour ces couleurs, ou même des habits gris, des chapeaux gris, s'il leur prend envie d'être habilles et

coiffés comme luisse, qu'il ne voudra plus qu'en temps de pluie ou de froid vous ne puissiez porter un manteauté. Mes amis, n'en doutez pas, le roi voudra, le roi veut que nous soyons beureux s nous avons tous, dans toute la France, entendu ces paroles: Je veux, si Dieu me prête vie, que le plus pauvre paysan de mon-royaume mette, au moins le dimanche, la poule au pots. A l'instant, toutes les tasses de verre, de bois, de corne se remplient, se choquèrent au milleu des veux pour le bon rois.

#### LA CIVILITÉ FRANÇAISE.

Station xxxIII.

Biën que je sois artivé de honne heure à Nevers, jy passerar cependant la journée. J'ai à voir le château, et, avant sout, j'ai à alléger ma tête de quelques observations que, depuis plusieurs jours, je sasse et je ressasse, j'ordonne et je v'ordonne. Je vais en charger le papier.

Les autres peuples disputent aux Français la palme du courage, la palme du génie, la palme des arts, aucun, pas même le peuple d'Italie , ne tui dispute aujourd'hui celle de la politesse ou de l'entregent<sup>2</sup>. La civilité française est étudiée et fait loi dans tout le monde; un petit traité en serait surtout fort-utile au Pérou.

#### Le salut.

En France, un homme salue en otant le chapeau ou le bonnet s; tipe femme, en pliant les gegoux; en se baissant sur elle-même. Il en est ainsi, ailleurs, units les Français saluent d'une manière plus légère et plus leste; c'est qu'ils saluent plus souvent.

En France, rien de si commun que les saluts : on se salue en allant, en venant, en courant; on se salue de près, de loin, dès qu'on se rencontre, dès qu'on sevoit, dès qu'on s'aperçoit.

On ne saurait croire jusqu'à quel point les saluts sont habituels en France, jusqu'où se porte cette habitude.

Lorsque, dans certaines provinces, vous rencontrez dans un chemin l'exécuteur de la justice que vons, reconnaisses facilement à son habits, il ne manque pas de vous saluer: Dieu vous garde de mes mains l' vons dit-il d'une voix douce et presque cordiale.

Dans ces provinces quand ce même exécuteur, an haut de la potence, passe la corde au cou du condantate, il lui dit: Ami le roi te salue?

Enfin, en France, les saluis sont même au nombre des devoirs seigneuriaux, d'après la jurisprudence des parlemens<sup>8</sup>; et d'après d'habiles jurisconsultes les créanciers peuvent les laire saiair comme droits honorifiques<sup>6</sup>.

#### L'abord.

Lorsqu'un Français en aborde un autre en même temps qu'il ôte son chapeau, son bonnet, il met; pour ainsi dire,, un visage serein et riant, dont les traits gracieux sont arrangés par les plus doux sentimens du cœur.

#### Les complimens de l'abord.

Si un Français vous aborde, il vous dit, suivant l'heure: Bohjour ou bonsoir! comment rous porteza-ous? Il a raison; quand on se porte bien, la santé est bonne; quand on se porte mal, quand on a de lapeine à se porter, la santé est mauvaise; quand on ne peut plus se porter, quand on est porté, onne re vit plus.

### Les embrassades.

Dans les provinces du midi les Français s'embrassent souvent; ils prennent souvent, serfent souvent la main; dans les provinces du nord, les Français s'embrassent plus rarement; ils prennent, serfent la main plus rarement. On n'embrasse pas les grands aux joues, aux épaules, on les embrasse aux genoux 9, on leur embrasse la cuisse 11, la botte 2. On leur baise la main 18, les doigts, un doigt 45;

A l'égard des grandes dames, on se met à genoux <sup>15</sup>, on leur baise la main <sup>16</sup> ou le bas de la robe <sup>17</sup>.

Entre femmes d'un cerfain rang les baisers ne sont pas seulement d'amitié, ils sont de droit <sup>8</sup>. Quand on y manque, une femme qui sait son monde ne se fair faute d'ûre à la maîtresse de la maison: Madame, vous devez me baiser.

## Les qualifications.

Si vous parlez à un grand seigneur, à un cardinal, à un évêque, vous lui dites : monseigneur <sup>50</sup>; si c'est à un chevalier, vous lui dites : messire <sup>20</sup>; si c'est à un gentilhomme, vous lui dites : messire ou monsieur <sup>21</sup>; si c'est à un magistrat, monsieur <sup>22</sup> ou monsieur-maître <sup>23</sup>. Vous dites à un avocat, à un médecin: maître <sup>24</sup>; vous dites à un avocat, à un médecin: maître <sup>24</sup>; vous dites à un avocat, à un médecin au bourreau; car, ainsi qu'autrelois <sup>26</sup> c'est encere aujourd'hui son droit <sup>26</sup> comme ministre de la justice. Vous dites aux tout jeunes gens on écoliers : mes pelits maîtres <sup>27</sup>. Vous dites à un marchand, à un artisan ; sire Denisl sire Jean <sup>28</sup>! Aux prêtres vous dites, suivant leur dignigé: messire ou mait.

tre 20; aux supérieurs des communautés: nos maitres 30; aux moires; damp ou dom 31; aux religieux; père révérend 32; père 32; et plus souvent : frère 34; de même qu'aux religieuses, vous dites : révérende mère 35, mère 36, et plus souvent seuir 37.

Si vous parlez à la femme d'un grand seigneur ou d'un chevalier, vous lui dites : madame 38; si c'est à la femme d'un gentilhomme, d'un avocat, d'un médecin, vous lui dites : mademoiselle 36. Vous dites à la femme d'un marchand, d'un artisan, dame Perrine, dame Françoise 40. Dans le midi on dit aux femmes d'un rang élevé : madone 41; aux femmes de la classe moyenne : done 42; à une jeune femme ou jeune fille : done jeune 43; et, quand elle est belle, on lui dit : escarrabillade, ancien et joli mot français, qui a vicilli dans le nord 44, mais qui, dans le midi45, est encore dans toutes les bouches: A Paris, aujourd'hui la qualification de madame commence à descendre même jusqu'aux femmes des avocats, des médecins, même jusqu'aux femmes des libraires 46, des marchands 47. ...

"Parmi les personnes de la haute classe, le mari dit à a femme: madame, et elle lui répond : monsieur; le fils, la fille dit, à son père, à sa mère: monsieur mon père, madame ma mère; le père et la mère répondent: monsieur, mademoiselle 49.

Il est défendu aux évêques de se qualifier du

nom de la capitale de feur diocèse. Arrêt du parlement qui défend à l'évêque de Montpellier de s'appeller monsieur de Montpellier 49; mais la civilité à vassé cet arrêt<sup>50</sup>.

Lorsque, dans les actes écrits, il s'agit d'un bourgeois, on scie ordinairement en, deux la qualification de monsieur si : le sieur Le Blanc, le sieur Le Roux, le sieur Martin. L'esprit de parti a scié encore ce môt dants les écrits polémiques et de controyerse; sor y lit : mon sieur Calvin, mon sieur Théodore de Baze, le sieur de Montmorenci, le sieur de Guige si.

#### Le tutoiement.

Insensiblement l'usage de tittoyer, se restreint. Il n'y a sujourd'hui 'que les gens très âgés 'qui tutoignt les gens qui sont très jeunes; que les gens très élevés, qui tutoient les gens qui leur sont très inférieurs. On dit vous à une seule personne comme si l'on parlait à mille. Nos grammairiens ont beau lutter contre l'usage, l'usage reste le plus forts<sup>32</sup>. Toutefais les anteurs tutoient encore le public dans beur préface <sup>34</sup>. Ami lecteux, tu sauras que ce n'est qu'à la sollicitation de plusieurs personnes d'un grand mérite que je public ce l'ire.

. On dit que François I" ne voulait être tutoyé ni en vers, ni en prose, ni dans les préfaces, ni dans les livres; on dit que l'auteur qui aurait pris cette.

Je ne sais si l'auteur du grand Cuisinier de toute cuisine se a cru parler à François I'; mais, contre l'usage ordinaire; il ne futoir pas son lecteur. Prenez du veut et trunchez par lopine, o'est ainsi qu'il commence son livre, sans autre introduction ni avant-propos que la gravure du frontispice où est représenté un homme qui embroche une volaille. Cest ici le cas de rappeles le proverbe français: La civilité se met à toutes sauces.

#### L'éternuement.

Vous êtes dans une maison, dans une assemblée; vous éternuez; tout le monde ôte son chapeau et s'incline. En même temps tous le monde vous d'i : Dieu vous assiste! Dieu vous aide! Dieu vous béuisse! Yous ôtez votre ghapeau; vous vous inclinez; yous répondez; Merci! grapd merci ??!

#### Le moucher.

En france comme partout le petit peuple se mouche sans mouchoir; mais dans la bourgeoisie il est recu qu'on se mouche avec la manche a Quant aux gens riches, ils portent dans la poche un moucheir <sup>59</sup>; aussi pour dire qu'un homme a de la fortune on dit qu'il ne se mouche pas avec la manche <sup>69</sup>.

#### Les visites.

Toujours le cœur sensible des Français est disposé à diverses affections, Quand quelqu'un a éprouvé une perte, un accident, enfin, quand il souffre, tous ses amis viennent souffiri avec lui; quand il est dans la joie, ses amis viennent se réjouir avec lui, S'il ne veut pas les recevoir, s'il veut être-seul, tous ses amis laissent dit à sa porte 4 on qu'ils sont venus pléuer, ou qu'ils sont venus pléuer, ou qu'ils sont venus rire.

#### Les sièges.

Dès qu'une personne entre, la civilité veut qu'on l'invite à s'asseoir sur un grand, sur un petit fauteuil 2°, sur une chaise. 3°, sur un bauc; sur un coffire 4°, sur une selle 6°. La justice fait aussi aux accusés la politesse de les faire asseoir sur une-petite selle, appelée sollette 6°. La justice ne veut pas qu'on refuse cette politesse. Un gentilhomme pour l'avoir refusée fut condamné à avoir le fouet dans la Conciergerie.

A la maison, on donne par civilité le coin de

son feu à la personne qu'ou veut honoter, de même qu'on lui donne à l'église le coin de son banc<sup>67</sup>.

#### La conversation.

Peu à peu l'ancien usage qui obligeait l'inférieur à demander à son supérieur la permission de parler es se perd. Il est peut-être moins à regretter que celui qui obligeait la femme à demander la même permission à son mari es.

Favertis les étrangers que les Français ont les oreilles très chatouilleuses sur certaines expressions. Il n'ya que le roi qui soit dispensé de choisir et de peser ses paroles?<sup>10</sup>.

### Les jurons.

Il serait incivil de prononcer les mots de corbieu! diantre! mais la civilité admet; ma foi! par ma foi! On s'est battu si long-temps en France pour la foi que ce juron est aujourd'hui d'un'e grande valeuret d'un grand usage, Le juron de ventre-saintgris est le juron du roi?, et par conséquent celui de la cour et du beau monde. Le juron de cadédis, si fréquent dans les provinces méridionales, réjout fous les théâtres?<sup>2</sup>.

### Les démentis.

Il serait encore plus incivil ou plutôt il serait

dangèreux de dire: Ce.n'est pas vrai! Yous en avez menti! Il n'en faudrait pas davantage pour perdre son fict?. Mais on peut dire: Ce n'est pas vrai, sauf votre grace; Yous en avez menti, ne vous déplaise 74! Ces paroles sont maintenant reques partout pour bonnes, belles et civiles.

## Les excuses.

Lorsque j'arrivai en France; quelqu'un mé dit que Cordoue était sur le l'age; Yous vous tromper, lui répondis-je, cette ville, est sur le Guadalquivir. On m'apprit que j'aurais du dire: Pardonnez-moi, ou excusez-moi<sup>29</sup>, cette ville est sur le Guadalquivir. La tivilité veut qu'on dennande pardon ou qu'on fasse des excuses d'avoir raison.

### La main.

Quelquefois on dispute pour céder la main<sup>70</sup>, quelquefois pour la prendre; les cours souveraines font volontiers lé coup. de poing pour la garder <sup>77</sup>. A leur imitation les cours inférieurs se battent et montrent beaucoup de courage. Les abbesses n'en montrent pas moins contre les abbés, et les abbés contre les abbesses; j'entends dire qu'ils plaident, dispendicusement, yjgoureusement pour le pas <sup>72</sup>.

## Les fleurs.

Dans les rues, dans les maisons, on porté, on

doune des fleurs 7 ; on n'en porte pas, on n'en donne pas dans l'église. La gyffité chréjienne veut cette exception 90.

#### L'offrande,

If n'y n pas de civilité à l'offrande; il n'y n que des droits : souvent il fant qu'après de longues plai-dojeries les parlemens réglent les rangs 31, et vous verriez quelquefois nue fife de seigneurs, de mars guilliers, de gens notables aller-fierement à l'offrande, un atrêt dans une mant, et une pièce d'argent dans l'autre.

## Le pain beni.

Mais il y a de la civilité au bénitier, celui qui le premier a en opproche présente de l'ean bénite à celui qui le suit.

It ye anssi de la civilité au pain bénir. Si c'est à l'église d'un village, le seignent à sent le droit d'être vivil, de metre la main ai panier pour ofsifrir des morceaux de pain béni? A ses ânis, à sa les-nifle, Si c'est à l'église d'aine s'ille, le donneur de pain béni a seul le droit d'offrir le panier, d'être criti.

### Les notaires.

Oh! que les notaires sont civils! Pardevant nous fut présent; en haute personne..., lut présent haut et puissant seigneur. , fut présent noble homme : (in présent honoiable homme : sagé homme : la présent honoiable homme : sagé homme : la présent nouvelle de la présent de sa dignité, su du moins dans sa dignité. Le nataire ; poli dans tous fes contrats l'est surfout dans lés contrats de mariage : aur son parchemin il range avec un taté admirable chacun des assistans à sa place naturelle, et prévient toutes les tempétes de la visuité, en même tempa que la souare magnificance des diverses qualifications qu'il donne se charent toutes les orelles, at eu une softeetul fait centants.

#### Les repas.

Je me trouvai derniterentent à un banquet. Une personne, vis-à-ris laquelle l'étais, pe mangeait ni ne buvait. Je jugeni qu'elle le se croyait placée audessons de la place qui loi était due. Je îns assez adroit ou assea heurenx pour m'assurer que mes conjectines claient fontées : cette personne était assise à la pius honorable place d'autrefois, au haut bout-de la table; elle voulait l'étre à la place la plus lo-norable d'aujourd'hui, au milieus. Pour le maitre de la maison, un des péints les plus difficiles de la civilité française, c'est de faire asseoir convonablement les convives.

Et pour les convives c'est de porter convenable

ment les santés ; de rendre de même celles qu'on leur a portées, de les rendre dans l'ordre dans lequel on les leur a portées, et de les rendre rubis sur l'ongle quand on les leur a portées rubis sur l'ongle 86. Quelquefois à un bout de la table une personne tient hant son verre, a la bouche ouverte, est pressée de boire, et ne le peut parce an elle vous a crie : Monsieur un tel, à votre sante! et qu'elle attend que yous lui répondiez : Je l'aime de vous 87! Yous êtes quelquefois distrait ou sourd; alors les voisins vous avertissent du coude et de la parole. Pendant tout le repas, les santés se croi sent dans divers sens. A la fin on choque, vers un point central, les verres 85 qui font alors un cliquetis fort singulier, en même temps que les bras des convives forment au-dessous comme une espèce de. faisecau de manches et de manchettes89.

Que, j'écrive encore ici qu'en pays étranger les marchands mettent un genou à terre lorsqu'ils portent la santé du roi<sup>00</sup>.

### Le laver

On lave au moins les mains "une première fois au commengement du repas, une secunde fois à la fin, il est évit au maître de la maison de faire circuler à cette, seconde fois un bassin rempli d'eau partumée !! Quand la personne assise à la première place est, une personne de distinction, il est de même civil de lui offrir en outre de l'eau à laver la bouche 25.

#### La danse.

Venez voir les Français lorsqu'ils dansent; alors surtout ils sont polis. Leurs livres de danse ne latscent pas grand nombre de mesures sans marquer, un salut, une révérence <sup>945</sup>; ils marquent aussi quelquelois une embrassade <sup>93</sup>; et la danseuse, pour si sevère qu'elle soit, ne la refuse jamais. La civilité le lui ordonne.

#### Les mascarades

Où il y a un bal le maître de la maison reçoit tous les masques qui se présentent; il les fait danser, manger, borre, jouer et se divertir. 66 : la civilifé le lui ordonne.

Un jeune masque hien fait, bien leste, parletil à june jeune fille, à une jeune femme, personne afors n'approche v. le pere, la mère, le mari, qui ont la puce à l'orelle, font semblant de n'y rien voir la civilité le leur ordonne.

# Les messages.

· Elle ordonne aussi aux messagers de baiser la

lettre qu'ils portent, avant de la présenter à celui à qui elle est adressée 98

#### Les lettres-paientes.

Il n'y a guere que le roi qui écrive des lettres ouvertes; quelquefois cependant les grands, les très grands seigneurs en évrivent aussi 9.

Un'y a guère que le roi qui alors fasse contresigner par un secrétaire ses lettres; quelquesois cependant, les grands; les très grands seigneurs sont alors aussi contrésigner les leurs 200.

### Les lettres missives.

Ordinairement on date ainsi les lettres : de voire maison de Paris ; de votre maison de Lyon ; de votre maison de Rouen ; de votre maison de Tou-lohse 160 ; jet et jour ; de votre château du Ménil ; le tel jour ; de votre château du Ménil ; le tel jour ; di semble qu'on donne son hien à celui ; nuquel on écrit.

Il semble aussi qu'on se mette à son service, car si on termine quielquefols les lettres par ces mois s' Je salue ves bonnes graces 102; je me recommande. A vous 103; je vous baise les mains 104; je prie Dieu qu'il rous ait en as sainte et digne garde 103; on les termine le plus souvent par cens-ci; Votre trèshumble et très obeissant serviteur 106; ou, par cette abréviation : L'entièrement vôtre 407.

Les simples particuliers signent au-dessous de l'écriture ; les grands seigneurs à la marge 108.

### Le pli des lettres.

Je pense que la manière de plier les lettrés tient aussi à la civilité.

Il est inutile de dire que les lettres-patentes ne sont pas plies; on y fait deux entailles pour recevoir la queue ou attache qui porte le sceau 400.

Au siècle demier, on faisait aussi des ontaillés aux lettres closes ou missives; on y, passait une, bande de parpier ou de parchemin, suivant que sur du papier ou du parchemin la lettre était éerite, et on scellait les deux bouts de la bande afin qu'on na pât life la lettre sans-rompré le sceau 169; maintenant on la plie d'une manière plus simple, et ou se contente de mettre un cashet sur les deux bouts d'un fil qui ferme le côté par ou on l'ourge 111.

Les femmes qui ont des secrets à garder au moins, autant que les hommes ne ferment dependant jeurs lettres qu'avec un simple eachet de cire d'Espagne 112.

#### La suscription des lettres,

Prenez garde à qui vous parlez, c'est le second

avertissement de la civilité française ; le premier, c'est prenez garde à qui vous écrivez.

Est-ce à un cardinal de grande maison? mettez sur l'adresse : à monseigneur le très illustre et très révérent Cardinal... et s'il n'est pas de grande anàison : à monseigneur le très révérend et très illustre Cardinal...

Est-ce à un évetque? sussiez-vous protestant 113, mettez : à monseigneur le très réverend et très ilsustre Eveque de ...

Est-ce à un religieux? à monsieur le réverend Pere...

A un docteur? à vertueux et excellent Docteur,

A un duo? à très illustre et très reverend selgneur le Duc de ... mon très honore maistre.

A un marquis? a mon très illustre et très honord seigneur le Marquis de...

A un comte à l'illustre seigneur, monseigneur le.

A un chevaller? à monseigneur, monsieur le Che-

A on seigneur d'mansleur, monsieur... sieur

Mettez à tons les autres: à monsieur, monsieur1th

## Le cérémonial.

H me somble que le cérémonial proprement du

fait partie de la civilité, en ce qu'il est la civilité de la vie publique, de même que la civilité proprement dite fait partie du cérémonial en ce qu'elle cat le cérémonial de la vie privée.

Suivant mot et suivant d'aufres, il fandrait une nouvelle édition des lois de la civilité, du cérémonial. C'est la raison de l'avenir, l'usage futur qui doit la faire.

Aujourd'hui je n'en suis plus à examiner si les

lois de la civilité, du cérémonid sont ou ne sont pas frivoles, si l'on doit les regarder ou comme un risible, ou comme un indispensable complément de nos codes.

#### LE CLERGE FRANÇAIS.

#### Station xxxtv.

Gra après-midi, vers les doux heures, en venant à Feurs, je, montais une côte si longue, qu'il, fai-lait, me donne 'au diable on dire le c'hapelet. J'ai dit, le chapelet j'ai dit, le chapelet j'ai lors d'ésemvyé à pénser, et j'ai pris un sujet qu'ne lût pas trôp discordant aveç la vulgaire prière des chrétiens. Comme je une trouvai bion à ma dernière station de d'écharger, ma

tête, d'écrire en arrivant, j'ai fait aujourd hui de même

#### Le haut clerge :

Si maintenant lea évêques sont toujours habillés de leur soutané violette; si toujours ils portent leur croix d'or; si, lorsque par exception il y en a qui s'habillent en chasceurs, en gend'armes 1,00 dit aussitot: C'est un évêque de l'angien temps 1;

Sils se montrent en général savans, bien qu'ils ne soient plus aujourd'hui élus par le chapitre<sup>3</sup>, qu'ils soient depuis le conocédat nommés par le roi s', qu'ils appartiement aux plus nobles maisons<sup>4</sup>; s'ils parechent, s'ils chantent, s'ils pontifient; si, lorsque par exception ils sont fignorans ou qu'ils ne remplissent pas jeurs devoirs, on dit aussitôt: C'est an évêque de l'ancien temps<sup>5</sup>;

### Le bas clergé;

Si maintenant les eurés; les vicaires sont toujours habillés de leur soutarelle noire?, toujourscoiffés de leur honnet noir-à quatre cernes s'isiforsque par exception 'il y en a qui s'habillent 'de-bleu, de vert's, our qui se coiffent d'un haut honnet un qua de la comme un coclésiastique de l'anoien temps 11; coclésiastique de l'anoien temps 11;

Si plus que jamais ils sont exacts à célébrer les offices, à administrer les sacremens; si, plus que

jamais, ils sont réglés dans leur doctriné, dans leur conduite, dans leurs mogurs ; si, lorsque par exception, il y ch'a qui ne le sont pas, on dit sussitot. Il vit comme un écolésiastique de l'ancien temps ";

#### Les moines :

Si maintenant les moines blanes sont habillés de blane, et les moines noirs de noir, si les refigieux d'échaux se sont pas chausses; si, lorsque par 
exception il y a un inoine, un religieux, qui n'est 
pas régulièrement habitlé, on dit aussitot. Yoilà un 
moine, un religieux de l'angieu temps 49;

Si la France a sa part des trois cent mille bénédictins que l'ou compte en Europe, sa part des trois cent mille, cerdeliers, sa part des deux cent nille, carmes a gai l'observation de la règle a rèpéuplé les couvens; si, losque par exception on voit un couvent peu tombreux, on dit. C'est un souvent de l'ancien (emps;

Si, lorsque per exception il y a des moines, des religious qui ne parleut pas consamment latin, qui n'expliqueat, pas le grec et meme un pen l'hébreu<sup>18</sup>, on dit aussiolt l'C'est un moine, c'est, in religieux qui n'en sait pas plus qu'à l'ancien temps;

#### Les moinesses :

Si maintenant les moinesses, les religieuses ne portent pas de fraises, de coiffes, de patins 10; si, lorsque par exception une moinesse, une religieuse en porte, on dit aussität: C'est une moinosse, une religieuse de l'ancien temps \*\*;

"Si elles se lèvent à minuit, disent tout l'office, observent les lieures de silence; si elles se disciplinent réglément, sincèrement, modestement avec leur habit à fenètre <sup>18</sup>; si, lorsque par exception il y en à qui se donnent des graces, des airs du monde, on dit aussitét : C'est une moinesse, c'est une religieuse de l'ancien temps <sup>10</sup>; ;

#### La résidence :

Si maintenant les évêrques sont dans leurs évechés, les abbés dans leurs abbayes, les chanoines dans leurs chapitres, les curés dans leurs paroisses, les moines et les moinesses dans leurs convens ;

#### Les bénéfices :

Si maintenant-les bénéfices ne sont plus possedés par des geus de guerre<sup>20</sup>, par des femmes<sup>22</sup>, pay des enfans<sup>22</sup>; si le même coclésastique n'est plus en même, temps évêque en Artois, abbé en Béarn, our éen Bretagne, chapelain en Lorraine<sup>22</sup>.

#### Les assemblées:

Si maintenant le corps du clergé se réunit périodiquement par ses chefs, pour veiller aux intérêts de l'eglise de l'rance<sup>24</sup>; si, pendant l'intervalle de ses sessions, il veille par les yeux de ses deux agens généraux<sup>25</sup>;

Si maintenant le ministère de l'église a pris un air ecclésiastique, un air de gravité, de grandeur, de majesté, d'élévation, de soience, de philosophie qui fui donne incontestablement le premier rang en Europe 26;

A quoi attribuer cette universelle réformation? Ce n'est pas aux cent mille volumes de controverse imprimés durant notre siècle ?;

Ce n'est pas aux cent mille sermons prechés 23; C'est au qu'en a-t-on dit, qu'en dit-on; qu'en dira-t-on des protestans

### LE COLLOQUE DE POISSY.

#### Station xxxv

Ja continue aujourd'hui à parcourir les différens quartiers de Lyon, où j'arrivai hier de fort bonne, heure. En passant près la porte Saint-Sébastien<sup>1</sup>; j'ai changé un sou non pas contre douze denlers, non pas même contre douze sous, usais contre douze frances: car j'arrais encorg bien de la perpe à céder à ce prix une vieille estampe<sup>2</sup> que j'y ai achetée. Elle porte écrit au les : Le Collèque de : Poissy<sup>3</sup>.

### Les juges

L'intérieur du vaste réfectoire des dominicaines, bâti par Saint-Louis<sup>4</sup>, est ouvert. On voit, aux piedsdes antiques pillers qui soutiennent les voîtes, aasie sur, plusieur, rangées de banes, les vénérables, ecclésiastiques, les vénérables magistrats, et au milieu, dans l'enfoncement, l'esil reconnait, le jeune Charles IX, agé de dix ans, ayant à sa droite le jeune duc d'Anjou, agé de neuf, le vieux roi de Navarre, et à sa gauche sa mère, Catherine de Médicis, sa jeune sœur Marguerite, agée de six ans, la vieille reinte de Navarre 5.

### Les interlocuteurs.

Au oôté droit est le cardinal de Lorraine, assis sur un large fauteuil ; au oôté ganche sont les douze ministres calvinistes, en rôbe longue, debout, meêtre. La dispute à commience. Le cardinal de Lorraino parle; il interroge, il répond. Théodore de Bèze, le chef des ministres, porle à son tour; il répond, il interroge. Les livres sont la ouverts, fetillatés, les passages latins, grecs, hébreux, volenté. La figure, les yeux des deux, intérlocuteurs s'animent; leurs bras gesticulent i l'un et

l'autre s'adressent au jeune roi qui est fort attentif

#### Les assistans.

Pen veux au peintre ou au graveur de n'avoir point placé quelques, religiouses dans les hautes fribunes, les femmes sont si ourienses! A leur défaut soffrent çà et là, des seigneurs, des gentila-hommes, des gend'armes: l'un d'eux regarde d'un ain sertie Théodore de Bèze; il a la main sur la poignée de son épée. Un ministre au front chauve et calmé se tourne vers lui et semble lui dires. Écoutez l'ous saurez au moins pourquo! vous frappez.

#### LES DEUX EPOUX DE MACON.

### Station xxxvi.

Si j'étais le roi de France, je chargerais sur mes épaules Macon et j'irais le porter à un des points les plus exposés de mes frontières; cette ville est aussi bien fortifiée que bien bâtie. Mais ce a lest pas, pour le moment, ce dont je veux parler. Peu de temps après mon arrivée, à dix heures et demie, onze beures, je suis allé remettre une lettre que m'avait donnéele commis du changeur de Mpal-

pellier pour son frère, herboriste à Macon. Ce frère, que j'ai rencontré chez lui, est un homme de belle taille et de bonne mine. A peine a-t-il lu la lettre qu'il m'a fait asseoir avec empressement et qu'il m'a dit : Messire vous gouterez mon vin j'en ai quelques boureilles d'une excellente année, et sovez sur que je ne vous les cacherai pas. Yous ferez mieux, a-t-il ajouté : vous partagerez ma soupe. Vous ne dinercz guère plus mal qu'à l'auberge, vous serez plus cordialement servi, Je l'ai remercié de ses politesses. Il a vivement insisté. L'ai apercu sept à huit enfans de quinze, quatorze ans et au dessous; j'ai pensé que, sous prétexte de me faire enseigner les rues, j'en amenerais un à qui je donnerais une bonne provision de sucreries pour la jeune famille; j'ai accepté, Quand nons avons été à la fin du repas, mon hôte dont la gaîté, la franchise et la confiance augmentaient sensiblement à chaque instant, m'a offert un verre de vin blanc, a porté ma santé et m'a dit: Messire, croiriez-vous que vous êtes assis entre un cordelier et une cordelière? Vous ne le croîriez pas; cependant, a-t-il ajouté en riant, je ne sache rien de plus vrai; autrefois je m'en serais défendu : l'aurais craint d'être mis en pièces par le peuple, ou brûlé par le juge; mais aujourd'hui que l'édit de Nantes 2, ce drapeau de la tolérance, trempé à Coutras, à Arques, à Ivry , dans le sang des intolerans, flotte an hant du trone qu'il décore, la ne m'en cache plus, et, comme les autres protestans, je professe publiquement la réformation religiouse.

Les amours dogmatiques.

Je suis né à Castres, A-t-if continué; mon épouse est née à Lavaur qui en est tout proche. J'avais environ vingt-neuf ans; j'étais cordelier, prêtre ; je confessais à notre église : voilà qu'un beau jout du beau mois de mai, la veille de l'Ascension, une jeune personne de dix-sept ou dix-huit ans, dont vous voyez le portrait (il m'a montre sa fille aînée qui se levait de table et se retirait avec la petife famille), se présente, s'agenouille à mes pieds et me demande, sans me regarder et sans m'avoir regarde, si ie veux bien la confesser : Avec plaisir, ma fille, lui répondis-je. En même temps je m'incline vers elle en cachant de ma large manche ma figure trop jeune, trop emue; je parcourais furlivement sa taille souple et legere, les traits enchanteurs de sa figure gracieuse; mais son ame et sa conscience qui semblaient venir se montrer sur sa véridique bouche, étaient encore plus belles : Ma fille; lui dis-je quand elle eut fini, la première chose dont vous avez à vous corriger ; c'est le défaut de confiance en votre raison: d'ici au jour où vous reviendrez.

vous ne cesserez de penser que la raison humaine est faite à l'image de la raison divine. Au bout de la semaine, nouvelle confession, nouveau tête-à-tête; je trouvai que les méditations que j'avais imposées. à cette jeune personne avaient, plus que je pouvais l'esperer, formé son jugement. Elle m'apprit que son nom de baptême était Collette, mais que dans le couvent on l'appelait Saint-François - au-Tombeau ; et depuis elle a toujours voulu que ie l'appelasse et je l'ai toujours appelée ainsi. J'eus d'abord quelque peine, ensuite je fis plus facilement convenir la belle Saint-François-au-Tombeau des abus qui s'étaient glisses dans l'église; dans le clergé, dans l'état de prêtre, de clerc. de religieux et de religieuse; ce fut par cela que je commençai et sur cela que je continuai. Enfin, en einq confessions, j'en fis une aussi bonne protestante que j'étais au fond de mon ame bonprotestant.

Un huguenot et une huguenote, a continue d'un ton encore plus gai mon hôte, ne penvent être long-temps cordelier et cordelière; nous convinmes, Saint-François-au-Tombeau et moi, du jour où nous sortirions en même temps du couvent. J'étais-épria d'amour ; avais graduellement abaisse ma manche, c'est-à-dire graduellement découvert mes sentimens. Saint-François-au-Tombeau, qui

dans la suite m'avous qu'ils n'avaient pas peu contribué à lui faire embrasser la réformation.

Au jour conveau, j'allai à ma maison; je savaie d'avance que la famille était, dans ce moment; absente; j'emportai un habit de mon frère et l'aissai un habit de cordeller; je laissai aussi une robe de cordellere, et emportai la robe de ma sœur dous ée vetit Saint-François-au-l'ombeau; et y ajoutant, moi un rabat à la Guise<sup>8</sup>, elle une coiffe à la jacobine<sup>8</sup>, nous gagaames pays.

### Les mariages des défroqués,

A Montélimart, nous finnes assez heureux pour trouver un ministre qui mariait chanoines et chanoinesses, abbéset abbesses, moines et moinesses?. Il nous maria tout aussi lestement que nous pouvions le désirier. Ce fui en présence de trois témoins, sous un pommier, chargé de fruits, et sans autres cérémonies que celles-ci:

Le ministre était vêty de ses habits de jacdinier dont il faisait semblant d'exercer l'état. On lui porta au pied de l'arbre un petit siège de planche à trois pieds; il s'y assit gravement, nous fit avancer vers lui et dit: Nostre ayde soit dans le nom de Dieu. Ensuite il récita cette partie de l'Évangile où Jésus-Christ vent que l'houme ne soit pas seul. Ensuite il nois dit: Nous done N., il me pomma, et vous N...

il nomma mon épouse, voulez vivre dans ce saince estat de mariage? Oui! oui! Je vous prends tous ceula qui estes ici presens en tesmoing, vous priant d'en avoir souvenance ... Et cependant, s'il y a quelqu'un qui sache quelque empeschement, qu'il le dise. Ensuite, après un moment de silence, il continua : Puisqu'il n'y a personne qui contredise. .... Nostre Seigneur Dieu conferme votre sainct propos. Ensuite se levant de sur son siège , se redressant, se grandissant et donnant à sa voix un auguste éclat ; il ajouta : Vous N. . confessez - vous devant Dieu et ciste saincte congregation que vous avez pris et prenez pour vostre espouse N., ici présente, à laquelle promettez garder fidelite? Quilan. Et vous North que vous prenez N. pour vostre espoux, auquel promettez abeir et estre sujette? Qui l. Prions tous de cour.c... exaucez-nous; o mon Dieus !.... Et l'oraison finie, le ministre, la sainte assemblée, c'està-dire les trois temoins dont l'un remporta le siège de planche, nous ayant reconduits à la porte du jardin, nous sortimes et nous nous frouvâmes époux.

# Les scrupules.

Saint-François-au-Tombeau, des le premier jour de notre fuite, m'avait permis de lui toucher la main, no avait même quel quefois touché la mienne, et cependant elle ne voulait pas, contre la règle de notre ordre, toucher la monnaie, ou ne voulait la toucher qu'avec des gants. Pour la guérir de cet ancien scrupule, je me mis à laver, à brûler le gazon où elle avait marché. Elle sourit, et se souvint que les moines purifiaient de cette manière si humiliante pour son sexe les pavés de leur couvent où les femmes avaient marche 10; et aussitôt elle se mit; comme moi, atoucher la monnaie; maistorsque je lui dis que les bons huguenots, pour faire œuvre méritoire, pillaient l'argenterie des sacristies, elle ne voulut jamais consentir à prendre celle de son convent : ainsi, dans plusieurs de nos actions, lors que nous avons admis le principe , nous nous refusons souvent aux conséquences. Moi-même je ne pus jamais non plus résoudre ma main à prendre les reliquaires tout entiers.

## La monnaie du cordelier.

le n'en emportai que les pieds, j'en emportai six. l'en fondis un à Montéllimert pour acquitter ma rétribution à celui qui nous avait mariés; car, aussi bien que le prêtre, il faut que le ministre vive de l'autel ou du pommier qui en tient la place.

Arnyes marchions vers Lyon avec nos cinq pieds. Arnyes dans cette ville, Saint-François-an-Tomheau eut envie d'une belle robe qu'elle vit en passant; elle ne me le dit pas, mais ses yeux me ledirent. Comment résister aux yeux de la jeune Saint-François-au-Kombeau, aux yeux de sa nourelle épouse? Sur l'heure même je fondis un autre pied; il m'en réstait quatre.

Bientôt j'en fondis un autre pour vivre, et ensuite bientôt un autre, le n'en avais plus que denx, quand nous fûmes obligés de partir de Lyon, compre yous allez voir.

### Les bichers.

Nous étions logés à une hôfellerie du faubourg de la Croix-Rousse, lorsque nous y rimes arriver de tout côté un nombre extraordinaire d'étrangers presque tons protestans, parmi lesquels plusteurs anciens cordeliers me firent des signes de notre ancien état auxquels je répondis tout de suite.

Nocordelières nos épouses se reconnuent sussitôt, ou plus tôt que nous standis qu'elles s'embrassient, se bajasient, se témoignaient par les cris de joie, par les larmes, le plaisir de se voir libres, suns cordon, hors du convent, les cordeliers, surtout les vieus cordeliers, me disaient : Ami, croyez-nous, sinver notre exemple: fuyes! Ges milliers de vietimes que de fanatiques juges ont forcé à rendrel'ame au millea des brasiers vous crient sussi Fuyes!. Le sarant Dolet<sup>14</sup>, le jeune bachelier Gaturee <sup>19</sup>, le brave chevalier du guet Gabaston <sup>13</sup>, le brave archer

1 Elmicol F Clonglo

Nez-d'Argent 14, le respectable conseiller Dubourg 15 vous crient de leur bûcher : Fuyez!fuyez vite | Frère, me dit un jeune cordelier de mon âge, ne pensez pas, si vous êtes pris ; que vous serez peut-être juge par la Tournelle , présidée par les Harlay, les Séguier, qui acquittent tous ceux qui ne sont coupables que de leur opinion religieuse46; aujourd'hui; plus de pitié: la grand chambre nous juge tous 47, nous condamne tous. Frère, me dit un autre, les gens prudens assurent que dans différentes parties de la France, il y a des arsenaux de poignards prêts, aiguisés; on parle aussi de nover tous les huguenots avec leur croyance; d'autres disent qu'on a le vaste projet de les réunir tous dans les murs de La Rochelle, de Montauban et de Nîmes, et de les brûler tous, avec tous leurs livres 48: Fuyez , frère! venez! fuyons!

Je youlais déférer à ces conseils; mais la belle Saint-François-au-Fomboau, habituée au gnoitidien hommage des milliers d'yenz des élégans I yonnais, réfusait de croire à toutes-ces peurs et ne voulait pasquitter Lyon; cependant, peu de jours après; un plus grand nombre de protestans encore plus épout-vantés nous entraînèrent avec eux à Genève.

### La Saint-Barthélemy.

Il était plus que temps de sortir de la France

car à peine étions-nous arrives à Genève que nous apprimes que le sang des protestans ruisselait dans les rues de Paris<sup>10</sup>, que la Soine en était rougie, qu'elle en était encore plus rougie à Rouen <sup>20</sup>, »

Bientôt nous apprimes que le Rhône en était encore plus rougi à Lyou<sup>21</sup>.

Bientôt nous apprimes que la Loire, que la Garonne, que tous les fleuves, que foutes les rivières de France en avaient de même été<sup>22</sup> ou devaient en être de même rougies par un massacre général<sup>23</sup>.

Ah! messire, le sang des l'ancais innocens, versépar le conseil titlen de Charlés IX. 24, fumera éternellement dans le plus lugubre chapitre de notre histoire : éternellement on y entendra la cloche de la Saint. Barthélemy de Paris et de toutes les Saint. Barthélemy de la France. On y lira à jamais les noms des assassins des peuples; mais on y lira aussiles noms de leurs sauveurs. J'ai vu, je vois encore es grand nombre de fogitifs français, baisant avec transport les limites d'une terre étrangère. 3e relévant our nois apprendre les noms sacrés:

Du vicomte d'Orthès , commandant à Bayonne 25, Du comte de Tendes, commandant en Dauphine,

De Charny, commandant en Bourgogne; De Matignon, commandant à Bordeaux;

De Maudelot', commandant à Lyon 26;

De Villeneuve, commandant en Provence; De Saint-Héram, commandant en Auvergne; De Tannegui-le-Veneur, commandant en Nor-

De Tannegui-le-Veneur, commandant en Normandie.

Ils avaient courageusement refusé de changer leurs

nobles épées en poignards, de tuer des gens sans armes, sur leur chaise, dans leur lit.

# La Ligue

Ce sont moins les apôtres que les martyrs qui propagent une religion. Le protestantisme refleurit plus vivace , plus étendu qu'auparavant , et les princes lorrains virent s'élargir de plus en plus la voie pour faire remonter sur le trône la seconde race dont ils étaient les derniers restes27 : ils cachèrent l'étendart de Lorraine derrière la bannière de l'Eglise; ils formèrent la ligue des catholiques; contre les schismatiques 28. Tout aussitôt dans les différentes villes le rouleau de parchemin appelé la peau 29 est porté de maison en maison; chacuns'empresse d'y apposer sa signature, crovant écrire son nom dans le ciel. En même temps on signe pour ainsi dire sur son habit : on porte le ruban noir 30; en même temps on signe sur son chapeau; on porte la croix blanche at. Cette ligue, qui dure environ vingt ans 32, ne cesse de s'accroître; et par

ses chapelets à médaillon de Parti 34, elle culace-

### Les prédicateurs de la Ligue.

Tant que la peur fut plus forte que la faim, je demeurai hors de la France; quand la faim fut plus forte, je rentrai.

I étais à Paris; où je gagnais ma vie à montrer l'hébreu aux jeunes demoiselles 14. Je passais un jour devant la porte ouverte d'une église. Le prédicateur, au front austère, à lá bouche gracieuse; s'emparant de la salutation angélique, en salua la mère des Guises, assise vis-à-vis la chaire 58.

Un autre jour, sous les fenètres de Saint-Barthèlemy, jentendis tout à coup comme une espèce de détonation de plusieurs milliers de sermens. J'entrer je vois tous les auditeurs debout, tous J'air faribond, tous le bras droit étendu : Allons, jurez l'allons, jurez l'encore l'encore l'que je voie toutes les mains, que j'entende toutes les bouches sel Celui qui metait en mogrement cet auditoire n'était pas un Cicéron, un Démosthène tonnant, fulminant à cétait un orateur cent fois plus fougueux, cent fois plus violent : c'était un prédicateur de la ligue se.

Je partis de Paris.

Lorsque j'arrivai à Moret, j'entrai sans difficulté,

car la garde, laissant les portes ouvertes, avait quitte son poste pour aller au sermon 89.

Mais à Montereau je ne pus entrer ; le capitaine avait fait termer les portes pendant le sermon, et lui-même, avec une épée à deux mains, se tenait au pied de la chaire 39.

A Sens, où j'arrivat l'après-soupé, je trouvai aux fenêtres toute une rue disputant avec injures, sur un point de controverse <sup>40</sup> dont il avait été parlé dans une homélie du jour.

A Saint-Fargeau on disputait aussi, et la c'étaient des soldats blessés et leur chirurgien 41.

## Les milices de la Ligue.

Toutes ces diverses prédications tendaient à enflammer et avaient enflammé les amess le feu de la guerre avait pris Jusqu'aux bannières des confréries, jusqu'aux capuchons des moines.

Mon Dieu! m'étais-je dit plusieurs fois, les belles compagnies de moines que celles de Paris 42! l'en vis de plus belles dans la Champagne et de plus belles dans la Bourgogne. A Dijon surtout, une superbe compagnie de jacobias qui faisaient l'exercice sur la place Morimont 13 m'étonna. Le père prieur, rougeaud de bonne mine, tenant une demipique à la main, commandait. Portez la pique droite oi frois temps! Pique haulte! Pique basse! Plantes

la pique! Traînez la pique 4! Il n'y avait pas un manchot, pas un maladroit ; c'était comme au réfectoire.

Dans presque toutes les villes, les jésuites qui vont, comme on sait, toujours écoutant, faisaient le met 4

Quand je fus à Châlons, je rencentrai un grand écolier la hache à la main, il me dit qu'il quittait sa compagnie d'écoliers armés<sup>40</sup>, qu'il voulait se faire cordelier pour entrer dons la compagnie des cordeliers sapeurs, du régiment de cleres réguliers levée dans le bailliage <sup>40</sup>; il me dif que ce régiment de vier dans le bailliage <sup>40</sup>; il me dif que ce régiment devait être commandé par un évêque à qu'il le roi avait, camme à celui d'Amiens, permis, par lettres de quehet, de porter la barbe longue <sup>40</sup>; Nous allons, ajouta-t-il, démolir La Rochelle, et avec les pierces lapider les huguenots de Montauban et de Nimes.

### Le fanatisme de la Ligue.

Yous, habitant de la pacifique Espagne, vons ue pouvez vous faire une idée de ce que devint alors potre melheureuse France.

Un jour je passais par Clermont; je m'étaisprudemment arrêté au faubourg Saint-Allyre, où coule un petit ruisseau dont les ceux endufaent d'un sédiment lapidifique d'es conés, les froits, les branches d'arbre; tous les corps qu'on y plonge; Je vis fort! criaitle peuple à l'un d'eux; fort! frapper fort! comme sur un hérétique,

Je payai l'aubergiste avec un écu un peu vieux qu'ne lui parut pas assez marqué. Je lui en donnai un autre tout neuf: Bon celui-la! me dit-il; je voudrais en avoir plein la peau d'un religionnaire ??.

Au faubourg de Clermont il en était comme à la ville, et à la ville de Clermont il en était comme dans toutes les autres villes.

Yous croyez, je croyais aussi que le fanatisme était monté a son plus haut degré, cependant bientot après il monta à un degré plus haut encore.

#### La mort du duc de Guise.

Henri III vonjut d'abord se jouer avec la ligue naissante. Il la caressa sé, la beroas elle grandit, s'incorpora tous les citats so, occupa toute la France so, et Henri en fit épot vaite. Il essaya tandid de lini arracher sa massic sé, tautoi de l'embrasser pour l'étouffeest. La ligue ne cessa de l'injurier, de l'outrager, on de se rire de luis. A la fin cependant la brebis se fit loup et le mangea.

Le chef de la ligne, attiré au château de Blois par Henri III, y fut poignarde 4.

A l'instant même, la nouvelle de ectte mont retentit aux Pyrénées et an Rhin. Je me drouvais à Toulouse, on le peuple devint farieux. Tout le monde copiait, recopiait, apprenait, récitait l'appel à la vengeance que vous allez entendre.

### Le glas du duc de Guise.

Aux cloches aux armest aux oloches aux armest.

Nous sommes perdus; nous sommes damnés, nous sommes hérétiques, nous sommes hérétiques, nous sommes luguenots, nous sommes excommunités. Ils l'ont tué-le protecteur de l'église; aux cloches aux armes!

aux cloches l aux armes!

L'homme fort se confiant dans sa force s'est un moment dévêtu de son armure : ses chnemis ont accours. Ils l'ont tué le protecteur de l'église : aux cloches l aux armes! aux cloches l aux armes!

e Comme une forteresse il a été entouré d'hommes armés; et, pour couper le fil de ses jours, il a fallu le tranchant de cent giaires. Ils l'ont sue le protecteur de l'église; aux cloches! aux armes ! aux cloches! aux armes!

« La terre a tressailli de sa chute ; la Loire a remonté vers sa source ; et Blois, cette ville impie ; ne s'est pas émue. Ils l'ont tué le protecteur de l'église ; aux cloches ! aux armés ! aux cloches haux armés !

. Un tyran cruel et fonrhe porte encore le sceptre d'une main téjate du sang du protecteur dell'église. Ils l'opt tué le protecteur de l'église : aux cloches! aux sruies! aux cloches! Vengeance! vengeance! que les Valois perissent! que leurs ossemens et leurs ames tombent pèle-mète dans les profondeurs de l'enfer! Ils l'ont the le protecteur de l'église! aux cloches! aux armes! aux cloches! aux armes!

« Vengeance ! vengeance ! que la terre brille d'épées nues ! qu'elle boire le sang de nos ennemns !, qu'elle se rassasir de leurs cadavres ! Ils l'ont tué le protecteur de l'église : aux cloches! aux armes ! aux cloches! aux armes! ;

Après la mort du due de Guise les ligueurs ne mettent plus de bornes à leur fureur. Ne pouvant faire magiquement perir Henri III en perçant sa statue de cire<sup>50</sup>, ils le font périr en le perçant luimeme par le poignard d'un jacobig <sup>50</sup>. En province ils veulent se venger aussi sur les soldats calvinistes devenus, devant les murs de Paris, les alliés des soldats de Henri III. Partont le bruit des armes redouble.

# La paix.

Mais enfin ce long tarnage d'un demi-siècle %, pendant lequet sept tarmées blanches ou de protestains vêtus de simple étofic blanche %, et sept armées d'abord coyales ensuite ligueuses 24, couvertes de draps, de velours des couleurs les plus éclatantes 72, payées les unes et les autres avec de l'argent de vases d'église?<sup>3</sup>, s'exterminant les unes et les autres avec des canons de métal de cloche.<sup>5</sup>, avaient alternativement ou en même temps ravagé le royaume; pendant lequel huit ou nenf cent mille soldats et un si grand nombre d'hommes paisibles avaient été tués; pendant lequel plus de trois cents villages avaient été trés pendant lequel plus de trois cents villages avaient été brûlés et plus de trois cent mille maisons détruites?<sup>5</sup>, cesse, La liberté des opinions religieuses est proclamée, célébrée, chantée par des millions de booches; l'image de la ligne tyre sa robe peinte de têtes et de capachons des moines, est parloui brûlée?<sup>5</sup>! la Françe revient à la vis : toutes ses blessures sont fermées par l'épée victorieuse de Henri IV.

Maintenant, a continué mon hote en m'offrant un autre verre de vin blarc, je vais vaus dire ce' que mon épouse et moi étions devenus. Mon épouse était demeurée à Genève: Quant à moi, tantôtje sortais de France, tantôt j'y rentrais; mais lorsque les temps devinrent; pius difficiles, lorsque dans octaines provinces on forên tous ceux qui étaient suspects de calvintsme à vendre leurs blena?; Jorsque dans d'autres on rasa les misions où ils avaient fait leurs prières??, Jorsque dans celles qui touchaient à la mer on punt; comme sur mer, de trois traits de corde ceux qui ne dénongaient pas les réformés 79, je n'y rentrai plus. Je demeurat à Genève avec mon épouse; nous y vivions d'herbes; ie m'explique : Saint-François-au-Tombeau était parente de l'infirmière de son couvent qui lui avait enseigné à connaître les herbes médicinales du jardin. Moi-même j'en connaissais beaucoup aussi parles gravures de Mathiole 80 et de Fuschius 81 : nous allions en faire des paquets que nous vendionsaux apothicaires. Saint-François-au-Tombeau suivait de préférence les bords des lacs, où elle avait le plaisir de se mirer, de se voir dans le cristal des caux parler, sourire. Elle ne tarda pas à être enceinte. Bientôt je fus père d'un petit cordelier, suivi presque tous les ans d'un autre. Il en vint une petite procession de neuf, à la tête de laquelle, après tant d'années d'attente, nous retournames à Castres.

Mon père et le père de Saint-François-au-Tombeaurefusèrent de nous voir, et réaggravèrent leurs malédictions; mèisles protéstans nous accueillirent fraternellement; et, nous ayant établis dans une grande boutique d'herboriste, sur l'emplacement d'un couvent démolis<sup>2</sup>, ils eurent des ritunies, des coliques tant et plus, cherchèrent tous les moyens de faire prospèrer notre petit conimerce; ils venaient souvent nous voir, nous exhorter à persistér courageusement dans la réforme. Leur affection pour, nous ne dura malheureusement pas long-

temps; car Saint-François-au-Tombeau, au lieu de dire que sa fille ne savait pas bien le catéchisme parce qu'elle avait mauvaise mémoire, dit que c'était parce que la forme des cinquante-cinq dimanches. 30 ou cinquante-cinq chapitres. en était trop didactique, trop théologique, et pas assez historique. Aussitôt voilà tout le elergé, pisteurs, ministres, diacres, surveillans. 31, gravément scandalisé, voilà tout e t'église de Castres qui se porte bien, et voilà notre grande houtique déserte, et nous voilà obligés d'aller ailleurs.

La lettre d'un médecin de Dôle que j'avais connuautrefois nous attribit dans cette ville; mais en passant ici, nous, y avons été retenus par des protestans qui m'avaient vu à Lyon manger si gaiment les reliquaires. Vous pensez bien que Saint-Françoisaux-Tombeau ne parle plus de la mauvaise forme du catéchisme, qu'elle ne, se plaint que de la mauraise mémoire de ses enfans; aussi les protestans da Maçon sont-ils de plus en plus enchumés, et vendons-nous de mieux en mieux nos herbes.

#### LA FAMILLE CHAMPENOISE

#### Station xxxvi

Je conchai, il y a trois jours , à Chaumont ; avanthier je couchai à Vitri, et hier à Châlons. Aujourd'hui, en suivant le grand chemin de Rheims, l'ai tout à coup entendu, près d'une grande maison decampagne, crier d'un grand arbre, charge de petits garçons : Ah ! voilà messire l'archidiacre ! messire. l'archidiacre l'Aleurs voix un groupe de jeunes gens et de jeunes dames ou demoiselles est venu ; le plus. agé des jeunes gens s'est détaché; toutefois en s'approchant de moi; il s'est plusieurs fois arrêté pour mieux me regarder : enfin il n'a plus avancé. et meme il a un peu rétrogradé; mais i'ai passé si près de lui, en continuant mon chemin, qu'il s'est ern obligé de me saluer et de me dire que dans sa famille on attendait à diner l'archidiacre de Rheims, qu'il me priait d'excuser ses jeunes fils : qui étaient aux aguets, et qui s'étaient mépris. Je lui ai répondu , en lui rendant son salut et en saluant les dames, que cette méprise n'était nullement pour moi malencontreuse. Je m'étais remis en marche, quand un homme de quelque soixante.

ans; que j'avais apercu venant à grands pas derrière le groupe, m'a joint! Monsieur, m'a-t-il dit, à votre mantille bordee de rouge qui vous à fait prendre pour un archidiacre, je vois que vous êtes Espagnol; faites-moi la grace de venir remplacer l'archidiacre que nous attendions et qu'à l'heure. qu'il est nous ne pouvons plus guère attendre ; je croirai recevoir chez moi l'hospitalière Esnagne en la personne d'un de ses nobles cavaliers. Cet homme avait une figure agréable et prévenante; je me suis dit en moi-même que celui qui voulait me recevoir chez lui n'était pas un pauvre herboriste, un pauvre père de famille; cependant j'hésitais : il s'en est apercu. Aussitôt, posant sa main gauche sur le frein de ma mule et me présentant la droite pour m'aider à descendre, il a réitéré si vivement son invitation; et les Français dans ces occasions sont si aimans, si aimables, que je n'ai pu refuser plus long-temps. Je suis descendu au bord d'une prairie, où mon, hôte m'a présenté sa famille, ses fils, ses filles, ses gendres, ses belles-filles, ses petits-fils, ses petitesfilles : Je suis faché, m'a-t-il dit, que mon père ne soit pas, dans ce moment, ici, vous verriez la quatrième génération. Hélas la-t-il ajouté tristement, vous auriez pu, comme dans les maisons des villageois limousias 1, y voir aussi la cinquième; mon'. bon grand-père vivait encore il y a peu d'années.

Nous avons pris le chemin de la maison ; nous avons dine : Voulez-vous bien, m'a dit mon hôte. au lever de table, voir un peu le jardin? Lorsque nous avons eu fait plusieurs tours, il m'a donné la main, m'a amene dans une allée au milieu de laquelle plusieurs grands arbres plantés en rond formaient, par la réunion de leurs cimes, un dome de verdure; il m'a fait asseoir au pied d'une vieille croix de pierre , s'y est assis, et, après un moment de silence, après in avoir considéré plus fixement qu'auparavant, il m'a adressé la parole en ces termes : Monsieur, vous avez involontairement laisse percer votre curiosité sur ma maison ; elle vous à parti avoir l'air un peu nionastique; peut-être, en sortant d'ici, aurez-vous envie de savoir ce qui en est, de vous en informer; je vais vous en épargner la peine.

## Les Albigeois.

Je descends d'un de ces anciens albigeois qui ne furent ni convertis ni tués par Simon de Monfort, qui, laissant leur beau soleil, leur riche pays, leursterres de blé et de vin², allèrent dats les vallées des Alpes porter au milieu des neiges et des bêtes féroces leur foi, leur croyance libre?

Mes aleux et leurs compagnons, protégés par leur vie nomade, leur pauvreté, y avaient vécu

paisiblement jusqu'au regne de François I. où une foule de fugitifs, poursuivis par les bourreaux, les bûchers des inquisiteurs et des parlemens 4, vincent se jeter parmi nous. Ils furent amicalement accueillis dans nos maisons : ils se réchaussèrent à nos soyers; ils partagèrent notre pain, et ils ne cessèrent d'abord de nous témoigner leur reconnaissance; mais bientôt ils voulurent nous dogmatiser, nous, les fils aines des grandes réformations chrétiennes ; ils voulurent que, cessant d'être albigeois; nous devinssions calvinistes, et leur feu de prosélytisme s'enflammant de plus en plus, ils se rendirent entin si insupportables que nous funies obligés de les chasser au loin. Je me souviens que, j'avais huit ou dix ans, et que j'aidai avec les antres enfans de mon age à chasser les leurs qui voulaient. aussi nous convertir:

Sous les règnes suivans, les nouveaux réformés ervincent en plus grand nombre, et, ne nous distinguant pas ou ne voulant pas nous distinguer des catholiques avec lesquels nous vivions en paix, ils nous confraignirent indistinctement tous à coups de bâton<sup>8</sup>, à coups de nérfs de hœuß, de Johanots<sup>7</sup>, comme dans fous les lieux où ils étaient les plus forts, à venir au prêche <sup>6</sup>. Rien n'est plus humiliant que la contrainte; quant à moi, j'aimeraismieux recevoir de bon gré-cent coups d'étrivières

que cent écus par force. Nons différions fort peu d'opinion avec les calvinistes; mais dès ce mouent je m'éloignai d'eux; a cristlot ma prévention pour les protestans, ma prévention contre les catholisques cessèrent, et je me orus en droit de m'établir juge entre, eux. Je traversais, je retraversais la France; je ne cessais de les juger.

#### Les Calvinistes.

Renouvelée au siècle dernier par la réformation des payvres de Lyon , la réformation des Albigeois eut au XIII' siècle, pour principal objet, la réforme du haut elergé 10 qui fut assez habite pour se faireappeler le clergé, l'église, la religion; et alors les peuples de demander, contre la réforme, des inquisiteurs, des bourgeaux, des bûchers 11. La réformation des Calvinistes ou plutôt des Charryinistes, car le chef s'appelait Chauvin 12 et non Calvin .. fut de nos jours à pen près la même que celle des pauvres de Lyon, et eut à peu près le même objet 13, mais elle se manifesta au siècle des lomières, au siècle de François I. Elle eut de nombreux partisans, surtout dans les grandes écoles 14; et, à plue sieurs réprises, elle fut sur le point de s'étendre. bien davantage 45; aussi lorsque les anciens tribunaux du XIII siècle se relèvent et que les bûchers se rallument16, les nombreux calvinistes, au lieu

de se laisser tranquillement brûler, posent l'Evangile et prennent l'arquebuse.

#### La Cause.

Des que les calvinistes furent armés, aussicht les mécontens, lés 'ambitieux, les grands seignfeura, les princes, les rois, du moins le roi de Nayarre, entirerent dans leurs rangs, marchèrent à leur itte v'et de même que les catholiques avaient formé la sainte union qu'on nomma la Lique is, de même les calvinistes formèrent la confédération, qu'on nomma la Cause is.

## L'esprit de la Cause.

Et de même que l'esprit secret de la ligue n'était pas le maintien du catholicisme, de même l'esprit secret de la cause n'était pas le maintien du catrimisme. Et de. même que les chefs des ligueurs étaient secrètement divisés, qu'ils voulaient les ûns faire monter, sur le trône les Guises<sup>34</sup>, les autrés établir, une république théocratique <sup>23</sup>, de même les chefs des calvinistes étaient secrètement divisés, et ils voulaient les unsfaire monter sur le trône les Bourbôns<sup>23</sup>, les autrés établir une démocratie hondés sur la souvesanété du peuple <sup>23</sup>, ime démocratie libre de toute redevance, de tout impôt <sup>24</sup>. Les chefs, de partet d'autre, d'éstraient, ayauttônt.

de gouverner, d'avoir la puissance, les richesses, d'avoir le boiheur, n'importe le boiheur des praples : érime, le plus grand des érimes, qui, dans comonde, n'a guère été puni par notre toute, faiblejustice, qui a du alturer les enters dans l'autre.

### Les noms des partis

Au nombre des cruels moyens dont les cheis fajsaient usage étaient les noms donnes à chaque parti, Combien de fois n'ai-je pas vu les catholiques enflammer au nom de buguenots 25, de maheûtres 26; combien de fois aussi y ai-je pas vu les calvinistes qui avaient en le bon esprit de s'appeler protestans, pons agrandir feur parti du grand parti des lutheviens d'Altemagne; qu'on appelant protestans depuis qu'en 1529 ils svaient protestic contre le décret de la diète de Spire 27; s'affammier de même au nom de papistes 23, d'Idolatres 29.

### Les illusions.

J'ai passé à Lyon quelques aprices du jeune âge. Dans la rue où je demedrais, il y avoir un protestout qui laissait dans le besoin son père, pour porter exactement chaque semaine l'entier produit de son travail su trésor de l'église. qui veut qu'on son bon fils.

Pen ai connu un autre qui avait de grandes et helles filles, qui donnait l'argent de leur dot an trésor de l'église, qui vent qu'on soit bon père.

D. 10-11 (20)

Les protestaus reprochaient aux catholiques defaire sant aucun scrupple violence aux femmes et aux filles, pourvu que ce fusient les femmes et lea filles de leurs couemis 33; et plusieurs d'entre eux vendaient avec deux poids, avec le bon aux protestaus, avec le maovais aux catholiques 35.

Les profestans reprochairent aux entholiques leurs démoniques, leurs exoréistes<sup>53</sup>; ils ne se reprochaient pui leurs visionnaires, leurs convulsionnaires, leurs prophètes<sup>54</sup>.

Ils reprochaient aux catholiques leurs excommunications à cloches sonnaules, à flamheaux éteints contre terre <sup>18</sup>, ils ne se reprochaient pas leurs diffamations consistorales <sup>86</sup>.

Ce qui me faisait rire, o était l'intobrance des protestans combattant pour la tolérance, et empechant les catholiques de faire la procession s'ils n'étaient en force, s'ils n'àvaient un homme armé devant chaque porte \*7.

Ce qui m'aurait fuit rire, si la férocité pouvair jamais devenh risible, ectiat de voir les protestais échappes de la France a demi brilles se donner; à Genève les airs de vontoir aussi avoir des boschers.

Les rivalités.

Dans ous temps où la pensée et la bouche étaient

malheureusement sans cesse pleines de haines théologiques, vous auriez ca et la entendu ;

Pour faire enrager les huguenots, je veux fonder un bel hôpital 39;

Afia que les papistes le voient, je veux faire tous les jours distribuer de grands pains devant ma norte 40:

Cessons nos querelles, nos dissensions, elles font le plaisir des huguenots.

Aimons-nous, secourons-nous, les papistes le sauront.

À cause des huguenots ne chantons pas de chansons gatantes.

Point de bals, point de danses 44; soyons moins relâches que les papistes.

### Les antipathies.

Que diries rous d'ape assemblée de docteurs où, a chaque proposition, tous les docteurs, coillés, d'un bonnet à 'quatre cornes opinesaient pour, et qu tous les docteurs coillés d'un chapeau à trois cornes <sup>22</sup> opineraient contre l'ons diriez que ce sont les hannefs, les chapeaux et non les têtes qui opinent. Il en était alors de même dans les conférences des théologiens catholiques avec les théologiens protestans <sup>24</sup>. Un jour j'ai entendu un docteur catholique dire: Quali vourdés rous donc

que j'expliquesse dans le sens des huguenots es passage? Un autre jour j'ai entendu un minatre protestant dire. Ce pourrait bien être le vrai some de ce passage, mais c'est le sens des papilles 44. Les ministres protestans faisaient dans les collèges soutenir des thèses contre les dogmes des cathofiques 45, et; par antipathie contre les livres des pères qui n'estaient pas en faveur de la rébrimation, ils les attaquaient et théologiquement et granmaticalement 44.

Par antipalhie contre le culte catholique, ils mettaient à mu les murailles de feurs temples, en chassaient la peinture, la sculpture, la musique 4, les beaux-arts, si antiquement chrétiens.

Les antipathies descendaient des théologiens au peuple et devenaient plus vives.

J'aimerais mieux que mon fils épousat une juive qu'une huguenote.

J'aimerais mieux donner ma fille à un Turc qu'à un papiste 48,

Disons toujours le contraire de ce que disent les

Paisons toujours le contraire de ce que font les papistes, nous ferons toujours bien et mieux.

#### L'exaltation.

Assurément les catholiques étaient fort exaltés;

mais les protestans l'étaient bien plus : ils étaient en révolution religieuse.

Sire, die je un jour aun marchand profestant, le commerce ne va pis ; les affaires ne vont pas : manvais temps Monsieur, me répondit-il, bon temps, au contraire; excellent temps que celui où nous souffrons tous pour la religion!

Un jeune homme allait se manier à une jeune fille, depuis long-temps l'objet de ses vœux, il entend le tambour, il court se battre à vingt heues de la 48.

L'exaltation collectivé était ancore plus forte. Souvent je traversais de petites villes de deux, trois mille habitans; elles se laissient un point d'honneur de vouloir arrêter une grande armée, dussent-elles, pour prix de leur mutineire, se faire piller, saccager, massacrer, violer, brûter<sup>50</sup>.

Les psaumes, que les protestans rhantent aussi hait dans leurs maisons "t que dans leurs temples, contribuaient encorés beancour à les exalter. Ils appliquaient aux catholiques de verset et d'autres semblables.

- For ire les engloutira
  - a Tost seront consumez:
  - " Raclez seront entierement
- De ceste terre basse.

  Rux, et toule leur race 12

Un jour que je me promenais j'entendis la plaine

retentir de chants, et ce me sembla d'abord de chants de joie, d'all'eresse, le m'approchai on chantait d'un côté les vépres en latin, de l'autre les vépres en français; deux petits corps d'armée, l'un de catholiques, l'autre de protestans, étaient sisavisi un de l'autre, rangés en bataille, près d'en venir aux mains?

Un vieux calviniste rencontre deux saldats près de se battre en duel 4; Ebl mes amis, lebr dit-il, si absolument vous voulez vous battre : battez-rous plutôt contre les papistes ; du moins le bon Dieu vous en saura gré.

Alors quand un catholique, un protestant prenait l'épée, l'un et l'autre croyait prendre le glaive de la vengeance divine 55.

## La colere,

Qu'est-ne qu'un homme en colère, si ce n'est unhomme dont l'une est enivree l'angines ses excès, lorsqu'elle est enivrée devengeance, de vengeance religieuse.

Où les catholiques étalent les plus forts ils renversaient de fond en comble les nouveaux temples en charpente<sup>56</sup>, en criant: Périssent, périssent les œyvres du diable!

Où les protestans étaient les plus forts ils se portaient avec encore plus d'ardeur à la démolition des églisés, en crimi : Vive uve l'évangile vi mais comme ces autiques monuments avaient de gros mors de pierres lives par les siècles, les protestans ne pouvaient guère qu'etèler les clochers, calèver la couverture : ainsi qu'en font foi les représentations de plusieurs, villes, gravées en ce temps 38.

le concevais hien ec qu'avaient fait aux protestans les images, les statues des saints; je concevais encôrece que leur àvaient fait les reliques; mais que leur avaient fait les tombesux. Ils en brissient les sculptures; ils les ouveient, en dispersient les cendres ». Je concevais bien aussi ce que leur avaient latt les livres de théologie; mais ils brûhient findatinetement tous les livres, tous les menuscrits, tous les moumens littéraires ».

### La fureur

Toujours les ruines ont appelé les ruines; le sang a toujours appelé le sang.

Les cruautés des calboliques avaient de même appelé les crautés des protestans : j'ai vu un de leurs capitalues chargé d'au grand baudrier garni d'oreilles de moines ?

Les Saint-Barthéleniy des catholiques avaient de même appelé les Saint-Barthéleniy de protestans se. Li tandis que dans les villes on se battait d'édifice en éditie, tandis qu'on se canonnait d'un élocher à l'autre <sup>38</sup>, tandis, qi'au-dessous on s'égorgeait, on se massorrait <sup>38</sup>, taodis qu'en même temps, dans les campagnes, on se battait en grandes batailles rangées <sup>38</sup>, la voix de la patrie restait muette, et j'entendais appeler agranda cris, isi le roi d'Espagne, l'empereur; la las princes allemandas le roi d'Augletorre, auxquels on official la Champagne, la Bourgouse, la Cuyenne, et d'autres parties de la Prance. L'enfer semblait être montésar la terre.

### La liberté de conscience.

Monsieur, soulirez que je le dise, il faut que la terre caire le Rhin et les Pyéciées soit, ainsi que les hommes qui l'habitent, particulirement simée, de Dieu; car en milieu de ce grand choc d'idées et d'opinions, de cette tempète de sang, il fit apparaite une nouvelle ère de raisou et de paix, une nouvelle ce de prosperiité. Il supria un savveur la Prance, il le rempli de sa foice: Henri IV, a vu le ses pieds les fantitues, les uns morts, les autres sonnis? ; il le rempli de son capair l'henri IV a vu le se prosperiit de son capair l'henri IV a vu le revocablement donné in ilberté de consciences.

#### L'ONCLE DE MAREUIL.

#### Station 'xxxvut.

A peine ce matin j'étais levé que mon hôte est entré: Je viens au nom de toute la famille, m'at-il dit, vous prier de nous accorder encore cette journée; hier, afin de pouvoir aujourd'hui vous retenir, je ne vous fis que la moitié de mon histoire; ne voudriéz-vous donc pas en connaître la suite? J'aurais manqué de civilité et de reconnaissance si j'avais long-temps fait attendre ma réponse.

La Marne coule dans de grandes et belles prairies; mon hôte a dirigé vers ce côté notre promenade.

Vous allez maintenant apprendre, m'a-t-il dit, pourquoi, durant nos dissensions civiles, je traversais et retraversais la France. Mon père voulant 
à tout prix prolonger la vie de mon grand-père 
dont la poitrine s'affaiblissait, désira de quitter le 
climat des Alpes et d'aller fixer le séjour de sa famille dans l'intérieur de la France. Les biens de 
l'église, jusqu'a notre âge réputés inaliénables, 
avaient été en partie mis en vente par plusieurs

édits 1; mon père résolut de placer sur ces biens tout son argent comptant. Il trouvait d'ailleurs quelque plaisir à s'établir sous les toits des successeurs de ceux qui, il y a près de quatre siècles. avaient chassé les Albigéois des leurs 2. Il me dit qu'il m'avait fait une procuration et que je me disposasse à partir : Je sais bien , ajouta-t-il ; qu'il me faudra aller à la messe; mais je n'ai aucune répugnance à entrer dans le temple des catholiques ; car partout où l'homme prie ; sa bouche est toujours près de l'oreille de Dieu. J'aimeral le curé de la paroisse ; il m'aimera : les curés français en général sont bons. Les curés du xvi siècle ne sont pas d'ailleurs les curés du xIII\*, et j'ajoute que ; dans ces anciens temps, ce furent surtout les moines qui nous persécutèrent 5. Je partis,

l'avais à choisir sur tous les biens ecclésiastiques de la France; j'allai du midi au nord, de l'occident à Forient.

l'étais venu dans la Champagne; je parcourais la rive gauche de la Marne, d'Épernay à Dormans; tout à coup s'offre à moi, sur la rive droite, une montagne dont la forme singulière me frappa; elle figurait un calice couvert d'un voile sur lequel semblait brodé au milieu un heau village avec son clocher, ayant des jardins au-dessous, au-dessous des jardins de grands champs labourés, au-dessous des

des champs de grands prés verdoyans; et au-dessus ayant des vergers, an-dessus des vergers des vignes, au-dessus des vignes un bois qui les abritait et les couronnait 4. Cette harntonie de formes et de couleurs me ravissait, je ne ponvais en détacher la vue : j'appelai un batelier, je passai la rivière ; je voulus monter sur cette jolie montagne ; j'y trouvai se promenant un homme grave dont la mise annonçait, sinon la fortune, du moins l'aisance. Je in'approchai de lui et je lui demandai poliment si dans le pays il y avait des domaines ecclésiastiques à vendre ; s'il pourrait me donner quelques documens à cet égard. Il m'indiqua un ancien enclos de moines : c'est celui où vous avez couché cette nuit : il entra dans tous les détails avec une bonté qui me gagna. L'heureuse physionomie de cet homme était de celles qui continuellement vous disent : Fiez-vous à moi! fiez-vous à moi!

L'influence littéraire sur les mœurs,

Je m'y fiai, et je le priai de me permettre de me promener quelques instans avec lui. Il me fit un signe gracieux: je me rangeai à son côté. Monsteur, lui dis-je, l'enclos dont vous me parlez conviendrait à mon père et me conviendrait aussi; mais il faudrait encore que le curé de la paroisse convint à mon père, surtout qu'il me convint. Je lui parlai franchement des opinions de mon père. Ensuite venant aux miennes, je lui dis:

Vous êtes homme du monde, et sans doute vous aimez Rabelais, Montaigne? Pour moi je ne les aime plus; mais étant grand écolier au collège de Lyon, où j'étudiais sous la tutelle d'un de mes parens établi dans cette ville, j'aimai ces deux anteurs à la folie.

Rabelais me charma d'abord par sa gaîté, ensuite par ses opinions, licencieuses qui favorisaient l'indépendance de mon âge et la chaleur de mon aang; mais un jour que, la tête pleine de sa lecture, m'imaginant qu'il n'y avait qu'à demander à une femme pour obtenir, je demandai, dans son style naif, à la jeune fille de mon parent, nommé Théodosie, elle me défendit de lui parler de ma vie, et me dit de me retirer. Je crus que c'était du formulaire féminin, mais elle m'arrêta par un soulllet si franc et si ferme que mon œil droit en larmoya plus d'un an.

#### L'influence littéraire sur les opinions sociales.

Depuis, je n'eus plus la même foi aux doctrines de Rabelais, et ma foi à celles de Montaigne en fut en même temps ébranlée.

A vingt-quatre, vingt-cinq ans, je crus avoir le

droit de raisonner avec ma raison. Montaigne avait, en se jouant, gravé dans mon ame ses piquantes diatribes contre la société actuelle; je ne pouvais les effacer; je le voulais cependant, mais je me faisais violence.

Chaque siècle, me disais-je, s'est louangé, s'est moqué des siècles qui l'ont précédé, et il a été suivi par d'autres siècles qui, à leur tour, se sont louangés, se sont moqués de lui. Montaigne n'a fait que prendre les devans sur l'avenir.

Montaigne me paraissait entièrement justifié.

Mais à la longué ma raison grandissant par la réflexion, je doutai des doutes de Montaigne, et, ouvrant à côté de son livre les annales du monde, j'y vis que toutes les fois que le génie, en d'autres mots, la raison, bien attentive, bien conduite, faisait une découverte, ou, si l'on veut, tirait de la nature éternelle des choses une conséquence éternelle, c'est-à-dire juste, la raison des générations suivantes la recevait avec respect comme un principe immuable et la transmettait comme axiome, comme vérité véritée, sucrée. Je recherchai ces axiomes ; j'en trouvai partott un fort grand nombre; j'en trouvai dans toutes les parties de nos arts, de nos soiences, de nos institutions, de nos opinions, de nos doctrines. Je réconnus même que le nombre en augmentait progressivement à mesure que le genre humain s'éloignait des premiers âges. En même temps, et pour la première fois, je m'aperçus que Montaigne, cet auteur gascon, avait été surtout gascon avec son lecteur, qu'il avait affecté le pyrrhonisme sur plusieurs choses dont son livre même m'avertissait qu'il était certain.

Oui, sans doute, me dis-je, la forme du doute, appliquée à des vérités généralement et dans tous les temps reçues, est brillante, mais elle n'est ni logique ni philosophique.

Dieu a osdonné aux fruits de mûrir, à la société humaine de se perfectionner: la société humaine, depuis le commeneenent du monde, exécute est ordre à son insu; mais dans les routes souvent pënibles qu'elle est obligée de suivre, elle a besoin pour avaucer de verve, de confiance et même d'un peu d'orqueil; voilà pourquoi chaque siècle rit si haut des cloris des autres siècles, se vante si haut des cloris des autres siècles, se vante si haut des siens; voilà pourquoi il se croît à la perfection; à la maturité; se qui est vrai d'une manière relative dans les autres. Les auteurs, lorsqu'ils veulent faire les pyrrhonieus; lorsque, pour les intérêts de leur gloiré, ils viennent troubler on noble et

indispensable enthousiasme, sont donc coupables envers la société.

L'influence littéraire sur les opinions religieuses.

Je secouai encore plus vigoureusement le joug de Rabelais et de Montaigne, quand je sentis le besoin de me faire des idées fixes sur la religion. L'un riait ou voulait rire de tout, l'autre doutait ou voulait douter de tout; j'osai penser sans eux.

Je portai mes regards sur les temps écoulés jusqu'à moi. Je vis que toujours l'intelligence humaine avait déposé d'un ordonnateur.

Je vis que cet ordonnateur ne pouvait que vouloir l'ordre dans toutes les parties du vaste système de ce monde, où la société humaine occupait un si grand espace.

Je vis qu'ordre observé, ou vertu, était la même

Je vis que cet ordonnateur devait donc vouloir que nous observassions l'ordre, que nous fussions vertueux.

Je vis qu'il nous avait donné tous les moyens de l'être, en mettant dans notre ame le sentiment de l'ordre, du désordre, de la vertu, du vice, le sentiment moral<sup>6</sup>; Je vis que de la perpétuité de l'ordre nécessairement voulue par cet ordonnateur, nécessairement tout-puissant, dérivait sa justice, et de sa justice la rémunération des bonnes actions, la punition des mauvaises.

Je vis que la rémunération des bonnes actions, la punition des mauvaises n'ayant pas toujours lieu dans ce monde, il devait y en avoir un autre.

Je vis clairement une porte à l'extrémité de cette vie.

Ni Rabelais, ni Montaigne ne pouvaient briser la chaîne qui m'y conduisait, parce que le premier chaînon tenait à un fait éternel, aux rapports des êtres doués du libre arbitre, agissant les uns sur les autres, à l'ordre moral, à l'ordre.

Je fus forcé de me faire cette croyance.

## L'Évangile.

Aussitôt je m'interrogeai dans mon cœur sur ces rapports des êtres doués du libre arbitre, agissant les uns sur les autres, je m'interrogeai en nême temps sur leurs devoirs entre eux; et multipliant mes demandes, mes réponses, il en résulta un code d'ordre moral, d'ordre universel, de vertu morale, de vertu universelle qui me rappela toutes les lignes de l'Évangile. Ce fut là une des mille preuves

de sa céleste origine que ma raison émanée de celle de Dieu, faite sur le type de celle de Dieu, fut obligée de reconnaître. Alors je m'attachai plus fortement que jamais à ce livre que m'apportaient intact, sans altération, les générations passées dont la première l'avait reçu de la raison divine, parlant dans la bouche de Jésus-Christ son divin auteur. Alors mon respect pour ce livre qui avait promis le bonheur du ciel, qui l'avait commence sur la terre, qui avait réformé, changé, reconstitué le monde, qui avait eu pour ses plus violens ennemis les autres livres de morale, parce qu'ils ne peuvent soutenir la comparaison, surtout parce que seul il s'appuie sur le livre le plus antique, augmenta, Mon respect augmenta encore par cette pensée: que depuis que la découverte de l'imprimerie avait rendu l'esprit humain tout géométrique, il était l'unique livre de dogme qui à l'avenir pût être à l'usage des hommes. Et je repris dans mes mains l'Évangile, en me disant que si j'avais été plus expérimenté, plus instruit, plus intelligent, il n'en serait jamais sorti.

Monsieur, me dit l'homme que je venais de rencontrer, ou l'homme de la montagne, en vous entendant je suis convaincu autant que jemais que le plus ou moins profond sentiment de la divinité, la foi religieuse, prise dans sa belle acception, se mesure à la capacité de la raison de chacun.

### La doctrine de l'Évangile.

Et à cet égard, laissez-moi vous dire qu'il est étennant que vous vous soyez arrêté à moitié chemin. Yous croyez à Jésus-Christ, à l'Évangile, et voilà tout ; mais jusque-là vous n'êtes encore dans aucune société de chrétiens, dans aucune communion, dans aucune église; car lorsqu'on est dans une société religieuse, une communion religieuse, une église, ce n'est pas tout que d'être religieux; il faut être religieux comme les autres; ce n'est pas tout que de croire à l'origine du livre de la loi, au livre de la loi, il faut encore croire à l'explication qu'en a donnée la société, la communion; il faut croire à la doctrine de l'Église; or l'explication qu'en a donnée la société, la confmunion du grand nombre, c'est-à-dire la doctrine des catholiques, doit être naturellement préférée à l'explication qu'en a donnée la société, la communion du petit nombre, c'est-à-dire à la doctrine des dissidens. Oh! lui dis-je, c'est à examiner. Examinons, me réponditil . ie le veux bien.

## L'église protestante.

N'est-ce pas que l'église protestante, comme l'é-

glise catholique, croit à Jésus-Christ, à l'évangile? qu'elle croit, comme l'église catholique, à l'explication qu'a donnée de l'Évangile la société primitive, la communion primitive des chrétiens? qu'elle croit à la doctrine de la primitive église, mais qu'elle ne croit pas à l'explication qu'a donnée, aux siècles suivans, la société, la communion des chrétiens; quelle ne croit pas à la doctrine de l'église moderne??

## L'église catholique.

Il me semble à moi que la société, la communion du plus grand nombre, l'église catholique, l'église moderne, s'est montrée incontestablement plus conséquente aux vrais principes des sociétés, en ce qu'elle a vouln, pour tout ce qui n'était pas rigoureusement de dogme, toujours rester souveraine, toujours pouvoir expliquer, les explications précédentes, tonjours pouvoir interpréter ses doctrines; et, qu'en ce qu'elle a vouln participer aux progrès de l'esprit humain, ne pas mettre, hors de l'église la raison devenue plus éclairée, plus forte par le progrès des âges, elle s'est montrée incontestablement plus raisonnable.

La réunion des deux Églises.

Mais, continua l'homme de la montague, en al-

lant au-devant de mes objections, n'y aurait-il pas, pour la paix du monde, des movens de s'entendre. de se concilier? certes il y en aurait. Jeune homme. ajouta-t-il, si j'en juge, et je dois en juger par ce que vous m'avez dit, car je ne vous crois pas meins sincère devant les hommes que devant Dieu, vous n'êtes pas, je vous le répète, vous n'êtes pas même albigeois, vous êtes encore moins calviniste, encore moins luthérien; mais je suppose qu'en ce moment vous en représentiez leurs différentes églises, voyons ce que vous demanderiez pour qu'elles vinssent dans la nôtre reprendre la vaste place qu'elles ont laissée vide. Monsieur, lui répondis je, vous le savez bien mieux que moi. Vous voudriez, reprit-il, que nous commençassions par accorder notre foi sur les mystères, et d'abord sur celui de l'eucharistie. A cet égard, voici l'opinion d'un vieux capitaine protestant, grand controversiste qui avait sa poitrine couverte de cicatrices et son pourpoint de guerre doublé d'une thèse de théologie 8, imprimée sur satin's : Je me repens surtout, me dit-il. de m'être si long-temps disputé, battu et canonné pour la transsubstantiation, sur laquelle nous, protestans, nous nous entendons beaucoup moins que les catholiques 40 : je pense aujourd'hui que les premières églises chrétiennes nous ayant transmis certains dogmes sous le nom de mystères, il fallait

les recevoir, les croire, les adorer comme mystères dont le sens mystique ne peut être révélé à l'homme de ce monde; le grand-prètre Aaron n'entrait dans le sanctuaire que la tête voilée; les anges ne contemplent la face de Dien qu'à travers leurs ailes. N'expliquons pas les mystères et nous obéirons aux plus anciennes, aux plus antiques, aux plus anites traditions de l'église, et nous aurons, à tout jamais, écrasé les germes des plus interminables querelles<sup>11</sup>.

Ensuite l'homme de la montagne passa à la discussion de plusieurs autres points; mais enfin je l'arrêtai: Monsieur, lui dis-je, depuis que j'ai reconuu qu'il doit être dans la justice de Dieu de graduer les peines, je ne répugne pas au dogme du purgatoire, mais je ne veux pas le plat de la collecte pour les ames.

Il sourit, il continua.

Je l'arrêtai encore : Monsieur, je ne répugno pas non plus à la communion des prières; en effet pourquoi ma raison voudrait - elle briser les liens de cette belle et grande frateroité des chrètiens, priant les uns pour les autres?

Je ne répugne pas davantage, ajoutai je, à la communion des saints <sup>12</sup>, ou ayec les saints, elle lie aussi par des liens d'amour le monde visible au monde non-visible; elle établit une conmunion entre les vivans et les morts ; je pense donc qu'on

peut invoquer ces hommes parfaits qui nous ont précédés depuis tant de siècles; je peuse qu'ils peuvent prier. Dieu pour nous; mais j'entends qué de cette source pure ne découlent plus des pratiques superstitieuses, des abus qui dégradent l'église et la raison.

L'homme de la montagne m'écouts et garda le silence; il continua:

Jeviens maintenant aux sacremens<sup>15</sup> qu'on aurait pu aussi nommer les sept rites par éxcellence, les sept rites essentiels, ou simplement les sept rites. Quand il eut fini, il me dit : lesquels rejetez-vous? — Je n'en rejette aucun; seulement je veux des modifications dans l'administration de deux. Mais asseyons-nous, njoutal-je, ecci pourrait être un peu long; nous nous assimes.

D'abord je voudrais qu'on se confessat dans la position où, en ce moment, nous sommes ; accordes-moi cela, je vous accorderai qu'à part les divers sens que les catholiques et les protestans attachent aux-passages de l'Écriture 4 relatifs à la confession, l'homme, quandi il a failli, ne peut qu'être souvent ramené par les avis ou les conseils d'un ministre prudent et sage; car, dans le cours de la vie, jamais nous ne sommes plus près de nous corriger que lorsque nous venons volontairement faire la confidence, l'aveu de nos torts, à un indulgent

ami. Toutefois cette confidence, cet aveu, doit être fort sommaire, fort grave. Je lui racontai mon aventure avec Théodosie, et j'ajoutai: Si Théodosie ne m'a pas donné un soufflet, si ensuite j'ai eu des toits avec elle, je veux bien les avouer; mais je ne veux pas, sous prétexte de circonstances atténuantes; aggravantes, souiller mes paroles en même temps que les peusées de mon ami. Il y a plus, je demanderais que le nom de confesseur, nom mal fait, mal né, fût, an profit de la religion; remplacé par celui d'auditeur sacré.

Est-ce tout ce que relativement à la confession je demande? continuai-je; non certes, il s'en faut bien: Monsieur, je suis homme; j'ai, comme toutes les créatures, peur de la mort; cela doit être ainsi, c'est l'ordre de la nature : je deviens malade; mais tandis que l'espérance, sous la figure de mes ainis, de mon médecin, m'affirme que j'en réchapperai, tandis que je me l'affirme bien plus indubitablement, tout à coup le prêtre se montre, et à l'instant mon ame effrayée voit derrière lui la bière se clouer, les cloches se mettre en mouvement, les cierges s'allomer. Quelle différence y a-t-il alors entre moi et le scélérat que vient de condamner la justice? je suis dans mon lit, il est sur le pavé du prétoire. Ah! ministres de la bonté divine, prêtres! ah! ne vous le dissimulez plus! combien d'hommes que vous avez assistés qui sont sortis de la vie par le . noir et affreux tonneau de Régulus!

Je veux donc que dans aucun cas, que sous aucun prétexte, le confesseur ne sorte de l'église.

Suivant moi, celui qui abolira ce barbare usage sera le bienfaiteur des races présentes et des races futures, le bienfaiteur le plus glorieux devant Dieu; il aura fait le plus grand bien à la terre, il en aura ôté le plus grand mal.

Vous oubliez, me dit l'homme de la montagne, que ce n'est pas seulement le prêtre qui effraie le malade, que c'est encore le notaire. C'est, lui répondis-je, à la puissance ecclésiastique à retenir le prêtre, c'est à la puissance laique à retenir le notaire qu'appellent d'avides collatéraux, sur la tête desquels le ciel devrait tonner, sous les pieds desquels la terre devrait se fendre.

Mais, objectat-il encore, dans toutes les communions, dans toutes les religions, il en est de même. — Je le sais toutefois, si je demande quelle est la première vertu, la religion chrétienne ne me répondra-t-elle pas que c'est l'amour des hommes? et n'est-ce pas à elle qu'il appartient d'en donner aux autres religions l'exemple?

Il me fit plusieurs objections prises du salut éternel; je lui démontrai, et il s'en fallait bien que son bon cœur répugnât à m'entendre, que le vrai moyen de faire son salut consistait à vivre chrétienneiment, vertueusement, à ne pas attendre une absolution certaine à la dernière heure du dernier jour.

Vous rejeteriez donc aussi, me dit-il-laconfirmation? — Elle n'est pas indispensable; mais comme l'église ne veut pas perdie un seul usage, comme le clerc lève encore la chasuble du prêtre, aujourd'hui très courte 16, ainsi qu'il la levait au temps où elle égait très longue 19, j'admettrais que l'extrêmeonction fât donnée une fois en la vie, à la première confession.

Jeune homme, me dit-il avec douceur, en reprenant et en m'invitant à reprendre la promenade, ne demandez pas ces concessions aux temps présens.

Nous sommes, ajouta-t-il, presque d'accord sur la doctrine, nous le serons encore plus facilement sur le culte: ne m'avez-vous pas déjà dit que rous n'étiez pas icofoclaste? — Cela est vrai; je voudrais seulement que les idées du peuple, surtout dans les campagnes; fussent blen fixes, qu'il n'honorat pas la pièrre taillée, le bois stallé, la toile peinte 17; mais à votre tour vous raccourdirez les offices. Une pelle hênre, une grande de mi-heure suffigent car, après se temps. La ja guerre que les geneux qui

prient, et l'esprit a beaucoup de peine à ne pas être aux affaires, aux plaisirs.

Nous passerez-vous nos habits dorés? -- Oui, et même plus dorés; ce ne sont pas les habits, ce. sont les prêtres que je trouve quelquefois trop Nous voici, continua l'homme de la montagne, à la discipline de l'église; certes elle fait encore moins. partie de la religion que le culte, et toutefois elle a été une des premières causes de votre séparation 18. Je pris la parole ; Jamais, lui dis-je, les protestans ne consentiront à s'abstenir de viande pas plus qu'à se donner le fouet sur les épaules. Vous me direz peut-être aussi de demander ces concessions aux temps futurs; eh bien l'je les leur demanderai. - Vous attendrez-long-temps. - Je leur demanderai aussi de supprimer toutes les fêtes, d'en renvoyer la célébration aux dimanches. - Vous attendrez long-temps. - Je leur demanderai la suppression des dimes. - Vous attendrez long-temps. Des moines. — Vous attendrez long-temps. — Je leur demanderai le mariage des prêtres 19. -Vous attendrez encore plus long-temps, et je ne sais si jamais il sera possible, surtout si jamais il sera religieusement et même politiquement convenable de déraciner cet antique célibat sacerdotals - Et ces conditions obtenues, et cette transaction

accomplie, je me fais tout aussitôt albigeois avec les albigeois qui tous se font calvinistes, calriniste avec les calvinistes qui tous se font luthériens, énfin luthérien avec les luthériens qui tous se font catholiques.

### LA NIÈCE DE CHATILLON.

-----

Station xxxi

Mox hôte, en ne finisant pas hier son histoire, a retardé eacôre mon départ; il m'a ramené aujourd hui sur les bords de la Marne; Quel homme, ma-t-il dit, croiriez-vous, qu'était l'homme de la montague avec lequel j'avais si long-temps controversé? C'était le curé-de Maceuil, village des environs; il me l'apprit lui-mênte, l'orsque l'un et l'autre, continuant à confondre nos vœux pour la pacification des églises de France , je lui dis; Maispour ce saint œuvre, il l'audrait écarter ces théologiens lougueux, ces orgoteurs avides de déclébrité, de disputes et de dissensions; il faudrait laisser se rapprocher les bons ministres , les bons curés ; mais où les trouver les uns et les autres) où trou-smais où les trouver les uns et les autres) où trou-

ver des curés qui parlent, qui pensent comme

# Le bon cure. Je répétai il n'y en a pas! il n'y en a pas!

en élevant de plus en plus la voix : Il en y a, me répliqua-t-il en souriant, il y en a! et beaucoup, car je le suis; l'apparition de quelques troupes de protestans m'a-force à changer d'habit ; cependant, si vous achetez le bel enclos dont je vous ar parle, vous n'en serez pas moins habitant de ma paroisse Oh! dis-je a cet excellent homme dont aujourd'hui l'archeveque de Bourges, Péveque de Nantes, les curés de Saint-Eustache. de Saint-Sulpice de Paris qui ont fait entrer Henri IV dans l'église catholique 4 et qui, à sa suite, y auraient fait entrer l'église protestante si elle eut voulu le suivre, me rappellent ou les traits ou le regard, ou le son de voix; oh! vous êtes curé! Et je lui pris et lui serrai les mains. Q bon cure, je veax croire; je crois tout ce que vous crovez! ô hon cure, je serai, je suis votre paroissien; car. pour l'être, je couvrirai toutes les enchères, je donneral tout mon argent, tout mon bien; je don-

Je le salnai et m'en allai. Il m'arrêta qu'à peine Juvais fait quelques pas; et, passant amicalement son bras dans le mien, il me dit: Nous ne nous quittons pas si tôt; je rous emmene à Châtillon, chez mon frère le notaire; yous ne serez peut-être pas fâché d'avoir prolongé votre promenade.

#### La belle nièce.

Nous traversames un pays riche, bien cultivé, et bientôt nous arrivames. La maison du frère de ce bon cure était, au debors, d'une apparence assez modeste; mais, au dedans, elle était bien meublée. bien étoffée. Le bon curé me fit passer dans une salle remplie de portraits d'anciens notaires; un moment après parut leur petit-fils qui, par l'air de sa figure et par son genre d'habillement, complétait pour ainsi dire, la collection des notaires de Châtilon : Mon frère, lui dit le curé, je n'ai pas vu aujourd'bui ma nièce; où est-elle? Le notaire ouvrit une porte latérale et appela sa fille. Je crus voir en trer le printemps et toute sa fraîcheur, la pudeur et toutes ses roses. Je restai immobile, trouble; la jeune demoiselle, ayant leve les yeux sur moi, se troubla aussi : Je vois ; me dit le curé , que ma nièce vous convient, je le savais d'avance; je vois que vous lui convenez aussi; j'en étals également sur. Ensuite, s'étant récueilli un moment, il ajouta avec le ton sacramentel du prêtre : Mon ami l voilà votre épouse; ma nièce l voilà votre époux i mon

frèrel voilà votre gendre. Mon frère, je ne connais ce jeune homme que depuis quelques heures, et c'est comme si je le connaissais depuis qu'il est né; je vous réponds i tous, devant Dieu et devant les hommes, de votre bonfeur.

Je repartis; j'amenai mon père et mon grandpère; ils embrassèrent en arrivant la nièce du hon curé, et les noces furent, pour ainsi dire, faites au débotté.

#### La petite cloche

Monsieur, ai-je dit à mon hôte, je me félicite d'avoir appris votre histoire; la Champagne est un pays aux heureuses rencontres; j'y compte aussi mienne. Je n'ai pus daissé échapper cette occasion de le remercier de toutes ses politicsses: Monsieur monsieur l'm'a-t-il répondur en m'emmenant, entendez cêtte petite cloche; elle nous aventit de finir les complimens; elle sonne le diné. Nous avois pris le chemin de la maison.

#### La simplicité des repas.

Je n'ai point parlé, je veux parler de la table des riches habitans des campagnes, tels que mon hôie, avec lequel nous sommes convenus dès le premier, jour qu'il ne changerait rieu au service ordinaire.

Tous les jours le pot bouillant est place au mi-

Il est relevé par un grand plat de mouton, de veau et de lard 5.

A la fin du repas, on porte, avec le fruit, quelque fois une tarte, un gâteau; c'est tout.

Vin rouge, vin blanc, dans des verres dont le fond est garni de pinprenelle 7.

Avant mon arrivée en France, je savais qu'il y a trente ou quarante ans le plus grand des chance-liers vivait avec la même simplicité: le bouilli le matin, le rôui le soir, jamais davantage. Chez mon hôte on se moque de la continuité de l'ancien usage de chapeler le pain?, d'en ôter ce, qu'il y a de meilleur, et encore plus de l'introduction du nouvel usage de manger avec une fourchette ½. On a dit que ce ridicule usage ou cette ridicule mode de ne pas manger avec les doigts avait bien pu gagner les villes, mais qu'elle ne gagnerait pas les campagnes, qu'elle avait bien pu durer quelques années, mais qu'elle avait bien pu durer quelques années, mais qu'elle avait bien pu durer quelques années, qu'elle avait bien pu durer quelques années, que autres.

#### Les graces après le repas.

Telles on lit, dans les Heures rouges, noires, à l'asage du diocèse de Rheims<sup>44</sup>, les graces après le diné, le soupé, telles mon libre les a dités d'un bout à l'autre. Après le dernier signe de la croix, à la fin des graces, il s'est tourné vers moi et m'a fait un profond salut que je fui ai readu par un autre aussi profond. Je me suis ensuite tourné vers son épouse, elle m'a fait une grande révérence que je lui ai rendue par un profond salut; toute la famille m'a salué d'une inclination, je l'ai saluée de même 12.

#### La prière du soir.

Telle on lit, dans les Heures, la longue prière du soir, telle mon hôte l'a dite d'un bout à l'autre. Il était au milieu de la salle, élevé sur la marche d'un prie-Dieu, entouré de sa grande famille ; il me représentait les plûs antiques, les premiers prêtres. On s'est levé; c'était l'heure du conché; je me suis avancé vers mon hôte pour prendre congé de lui : Monsieur, m'a-t-il dit, nous n'avons pas récité l'o raison des voyageurs 13, parce que mon épouse es- . père que vous ne lui refuserez pas la journée de demain, comme la dernière. Aux instances de la bonne nièce, du bon curé, se sont jointes celles de la famille. Je me suis obstiné à vouloir partir au point du jour. Nous avons long-temps contesté; enfin, de politesses, d'honnêtetés, de complimens. et, si je puis parler ainsi, de guerre las, j'ai promis de demeurer jusqu'à midi, et nous avons tout juste partagé le différend.

#### LES AMENDES

#### . Station XL

It ne faut pas trop dormir quand on a une forte journée à faire; ce matin, pout in être éveillé un peu tard, je n'al pu partir de Rheims.

Vers les deux heures après midi j'étais dans ma chambre dont les fenêtres donneut sur la longue place de la Poissonnerie. Il pleuvait à verse ; j'aivu, au milieu de ceux qui tâchaient de se garantie de la pluie, ane manière d'officier de police, couvert d'un bon manteau, dépouiller de son méchant habit un pauvre diable, en lui criant : Les cinq sous les cinq sous, il me faut absolument les cinq sous d'amende! J'ai envoyé Dominique lui poèter les cinq sous, el le pauvre diable, ayant bien vite reints son tabit, a tendu pluisients fois les bras yers uno pour me reineroier.

La pluie a cessé, et bientot après voilà le soleil; mais voilà le bourreau avec son grand fouei, voilà devant lui un autre pauvre diable, dont il se mettait en devoir d'ensanglanter les épaules. Je me suisreliré. Dominique est accourt, et m'a dit que si je, voilais pay r'encore une amende ce devait être celle d'un brave homme qui, ne pouvant la payer, allait avoir le fouet. J'ai de nouveau envoyé Dominique, il a répóndu, en mon nom, de tout ce qui était 'do, et la foule s'est dispersée. Quelques momens âprès l'aubergiste est entré, amenant un homme que j'ai aussitot reconnv, et que j'ai falt assoir. Mousieue, m'a-t-il dit en me présentant un papier, jie vous porte le compte de l'amende dont vous aves la générosité de vous charger. Ly si compris le montant du fouet, pârce que, hien qu'il n'ait pas été donné, les frais en étaient déjà faits. C'est bien, lui si-je répondu, j'ai aussitot tiré ma bourse et j'ai tout acquitté.

#### La fiscalité des amendes.

Yous devez, a continué cet homme en recomptant et en emboursant mon argent, me trouver méghant, très méchant; je suis cependur box, très bon. L'ai ri sans trop me gener. Pous avez raison de tire, m'a t-il dit; mais écoutez ce que je vais vous dire.

En France, les hommes, de quelque état qu'ils scient, ne peuvent penser, parler, agir, sans qu'ils aient une amende petite ou grosse, pendue, comme on dit, au bout du nez, Les diverses lois des digreses parties de la société ont toutes la même terminaison gomminatoire? aujende! amende?! Toutes les cours baillingères, financières, lorestières, municipales, se plaisent à en prononcer; non-seulement contre les simples bourgeois, mais encore
contre les procureurs, les avoçats, les notaires, les
prêtres et autres hommes publica?, même contre les sergens exécuteurs de leurs lugemens?;
et e set qu'outre le salaire de leurs tatalons, outre,
le prix du papier, du parchemin, des bougiess,
elles ont leur vin s' ansat les livres d'amendes sontils plus gros que les plus gros livres de plainchant. Aussi les rouleaux des exécutoires forment-ils, quand ils sont déployés, comme de
gendes meutes de foin sur le parquet des grefless.
Phisiques de ces amendes sont pavées entre les.

Finiscurs de ces amendes sont payees, entre les mains des receveurs publics, d'autres sont percues par des fermiers à qui; aiusi qu'à moi, le bailen a été fait 10.

# La nécessité des amendes.

Maisvoici qui est un intenant admirable: tout aussitôt que ces rouleaux d'amende sont en recouvrement dans les différentes parties de la France, tout aussitôt dans les différentes parties de la France naissent ou renaissent l'ordre, la police, même la politesse, car il y a des amendes contre les incivils et les arrogans 4. Cela est d'yrai que lorsqu'un fermier veut se venges des babitans d'un quertier il

n'a qu'à ne pas exiger les amendes de malpropreté12, empecher les sergens de prendre l'habit de ceux qui n'ont pas d'argent et qui la doivent : dans peu de temps le quartier devient inhabitable. Il n'a qu'à ne pas exiger l'amende des insolences, ou; ce qui est pire; à ne pas exiger l'amende des querelles43, du bruit, à ne pas faire severement fouetter ceux qui doivent l'acquitter ou pécuniairement ou corporellement, à leur volonte : en peu de temps le quartier devient encore plus inhabitable; et s'il nous plaisait de faire souvent des pactisations, des remises, le peuple, voyant se multiplier au milieu de lui les délits et les méfaits, ne manquerait pas de venir crier devant pos maisons : Fermiers | fermiers! soyez mechans, très mechans; c'est-à-dire bons, très bons.

# La perfectibilité des anendes.

Vous ne savez peut-être pas, monsieur, a continue le formier, que les plus grands selgneurs sont geatilles de riches amendes<sup>16</sup>, que plusieurs présidens ont leurs pensions assignées sur les amendes<sup>16</sup>, que le parlement de Paris en déjeune<sup>16</sup>, que le parlement de Toulouse en déjeune et en dine<sup>17</sup>. En bien les plus grands seigneurs en seraient heautoup plus richement gratifiés, les présidens beaucoup iniens possionnés, tous les parlemens, toutes ves cours, toutes les justices pourraient en déjeuner, en dîner, en goûter, en souper ; treate mille honnêtes familles de fermiers, de sous-fermiers-généraux, de fermiers-généraux pourraient en vivre, la rivière de l'or des peines qui féconde les finances 18 pourrait devenir un fleuve, si les procureurs des cours seigneuriales, les procurents des cours royales. qui sont les promoteurs de ces peines pécuniaires voulzient être un peu plus fiscaux; vous entendez que je veux dire un peu plus habiles; surtout s'ils ne voulaient pas faire les équitables, soupeser les amendes, trouver trop lourdes celles de dix mille francs contre les généraux des aides qui n'ont pas le droit de porter le chaperon écarlate à la procession 10 et qui le portent ; celles de dix mille écus contre les macons qui ne sont pas autorisés à démolir les autels et qui les démolissent 20; surtout s'ils ne voulaient pas faire les compatissans, les tendres, comme si, pour être procureurs des seigneurs; procureurs du roi, ils en étaient moins procureurs; surjout si les lois criminelles, moins sanglantes et plus bursales - s'étendaient à un plus grand nombre decas, En général les hommes qu'on n'amende pas avec des amendes ne s'amendent guère, et, par la faute des législateurs, les générations restent perverses : Monsieur, lui ai-je dit, en gardant un air grave autant que je le pouvais, je ne

suis pas non plus éloigné de penser que, sous la continuelle action des amendes, le corps social, comme la pierre sous le ciseau, le métal sous la lime. put se faconner, se polir; et certes, si l'étais comme vous sous-fermier-général des amendes d'une grande ville; je me hasarderais à aller trouver les hauts personnages et je leur dirais : Vous craignez les aberrations de l'esprit public, le gout de nouvelles formes de gouvernement24: mais ordonnez donc que celui qui vantera le grand républicanisme de Genève22 ou le petit républicanisme de Chatelleraud25 paiera tant; que celui qui vantera la gueuserie des Pays-Bas24 paiera tant et tant, que celui qui vantera le despotisme du grand Turc, du dey d'Alger, paiera tant et tant. - Que d'argent! que d'or! - J'irais chez le moraliste, je lui dirais : Vons voulez réprimer les vices : punissez d'une petife amende la médisance, d'une grande amende la calomnie; yous voulez réprimer les mises indécentes: eh bien! quand yous ne demanderiez aux belles dames qu'un denier tournois pour une fraise qui ne descend pas assez bas, et un denier parisis pour un busc25 qui ne monte pas assez haut, vous feriez beaucoup pour les mœurs. - Que d'argent! que d'or !- Ensuite je m'adresserais à l'hommed'un bon sens, d'une raison droite; je lui dirais; ous voulez hannir les mauvais, les faux raisonne

mens: imposez-les à une taxe, et établissez un fermier près des classes de philosophie. - Que d'argent l que d'or ! - Enfin, si je pouvais approcher du roi, je lui parlerais ainsi: Grand prince, vous voules faire fleurir les lettres et les arts : vite ! un bon et long édit d'amendes ! et en même temps. un fermier près les cabinets des anteurs, les ateliers des peintres, les salles de musique et de danse, et bientôt dans votre royaume ni mauvais livre, ni mauvais tableau, ni faux ton, ni faux pas. - Que d'argent! que d'or! Ah! que d'argent! que d'or! disait, redisait, le sous-fermier général, en ouvrant la bouche et les mains, quand tout à coup il s'est levé de manière à me surprendre, si je n'avais entendu dans la cour un sergent, venu des halles. en toute hâte, qui l'appelait, qui ne cessait de l'appeler.

#### LE PEDESCAUX DE METZ

Station xc

It est une ville qui voulait être impériale, mais qui ne voulait pas être à l'empereur, et qui, avec une obstination historique, se battit, victorieusement coutre, lui à , c'est. Meta, où j'ai déjà passé quelques jours, ou je compte en passer quelques autres.

Ce matin je sortais de la place d'armes, j'ai été aussitot forcé d'y restrer : deux belles compagnies d'infanterie seguient vers moi; elles tenaient toute la rue; ensuite j'ai été forcé d'y rester à cause du plaisir que j'arais à les voir s'exercer. D'abord ce n'a été que les commandemens français ordinaires :

Hant l'arquebuse!

Chargez !

Prenez le pulverin!

Amorcez!

Mettez la meche au serpentin

Compassez la meche!

Soufflez la mèche et ouvrez le bassinet!

Tirez?!

Mais bientot le capitaine a montré tant d'application et d'habileté que torsqu'il s'est retiré je l'ai suiti. Il est entré, je suis entré dans une auberge; il s'est déponillé de sa pesante armire, même de son hasse-col<sup>3</sup>, de ses épaulères ou épaulettes<sup>4</sup>, et il n'a gardé que son juste-au-corps<sup>6</sup>. La table était d'essée : il à demandé un con-

La table était dressée : il a demandé un couvert ; j'en a demandé un autre. Je me suis place à côté de lui, et comme il m'avait remarqué sur la place d'armes, notre codnaissance s'est trouvée deja commencée. Après plusieurs complimens réciproques et de politicsse et de bieuveillance, je lui ai avoué avec plaisir comment j'étais enfré dans cette auberge; je lui ai aussi dit franchement quel était l'objet de mon voyage ne Francé. Je lui ai fait part de mes observations sur les troupes françaises. Il m'a demandé si j'étais homme de guerre; je lui ai répondu que je l'avais été dans ma première jeunease; je ne lui ai pas caché les raisons qui m'avaient engagé à cesser de l'être. A son tour, il m'a parlé de lui; il m'a apprès quelle était sa famille, et par quels modifs il évait pris l'état militaire.

# L'Infanterie française.

Je suis né, m'a-t-il dit, dans un village nomme Chénevières , au pied du Cantal.

Mon père n'était noble que lorsqu'il allait chasser avec les nobles ou qu'il les invitait chez lui. Hors de la, il avait des contradictions continuelles à essuyer de la part des gens de finance; on l'avait mis à la taille, et c'est ce qui l'irritait le plus J'almais beaucoup mon père, j'aimais beaucoup aussi ma sœur à qui mon père refusait les parures de son âge, parce que le peu d'argent qu'il avait était emporté par le collecteur. Je resolus d'affranchir les terres de mon père et de procurer à ma sœur les moyens de se parer aussi, bien que ses compagnes.

Javais seize ans, j'étais à la ville; où je faisais mon cours de philosophie, lorsqu'un jour devacances j'entendis le taimbour annoncer l'arrivée d'un capitaine de gens de pied qui avait commission de lever une compagnie?

Une fonle de jeunes gens allerent aussitôt lui présenter leur supplique pour être soldats. Je tremblais de ne pas être admis : Cadet, me dit le capitaine, ton air de bonné volonté me convient; je te reçois avec plaisir, car je m'imagine que bien que les engagemens ne soient que pour un mois 9; tu ne nous quitteras pas sitôt. Du reste, ajoutat-il, je te préviens, comme les autres, que dans ma compagnie on exécute rigoureusement l'ordonnance, et que chaque soldat ne peut tenir tout au plus qu'un scul domestique 10. Mon capitaine, lui répondis-je, c'est assez, si ce n'est trop pour moi ; car mon père n'est rien moins que riche. Ah! me dit-il, en jelant les yeux sur mes chausses rouges qui, vous le savez, sont du costume de la noblesse 11; tu es comme moi gentilhomme pédescaux 12, J'étais un peu embarrassé pour lui répondre. Il faut vousdire, monsieur, que dans mon pays les jeunes gens d'une ancienne ou riche bourgeoisie se disent tons

nobles à deux lieues de Jeur village; j'en étais à trois; cependant, je ne voulus pas mentir tout-à-fait; je me contentai de rice. Mon capitaine continua et me dit : Va! Duguesclin était comme nous un paivre pédescaux, et il n'en fut pas moins connetable; cadet, j'aurai soin de toi. Il me tint narole.

"Je sus, l'épée au côté, embrasser mon père et ma sœur: Avant mon départ, notre domaine sut exempté de vingt sous de taille 13.

Quand je fus arrivé au régiment 4, je tachai de bien remplir mes devoirs, de me rendre agréable à tout le monde, surtout à mon capitaine. Lorsquil soçtait, l'allais souvent causer, me promener avec lui 15; mais au retour je ne faisais pas comme plusieurs de mes camarades, je n'entrais pas dans le maison sûn 'qu'll m'invitit à diner ou bien à soupér 45; austitét que nous en étions à quelque distance, je prenais congé de lui:

La première année je fus d'abord piquier à pique simple, à pique sèche <sup>17</sup>; ensuite je fus successivement fait piquier à corselet <sup>19</sup>, arquebusier, mousquetaire <sup>19</sup>.

Le seconde année je fus fait lanspassade. Mon père lenait beaucoup à ce titre : véritablement in me dopnait rang de cavalier, car lanspassade veut dire lange cassée; et ge mot nous est venu du Plémont, où, durant nos guerres, les eavaliers démontés servaient dans l'infanterie avec ce petit grade qui les distinguait des gens de pied <sup>20</sup>.

Ma paie de simple soldat se trouva un peu haussée; mais ce que j'estimais le plus de ce premier grade, c'est que le sergent n'avait plus le droit de me frapper avec la hampe de sa hallebarde 21. Dans. les commencemens je faisais involontairement beaucoup de fautes; je ne pouvais m'accoutumer à ce genre de correction, et il m'arrivait toujours, lorsque j'étais frappé ; de regarder la poignée de mon épée. Le sergent était brave et aimait les braves : il me dit un jour, en me voyant rougir de colère, que j'apprisse que le bâton de la hallebarde n'avait. jamais déshonoré les épaules d'un homme de guerre, et cela était vrai. Il en est de même de la canne du tambour-général, car lorsque les tambours des compagnies en ont recu quelques coups 22, ils n'en portent pas moins haut la tête."

A Coutras je fus fait capora); ma paie de simple soldat était de huit sous par jour-2, elle fut portée à dix se. In me recevant, le capitaine me dit: Tu es dès ce moment un petit, lieutenant du roi; tu le représentes dans ton escouade se; ami Bataille, j'espère que tu te rendras digne de l'importance de ta charge. Monsieur, mon nom n'est pas tout-à-fait Bataille; mais je ne suis pas fâché que dans

la prononciation il soit confondu avec le mot qui plaît le plus aux militaires.

J'avançai assez rapidement de grade en grade.

A Saint Cloud, lorsque l'armée reconnut Henri IV, je fus fait fourrier. On m'averti que j'al-lais remplir des fonctions hasardeuses; je le savais. J'avais déjà vu donner le fouet à un fourrier pour n'avoir pas écrit sur la porte le nom des soldats qu'il avait logés dans la maison. Je. J'en avais vu pendré un autre pour n'avoir pas logé les soldats dans des villages où on lui avait fait des présens, pour les avoir logés dans des villages où on ne lui en avait pas fait.

A Arques je fus fait sergent. Entre autres charges le fourrier a celle des détails de la solde <sup>26</sup>. Il est à moitié financier. Le sergent n'est chargé que de l'instruction militaire<sup>29</sup>. Ce nouveau grade me plut davantage.

A Ivri on me donna une enseigne. Je puis me vanter que je ne la fis jamais porter, comme bien d'autres qui ne. la prennent qu'à mille pas de la ville et qui la rendent à leur valet lorsqu'ils en sont sortis 30. Ils sont d'autant plus inexeusables que l'enseigne étant officier a un cheval lorsque la compagnie est en route 34.

A l'entrée de Henri IV à Paris, je fus fait lieutenant<sup>32</sup>. Au siège de La Fère, j'obtins le commandement d'une bande 33 ou compagnie de gens de pied.

Au siége d'Amiens, j'obtins le commandement dedeux <sup>24</sup>, avec promesse d'être fait mestre de-camp d'un régiment <sup>25</sup> à une des premières acacices; et bien sûrement je le serai, pourvu qu'on n'impose pas à ce grade une grosse finance à moi remboursable par mon successeur <sup>16</sup>. Ensuite je ne puis monter plus haut sans sortit de l'infanterie; la charge de coronal <sup>37</sup>, ou colonel - général, lorsqu'elle n'est pas donnée à un seigneur favori, l'est toujours à un des premiers personnages del l'étal <sup>38</sup>; et nous ne sommes plus aux temps de la ligue, des troubles, des révolutions, où des hommes bien aodessous de moi, où des laquais sont devenus maréchaux de France <sup>26</sup>.

Dès que je fus enseigne, le domaine de Chénevières devint: entièrement franc d'impôtée. Qu'il m'en taçdait! et combien de fois, dans la chaleur du combat, ne m'avait-on pas entendu dire, en tirant mon arquebuse: Voilà pour la taille de Chénevières! voilà pour le champ! voilà pour la vigne! et voilà pour le pré!

Ce brave capitaine Bataille me charmait. Il était aussi bon frère que bon fils, car il tirait aussi des coups d'arquebuse pour, les parures de sa sœur, pour ses colliers, pour ses anneaux, ses bracelets. Je ne pouvais d'ailleurs me lasser de le voir : sa figure, naturellement martiale, avait été toute déchiquetée par le fer de l'ennei; il ne restait plus de place pour y appayer le bout du doigt sans toucher que cicatrice.

Je ne pouvais non plus me lasser de l'entendre.

Le premier argent que j'eus, continua-t-il, quand je fus arrivé au régiment, je le mis à un habit de guerre, galonné sur toutes les tailles 41, et je fus alors habillé comme tous les soldats de ma compagnie, une des plus belles.

Quant à l'armement que le roi donne, et qu'en grande partie les financiers donnent au roi comme pot-de-vin des aides qu'ils afferment 22, il était fort hon ît est aujourd'hui meilleur. Les Français, quelquefois les plus prompts à inventer, sont toujous les plus prompts à adopter les bonnes inventions.

Br effet, combien de temps y a-t-il qu'on a remplacé les arquebuses en épaule de mouton par-lésarquebuses droites? environ soixante aps : eh bien! il y en a presque autian que les Français en ont<sup>43</sup>. Gombien depuis qu'on se sert de mousquets? vingt ans pent-etre; eh bien! Il n'y a guère moins depuis que les Français s'en servent<sup>44</sup>. Au commencement de ce siècle les Suisses oroysient rester les seuls en possession des longues piques ; les Français les leur artachèrent à Marignan <sup>65</sup>, et depuis ils ne les out plus quittées 46. Ces diverses armes deviennent de plus en plus magnifiques, riches.

Voyez maintenant marcher au son du tambour, que nulle nation ne bat aussi bien que la nation française 4, un bataillon d'infanterie. Voyez les piquiers coissés d'un brillant easque d'acier ou de cuivre. Voyez les arquebusiers avec leurs grands chapeaux, leurs grandes chausses bouffantes, leurs bandonlières garnies d'espace en espace par les charges ou les petits étuis de cuir qui les renferment 48. Voyez les mousquetaires, tenant d'une main leur mousquet de six pieds qu'ils portent sur l'épaule, et de l'autre la fourchette ou canne à fourche, sur lequel ils appuient leur arme quand ils veulent faire feu 49. Voyez les arquebusiers avec l'ancien petit baton à feu 50, qu'ils chargent et qu'ils tirent si vite. Tous sont chaussés de bottines ; tous ont la tête ombragée de plumes éclatantes; tous ont une longue épée 51. Qui dirait maintenant que cette belle et redoutable infanterie éfait dédaignée, méprisée 52 il y a peu d'années.

Monsieur, on nomme François le le père des lettres; je le Yeux bien, quoique avant lui il y euf im grand nombre de sàvans s'on derrait plutôt le nommer le père de l'infanterie française. Avant lui, il ny avait que de misérables troupès, de france-taupins <sup>58</sup>, de france archers, tels que œux, que nous noyons encore en Bretagne <sup>54</sup>. C'est lui qui, par son ordonnance, de Saint-Germain-en-Laye, institua sept légions de gens de pied de six mille hommes chacune <sup>55</sup>.

Aux légions de François I<sup>1</sup> succèdèrent les légions de Henri II <sup>15</sup>, à celles-ei d'autres sous le nom de régimens <sup>5</sup>7.

Le hombre de nos régimens n'a jamais été et n'est-pas encore fixe. Les quatre vicux régimens, Pièmont, Champagne, Picardie et Navarre, sont seuls immusbles s'; quant aux autres qui portent le nom de leux mestre-de-camp, on les crée aujourd'hui et demain on les casse s's.

Tous les vieux régimens sont de vingt compa-

gnies, tous les autres sont de quinze.

Les compagnies sont tantôt de cent, tantôt de deux cents hommes. Suivant les gens de l'art, elles devraient être de soixante hommes en temps de paix, de deux cents en temps de guerre.

Monsieur, nous nous félicitons d'avoir à notre solde de l'infanterie suissée, dont chaque compagnie à tonjours en tête un certain nombre de soldats français pour la guider, pour la nationaliserés.

Nous nous félicitons surtout d'avoir aussi à notre solde de l'infanterie espagnole<sup>65</sup>; elle a formé notre infanterie française. Nous vous devons bien des institutions.

Nous vous devons cette nouvelle discipline qui fait qu'un géntilhomme obéit sans replique à son caporal comme a son capitaine. Quand nos officiers voient ceux de l'infanterie espagnole, hors la France, réputée la meilleure du monde 60, porter le corselet et la pique , ils ne font plus difficulté de les porter 67. Je vondrais bien que nous vous dussions plusieurs autres de vos institutions. Nos officiers, nos soldats ont des camarades, mais ils n'ont pas vos amis d'armés 68 qui multiplient chez vous les actions généreuses et les actions d'éclat. Comme vos soldats, les nôtres baisent bien la terre avant de se battre 60; mais comme les vôtres, ils n'attendent pas toujours la voix de leurs chefs pour commencer et pour cesser le combat 40. Je vous le dis, monsieur; j'en suis persuade ; il se prépare en France la même révolution militaire qui a en lieu dans votre Espagne : l'infanteric deviendra la force de l'armée . Remarquez della la fixation de sa quotité relativement à celle de la cavalerie. Sous François Ist, l'infanterie fut sur le pied de cinquante mille hommes? la cayalerie sur le pied de quinze mille 73. Il en fut de même sons Charles IX , lorsque toute la France étant en armes on compta cent trente mille fantassins et trente cinq mille cavaliers 74. La cavalerie n'était déjà alors que d'un quart des armées; aujourd'hut elle n'est que

d'un cinquième . C'est le temps qui le veut, la force de létat passe de la cavalerie, de la noblesse, si l'infanterie, au corps de la nation. Autrefois o'in ne disait pas, on dit maintenant le capitaine Colonbet . le capitaine Lacques . .

# La cavalerie française.

Une manière de serviteur à livrée, ayant deux baguettes de tambour sous le bras, a paru en ce moment à la porte de la salle; le capitaine l'a congédié d'un signe et il a continué ainsi : Dans mon village il y avait un jeune homme, nommé Fulcrand. de la Neuville, avec qui j'étais intimement lié. Il était entré dans la gendarmerie vers le temps où je m'étais engagé dans l'infanterie. Nous nous revîmes; je le trouvai un peu froid et même un peu honteux de moi. Je le laissai. Lorsque j'eus été fait sergent, il se trouva, par hasard, a la garde montante que je commandais; et tout à coup son amitié se réchauffa jusqu'à ne me laisser ni cesse ni repos que je fusse gend'arme. Il me disait que, d'après les ordonnances, mon grade de sergent me dispensait des preuves de noblesse 78. Il me disait que je serais l'égal des enseignes, des lieutenans, même des onpitaines d'infanterie qui s'estimaient fort heureux d'entrer dans les rangs des simples gend'armes 79. Il me disait que forsque je deviendrais sous officier,

officier, j'aurais et la paie de gend'arme et la paie de mon grade<sup>30</sup>.

Mon capitaine fut informé des sollicitations de Eulerand; il se contenta de me dire: Sergent, si vous nous quittez, vous ne tarderez pas à vous en repentir. Quelle que fût ma confiance dans mon chef, le nom antique, noble et militaire d'homme d'armes sonnait si hien à mon oreille que je ne pus résister à l'ensie d'aller passes quelques jours à la compagnie de mon auti-elle n'était pas éloignée de notre garnison. Je n'ai jamais vu tant d'orqueil. Je fus surtout indigné de la manière dont on parlait des troupes à pied 3: Plusieurs fois je fus tenté de me faire connaître, de demander jour et champ, et de tirer l'épée au nom de toute l'infanterie. Mais je craignais de nuire à Fulcrand. Gette seule considération me retint; je m'en retournai.

Maintenant que le temps a refroidi mon irritation, je parlerai plus impartialement.

La gendarmerie est un beau, un superbe corps. Elle se eroit toujours le rempart de la France; an siècle dernier cela était vrai; cela aujourd'hui l'est beaucoup moins; bientôt cela le sera beaucoup moins encoré.

D'abord il n'est rien de plus brillant et même, en apparence, de plus terrible que la charge d'un escadron de gend armes, tout composé de gentilshommes, nourris d'honneur et de bravoure, faconnés par les exercices de la guerre, converts des armes les plus richesses : vous ne voyez alors que choe, feu, argent et or; mais souvent les reitres, avec leur épaisse cuirasse de fer vernie, avec leur longue épée, ont l'avantage. Je sais bien qu'entre les mains de nos jeunes gend'armes la lance brille, étonne; toutefois j'ai souvent moi-même vu qu'elle n'est pas meurtrière comme la forte épée des reitresse qui ont d'ailleurs, la pistole 4, les gend'armes français l'ont bien aussi, et même la pistole à pierre pour faire feu 2, malheureussement ils la dédaignent, et rarement ils quittent la lance.

Je remarqual encore dans la gendarmerie un autre défaut notable, c'est qu'autant elle est leste un jour de bataille, autant elle est émbarrassée in jour de marche. Aux termes des ordonnances, le capitaine est tenu d'avoir seize chevaux, le lièute, naut huit chevaux, le guidon six chevaux, le marcebal-des-logis cinq chevaux, le gend'arme-trois, chevaux, l'archer deux chevaux<sup>36</sup>; c'est trop de chevaux,

Dans notre gendarmerie, vous le savez, les archers ont toujours été des jeunes gens armés à laitégère, faisant le service des gend'armes et destinés à l'être; ils ont toujours été en même temps la cavalerie légère et l'école militaire du copps; ils joutcavalerie légère et l'école militaire du copps; ils joutfoujours marché sous le guidon ou étendant en banderolle, à la différence des gend'armes qui ont toujours marché sous l'enseigne ou étendant carrés?.

On compte en France environ cent cinquante compagnies de gendarmerie, dix mille hommes d'armes s'; ce qui au siècle dernier, où chaque lance fournie était d'un homme d'armes, deux grehers, un page et deux coutilliers s', aurait supposé soixante mille hommes de cavalerie; ce qui, au milieu de ca siècle, où la lance fournie n'éfait que d'un homme d'armes et d'un archèr s', autrait supposé vingt mille hommes; ce gui au jour actuel, où le nombre des archers continuellement diminue; où in y en a guère plus s'i, ne supposerait guère que dix mille hommes.

Le riche habillement, le riche équipement de la gendarmerie fera pein e corps, je devrais dire vale faire pein: L'utilité ne balance pas la dépense. Un gendarme coûte encore parjouvingt sous 1. Le coûte un quart de plus que le chirurgier major, que le payeur de la compagnie, que le trompette, que le maréchal-férerait, que le fourrier-selliere?, que les autres officiers, pour parler comme dans la cavalerie.

Qui remplacera la gendarmerte? qui? le corps des chevau-légers, le corps des carabins, le corps des dragons. Les chevau-légers, organisés par compagnies de cinquantes de cent, de cent sinquante maîtres, commandes par des ches en même nombre que seux de la gendarmerte, obéssant comme l'infanterie à un colonel-général les , réunissent les avantages du gendarme et de l'archer. Ces cavaliers , jour riches hourgeois, sont plus modestes et content béaucoup moins que les gend armes.

Les carabins, l'estes, élégans, hardis, se font redouter per leur carabine 6 ; ce, sont les mousquetaires de la cavalerie ; ce sont aussi les anciens estradiots 7; ile vont à la découverfe, et battent l'estrade.

Les dragons sont lantot des cavaliers à pied, tantôt des fantassins à clieval. Cette nouvelle organisation, due au comte de Cossé-Brissac<sup>193</sup>, est le démicr effort du génie de la guerre.

Le ban et l'arrière ban de France.

Monsieur, ai je dit au brave capitaine, vos anciennes histoires parlent souvent du ban et arrièreban, se rassemble-f-il encore ? Oui, m'a-bil répondu, mais assez rarement. I'y ai été une fois; et quand je m'en souviens je ne puis m'empêcher de rire.

Les guerres civiles de notre temps ont tellement appauvri la noblesse qu'aujourd'hui elle ne possède garre que la moitié des liefses, et tous les jours encare elle vend ceux qu'i lui restent. Les bourgeoispair vanité, par désir d'allonger leur nom, donnent la préfèrence à ce gegre de biens. Mon pèrepossedait le lief de Petitmont, et prenait, comme les notres, le titre d'écuyer sieur de Petitmont 100. Un de nos voisins avait acheté celui de Benuval, et ne manquait pas non plus de prendre le titre d'écuyersieur de Beauval.

Tout à coup les ennemis se montrent en armes dans les provinces voisines. La trompette du ban sonne dans les villes et dans les villages 101; le hef de Petitmont devait fournir la moitié d'un archer, et celui de Beauval l'autre moitie 102, Mon père, afin de ne pas payer le droit de franc-hef100, avait fait passer la propriété du fief de Petitmont sur ma tête. Je servais à l'armée; je n'étais légalement tenu qu'à payer la moitié de l'équipement 404, suivant l'assiette faite par les commissaires 105; c'était au sieur Beauval à marcher; mais il n'en avait nulle envie. Mon père lui conseilla d'alleguer qu'il n'était pas noble : il ne voulut jamais y entendre. Il prétendait que la possession des fiefs anoblissait, ce qui était vrai autrefois, ce qui maintenant ne l'est plus, on ne l'est plus que des baronnies 106. Enfin il s'avisa de dire qu'il avait mauvaise vue; l'excuse de la mauvaise vue n'avant pas été reçue, il pratiqua si bien mon père qu'il lui fit entendre que notre province étant un pays d'infanterie <sup>107</sup>, le ban marcherait à pied <sup>108</sup>, que j'y aurais un grade aupérieur au mion; enfin il parla tant et tant que mon père m'écrivit qu'il désirerait de me voir au ban desservir les deux liefs. Les désirs de mon père étaient pour moi des ordressie demandai et j'obtins un congé.

Arrivé au lieu du rassemblement, je vis, non un bataillon de seigneurs, mais une troupe de gros valets, de gardes-chasse 160, ou de gentilshommes trop pauvres pour mettre un homme à leur place, ou pour payer cinq sous par livre du revenu de leurs fiefs 1400.

Nous fames passés en rerue par des gens de justice en robe longue, en bonnet carré <sup>11</sup>. L'un d'eux fit une longue harangue où il parla de Marathon et des Thermopyles. Un autre en it aussi une; mais il connaissait mieux son auditoire: Braves salades <sup>127</sup> dit-il; si vous n'arrêtez les ennemis, ils yont mauger vos châtaignes, vos raves; et gare les fères! Ces mots enflammèrent tous les courages.

On se mit en marche. Je n'avais jamais rieu vu de plus plaisant que ces gens de village, représentant les brillans seigneurs des anciens temps, et saus doute portant plusieurs de leurs vieilles épées ou de leurs vieilles hallebardes. Yous avec remarqué sans doute que si, comme les Anglais, tous vêtus d'habitsrouges, bordés de jame 415, nous en nous piquons pas d'une aussi rigoureise uniformité de couteur, nous sommes rependant assez uniformément habillés de bleu, de rouge 111 ; eh bien! ces bonnes gens portaient leurs habits de dimanche, de toute sorte de couleurs. Mais enfin ; tels quels, je les commandais en qualité de capitaine 119, et j'avais dans ma compagnie, comme dans toutes celles de l'infanterie; un tambour et un fifre 146.

Nous joignimes bientoi les troupes à cheval; elles étaient encore plus plaisantes à voir : grands, petits chevaux, et armes aussi inégales 11. Un vieux sénéchal qui a entendait, que la chasse du renard, nous commandait 145. Plus nous approchions du lieu où l'on dissit qu'etait l'ennemi, plus nous perdions de monde, car chacun se dissit ou boiteux, ou malade. Heureusement, les ennemis ayant disparu, on concédia le ban ; et aussitôt hommes et animaox reprirent fièrement et gaillardement le chemin de leur maison:

Le ban et arrière-ban, anciennement l'armée, déja affaibli à la fin du siècle dernier, était cependant encore alors évalué à dix mille cheraux 119; aujourd'hui, il ne l'est pas à trois mille 120, il n'est plus d'aucune utilité; il n'est que ridicule. De retour à mon régiment, je cachai avec le plus grand soin que j'y eusse servi.

#### L'artillerie.

J'ai vu le tambour reparaître; cette fois il avait sa caisse sur la hanche et ses deux baguettes en l'air : Vous ne pouvez demeurer plus long-temps, ai-je dit au capitaine. Il n'a pas répondu, il a souri; aussitôt nous nous sommes levés et nous nous sommes amicalement salués, nous penchant l'un vers l'autre, étant sur le point, ou du moins, si i'en juge par moi, avant le désir mutuel de nous embrasser. · Je croyais m'en aller seul; un homme, marchant précipitamment sur mes talons, m'a fait regarder derrière moi c'était un artilleur. Je l'ai reconnu à son pourpoint serré, à son grand collet et à son petib chapeau sans ailes 124 : Monsieur, m'a-t-il dit, ie suis un ami du capitaine Bataille; si vous désirez de voir l'arsenal, ce sera pour moi un bien grand plaisir de vous y conduire. Je lui ai répondu par une prosonde révérence. L'excellent homme que cet artilleur! il se nomme Julien; il s'est montré .. autant par son intelligence que par sa politesse, le digne ami du capitaine. Il m'a tout fait voir : il m'a parlé de tout.

Je vais joindre à ses documens ceux que j'avais déjà.

En France, il y a treize grands arsenaux. Celui de Paris est le principal 422.

La fonte du plus grand nombre de pièces d'artillerie se fait sous les hangars de cet arsenal 423 : en voici les opérations successives.

Le fondeur coupe un rondin de bois qu'il taille à pans s'il veut un canon à pans 124, qu'il arrondit s'il veut un canon rond. Il couvre ce rondin d'une couche de tuile pulvérisée; il le recouvre d'une autre couche mélangée de poil de bœuf ou de cheval, et il en buile la surface; sur cette dernière couche huilée ; il met une autre couche de tuile pulvérisée, inélangée aussi de poil; il la garnit de cercles de fer qu'il fixe par du fil d'archal; ensuite autre couche de tuile pulvérisée, assujétie par des bandes de fer longitudinales, de même fixées par du fil d'archal; enfin, autre et dernière couche de terre superposée sur les bandes. Le fondeur fait alors sécher au moyen du feu ces différentes couches, après quoi il retire le rondin de bois avec les deux premières couches y adhérentes, et il le remplace par un rondin de fer recouvert d'une croûte de cendre et de poussier dont la grosseur détermine en même temps, et le calibre du boulet, et l'épaisseur du canon. Le métal coule dans l'interstice entre le rondin de fer et la chape ou moule formé, comme on vient de le dire; de couches de terre, de cercles et de bandes; il se refroidit, lecanon est fait <sup>155</sup>. Suivant l'artilleur Julien, l'alliage métallique du canon se compose de dix parties de cuivre et d'une d'étain; suivant d'autres, ces proportions peuvent légèrement varier <sup>156</sup>.

En France, la dimension de l'artillerie a été réduite de moitié. Le canon avait, au commencement du siècle, environ vingt-quatre pieds <sup>127</sup>; il en a à peïne douza <sup>120</sup>. Le poids du boulet a été réduit des deux tiers ji l'était de cent <sup>129</sup>; il n'est plus que de trente-trois livres <sup>130</sup>. Maintenant le canon ne pèse qu'environ six mille livres; l'ouverturen'en est que de six pouces de diamètre <sup>131</sup>.

Les pièces d'artillerle moindres que le canon sont la couleuvine, la bâtarde, la moyenne, le faucon, le fauconneau 43º, Jamais je n'ai pu faire entendre à l'artilleur Julien que le décroissement devrait en être arithmétiquement régulier, par trois quarts, par moitié, par quarts par huitème et par estième; il en revenait (oujours à ses cartons figurant des cèrcles de décroissemens irréguliers 43%.

Je viens de dire de quelle manière on fait en France les canons; je vais dire de quelle manière on y fait la poudre.

Sur huit parties de salpètre, on met une partie de soufre, une de charbon, ou un peu plus, ou un peu moins 434; on les pulvérise, on les sasse, on les tamise, on les jette dans des auges; elles y sont mélangées par les pilons des moulins, et cette composition, arrosée de vinaigre, séchée, passée à travers des cribles, divisée en petits grains, é est alors de la poudre, de la poudre française <sup>585</sup>, différenciée en trois sortes: en poudre à canon où poudre grossegrenue, en poudre à arquebuse on poudre menuegrenue, en poudre d'amorce <sup>586</sup>.

J'ai voulu connaître aussi la manière dont en France on faisait les élémens de la poudre : Comment faites-vous le salpêtre, ai-je demandé à l'artilleur Julien. Je ne devrais pas le savoir, m'a-t-il répondu en riant, car les villes et les villages sont tenus, suivant l'ordonnance de 1582, de nous en porter chaque année huit cent mille livres 137; et ce qui manque pour l'approvisionnement des six moulins à poudre 138, on l'achète 139. Cependant je vous dirai qu'on fait tremper dans de l'eau les terres salpêtrées, qu'on fait évaporer sur la chaudière les eaux où elles ont trempé, et que les cristaux de salpêtre restent au fond de la chaudière 140, - Et le charbon? - Pour faire le charbon, nous coupons de petits bâtons de saule, de coudrier ou de ceps de vigne; nous les brûlons dans un réchaud de fer, nous étouffons le feu. Quant au soufre, a-t-il ajouté en prévenant ma demande, nous l'achetons des marchands, nous l'épurons 141.

Je sais et je savais même ayant mon arrivée en France que la charge de poudre du canon est réglée par le poids du boulet, qu'elle est des deux tiers 142.

Le service d'un canon veut au meios quarantesept chèvaux, vingt-trois pour le trainer, et vingtquatre pour les six charrettes de ses munitious <sup>148</sup>. On emploie souvent des chevaux de louage <sup>244</sup>.

Pour manœuvrer un canon il faut trente pionniers. Pour le charger, le pointer, le tirer, il faut trois chargeurs et deux canonniers 145.

On estime qu'un canon porte, au blanc, jusqu'à huit cents pas <sup>160</sup>. J'ai été fort content de la manière leste et adroite dont les canonniers français haussent, baissent leur canon, ou par le moyen des leviers, ou par le moyen des coins ajoutés, ôtés <sup>147</sup>. J'ai été encore plus content de leur ingénieux usage du bâton de Jacob <sup>180</sup>, du quart de cercle et de l'équerre garni du fil à plomb qu'ils placent dans la bouche du canon, pour en déterminer l'inclinaison à l'instant de la visée <sup>149</sup>.

It n'y a que les canonniers allemands qui puissent disputer de science avec les canonniers francais <sup>160</sup>; il n'y a pas de canonniers au monde qui avec eux puissent disputer d'adresse.

Chargez! criait avec action a ses canonniers l'artilleur Julien.

Le sachet!

Le fourrage 151

Refoulez!

Pointez!

Haut le bras 152

Depuis qu'au lieu du chargeoir ou lanterne de cuivre emmanchée d'un bâton qui allait porter au . fond du canon la charge de poudre 153, on se sert. d'un sachet de toile enveloppant la poudre et le boulet 454, le canon, pourvu qu'il soit de temps en temps rafraîchi avec de l'ean et du vinaigre, peut tirer en batterie jusqu'à cent vingt coups par jour 155, L'invention de la charge toute prête de l'arquebuse a dû mener à l'invention de la charge toute prête du canon ou du sachet de toile que le chargeur, après avoir poussé dans le canon, déchire en y enfoncant un instrument tranchant au-dessous de la lumière 106; et l'invention du sachet de toile a du mener à celle du sachet de fer-blanc rempli de morceaux de métal ou de mitraille, mis dans le sachet du canon au lieu de boulet 157,

Je trouve cerit dans une de mes notes qu'aux batailles du siècle actuel la France n'avait en quevingt, quinze, diz, quelquefois seulement six canons <sup>158</sup>. Cependant l'artilleur Julien m'a dit qu'en cette adnée 1600 l'armée qui marchait contre le duc de Savoie trainait quarante canons à sa suite<sup>159</sup>.

Est-ce forfanterie nationale? est-ce la vérité? me suis-je demandé. L'artilleur Julien , s'apercevant de mon étonnement et peut-être de mes doutes, a offert de me faire voir les états contrôlés 160 : c'est donc probablement et très probablement la vérité. Aujourd'hui, m'a-t-il dit, on ne veut, parmille hommes, ni moins, ni plus d'un canon 161. Autrefois le boulet ne frappait qu'en renversant: aujourd'hui il frappe en tombant. Le boulet, lancé par le canon, après avoir parcouru le dixième de l'espace, tend graduellement à se rapprocher de la terre où enfin il tombe. Quelle est la cause qui affaiblit graduellement la force du boulet pendant les neuf derniers dixiemes du temps qu'il est enl'air? on l'ignore; mais on remarqué cet affaiblissement progressif, et l'on en a déduit l'invention des boulets tombans, au moyen de laquelle on dirige: sur une ville, ou une pluie de gros boulets 162 qui. l'écrasent, ou une pluie de boulets d'artifice faits avec des pots de grès, des écuelles de bois, des globes de cuivre qui l'incendient 163.

L'artilleur Julien se moque des boulets ramés 104, il se moque des batteries mouvantes, des plateformes à roues, chargées de canons 105; il se moque des orgues de mousquets et d'arquebuses que par le moyen d'une ficelle attachée aux détentes, un seul homme peut tirén 505; il ne se moque pas moins de l'invention des hottes, des charcettes, chargées de faisceaux de mousquets, d'arquebuses qui dès qu'on les touche, tirent sur ceux qui sont à l'entour.

Mais il ne se moque pos de l'invention des petards ou petites boites de métal attachées, par leur ouverture, aux portes des villes qu'ils déchirent, qu'ils mettent en éolats, ou qu'ils font sauter<sup>167</sup>. Il se moque seülement de ceux qui les appliquent aux nutrailles des villes, aux piles des ponts<sup>468</sup>.

Quant aux feux d'artifice ou compositions de poudre combinée avec le naphte, le pétrole; le soutre, l'eau-de-vie, le meroure, il fait seulement cas de la lance à feu et de la fusée. Avec l'une, dit-il, on peutporter le désordre dans les rangs des ennemis<sup>109</sup>; avec l'autre on peut incendier leurs camps <sup>200</sup>.

··· Tous les différens arsenaux de France ressortent au bailliage de l'arsenal de Parie, où sont des avocats, des procureurs, et un bailli aux appointemens de cent écus<sup>474</sup>. L'artilleur Julien m'a parlé en détail de œtte juridiction, et encore plus en détail des priviléges des officiers, dés médecins, des chirurgiens d'artillerie <sup>472</sup>: et des maîtres-canonniers des principales villes <sup>473</sup>. Les officiers nous sommàs tous réputés commensaux de la maison du roi <sup>474</sup>; sependant j'ai 'été plusieurs fois à 'la cour: jamais espendant j'ai 'été plusieurs fois à 'la cour: jamais

on ne m'a offert ni pain, ul vin, ul eau. Il est vrai, e-t-il sjouté, par manière de plaisanterie, qu'il faudrait une table plus longue que de Paris à Meta, pour inviter tous les commensaux de cette maison, ou du moins tous éeux qui en ont le titre

Il me reste à parter des grades ou de la hiérarchie de l'artilleire française. L'artilleur Julieu, est commissaire, il a au-dessus de lui les lieutenans provinciaux, les lieutenans géneraux et le graudmaître, capitaine-général de l'artilleirie <sup>578</sup>; il a audessous les canoaniers pointeurs, les cauonniers, les déchargeurs, les armurièrs, les fondeurs, les forgeurs et les ouvriers fo

Quant aux charrois de l'artillerie, la hiérarchie en est celle-ci: le capitaine-général 477, les capitaines, les conducteurs, les charretiers 478.

Le commissaire Julien m'a dit que ce sont deux grands-maîtres qui de notre ancienne artillerie ont fait notre artillerie d'aujourd'hui. L'un est le grand-maître d'Estrées; il a perfectionné la fonte, la forme des canons, et leur a donné des lumières d'acter <sup>170</sup>; il a perfectionné le maigriel. L'autre est le grand-maître de Pommercul <sup>400</sup>; il a perfectionné le tir, les manœuvres <sup>53</sup>; il a perfecționné l'emploi du matériel.

Commissaire! quel est le livre classique de votre artillerie? — La pratique manuelle de Collade 182; Commissaire I quelle est la dépense générale de l'artillerie? — Sept, huit cent mille litres 183, aujourd'hui payées par le surintendant des haances Sully, en même temps notre grand-maître, et, à mon avis, fort heureusement, car il a porté aussi dans l'artillere sa patriotique serpe avec laquelle, d'un seul coup, il a abaitut toutes les branches parasites où vivalent cinq cents faux artilleurs 183, prenant leur habit pour recevoir leur solde, le posant après l'avoir recue.

## Les places fortes:

Nous étions encore, le commissaire Julien et moi, a parler, à nous promener sur la plate-forme de là citadelle, lorsque nous en avons vu sortir un militaire que le commissaire Julien a appelé, en riant de toutes ses forces: Ingénieur l'ingénieur l'accourez, accourez donc! les Espagnols sont dans la citadelle! Le militaire a aussitôt rétrogradé et nous a joints: Ingénieur, lui a dit le commissaire Julien, vons nous obligerez également, notre ami le capitaine Bataille et moi, de faire voir à ce noble étranger les fortifications de la ville, et sans doute aussi de lui faire connaître le système français des places fortes. Cela dit, ils est dérobé à mes remercimens atec land de promptitude, qu'à peine ai-je eu le temps de lui crier que je le prisis de recevoir mes

salutations. Il me les a rendues en tournant gracieusement vers moi sa belle figure et en ne cessant de courir.

L'ingénieur un's poliment amené dans toutes les parties de la citadelle, étant ensuite montés ensemble sur la bauquette du parapet, il ma parté ainsi en abrégeant tant qu'il a pu son immense savoir :

L'enceinte de cette ville, m'a-t-il dit, en me la montrant de la main, est, comme vous le vovez. défendue par les inexpugnables fossés formés par les cours de la Moselle et de la Seille; car quoique ses remparts ne soient pas moins forts qu'autrefois où ils étaient très forts 185, ils ne valent aujourd'hui guere; et sa citadelle presque aussi vieille 186, ne vaut guère mieux, quoiqu'elle ne soit pas non plus moins forte qu'autrefois on elle étaitaussi tres forte 187. Heureusement pour notre honneur la Rochelle, le Havre, Sedan, Hesdin Mézières, Thionville 188 et grand nombre d'autres places que M. de Sully a fait ou réparer ou bâtir 189 sont autrement fortifiées. Monsieur, a-t-il ajouté. les fortifications de ces villes, comparées aux fortifications des villes du siècle dernier, offrent à l'homme de l'art des changemens progressifs qu'on peut chronologiquement classer.

Dejà, à la fin du siècle dernier, les tours aupara-

vant circulaires s'étaient insensiblement allongées en fer de lance; depuis, elles sont devenues insensiblement angulaires <sup>400</sup> et out pris le nom de bastion qui autrefois signifialt petite bastille <sup>491</sup>, petite forferesse.

C'est du bastion que sont nés auccessivement et le bastion détaché où ravelin, et le double bastion détaché ou double ravelin, et la tenaille et les redoutes <sup>193</sup>, et enfin tout le système de la fortification angulaire.

Voyons attentivement comment le bastion, cette fortification-mère, a, chez les diverses nations, di versement engendré.

A bien examiner les ensembles, la fortification italienne, laplusancienne, laplus régulière les la fortification espagnole <sup>196</sup>, la fortification hollandsise, la fortification française, la fortification de notre. Latreille <sup>195</sup>, de notre Aurélio <sup>196</sup>, offrent leurs plus notables différences dans la plus ou moins grande multiplication des bastions; dana la plus ou moins grande ouverture de leurs angles <sup>197</sup>.

Endouteriez-vous? rapprochez dânsyotre pensée les villes fortes de cés dillérentes nations; toutes out à peu prés la même figure <sup>198</sup>. Au milieu les clochers, les maisons, la ville; tout autour les nouveaux remparts ou masses de terre; taillées en talus, revêtues de pierres ou de briques, hautes de vingt-eing,

trente pieds, épaisses d'autant, couronnées de distance en distance par de petites et hautes masses de terre appelées cavaliers, interrompues de distance en distance par de grandes et basses masses de terre appelées bastions; tout autour fossé large de soixante, quatre-vingt pieds, recreusé au milieud'un autre fossé; tout autour terres du fossé jetées en dehors formant le chemin couvert, l'esplanade ou glacis; tout autour, à une plus ou moins grande distance, autres fossés, autres bastions, même plus multipliés, avec des tranchées de défense qui les lient aux sancs des bastions de la ville. Ces divers ouvrages tous fraisés, c'est-à-dire horizontalement hérissés d'un cordon de pièces de bois dont le bont taillé en pointe sort de deux ou trois pieds; tous palissades, c'est-à-dire verticalement hérissés d'un cordon de pièces de bois plus fortes, plus longues et également terminés en pointe, offrent comme un gros noyau de pierre entouré de diverses zones de terre, de bois, d'eau et de terre, hérissées d'angles, de pointes 199, ou plutôt comme une grosse tête à plusieurs effrayantes gueules, armées de plusieurs rangées de dents.

## L'administration militaire.

Maintenant que je vais passer à une autre partie de l'art, j'ai à faire ici l'histoire de la singulière aventure qui, la semaine dernière, me fit faire à Verdun une bien utile connaissance.

de passais, je crois, dans la rue de la Tour 200; Monsieur, me dit un pauvre en me montrant des parchemins enroulés, je viens de trouver ces grands parchemins; si vous voulez m'en donner deux sous, ils sont à vous. — Voilà deux sous! J'emportai ces parchemins; je les déroulai; c'étaient des revues militaires : en rentrant à l'auberge, je dis à haute, voix que le hasard venait de faire tomber entre mes mains un rouleau appartenant peut-être à un commissaire des guerres,

Il ne s'était point passé une heure qu'on frappe il ma porte; un grand heau jeune homme se présente et me dit, en mettant à la main son chapeau haut empanaché et en rejetant en arrière son petit manteau qui couvrait la brillante poignée de son épée, qu'il était le clerc du commissaire des guerres, et qu'il y avait apparence que les rerues de soidats que je venais de trouver étaient celles qu'il yenait de perdre. Je les lui remis. Il les ouvrit, et les reconnut tout de suite! Monsieur, me dit-il alors, après m'avoir montré les différens seings apposés au milieu et au bas de l'écriture 204, je voudrais bien, ne fût-ce qu'afin que vous puissiez voir combien sont importantes les pièces que vous me rendez et combien de remercimens je vous dois, que,

vous connussiez notreadministration militaire. Monsieur, lui répondis je, je voudrais bien aussi la connaître, je serais même fort content d'en avoir seulement une légère idée. Oh! oh! me dit-il avec un air de joie et de bonne volonté, rien n'est plus aisé , plus facile : demandez-moi ce que vous voudrez. Il s'assit alors sur le siègé que je lui avais présente à son arrivée, et je m'assis en même temps. Monsieur, quel est le chef de l'administration militaire? Le chef! le chef! me répondit-il en réfléchissant et en portant la main au front; le chef! nous n'en avons pas 202 Et, ajouta-t-il avec un plus grand éclat de voix, comme en se raffermissant, nous n'en avons pas besoin. Mais, tenez, continua-t-il, un peu surpris par ma première question et peutêtre en craignant une seconde, une troisième, vous pourriez m'interroger sur des points qui vous paraitraient essentiels et qui ne le seraient pas : vous pourriez aussi ne pas m'interroger sur d'autres qui ne vous paraîtraient pas essentiels et qui le seraient; je vais tout vous dire : vous saurez tout ce que vous pouvez désirer. Écoulez-moi-

En France les dépenses de la guerre sont : Ou ordinaires, comme celle de la cavalerie :

Ou extraordinaires, commo celles de l'infanterie<sup>203</sup>,

Pour les dépenses de la cavalerie, la principale

force de l'armée, il y a un împôt dont l'argent est sacré; on l'appelle le taillon de la gendarmerie; Notre siècle l'a établis?; il a établi de même, sois un antre nom, le taillon de l'infanterie 29. le taillon de la fortification 29. Le siècle où nous entrons établira sirement aussi le taillon de l'artillerie, le taillon de la marine; et alors la défense intérieure; et extérieure, le force, le repos de la l'rance saront assurés.

Chaque mois, le roi arrête de sa main l'état des compagnies de savalerie et leur soide <sup>20</sup>, Le roi n'arrête pas <sup>20</sup>, mais bien surement les rois du nouveau aiècle daigneront aussi arrêter les états des régimens d'unanterie et leur soide. Les fonds sont entre les mains d'un trésocier gé-

néral des guerres 209

Ces fonds y sont mis au moyen des mandemens que donne sur les receveurs des tailles le trésorien général des finances <sup>240</sup>, :

Dans les compagnies de cavalerie, le trésories général des guerres a un payeur<sup>244</sup>.

Dans les régimens d'infanterie il n'en est pas de même ; le trésorier fait payer par ses commis 242.

Les troupes ne recoivent leur solde qu'après la montre ou revue faite par les administrateurs militaires ou commissaires aux revues, ou commissaires des guerres dont maintenant je vais vous parler. Jusques au commencement de ce siècle les revues des corps de troupe avaient été faites par des baillis, des magistrats, des officiers domestiques de la maison du roi, des gentilshommes notables <sup>243</sup>, vers ce temps des commissaires aux revues, qu'on a appelés ensuite commissaires des guerres, furent établis en titre d'office <sup>244</sup>. Ils nous ont délégué, à aous leurs commis ou clerce, une partie de leurs fonctions <sup>245</sup>.

Au jour fixé pour la revue, le commissaire, ouson clerc, se présente devant la troupe et fait l'appel, Il crie: la selle l me voilà ; la bride l me voilà ; la croupière! me voilà ; la bonefe! l'ardillon l la hous el lepas! le trot! le galop <sup>346</sup>! Chacun se porte en avant dès qu'il entend son nom, ou son surnom.

La revue passée, le payeur de la compagnie, ou le commis du trésorier général, assis derrière une grande table, paie chacun en beaux écus, au vu de tout le monde <sup>147</sup>.

Lorsque c'est un simple régiment d'infanterie, on se contente d'une croix à la suite de chaque que s'ais s'ain contraire c'est une belle compagnie de gendarmerie, chaque gend'arme, après avoir passé deux revues, une en robe 26, une suitre sous les armes, signe le procès verbal de paiement. Monsieur, convenez-en, une compagnie de gentishonnes, une compagnie de gend'armes, aignant tous à deux ou trois croix, à deux ou trois exceptions près <sup>220</sup>, en dit plus sur le progrès de l'instruction nationale que la plus longue et la plus belle harangue de l'université.

A leur tour, les commissaires des guerres sont eux-mèmes inspectés; ils le sont par les controleurs ordinaires des guerres <sup>22</sup>, par les controleurs extraordinaires des guerres, par le controleur général des guerres <sup>22</sup> qui donne aux troupes les quartiers <sup>23</sup> dont le roi a toujours dans sa poche le livret <sup>24</sup>

Des dépenses de la guerre , vérifiées par les contrôleurs , le plus important chapitre est celui de la solde <sup>225</sup>.

Vient ensuite le chapitre des vivres, dont l'administration est régie par un commissaire général des vivres des camps et armées du roi 226, il a, entre autres officiers sous ses ordres, les cleres des vivres 227, les jeaugeurs de farinc et autres, denrées 223, les munitionnaires, les marchands dont la fourniture des pains se fuit à raison de quinze cents par voiture ou de trois cents par charge de mulet 225.

Yous remarquerez que les pains de munition sont distribués à l'infanterie<sup>250</sup>, qu'ils ne le sont jamais à la cavalerie<sup>250</sup>, qu'ils sont faits de trois quarts de froment et d'un quart de seigle, qu'ils pésent douze onces au moins, qu'on en donne deux par jour à chaque soldat 334; qu'on fui donne en outre une pinte de vin, et par semaine une mesure de vinaigre 235.

Je sais d'assez bon lieu qu'on a été sur le point d'adopter dans, les camps français le biscuit ; le pain de pierre des Turcs <sup>236</sup>, ainsi que les moulins, et les fours portatifs des Anglais <sup>235</sup>.

Le bœuf et le mouton sont la nourriture des gens de guerre 236, même des chefs, à qui il est tout au plus permis de se faire servir de la volaille 237.

Notez aussi que l'administration ne se borne pas seulement, lorsque les munitionnaires contractent avec elle, à les obliger de fournir en quantité suffisante le pain, la viande, les vivres, mais qu'elle leur fait encore souscrire L'engagement d'établir dans les camps des marchés approvisionnes de fruits, d'épicerie, d'eau-de-vie, d'étôfes, de ouir, de linge et de merceries 239, en sorte que, sans aller courir au loin, le soldat puisse facilement se proguere ces divers objets.

Notez encore que l'administration veille avec solligitude sur la santé des soldats, qu'elle donne aux corps militaires des médecins, des chirurgiens <sup>206</sup>, qu'elle les fait purger, les fait saigner comme dans les familles hourgeoises, qu'elle veille aussi avec soilcitude sur l'accomplissement de leurs devoirs religieux, qu'elle leur donne des aumoniers <sup>200</sup>. Les soldats blessés ou malades sont reçus dans les ambulances, les hôpitaux militaires 241.

Les soldats vieux vont dans les garnisons des villes mourir mortes - payes à quinze denièrs par jour 242.

Dès que le jeune clerc aux revues n'eut absolument plus rien à dire, il se leva et aussitôt sortit.

# Le Code militaire de France.

T'écrirai d'abord que le brave capitaine Bataille admire les ordonnances pénales. Il n'en excepte que celle du morioù qui; auivant lui; avilit le militaire, l'homme.

Quand un soldat, m'a-t-il dit, est condamné auxhonneurs du merien, il est d'abord obligé de se,
choisir parmi ses camarades un parrain; aussitôt le
parrain le désarme, lui place le chapeau sur la
pointe d'une pique qu'il lui donne à tenir, st le
fait mettre dans la position de quetqu'un à viui l'on
va donner le fouet sur les chausses, et véritablement le parrain le lui donne avec le bois d'une
arquebuse. On compte les coups de cette manière;
on lui demande s'il est gentilhomme; il doit répondre qu'il l'est, puisqu'il est soldat; on lui ditalors qu'un gentilhomme doit avoir tant de pages,
tant de valets, tont de chiens, tant de favoons, et

autant de faucons, autânt de coups. On lui demande combien de fours il y a à son château : s'il répond qu'il ne s'en souvient pas, on répond pour lui qu'il. y en a tanti, autant de tours, autant de coups. On lui demande ensuite quels sont les princes de la famille royale? il es noumer ou on les nomme pour lui; autant de princes, autant de coups. On passe aux maréchaux de France, aux officiers du régiment; il les nomme ou on les nomme; autant de maréchaux, autant d'officiers, autant de coups. De temps en temps le parrain sjoute;

Honneur a Dieu!

Tout pour toil

Rien pour moi!

Le tambour avait battu un ban au commencement, il en bat un autre à la fin 243.

Quant à moi, je trouve bien sévère aussi la punition ou plutôt la peine de l'estrapade que j'ai déjà vu donner plusieurs fois depuis mos arrivée en France, et qu'on donne fort souvent à Paris, sur la place de ce nom, hors la porte Saint-Jacques <sup>24,</sup> Le soldat, lié par les pieds et par les mains, est suspendu au haut d'un mat, d'où on le laisse tombér à peu de distance de terre.

Les réglemens veulent que lorsqu'un soldat a donné un souffiet à un de ses camarades il en recoive un autre de sa main; en présence de la compagnie assemblée <sup>26</sup>. Les réglemens veulent aussi que lorsqu'il a donné un dément à un autre soldat il lui en demande publiquement pardon <sup>26</sup>.

Dans certains cas, les réglemens permettent le duel pour injures graves; mais ils exigent qu'il ait lieu en public<sup>247</sup>. les réglemens punissent de la dégradation d'armès le duel qui a lieu sans autorisation<sup>248</sup>. Je n'ose ni approuver niblamer.

Soldat qui déserte est puni de mort.

Soldat qui s'enrôle dans deux bandes est puni de mort

Soldat qui fait violence à une femme est puni de mort.

Soldat qui frappe son hôte est puni de mori. La loi n'est que juste en se montant rigoureuse envers l'homme armé suquel l'homme désarmé est obligé d'ouvrir ses foyers.

Soldat qui emporte de force quelque chose à son hôte est encore puni de mort <sup>240</sup>. Le délit est moindre, la peine devrait l'être.

L'ai lu avec plaisir les nouvelles ordonnances ou Henri IV prend sous sa sauvegarde les villageois et leurs bestiaux. It y menace les soldats des peines les plus sévères 328, on croît l'entendre parler.

Les prévêts, assistés de six notables avocats du plus prochain siège, peuvent condamnér à mort sans appel 26. Quant au connétable, il suffit de son ordre: Péndez-moi célut-cil branchez-moi celut-là l'faites-moi passer cet autre par les piques! disait tout en se promenant; ou tout en récitant son chapele, le vieil Anné de Montunorency. La mémoire de cette police expéditive ne s'est pas encore perdue parmi les soldats. Dieu nous garde des pattendires de monisieur le connétable! est passé en proverbe 244.

La police des colonels-généraux à été quelquefois bien glus terrible. Au Pont de Cé, ou montre l'endroit où le colonel Strozzi fit noyer huit cents filles de joie, reatées malgré ées bans à l'armée2392 ces pauvres malheureuges imploraient la terre et le cicl.

En France, quand on dégrade au soldat, on le fait promener publiquement avec une pieche sur l'épaule 256. La pioche, instrument nouvricier et respectable, ne peut dégrader; c'est un contre-sens social que la vieille France a transmis à la France actuelle. Prançois la donna des auneaux d'or, des maques d'honneur<sup>307</sup>; il institua des prix permanens; cette conception si heureuse, si follement abandonnés; aurait peuple de héros tous les rangs de l'armée.

Le noble cour du soldat est vivençat ému aux funéralles militaires où, dans les rangs des prêtres chaniant les dernières prières des morts, les homitoides piques sont trainées sur la terre, où le drapeau, porté sur l'épaule, reste enroulé, où le tambour, porté aussi sur l'épaule<sup>286</sup>, reste muet.

#### LA CAPITALE DE LA FRANCE.

Commence and South and the Commence of the Commence and the Commence and the Commence of the C

# Station KLII.

Mz voila enfin à Paris, et depuis quelque temps. Que de questions me seront faites à mon fetour en Espagne! voyons si je pourral y répondre.

# Quelle est la grandeur de Paris?

Comparé à Madrid, à Tolède, Paris égale ces, deux tilles réunies<sup>2</sup>; et tous les jours encore, luttant contre les bornes que lui a posées la main des rois<sup>2</sup>; elle les a plusieurs fois renversées. Paris renferme environ quinze mille maisons i il est divisé en croix par la fongue rue Saint-Martin prolongée par la fongue rue Saint-Jacques, et par la longue rue Saint-Monoré prolongée par la longue rue Saint-Antoine. Paris forme donc comme quatre villes la ville des gens de cour où sont le Louvie, les Tuileries la ville des gens de guerre où sont le Louvie, les Tuileries la ville des gens de guerre où sont le château fort de la Bastille, l'Arsenal, tout rempli d'armes, le Temple, tout rempli de poudre i la ville des gens de lettres où sont les collèges de l'université; enfin la ville des gens d'eglise où sont les cordéliers, les jacobins, les chartique et le plus, grand nombre de couvens.

Tout le monde va d'abord, en arrivant, visiter, Notre-Dame; cette basilique est grande, vaste, mals un peu massive, et même, aux yeux d'un Espagnol, un peu nue.

Un des elerce-portiers, ayant remarque mon attention à fout voir, à tout examiner, se douts que j'étais étranger, et m'offrit de me moutrer les disverses curiosités de cette église; j'acceptai.

Yous saurez d'abord, me dit-il, que les fondemens sont bâtis sur pilotis.

Regardez maintenant les portes; elles sont su-

perbes; elles sont couvertes de cuir, attaché avec des ornemens et des clous de fer doré?.

Il y a dans cette église vingt-deux autels : celuici est l'autel des paresseux. On y dit, le dimanche, la dernière messe à onze heures s.

Lorsque nous enmes fait le tout de l'église, le elete portier, tout en me réconduisant, me fit sereler auprès de la principale porte, devant un très grand lit de bois, scelle an pavé, sur lequel, me dit-il, les enfans trouvés et leurs nouvrices se placent, aux jours des solennités, pour solliciter la charité publique?

Il me reconduisit jusqu'à la grande porte, où il phi congé de moi sprès m'avoir montré, avec sa fongue baguette, une à me, les nombreuses offigies des roisso qui ont gouverné la France, et qui, la, semblent maintenant se présenter su jugement des peuples.

J'avoue que j'ai passé plusieurs jours sans aller voir ni le Louvre ni les Tuileries st. J'ai. trouvé que cela ne sévait pas mai à la fierté espagnole, à la gloire de notre Bucn-rétire et de notre Escarial <sup>12</sup>.

## Quels, sont les principaux hôtels de Paris?

Dans cette ville les hôtels des princes et des

grands seigneurs paraissent être, par leurs vastes dimensions, les châteaux des rues où ils sont bâtis.

Suivant moi, l'hôtel de Carnavalet, rue de la Culture-Sainte-Catherine, élevé sur les plans de l'abhé de Clagny, décorépar les sculptures de Goujon (2), est le plus beau, le plus élégait.

L'hôtel de Cluni, rue des Mathurins, malgré les dentelles en pierre de ses portes et de ses fenetres <sup>14</sup>, ne peut lui être comparé.

I me tardait de voir le fameux hôtel d'Herquie, devant la porte duquel ce fou de Rabelais fit tant de folies divertissantes, afin d'attirer l'attention des gens du chauceller Duprat, afin d'être admis à son audience 45. Cet hôtel est sur le quai des Augustins, à côté de l'égliss de ces religieux, la rue entre l'

A peu de distance, du même côté de la ririère, est le magnifique hôtel de Nevers, pour lequel Henri III fit bâtir le Pont-Neur 19.

Je n'approchai pas sans un sentiment de respect de l'hôtel de Clisson ou de la Miséricorde ; rue du Chaume; il ny a pas encore douze ans qu'il était habité par le duc de Guise <sup>15</sup>;

Ma pensée fut de meme profondément suisie en approchant de l'hôtel qu'habita une femme d'un grand caractère qui remua aussi le monde, qui alguisa pendant plusieurs années, et sans force de l'armée, il y a un împôt dont l'argent est sacré; on l'appelle le taillon de la gendarmerie, Notre siècle l'a établis<sup>29</sup>; il a établi de même, sous un autre nom, le taillon de l'infanterie <sup>298</sup>. le taillon de la fortification <sup>298</sup>. Le siècle où nous entrons établira sûrement aussi le taillon de l'artillerie, le taillon de la marine; et alors la défense intérieure; et extérieure, la force, le repos de la France seront assurés.

Chaque mois, le roi arrête de sa main l'état des compignies de cavalerie et leur solde ½ Le roi n'arr fête pas 60 mais bien surement les rois du nouveau siècle daigneront aussi arrêter les états des régimens d'infanterie et leur solde.

Les fonds sont entre les mains d'un trésorier général des guerres <sup>209</sup>.

Ces fonds y sont mis au moyen des mandemens que donne sur les receveurs des tailles le trésorier, général des finances \*10.

Dans les compagnies de cavalerie, le trésoriet général des guerres a un payeur<sup>214</sup>.

Dans les régimens d'infanterie il n'en est pas de

même; le trésorier fait payer par ses cominis 242. Les troupes ne reçoivent leur solde qu'après la

Les troupes ne reçoivent teur soide qu'après la montre ou revue faite par les administrateurs militaires ou commissaires aux revues, ou commissaires des guerres dont maintenant je vais vous parler. Jusques au commencement de ce siècle les revues des corps de troupe avaient été faites par des baillis, des magistrats, des officiers domestiques de la maison du roi, des gentilahommes notables <sup>343</sup> vers ce temps des commissaires dux revues, qu'on a applelés ensuite commissaires des guerres, furent établis en titre d'office <sup>344</sup>. Ils nous ont délégué, à aous leurs commis ou cleres, une partie de leurs fonctions <sup>345</sup>.

Au jour fixé pour la revue, le commissaire, ouson clerc, se présente devant la troupe et fait l'appel, il crie: la selle l me voilà; la bride l me voilà; la c croupière l me voilà; la boucfe! l'ardillon l la hous el le pas, le trot l le galop 344 Chacun se porte en avant dès qu'il entend son nom, ou son surnom.

La revue passée, le payeur de la compagnie, on le commis du trésorier général, assis defrière une grande table, paie chacun en beaux écus, au vu de tout le monde <sup>245</sup>.

Lorsque c'est un simple régiment d'infanterie, on se contente d'une croix à la suite de chaque nom 250 : mais si àu contraire c'est une belle compagnie de gendarmerie, chaque gend'arme, après avoir passé deux revues, une en robe. 150, que suire sous les armes, signe le procès-srebal de paiement. Monsieur, convenez en, une compagnie de gentile hommes, une compagnie de gend'armes, aiguant



tous à deux ou trois croix, à deux ou trois exceptions près <sup>220</sup>, en dit plus sur le progrès de l'instruction nationale que la plus longue et la plus belle harangue de l'université.

A leur tour, les commissaires des guerres sont eux-mèmes inspectés ; ils le sont par les contrôleurs ordinaires des guerres <sup>222</sup>, par les contrôleurs extraordinaires des guerres, par le contrôleur général des guerres <sup>222</sup> qui donné auxtroupes les quartiers <sup>223</sup> dont le roi a toujours dans sa poche le livret <sup>224</sup>.

Des dépenses de la guerre, vérifiées par les conirôleurs, le plus important chapitre est celui de la solde <sup>225</sup>.

Vient ensuite le chapitre des vivres, dont l'administration est régie par un commissaire général des vivres des camps et armées du roi 226; il a, entre autres officiers sous ses ordres, les clercs des vivres 227, les jeaugeurs de farine et autres denrées 223, les munitionnaires, les marchands dont la fourniture des pains se fait à raison de quinze cents par voiture ou de trois cents par charge de mulet 248.

Vous remarquerez que les pains de munition sont distribués à l'infanterie<sup>250</sup>, qu'ils ne le sont jamais à la cavalerie<sup>253</sup>, qu'ils sont faits de trois quarts de froment et d'un quart de seigle, qu'ils pésent douce onces au moins, qu'on en donne deux par jour à chaque soldat 352; qu'on lui donne en outre une pinte de vin, et par semaine une mesure de vinaigre 255.

Je sais d'assez bon lieu qu'on a été sur le point d'adopter dans, les camps français le biscuit; le pain de pierre des Turcs<sup>234</sup>, ainsi que les moulins, et les fours portatifs des Anglais<sup>235</sup>.

Le bœuf et le mouton sont la nourriture des gens de guerre 236, même des chefs, à qui il est tout au plus permis de se faire servir de la volaille 337.

Notez aussi que l'adinioistration ne se horne pas seulement, lorsque les munitionnaires contractent avec elle, à les obliger de fournir en quantité suffisante le pain, la viande, les vivres, mais qu'elle leur fait encore souscrire l'engagement d'établit dans les camps des marchés approvisionnés de fruits, d'épicerie, d'eau-de-vie, d'étoffes, de cuir, de linge et de merceries 23, en sorte que, sans aller courir au loin, le soldat puisse facilement se proguerer ces divers objets.

Notez encore que l'administration veille avec sollicitude sur la santé des soldats, qu'elle donne aux corps militaires des médecins, des chiengieus san qu'elle les fait purger, les fait saigner comme dans tes familles bourgeoises, qu'elle veille aussi avec sollisitude sur l'accomplissement de leurs devoirs religieux, qu'elle leur donne des aumoniers san Les soldats blessés ou malades sont reçus dans les ambulances, les bôpitaux militaires 244.

Les soldats vieux vont dans les garnisons des villes mogrir mortes - payes à quinze deniers par jour 244.

Dès que le jeune cierc aux revues n'eut absolument plus rien à dire, il se leva et aussitôt sortit.

### Le Code militaire de France.

l'écrirai d'abord que le brave capitaine Bataille admire les ordonnances pénales. Il n'en excepte que celle du morron qui, suivant lui, avilit le militaire, l'homme.

Quand un soldat, m'a-t-il dit, est condamné aux Aonacurs du moriot, il est d'abord obligé de sé choisir parmi ses camarades un parrain; aussitôl le parrain le désarme, lui place le chapeau sur la pointe d'une pique qu'il lui donne à tenir, et le fait mettre dans la position de quelqu'un à qui l'on la donne; le fouet sur les chausses, et véritablement le parrain le lui donne arec le bois d'une rquebuse. On compte les coups de cette manière: on lui demande s'il est gentilhomme; fi doit répondre, qu'il l'est, puisqu'il est soldat; on lui dit alors qu'un gentilhomme doit avoir tant de pages, tant de valets, tant de chiens, tant de faucons, et sutant de pages, autant de chiens, tant de faucons, et

autant de faucons, autant de coups. On lui demande combien de tours il y a à son châtean : s'il répond qu'il ne s'en souvient pas, on répond pour fui qu'il. y en a tant; autant de tours, autant de coups. On lui demande ensuite quels sont les princes de la famille royale? il les nomme ou on les nomme pour lui; autant de princes, autant de coups. On passe aux maréchaux de France, aux officiers du régiment; il les nomme ou on les nomme; autant de maréchaux, autant d'officiers, autant de coups. De temps en temps le parrain ajoute:

Honneur à Dieu!
Service au roi!
Tout pour toi!

Rien pour moi!

Le tambour avait battu un ban au commencement, il en bat un autre à la fin 243.

Quant à moi, je trouve bien évère aussi la punition ou plutôt la peine de l'estrapade que j'ai déjà vu donner plusieurs fois depuis mon priviée en France, et qu'on donne fort souvent à Paris, sur la place de ce nom, hors la porte Saint-Jacques su, Le soldat, lié par les pieds et par les mains, est surpendu au haut d'un mât, d'où on le laisse tombée à peu de distance de terre.

Les réglemens veulent que lorsqu'un soldat a donné un soufflet à un de ses camarades il en recoive un autre de sa main, en présence de la compagnie assemblée 245. Les réglemens veulent aussi, que lorsqu'il a donné un démenti à un autre soldat il lui en demande publiquement pardon 246.

Dans certains cas, les réglemens permettent le duel pour injures graves, mais ils exigent qu'il ait lieu en public 47 : les réglemens punissent de la dégradation d'armés le, duel qu'i a lieu sans autorisation 248. Je n'ose ni approuver niblamer.

Soldat qui déserte est puni de mort.

Soldat qui s'enrôle dans deux bandes est puni de mort.

Soldat qui fait violence à une femme est puni de morf.

Soldat qui frappe. son hôte est puni de mori. La loi n'est que juste en se montrant rigoureuse envers l'homme armé auquel l'homme désarmé est obligé d'ouvrir ses foyers.

Soldat qui emporie de force quelque chose à son hôte est encore puni de mort <sup>240</sup>. Le délit est moindre, la peine devrait l'être.

Le bon Louis XII portait dans son cour la paix et la sûreté des chaumières, il voulut que les troupes ne fussent logées que dans les villes closes 30. Comment son ordonnance est-elle tombée en désuétude 353. J'ai lu avec plaisir les nouvelles ordonnances on Henri IV prend sous sa sauvegarde les villageois et leurs bestiaux. It y menace les soldats des peines les plus sévères 355, on croit l'entendre parler.

Les prévots, assistés de six notables avocats du plus prochain siège, peuvent condamner à mort sans appel 35. Quant au conétable, il suffit de son ordre: Pendez-moi celui-cil branchez-moi più celui-cel anti-più più più più più sait tout en se promenant, ou tout en récitant son chapelet, le vieil Anne de Montmorency. La memoire de cette police expéditire ne s'est pas encore perdue parmi les soldats, Dieu neus garde des patendires de monsieur le connétable l'est passé en proverbe 364.

La police des colonels-généraux à été quelquefois bien plus terrible. Au Pont de Cé, on montre l'endroit où le colonel Strozzi fit noyer buit cents filles de joie, reatées malgré ses bans à l'armée-25°, ces pauyres malheureuses imploraient la terre et le cicl.

En France, quand on dégrade ou soldat, on le fait promener publiquement avec une pieche sur l'épaule 200. La pioche, instrument nourricire et respectable, ne peut dégrader; c'est un contre-seus social que la vieille France a transmis à la France actuelle.

François I' donna des anneaux d'or, des marques d'honneur 357; il institua des prix permanens; cette conception si heureuse, si follement abandonnée aurait peuplé de héros tous les rangs de office Laboration and

Le noble cœur du soldat est vivement ému aux funérailles militaires où , dans les rangs des prêtres chantant les dernières prières des morts, les homicides piques sont trainées sur la terre, où le drapeau, porté sur l'épaule, reste enroule, où le tambour, porte aussi sur l'epaule 258, reste muet. collect with the to the and it was a son

# mining from the mention of the property of LA CAPITALE DE LA FRANCE.

in the late of the second of the second

# Station xxII. at wat you to the world for

ME voila enfin à Paris, et depuis quelque temps. Que de questions me seront faites à mon retour en Espagne! voyons si je pourrai v répondre.

## Quelle est la grandeur de Paris?

Comparé à Madrid, à Tolède, Paris égale ces deux villes réunies ; et tous les jours encore; luttant contre les bornes que lui a posées la main des rois?; elle les a plusieurs fois renversées.

Paris renlerme environ quinze mille maisons<sup>3</sup>; Il est divisé en croix par la fonque rue Saint-Martin prolongée par la longue rue Saint-Jacques, et par la longue rue Saint-Monoré prolongée par la longue rue Saint-Antoine. Paris forme donc comme quatre villes: la ville des gens de cour ou sont le Louvre, les Tuileries; là ville des gens de guerre où sont le couvre, les Tuileries; là ville des gens de guerre où sont le château fort de la Bastille, l'Arsenal, tout rempli d'armes<sup>4</sup>, le Temple, tout rempli de poudre<sup>3</sup>; la ville des gens de lettres où sont les colléges de l'université; enfin la ville des gens d'église où sont les cordéliers, les jacobins, les chartieux et le plus, grand nombre de couvens<sup>5</sup>.

Quels sont les principaux édifices de Paris?

Tout le monde va d'abord, en arrivant, visiter. Noire-Dame; cette basilique est grande, vaste, mals un peu massive, et même, aux yeux d'un Espagnol, un peu nue.

Un des cleres portiers, ayant remarque mon attention à tout voir, à tout examiner, se douts que j'étais étranger, et m'offrit de me montrer les diverses curiosités de cette église : j'acceptai.

Vous saurez d'abord, me dit-il, que les fondemens sont bâtis sur pilotis:

Regardez maintenant les portes; elles sont su

perbes; elles sont couvertes de cuir, attaché avec des ornemens et des clous de fer doré?.

Il y a dans cette église vingt-deux autels : celuici est l'autel des paresseux. On y dit, le dimanche, la dernière messe à onze heures s.

Lorsque nous cames fait le tout de l'église, le clorsque nous en me reconduisant, me fit arrêter auprès de la priocipale porte, devant un très grand lit de bois, scellé au pavé, sur lequel, me dit-il, les enfans trouvés et leurs nouvrices se placent, aux jours des solennités, pour solliciter la charité publique?

Il me reconduist jusqu'à la graude porte, où il prit congé de moi après m'avoir montré, avec sa longue baguette, une à me, les nombreuses effigies des rois to qui ont gouverné la France, et qui, la, semblent maintenant se présenter au jugement des bevoltes.

J'aroue que j'ai passe plusieurs jours sans aller voir ni le Louvre ni les Tuileies<sup>14</sup>. Jai trouvé que cela ne sévait pas mai la fierté espaguole, à la gloire de notre Buen-rétire et de notre Escurial <sup>12</sup>.

Quels sont les principaux hôtels de Paris?

Dans cette ville les hôtels des princes et des

grands seigneurs paraissent être, par leurs vastes dimensions, les châteaux des rues où ils sont bâtis.

Suivant moi, l'hôtel de Carnavalet, rue de la Cultire-Sainte-Catherine, élevé sur les plans de l'abhé de Clagny, décorépar les seulptures de Goujon 45, est le plus beau, le plus élégant.

L'hôtel de Cluni, rue des Mathurins, malgré les dentelles en pierre de ses portes et de ses feuetres<sup>14</sup>, ne peut lui être comparé.

Il me tardait de voir le fameux hôtel d'Herquie, devant la porte duquel ce fou de Rabelais fit tant de folies divertissantes, afin d'attirer l'attention des gens du chauceller Duprat, afin d'être admis à son audience <sup>15</sup>. Cet hôtel est sur le quai des Augustins, à côté de l'église de ces religieux, la rue entre.

A peu de distance, du même côté de la rivière, est le magnifique hôtel de Nevers, pour lequel Henri III fit bâtir le Pont-Neuf 17.

Je n'approchai pas sans un sentiment de respect de l'hôtel de Clisson ou de la Miséricorde, rue du Chaume; il n'y a pas encore douze ans qu'il était habité par le duc de Guise 45.

Ma pensée fut de même profondément saisio en approchant de l'hôtel qu'habita une femme d'un grand caractère qui remua aussi le moode, qui siguisa pendant plusieurs années, et sans cesse, les ciseaux dont elle voltait faire une couconne de moine à Henri III. C'est l'hôtel de la famense duchesse de Montpensier <sup>13</sup>, situé au coin des rues de Touraon et du Petit-Bourbon, Aujourd'hui il y a solitude comme à celui de son frère, le duc de Guise.

Il en est encore aujourd'hut de même, dans la rue Coquillière, à l'hôtet de Soissons, bâti avec une dépense toute royale par Catherine de Médicis. La haute coloine astronomique dont il est surmonté a fait croire au peuple que dans ses vastes apparlemens avaient, lieu des opérations et des cères de magiciens, surtout aux magiciennes, surtout aux magicienes, surtout aux magiciennes, surtout aux magiciennes couronnées.

Même solitude, et depuis bien plus long-temps, sur le quai du Louvre à l'hôtel du connétable de Bourbon. Tout le monde sait qu'il prit les armes, contre son roi, et qu'il le fit prisonnier à Pavie. Les portes et les fenêtres de son hôtel furent barbouillées de jaune par la main du bourreau. Eucore les pluies de plus de soixante hivers ne les ont pas lavées?

J'allai, rue Saint-Antoine; visiter l'hôtel de Brissac<sup>12</sup>. Celui-là est fort fréquenté, fort animé, j'espérals y toit ce fémeus duc qui, à la journée des barricades, avec quelques barriques placées à l'extrémité de chaque rue 25, fit sortir de Paris Henri III; qui, sept aus après, au moyen des bas de chausse blanes que porterent comute signe de rélliement 26 les bons Français, y ût entres Henri IV.

Quels sont les plus beaux ponts de Paris?

Il n'y en a qu'un de beau; c'est le Pont-Neuf, graiment neuf; car depuis douze graodes aonées, deux, architectes, Androuet, Marchand 25 n'ont encore pu le finir 26.

Tous les autres ponts en pierre sont bordés de maisons<sup>27</sup>, et ne paraissent être que la continuation des rues aboutissantes.

Le Pont-au-Change, le pont de l'île Notre-Dame<sup>29</sup>; le pont des Tuilories sont surmontés d'une grande croix dans leur milieu <sup>20</sup>. On les a faits en bois <sup>20</sup>, comme des ponts de village.

Quelles sont les principales rues de Paris?

De mome que dans toutes les villes du monde chrétien, à Paris, un fort grand nombre de rues, sur tout des principales, portent le nom des apôtres out des patrons du royaume : Saint-Jacques, Saint-Paul, Saint-Autoine, Saint-Hosoré, Saint-Denis; Saint-Martin, Saint-Germain, Saint-Marcel; Saint-Louis<sup>34</sup>.

En y entrant, on remarque d'ahord une merveilleuse propreté, tous les jours les parés sont nettoyés<sup>52</sup>, et ils sont lavés à grands seaux d'eau', plusieurs fois le jour <sup>88</sup>.

On remarque encore que chaque maison, ou par devotion, on par esprit de parti, a sur la porte son saint dans une niche so.

Vous êtes frappé aussi, dans les riches quartiers, de ce graud nombré de hautes et larges portes aquivellement bâties, appeleés portes cochères, portes carrossières, du nom des coches, des car-

rosses auxquels elles s'ouvrent so

Yous ne l'étes pas moins de la richesse et de la megnificence des enseignes. Primi les Parisiens, est à qui ser ninera en enseignes, à qui aura les plus prandes se, est à qui ser ninera en enseignes, à qui aura les plus prandes se. Les nuits où le vent melt de pluie sgite les nombreuses enseignes à une longue rue, vous dirier d'on ouragan déchaine à travers une foret. De dinairement les plus grandes enseignes sont portées aur des philers. Toutes sont peintes, ou des images des saints, ou des croix de tous les métaux et du toutes les couleurs se, vannt le siège et pendant le, siège de Paris, les enseignes de la croix de Lorraine chaient les plus multipliées s. Un marchand, fort, econome, qui voulait bien vivre avec tout le mondes avait fait peindre d'un côté de son enseigne; Vive

de roi! et de l'autre : Vive la ligue! suivant le temps, il tournait et retournait son enseigne.

## Quelles sont les places de Paris?

Dans les différentes villes de l'Europe on nomme places, les grands espaces carrés ou circulaires, environnés de maisons. A Paris, il n'y a pas de places<sup>5</sup>.

#### Quels sont les marchés de Paris?

Les Parisiens sont habitués cependant à nommer places de petits ou de grands carrefours, où se tiennent de petits ou de grands marchés au pain, à la viande, au poisson, aux œuts, aux fruits, aux légumes sé.

Le marché le plus spacieux est celui de la grande halle qu'on nomme simplement la halle; quatre des plus grandes rues y aboutissent comme quatre grands canaux qui viennent y décharger, les plus belles productions des quatre régions de la France.

La grande halle est enfourée de piljérs; elle tient à la halle au blé, bătiment circulaire, bien aéré, bien ferné; à la halle aux œufs, à la halle aux œufs, à la halle aux beurre<sup>41</sup>.

Je ne dois pas omettre la fanicuse halle des Mathurins, où, aussitôt que les marchands ont déployé leurs rouleaux de parchemia, écoliers, régens, procureurs, notaires, greffiers, accourent<sup>42</sup>. Auttefois, ils y accouraient en bien plus grand nom-

bre, et quoique la halle des Mathurins reste depuis long-temps la même, elle devient tous les jours plus grande.

Je cherchai assez long-temps la halle au vin, je ne pouvais facilement la trouver; il n'y en a pass On ne vend le vin que sur les bateaux, où les marchands parisiens out des banderolles de couleurs éclatantes, où les marchands forains n'en ont d'auccine couleur<sup>43</sup>.

Le marché aux chevaux est devant le Châtelet; je ne l'ai pas cherché, je ne l'ai que trop souvent rencontré; car lorsqu'il-se tient, il ne faut point passer au bas de la rue Saint-Denis, ou il faut y, passer entre les coups de pied des chevaux et les coups de fouet de ceux qui les vendent.

# Quelle est la population de Paris?

Il y a environ quatre cent mille hommes à Paris<sup>44</sup>; c'est un peu plus qu'à Londres<sup>45</sup>, c'est un peu moins qu'à Constantinople <sup>46</sup>.

Dans une des dernières montres de la garde bourgeoise, on compta cent mille hommes 47.

L'armée de la ligue; qui dans tant de provinces a livré tant de batailles, était en grande partie somposée de cette garde 48.

On dit qu'ordinairement il y a mille malades à l'Hôtel-Dieu 49.

On dit qu'il meurt à Paris, chaque jour, huit personnes so; on devrait dire vingt ou vingt-cinq.

On porte le nombre des pauvres à dix-sept mille 51.

On porte le nombre des marchands en rgos, ayant plus de cinq cent mille livres, à deux cents 52.

Et le nombre des autres marchands ayant une fortune médiocre, à vingt mille 55,

On croit qu'il y a au moins douze cents boulangers 54

On evaluait, il y a plus de soixante ans, le prix des loyers à trois ou quatre cent mille livres 55.

On évalue aujourd'hui la consommation du vin à trois cent mille muids 64

On a calculé ce que Paris boit : on n'a pas caltulé ce qu'it mange.

Quelles sont les diverses conditions du peuple de Paris?

J'ai dit qu'à Paris il y avait quatre villes i l'aurais do dire qu'il y en avait cinq, que la cinquième, celle du commerce, était située au centre, s'étendant, vers le nord; l'aurais même de dire qu'il y en avait six, que la sixième, celle des fabriques, était située à l'orient. A certains égarde les lois municipales semblent maintenir cette fixité de ces diverses villes, cette fixité de domicile des Parisiens, car plusieurs professions ne peuvent passer d'une rive à l'autre. Par exemple il est défenduaux libraires d'aller s'établir en-delà des ponts sur la rive droite <sup>97</sup>, et il est défendu aux maîtres d'armes d'aller s'établir en-depà, sur la rive gauche <sup>98</sup>.

Le petit peuple avec lequel se confondent les Irlandais 9 et les gens pauvres logés chez les logeurs à un liard 90, se trouve partout, mais en plus grand nombre dans les quartiers orientaux où il appartient aux fabricans qui lui donnent du travail, et dans les quartiers méridionaux où il appartient aux moines qui remplissent son écuelle 64.

Quels sont les délits les plus fréquens

Sous un gouvernement faible où il y a des émeutes, des séditions, des révolutions, il n'y a guère, à
Paris, de volcurs, de malfaiteurs; mais sous un
gouvernement fort il y en a én grand nombre et
ils s'y organisent par grandes compagnies, appelées
compagnies des guilleris sa, compagnies des plumets compagnies des rougets compagnies des
grisons sa, compagnies des trie-laine ou volcurs pauvres diables détroussant les bourgeois compaguies des tire-soie ou volcurs de bonne famille,
a dataquant jamais que les gens de qualité s.

Il y a aussi la compagnie des barbets qui pren-

nent les divers habits des divers états, pour s'introduire dans les maisons<sup>68</sup>.

Il y a aussi la compagnie de la Matte qui a ses membres; ses affidés, ses fins matois of qui est publiquement conque, qui n'est guère inquiétée.

By a aussi des compagnies de mentriers, entre autres celle des mauvais garcons qui se louent publiquement au plus offrant et qui gaguent impunément leur argent 70.

Aux voleurs, aux coupeurs de bourses, aux affronteurs, aux mauvais garçons, joignez d'un côté les nombreux et turbulens écoliers de l'université, et de l'untre les nombreux et turbulens compagnons ouvriers, les nombreux et turbulens laquais ou valets qui souvent au milieu des rues se livrent de petites batailles 78; joignes toute cette jeune noblesse indisciplinée qui, la nuit, fait gloire de charger le guet et de le mettre en fuite?<sup>2</sup>.

# Quelle est la police de Paris?

Tous les ans ou compte dans cette ville un plus ou moins grand nombre et toujours un très grand nombre de meurtres?; on y en compterait toutefois un bien plus grand nombre sans son excellente police.

D'abord il n'est permis à personne d'avoir plus d'une porte à sa maison ; s'il en a plus d'une, le magistrat fait aussitôt maconner l'autre ou les autres<sup>74</sup>.

Il n'est pas non plus permis de laisser sa maison inhabitée. Le magistrat fait placer un gardien à celles où les propriétaires absens n'en laissent pass c'est que dans les temps où les délits noeturnes se multiplient toutes les maisons sont obligées de faire à leur tour le guet de la rue; et dans ses temps il y a successivement à chaque maison un homme qui derrière la vitre regarde ou écoute, qui au premier bruit, au premier cri, ouvre la l'enète, sonne sa clochette jusqu'à ce que les clochettes voisines l'aient entendue; alors et à l'justant toutes les clochettes de Paris sonnent; toutes les fenètres s'illuminent; tout le monde sort en armes 25, et les malfaiteurs sont poursuivis, environnés, arrêtés.

Il ne faut pas d'ailleurs croire, qu'aussitôt qu'il fait nuit ou qu'aussitôt que les barres qui assu-jétissent les portes 4 sont poussées avec un re-tentissement général et presque simultané. Paris soit dans les ténèbres : fout le monde sort une lanterne à la main, ainsi que l'ordonnent les règlemens 7, et ce mouvement de milliers de lanternes, aux sombres soirées de l'hiver; fait spectacle.

J'ajouterai que la police force les habitans de la ville à suspendre pendant certains mois de l'année, devant leur porte, une lanterne allumée? Il est à regretter que depuis environ quarante ans on ait renoncé aux grandes lanternes publiques, appelées falots, suspendues à de hautes potences<sup>79</sup>; on a cu, sans doute, de bonnes raisons: le voudrais bien cependant les savoir.

Je ne yeux rien omettre et je dirai aussi que dans tous les quartiers il y a un grand nombre de scaux de cuir, pour assurér des secours dans les cas d'incendie <sup>80</sup>.

La police de Paris a pour chess les dixeniers, les cinquanteniers, les quarteniers st.

C'est chez les dixeniers que les étrangers, à leur arrivée, se font enregistrer 82.

## Quelle est la garde de Paris?

Ainsi que Paris est forme de maisons tres vieilles, vieilles, neuves, la garde soldée de cette ville est formée des anciens archers, au nombre de cent vingt, tous décorés de l'ancien ordre de l'étoile<sup>83</sup>, des arbafetriers de Charles VI, au nombre de soixante<sup>83</sup>, des arquebusiers de Charles IX au nombre de cent <sup>85</sup>.

Quant à la garde non soldée qu'on nomme le Guet, elle est formée des corps de métier.

Je note, non comme chose accessoire mais comme chose tres notable, que les métiers exempts de faire le guet sont en plus grand nombre que les métiers qui le font <sup>86</sup>

Les Parisiens de la paroisse ou terre Saint-Éloi, du Temple, de Saint-Jéan-de-Latran, quels que soient leurs métiers, en sont exempts <sup>87</sup>.

Les quatre ou cinq cents messagers ou bedeaux de l'université en sont de même exempts.

Les descendans du pélerir Chalo de Saint-Mas, quel que soit leur état, en sont de même exempts; on en compte dans cette ville plus de trois mille. La race des pélerins est donc bien féconde? non, c'est la race des privilégies.

#### Quels sont les magistrats de Paris?

Depuis qu'il y a des prévôts, il y en a sans doute à Paris et il y en a sans doute deux : l'un le prévôt chef de la justice civile, le prévôt du roi; l'autrele chef de la justice commerciale, le prévôt des marchands. D'abord, insensiblement, ensuite plus sensiblement et surtout aux deux derniers siècles, l'autorité municipale à passé des mains de l'un dans celles de l'antre, et si a cet égard l'un aujourd'hoi n'a guère plus à gagner, c'est que l'autre n'a guère plus à pendre.

Le prévôt des marchands préside le conseil municipal des échevins <sup>88</sup>, et il ne préside pas la justice commerciale, car elle est maintenant sortie de l'Hôtel-de-ville<sup>89</sup>

#### Quel était hier. Paris?

Il n'y a pas long-temps que j'étais à souper avec un de mes voisins. Quand nous l'umes entre la poire et le fromage, entre une houteille de vin de Macon et une houteille de vin de Bordeaux, il revint sur sa vie passée, m'avoua qu'il avait été aussi franchement bon ligueur qu'il était aujourd'hui franchement bou Français, bon serviteur du roi; et tout en disaut son mea culpa, il me fit pour ainsi dire apparaître le fameux Paris de la ligue.

Quelles années, me dit-il, que les années 159a, 1593 et 1594 \*\*! Il n'en sortira jamais de pareilles du sein des siècles. Paris tetair changé en un camp muré, les maisons en tentes, les bourgeois en soldates, parui lesquels les marguillers, les sacristains, les cleros, les chantres étaient colonels, capitaines, sorgens, enseignes.

Continuellement tambours, cloches;

Et silence au palais du ror;

Et silence au palais de justice; Ét silence aux colléges;

Et silence aux balles, aux marchés;

Pour les plus riches, comme pour les plus pauvres, de la viande de chien, de chat, de cheval, du pain d'avoine. Vers la fin, des racines, des herbes cueillies son les canons des assiégeans et des assiégés 92.

Bientôt les rues se remplissent de mourans et de morts. Les yautours descendent du ciel; la terre yomit des serpeus <sup>93</sup>.

Les malheurs de cette ville surpassent ceux de Sagonte; de Carthage et de Jérusalem.

Certes, il y a pour long-temps avant que Paris ait de nouveau cavie de vouloir se faire assiéger. Ce n'est pas que plusieurs anciens chefs, aujourd'hui réderenus obscurs et sans pouvoir, ne fussent prèts à recommencer. On trouverait, comme disent familièrement les l'ançais, des violons, mais depuis que le roi actuel règne, on ne trouverait plus personne pour danser.

# Quel est aujourd'hui Paris?

Lorsque je me souviens des narrations de cet ancien ligueur, je suis encore plus émerreillé de la face actuelle de ce grand Paris, saigné, purgé pegdant sa crise, sa hêrre, son délire, par les charlatans, les empiriques, et comme les corps vigoureux, tout aussitôt qu'on l'a rendu à lui-même, derend ce qu'il était:

Paris a maintenant repris toute sa vie, tout son embonpoint, toutes ses couleurs.

On me dira que je n'ai pas vu Paris avant

la ligue : sans doute, mais j'ai vu ceux qui l'ont vu

Comme auparavant, les rues sont devenues populeuses; retentissantes.

· Comme auparavant yous entendez crier : Oranges de Portugal 64! oranges de Provence! oranges d'Italie 06! cerises de Poitiers 96! peches de Corbeil 97! bergamottes d'Autun 98 ! bon-chrétien de Tours 99 ! marrons de Lyon 100! navets de Maisons 101! oignons de la Ferté 102! pain de Louvres! pain de Gonesse! pain de Saint-Germain 103 ! vin de Surene! vin de Vaugirard! vin du Mont-Vulérien! vin de Montmartre 104! sauce blanche! sauce verte 105! petits pates de cinq deniers 106! flageots! gobets! craquelins! merveilles frites 107! dragées dorées 108! cassemuseaux! brides à veau 109! cependant que les cuisines des traiteurs 110 bouillonnent, que les fours des patissiers 115 chauffent, que les broches des rôtisseurs 412, de même remplies d'un bout à l'autre tournent comme auparavant.

Vous enteudez, comme auparavant, les cinquante colporteurs-crieurs de livrets, Jeur belle plaque sur l'épaule <sup>113</sup>, crier: Catalogue des rues de Paris; avec la dépense qui se fait tous ets jours dans cette ville <sup>113</sup>; La prochaine ruine de Paris, mise en quatrains français <sup>113</sup>, et comme auparavant, et plus qu'auparavant vous voyez de libraires ou criant lant leurs tablettes le long des rues 117.

Si Paris ne travaille pas moins, ne commerce pas moins, ne lit pas moins, il ne rit, il ne s'amuse pas moins.

Fes dimanches, après les Complies, il va, tout comme il aliait, danser à Saint-Antoni 450, à Bagno-let, à la Malmaison 450 qui ne fait plus peur à personne, à Madrid qui ce jour-là est ouvert 130, surtout aux îles de la Scine, îles enchantées, gazonnées, plantées de groupes d'arbres, à l'ombre desquels de jolles familles se promènent, se reposent, se régalent 121, tantis que les joneurs au pale-mail, à la longue paume, à la courte boule, animent, couvrent les deux rives 127.

Qu'on vienne aux beaux ombrages du quai des Ormes, on y trouvéra, peut-être plus qu'autréfois, du relours, des épées, des vertugadins, des dentelles, d'élégans cavaliers, d'élégantes dames, du' beau monde <sup>25</sup>.

Le jong de ce grand pré aux Clercs qui tient tout un côté de la Sciné, depuis l'abbaye Saint-Germain jusqu'à l'opposite de Chaillot 225, vous y trouveriez, Rabelais y trouveriat autant décoliers que de son temps, et vous les trouveriez et il les trouverait jouant aux divers jeux qu'y jouait son élève Gargantus 125, et saus doute à d'autres encore.

J'ajoute: les écoliers ne vont-ils pas, comme autrefois, se mêler aux divertissemens populaires ser Dans ces nombreuses mascarades qu'on voit ou du baut des remparts ou des plates-formes du Châtelet ser ces troupes de loups, de panthères, d'ours, de taureaux, de chevaux, de mulets, d'anes ses, ne sont-elles pas la plupart incontestablement compoées de bacheliers, de l'ocncies, de maîtres-èsarts, même de docteurs?

Ne puis-je pas dire aussi que les foires ne sont pas moins animées; et pour ne parler que de celle de Saint-Germain où sont réunis tous les plaisirs, toutes les joies des précédens siècles et du nôtre, les vastes emplacemens que couvrent d'antiques charpentes sont-ils devenus trop vastes? Y a-t-il un moindre nombre de ces riches et magnifiques étales, divisées, suivant les marchandises, en rues de fines toiles, rues de fins draps, rues de satin, rues de velours, rues de quincailleries, rues de miroirs, rues d'orlevrerie, rues d'argent, rues d'or, rues de perles, rues de diamans 129 ? Y a-t-il moins de spectacles, moins de flambeaux, moins de musique . moins de monde . moins de bruit? v en a-til moins? non! non! La cour y vient-elle moins souvent? Prolonge-t-elle moins souvent la durée de la foire 150? non! non!

Paris à repris ses habitudes, je me hasarde à dire

ses allures. Les Français criaient quatre fois plus hant que les autres peuples; les Parisiens criaient quatre fois plus hant que les autres Français ; Vive le roi! aujourd'hui, les Parisiens crient vive le roi! plus hant encore 1st; aujourd'hui, à son entrée, ils tapissent heaucoup plus de fenêtres 122, et carrillonnent heaucoup plus avec leurs horloges 133;

Paris a repris ses usages.

Toujours après l'office les marguilliers sont reconduits entre deux bedeaux 134.

Toujours après l'appel du guet, le clerc est reconduit entre deux lanternes 135.

Je demandai si toujours le vénérable chapitre de Notre-Dame déjeunait, une fois l'année, en ordre de procession, devant la grande porte de Saint-Lazare <sup>436</sup>? Toujours! toujours! me répondit-on.

On m'a offert, et toujours les bouquetières offrent des fleurs soit pour donner aux saints, soit pour donner aux dames <sup>147</sup>.

Un matin je passais dans la rue Saint-Denis; il y avait foulé, je m'approché, je vois de jolies petites religieuses qui sortent du couvent, qui présentent trois tranches de pain et un verfe de vin à un jeune homme, moné entre plusieurs 'rangs d'archers; c Ohl dis-je slors, ce garçon est bien dégoûté pour qu'il faille lui faire accepter par force une aussi gra-

ciense invitation. Oh! me répondit-un, o'est le dernier pain qu'il mangera, le dernier vin qu'il boirà; il va être pendu dans quelques instans, et les pieuses Filles-Dieu sont vennes, suivant l'usage <sup>128</sup>, réconforter son corps et son ame.

Qui fut bien ébabi? ce fut moi.

le ne fus pas moins ébahi la première fois qu'à l'entrée des ponts je m'arrêtai pour regarder les perceptions.

Un marchand jeune et fort portait la toile qu'il vendait : il ne paya rien.

. Un autre marchand ne pouvant la porter, la faisait porter: il paya.

Une Parisienne se présents avec une pièce de toile; elle l'avait filée: elle ne paya rien.

Une autre Parisienne n'avait pas filé la sienne : elle paya.

Un Parisien se présenta avec une pièce de drap; c'était pour son usage : il ne paya rien.

Un autre Parisien le suivit; il avait aussi une pièce de drap, mais qui n'était pas pour son usage : il paya.

Vinrent des villageois conduisant différens bestiaux; le percepteur dit Le chieval paie tant, le bœuf tant, l'agneau tant, et le boue voilà ce qu'il paie, ajouta-t-il, en frappant avec une mailloche antre les deux cornes \*50 le premier qui passa. Je murmurai tout haut de cette cruauté gratuite s Mais, se prirent à me dire les plus jeunes, comme les plus vieux Parisiens, c'est l'usage, toujours ca été l'usage 440.

#### LA BOUTIQUE DE CALAIS.

- Station IL

Ott, certes, je veux enroyer au Pérou, à mon bon parrain qu' aime tant la géographie, une collection de cartes françaises: Eh! pourquoi pas plutôt de cartes hollandaises dont le trait est si net, sí vif 4, ou de cartes italiennes dont le trait est si léger si moelleux 2? C'est que pour moi, plus je vois, plus j'examine de cartes; plus je trouve bonnes et belles les cartes françaises.

En arrivant à Calais, où je suis directement venu de Paris, j'avais remarque dans la longue rue du Ports un bel étalage de cartes; après diné 'le ha-sard m'ayant ramené dans cette rue, je suis entré dans la boutique. Oh! que de cartes! jamais 'dè ma yie je n'avais vu, revu, manié, remanjé, examiné, reéxaminé autant de cartes; jamais je n'avais vu.

vais autant fait d'observations sur leur forme, leur dessin , leur gravure , leur enluminure.

#### Les caries des provinces:

D'abord, je remercie les géographes actuels de n'avoir pas innové en tout; de ne pas avoir voulu faire mieux que le mieux possible; d'avoir, ainsi que leurs prédécesseurs, continué à écrire borizontalement les noms 4 comme les lignes des livres ; je les remercie aussi d'avoir conservé les signes pi(toresques des anciennes cartes, car de même qu'on y voyait figures à côté des mots : Columna Alexan. dri, Portæ Sarmatiæ, Aræ Philenorum, Turris Davidis, Regiones fergrum, deux colonnes, une porte, un autel couronne de flammes, une tour crénelée, des mimaux féroceso, de même, dans les nouvelles cartes , surtout dans celles des provinces, on voit à côté des noms des villes, des châteaux forts, de petites représentations de villes, de châteaux 6. Je les remercie encore d'écrire les mots forêts, vignes, là où ils ne penvent semer sur le papier leurs petits arbres, leurs petits cens de vigne7. Toutefois je désirerais qu'on marquat aussi les autres grandes cultures ou par leurs signes pittoresques ou par les noms qui les indiquent. Alors l'image du pays, avec toutes les formes, toutes les couleurs de son territoire,

- 29

venant facilement se peindre à l'œil, irait facilement se graver dans la mémoire.

#### Les cartes des royaumes.

Si l'on compare les cartes de l'Espagne, de la France, de l'Italie, de l'Allemagne, de l'Angleterre, faites, il y a cinquante, quatre-ringts, cent ans, avec celles d'aujourdhui, l'on trouvera qu'elles n'ont pas très sepsiblement changé dans les configurations de leur pourtoir et de leur intérieur s' mais il n'en est pas de nième des cartes des autres royaumes de l'Europe; à peine elles, sont reconnaissables à

La carte de la Franca, par le célèbre mathématicien Oronçcine <sup>10</sup>, est encore estimée. On lui reproche quelques fautes ; mais dans quelles cartes ry en a-t-il pass <sup>2</sup> Il faut d'ailleurs tenir compte de ce qu'elle a été gravae à Venise en 1565<sup>44</sup>; afors on n'avait pas comme sujourd'hui, à Paris et dans les provinces, des graveurs et d'excellens grayeurs de cartes <sup>2</sup>.

Avec quel plaisir n'ai-je pas vu la carte de notre noble Espagne, divisée en ses anciens royaumes, aujourd'hui ses provinces dont chacune porte au milieu, autant vaut dire sur le front; ses annoiries 18.

### Les cartes de l'Europe.

Voilà, je crois, à jamais fixée, la figure de trois

cotes de l'Europe; on a de nos jours navigné dans les différentes mets qui les baignent, jusqu'à celles du Groenland <sup>44</sup> et d'Archangel <sup>15</sup>.

Du côté desterres, la figure en est de même à jamais fixée, du motos le long de la mer Caspie une et du Tanais qui la séparent de l'Asie 16.

En voyant, entre ce dernier fleuve, et celui du Volga, lagrande muraille (levée, par les Russes pour arrêter les incursions des Tartares V, je me rapelle toutes les autres semblables murailles, élevées successivement par les nations pivilisées se la temps actuel cesmé mes limites sont seulement et hien plus surement défendues par la poudre à canon et l'étui de mathématiques.

# Les cartes de l'Asie.

Du côté de l'orient, du côté du midi, la figure de l'Asie; dans les diverses cartes, ne varie guêre; mais elle varie beaucoup du côté de l'occident, et plus encore du côté du nord, ce qui prouve quedes quatre côtés de cette partie de la terre denx sont comiss et deux ne le sout pas.

Mes yeux out été réjonts de voir les elochers et les éroix des colonies portugaises, aujourd hui espagnoles, dans les lointains pays de la canelle b.

Quel plaisir aussi de voir sons les palmiers qui enjolivent ordinairement les coins des cartes de t'Asie, des familles noires, noirêtfes, rouges, jaunes, blanches of charmânte échelle de climats, charmante échelle des diverses couleurs, que sous les divers feux du soleil sont vends prendre irrésistiblement les descendans de notre premier père!

#### Les carles de l'Afrique.

Toujours l'Afrique est plus uniformément figurée qu'aucung autre des quatre parties du monde; elle forme une presqu'ile dont toutes les côtes sont connues depuis la fin du dernier siècle ... Quantla l'intérieur, les haciens géographes ne le connaisaigni guère ... èt les géographes modernes le connaissent encore moins ...

## Les cartes de l'Amérique.

Il est ctonnant que le nouveau monde ait été decouvert si tard, qu'il l'ait été par des Espagnols condhits par un Italien, que cet Italien ne lui ait pas douné sou nom, que ce soit un autre Italien, vein après lui qui lui ait donné, non pas son nom, mais son prinom, non pas meme son prénom, ear celui de Vespuce n'était pas Améric, mais Alméric<sup>34</sup>.

Lorsqu'à l'époque de cette memorable découverte les deux moities de la terre firent connaissance, un si grand événement fixa moins l'attention des gouvernemens que celle des savans et des géographes.

Mais enfin les nations s'éveillerent,

Les lispagnols allèrent conquerir les plus belles parties de ce nouveau pays<sup>26</sup>s, jui remarqué avoc plaisir que les cartes sont emprentes de four gloire. Jy ai lu: Terra capta anno 1521, Terra capta anno 1533<sup>26</sup>.

Les Portugais voulurent en avoir aussi une lisière 27

Les Anglais n'ont guère voulu que se montrer sur les mers et sur les côtes du nouvel hémisphère <sup>28</sup>.

Les autres peuples sont demeures simples spectaleurs 29

J'en excepte les Français; le vanité nationale au leur à pas permis de se contenter d'un pareitrolle; toutefois leurs capitaines Venuzzano 30, Cartier 3, Champlin 32, Ribou 33, Villegaguon 35, Laroque 36 et plusieurs autres n'ont fait que partie pour l'àmérique, y débarquer, y bâtir quelques forts de bois, y jeter une poignée de pauvres diables et beparit 36, Loitefois, dans les grandes cartes de leurs terres neuves 37, de leur Canada 38, de leurs formes de suivières françaises, des nous de Seine, de Loire, de Garoune, des villes noumées Charles Aylle, Henri-Ville 36, Ahl, e set que

leurs géographes ont mieux fait ou plus fait que leurs capitaines.

#### Les cartes des terres polaires

En même temps qu'au septentrion du globe la géographie agrandit l'Amérique vers l'Europé et vois l'Asie<sup>44</sup>, elle ne cessé de diminuer, au midi, les terres polaires. Autrefois ces terres formaient in troisième grand monde, et venaient jusqu'au détroit de Magellan q' aujourd bui, à mesure que la mavigation feit de nouveaux progrès, elles resulett. (els s'évanouissent.

#### Les cartes des hémisphères.

Ancienae comme la géographic 4, la coupe de la sphère par le mérdien de l'île de l'er na pas arrêté mon attention; mais j'en al long-temps negardé une autre qui m'a présenté la sphère coupée par l'équateur; et comme l'oil répugge à ce que les deux planihémisphères puissent sadapter à la convexité des deux hémisphères, cette carte offre alternativement des fuseaux représentant la surface de la terre, et des fuseaux publics représentant le vide 4.

J'aurais encore bien à dire sur la division du degré en vingt-cinq lienes, sur la division du méridien, de l'équatour en trois cent soixante degrésés, mais les vingt-quatre heures de minuit sonnent à la vieille horlogés? de l'église voisine; et je seps que c'est assez pour ce soir ou pour ce matin.

#### L'ECRIVAIN DE CALAIS.

#### Station xtiv.

I'as retourne chez le marchand des qu'il a fait jeue, car, en me couchant, je pensai que l'envoj à mon parrain serait incomplet, si, à la collection des carles géographiques, en e joignais la collection de cartes hydrographiques.

D'abord, j'ai été assez mécontent des premières que l'ai vues : la mer y était représentée en bouiltons noirs, si noirs que l'es terrès en paraissaient blanches, convertes de neiges t

La carte de l'Océan mesuré géométriquement et trigonométriquement, jusqu'aux rivages par les angles et les triangles rayonnant d'une boussole placée au centre 2, m'a para d'un meilleur effet et d'un dessin plus savant.

Bientôt une autre carte a excité toute mon admiration ; c'était celle des côtes de la France.

On y voyait les îles , les îlots , les rochers , les rescirs , les écueils , les bancs de sable 3 On y voyait les marais salans, les salines, les hautes, les basses prairies, les fermes littorales<sup>4</sup>...

#### Les ports. .

On y voyait les ports avec leurs môles, leurs jetées, avec leurs rades, leurs hâvres, leurs bassins, avec leurs fortifications, leurs défenses, leurs chaînes, avec leurs arsenaux, avec leurs chaîntiers, avec leurs voileries, avec leurs corderies, avec leurs hôpitaux, leurs lazarets.

Voilà, ai-je dit, sans détourner les yeux de cette belle carte, le port marchand du Havre que Francois Ia a fait bâtir 6, comme si la France manquait de ports marchands, comme si elle ne manquait pas de port militaires; quand elle aura terminé les travaux entrepris à Toulon7, elle en aura un sur la Méditerranée, et ce sera assez; mais il lui en faut sur l'Océan trois : un sur la Manche, elle ne l'a pas; un sur le golfe de Gascogne, elle ne l'a pas; un entre ces deux, elle l'a, c'est Brest. Toutefois, attendez quelques années, le cours des choses la forcera " à mettre à la construction des ports qu'il lui faut l'argent qu'elle met en Normandie8, en Bretagne ?, en Languedoc 10, et en d'autres provinces, à construire, à réparer les ports qu'il-ne lui faut pas, ou qu'il lui faut beaucoup moins.

#### · Les vaisseaux.

En ellet, ai je sjouté, il nons faut, à toutes les na-

tions, des ports militaires aussi blen que des ports marphands. Il nous les faut depuis que les vaisseaux qui autrefois ne se combattent que par leurs ponts, leurs tillacs 1; se combattent par la hauteur, la largeur de leurs côtés; il nous les faut depuis qu'its sont devenus de grandes forteresses flottantes, percées de deux, trois rangs de fenètres, de porteaux, ou portes, ou comportes 2, ou sabords 1, si vous voulez, de deux, trois étages de batteries 4; entha, il gous les faut, depuis la siècle deriner, que nous avons et des vaisseaux marchands et des vaisses et des vaisseaux marchands et des vaisseaux marchands et des vaisseaux marchands et des vaisseaux marchands et des vaisses et des vaisseaux marchands et des vaisses et des vaisse

Je parlais ou j'entendais parler au marchand; mais la voix d'un acheteur qui citait à quelques pas, comme moi occupé aussi à regarder une carte, qui na pas non plus que moi changé de position, m'a répondu : Et la Grande Françoise, si haute qu'un homme placé ant la hune du grand mât ne paraissait qu'un calant; et grande qu'il y avait une chapelle; un moulla à vent, un jeu de, paume 18; et le Caracon, percé de plusieurs rangs de batteries 19; et tous ces magnifiques vaisseaux construits du temps de François I<sup>n</sup>; et ces autres aussi grands ou plus grands vaisseaux construits du temps de Heuri II, ja Réale, la Marquise, la Générale 18; sont sortis, ce ure semble, des ports qu'il vous plait d'appeler marchands, et, qui pis est, pe-

tits N'importe, si-je réparti, le viságe toujours tourné, vers ma cartes, l'avention des sabords a grandi et tous les jours grandi la marine. Au temps où nous sommés venus, au lieu des deux cents vais seaux de François (\*\*10, 11 faudra nux rois ses successeurs treate, quarante Caracois 20 ou Grandes Françoises qui ne pourront jeter L'ancre que dans le port de Brest ou dans celui de l'oulois.

#### La marine marchande.

Mon interlocuteur et moi nous sommes en même temps détachés chacun de notre carte; nous nous sommés tournés l'un vers l'autre ; j'ai été vers lui à l'instant qu'il venait vers moi, et il avait la bouche ouverte pour parler, lorsque je lui ai dit : Monsieur, yous êtes marin ? Un peu; m'a t-il répondu; mals, a-t-il ajoute avec un sonrire, n'allez cependant pas me croire un petit personnage. Je suis, à ce qu'il me paraît, comme ces officiers qui à l'armée servent en qualité de capitaines de charrois d'artillerie militaire, et dans les villes de l'intérieur en qualité de capitaines d'artillerie bourgeoise 21; moi, de même, en temps de guerre je sers en qualité d'écrivain sur les vaisseaux du roi 22, et en temps de paix en qualité de capitaine sur les vaisseaux marchands. - Vous devez avoir été dans toutes les parties du monde, car la marine marchande va partout?

Notre marine marchande va aujourd'hui dans les Échelles du levant, à cause de cette belle amitié dont se prirent, l'un pour l'autre, François It et le Grand-Turo25, amitié qui dure entre leurs successeurs 24; elle va dans le nord de l'Europe porter à ces régions nos denrées méridionales. Elle ne va guère dans les Indes. Elle va , elle irait plus frequemment en Afrique, si, au lieu de faire le commerce sur des plages, elle pouvait le faire dans des ports 25; elle va, elle itait plus fréquemment en Amérique, si nos établissemens du Canada étaient meilleurs; si le trajet était moins hasardeux, si le taux des assurances n'en était à trente pour cent 26. Aussi les faillites dans le commerce maritime ne sont pas rares; et il in'arrive de voir de beaux navires où l'ai commandé, de beaux navires doublés de feuilles de plomb ou de fer-blanc 27 mises entre deux planches, enduites en dehors d'un goudron mélange de poil de vache pour les garantir des insectes des mers lointaines28, oriés aux enchères et vendus à très bas prix

## La marine militaire.

Monsieur, a-t-il continué, je riens de vous l'apprendre : j'appartiens à l'ûne et à l'autre marine; et je ne m'honore pas plus de l'une que de l'autre; en ellet, je me suis bien dit une fois pour toutes que si la marine militaire est plus noble, la marinemarchande est plus riche; que si la marine marchande est plus riche, la marine militaire est plus forte; qu'elle est entretenue pour la défense et la streté de la marine marchande sa mère; car l'une est fille de l'autre, et l'eur existence est rellément liée que lorsque l'une a pen; l'autre languit.

Notre marine marchande languit depuis qu'en 1579, aux îles Acores, les restes de notre marine militaire furent extermines par la flotte espagnoles.

Nous avions mieux fait aux combats de l'île de Witch 10,

Et encore mieux aux combats devant Marseille <sup>34</sup>. A mesure que nous rétrogradons vers françois I''. notre marine se rénforce.

La raison en est facile à voir : les autres peuples ont à Jons égards ayancé, et nous, dans la partie la plus importante, l'organisation du commandement, nous nous sommes sottement arretés ; ce sont toujours, comme au temps passé, les officiers de terre qui occupent les plus hauts grades <sup>32</sup>; et, chose plaisante, dans les quittances de leurs appointemens d'officiers de mer, us commencent par leurs qualités d'officiers de terres <sup>32</sup>.

## Les corsaires.

Il y avait pres de nous un petit banc vide, l'écri

vain et moi nous y sommes assis; je lui ai ensuite fait quelques observations auxquelles il a répondus après quoi il a continué: Monsieur, au moment où je vous parle, nous avons peu e nous u'avons pas de talsseaux de guerre <sup>14</sup>; les plus petits pirates vienment impunément dépouiller notre commerce sur les rivages de notre plus grande province <sup>15</sup>; et cettes; vous en conviendrez, la France ne peut plus long temps demeurer sans son armée de mer, sans son bras gauche; sans son bras droit, comme il vous plafra. Pien des gens ont cherché et trouvé des moyens de rétablir notre marine; j'en al aussi cherchés et trouvés. Vous me permettez de vous les faire connaître.

D'abord je tiendrais sévérement la main à l'exequiori des prionances ; tous les valsecaux marchands seraient armés de quatre petits canons de
cônte rete; si leur capacité était au-dessous de quarante tonneaux, et de deux pardinales ou pièces de
gros calibre, si leur capacité était de plus de cent
tonneaux se Aussitôt plusients de ces valsseaux de
viennent cursoires 35, corsaires; aussitôt j'encoèrrege la course; je prete de l'artillerie aux capitaines;
je leur accorde des primes, des récompenses; je
leur donne meme des grades dans la marine militaire dont ils ne penvent manquer d'être bienfot
le cœur. Car enfin , qui plus souvent que moi a va

un grand valsseau que hérissent les rangs de son attillerie, abordé sous une voute de tumée, de flaume et de feux d'artifices so, par un petit vaisseau copsaire, étincelant de piques, de faux, de baches so, et en quelques momens capturé, amené triemphalement à la removique comme que monstruense baleine à la suite du handi et intelligent hatelet qui l'a percée, qui a fait couler tout son sang.

## Les deux départemens.

Fandis que mes vaisseaux aventuriers, mes corsaires, vont, par leur nouvelle apparition, annoncer au loin dans les mers que notre marine n'est pas aussi morte qu'on le croyait, j'en rcorganise l'administration, je commence par le département de l'Ocean, où, dans la proportion des troupes pesamment armées aux troupes légeres . l'ai des vaisseaux de haut bord et des remberges ; ou frégates longues à rames et à voiles 40. J'ai au departement de la Mediterrapée ; dans la proportion inverse, des galères et des vaisseaux de haut bord. Mes vaisseaux, c'est inutile à dire sont tous de couleur brune 11, et mes remberges et mes galères toutes de couleur rouge 2; car pour les évolutions, les combats, il est bon qu'ainsi que les troupes de terre, les vaisseaux aient leur uniforme,

Ayant à disposer des cinq cent mille livres mises onnuellement se entré les mains des deux trésoriers de la marine se, j'en denne trois cent mille au département de l'Océan, et deux cent mille a celui de la Méditerrance, car enfin les vaisseaux de haut-bord sont antrement dispendieux que les gafères qui ne reviennent à guère plus de quirante mille livres se.

Je laisse l'amiral qui toujours a d'autres appointeméns 4 à ses anciens appointemens : mais j'élèveceux des pensionnaires du roy en l'estat de sa marine, au dessus de cent times 19.

Je paie bien et mieux les bons charpentiers; je les paie à sept sous pair jour <sup>48</sup>, et, à ce prix, je les pais corporellement <sup>49</sup> sit sont de mauvaise besogne, mais soyez sur qu'alors ils en leront toujours de bonne,

Si pour toutes les dépenses et tous les frais je m'abonne avec les capitaines des vaisseaux comme avec les capitaines des galeres 30, je n'en exige pas moins que la sodde des marins des deux départements soit la même; que le soldat de la marine aut deux, trois sous par jour 31, le matelot autant 42, le canonnier cinq', six sous 50; jexige aussi que le pilote ait neuf, dix sous et ses conseillers la motité 41, alors nos marins ne ront plus servir sur les galions d'Espagac 35.

le porte une attention particulière sur les chiourmes. Paunl les rameurs criminels forçats <sup>56</sup> j'introduis des rameurs volontaires <sup>57</sup> pour leur donner le bon exemple: tous sont habillés de leur aucien habit d'herbage ou d'étolle serte. <sup>58</sup>: J'ai de la musique, des tires, des trompettes, des tambous <sup>59</sup>:

### Les progres de l'art.

Deux fois j'avais pris la parole et deux fois je. l'avais cedes à l'écrivain ; je la lui ai encore cédée une troisième fois : Monsieur , a-t-il continue , yous n'etes pas marin, prais vous aimez la marine. Voulez-vous qu'un moment nous célébrions les progrès de ce glorieux art qui tous les jours étend le séjour de l'homme sous des ciels nouveaux. Il y a quelque plaisir à en suivre la filiation : Progrès des mathematiques et progres de l'astronomie 60; progrès de l'astronomie et progrès de la navigation 61; progrès de la navigation et progrès de l'hydrographie 62; progrès de l'hydrographie et progrès des découvertes des terres ; progrès des découvertes des terres et progrès de colonies, et plus grands, et plus grands progrès de la marine; en ellet, quand les flottes ont fait des voyages de long cours, quand elles ont manœuvre contre les orages et les tempètes, alors elles manœuvrent bien contre l'ennemi.

Aussi quelle n'est pas la supériorité des marins qui ont commandé sur l'Océan! quelle différence d'habileté entre les amiraux africains, le celèbre Dragut 63, le plus célèbre Barberousse 64 et l'amiral espagnol don Juan! savaient-ils comme lui se choisir par de savantes manœuvres le lieu et la place de la victoire 65; savaient-ils comme l'amiral génois ou français Doria, par l'imitation du mouvement que trace le serpent sur le sable, naviguer contrê le vent 66? Les amiraux français q'ont-ils pas aussi la même supériorité? nous ne sommes pas assez glorieux de notre Prégens : il a fait, le premier, passer les turbulens flots de l'Océan sous les éperons et les rames des galères 67; de notre Lafayette : il était victorieux d'une flotte ennemie, eh bien! ilvire subitement de bord pour aller à l'embouchtre du Yar foudroyer l'armée impériale à son passage, et de sur ses vaisseaux il remporte ainsi une victoire de mer, une victoire de terre, dans le même jour 68 ; de notre Annebaud ; il se vit près de jeter sur la Manche le même pont qu'y avaient jeté autrefois les Anglais, de s'emparer de Plymouth 69comme ils s'étaient emparé de Calais 70. Quels habiles marins que ces amiraux hollandais! à peine suffisent-ils à défendre les côtes de leur-pays, et ils vont submerger à l'autre extrémité du monde les vaisseaux de leurs ennemis 71. Peut-on leur comparer les amiraux de la Méditerrance? Peut-on comparer aussi les amiraux de la Méditerrance aux amiraux anglais, parmi lesquels s'élève si haut-ce brave Drak, à qui la tempête à sidé, qui a aidé à la tempête à dispersor les plus grands vaisseaux de la plus grande flotte qu'aient jamais portée les mers?<sup>2</sup>.

### Le rang des puissances maritimes.

Enfin, à la quatrième fois où j'ai voulu prendre la parole, l'écrivain s'est tu avec politesse, et j'ai pu lui dire : Monsieur, il paraît que vous accordez à la marine espagnole la supériorité sur la marine barbaresque, turque, sur la marine vénitienne, génoise, sur la marine anséatique, danoise, suédoise, sur la marine hollandaise, il v a peu d'années espagnole, et peut-être destinée à le redevenir, sur la marine française', puisqu'elle est à renaître ; mais il paraît aussi que vous ne lui accordez pas la supériorité sur la marine anglaise? Monsieur, ai-je ajouté, l'Angleterre comme puissance de mer vient de paraître; elle peut bientôt disparaître, tandis que l'Espagne, maîtresse des ports de sa vaste péninsule, de ceux des Pays-Bas, de ceux des Deux-Siciles, maîtresse des Indes et de l'Amérique, pourra toujours; suivant sa volonte, ouvrir ou fermer aux vaisseaux des autres nations les portes de l'Orient et de l'Occident, et par la force nécessaire des choses, n'importent les événemens militaires, son grand et superbe pavillon blanc et rouge 78 ombragera à tout jamais les mèrs des deux mondes.

#### LE VIELLEUR D'AMIENS

Station xxx

J'Arse beaucoup les habitans de l'Auvergne: J'aime leur taille élevée, leurs vives conteurs, leurs yeux brillans, spirituels; j'aime surtout leur continuelle gatté.

La population active et industrieuse de l'Auvergne déborde dans toutes les autres provinces. Je me souviens que, lorsque f'arrivai en France, je demandais d'où étaient ces homines forts qui dans les cilles portent des seaux pleins d'eaux; on me répondit : de l'Auvergne; et ces jeunes garçous qui montent si hardiment dans les cheminées pour les désengorger de la suie? de l'Auvergne; et tous ces chaudrontiers ambülans, tous ces fondeurs ambülans? de l'Auvergne; et ces troupes de qu'on rencontre au bord des forêts? et ces troupes de faucheurs, de moissonneurs qui vont faire les ré-

coltes des riches provinces? de l'Auvergne, de l'Auvergne.

Ce n'est pas tout : ces braves Auvergnas se chargent encore des plaisirs de la France; j'ai déjà dit ou'je dirai que les meilleurs comédiens sont de leur pays <sup>2</sup>. Il en est sans doute de même des musiciens et des danseurs, si l'on en juge par ce grand nombre d'Auvergnas chantant et dansant sur le pavé de toutes les villes <sup>3</sup>.

Ce matie, aux heures où je partais d'Amiene, il faisait un jour des plus froids, il gelait herre fendre; une neige fine blanchissait la tèrre, les arbres, les hommes, les animaux, et était poussée à la figure par un vent glacial. En traversant un village, où tout le monde renfermé dads les marisons ne se montrait que dérrière les vitres, j'ai trouvé sur la place un vielleur jouant de sa vielle, devant quatre petits garçons dansant, sautant, se réjouissant, faisant échter leur joie par leurs gestes et leurs cris répétés.

J'ai regardé un moment; j'ai continué ma route. A peine sus-je entré dans un endioit creux, dominé à droite et à gauche par un tertre, que j'ai u mon vielleur, suivi de ses quatre petits garçons, louvetus de toile, lous marchant fort vite. J'étais monté sur ma grande mule, la tête du vielleur se frouvait à la hauteur de la mienne. Monsieur, m'est

t-il dit, comme si je l'interrogeais et sur le mout ton que s'il m'eût répondu, il n'y a rien à faire dans ce village; les gens y sont aussi pauvres que dans notre Mont-d'Or. Eh! lui ai-je dit, vous êtes donc de l'Auvergne? — Oui, monsieur, j'en suis — C'est un si beau pays! et cependant vous l'averquitté! — Oui, par force.

Comment la maison de Guillaume tomba.

Nous étions trois familles dans la même maison : l'une possédait le rez-de-chaussée; l'autre le second étage; je possédais l'étage du milieu. Un matin que nous étions tous aux champs, la maison prit ce temps pour crouler de fond en comble s' notre retour nous ne trouvames que des pierres, du bois pourri, et de la poussière.

Je n'avais plus rien. Je ne savais plus où me retirer, où vivre. Je ne voyais pas de reméde à mon malheur. J'allai chez un homme d'expérience, le conseil du village. Nous examinames longuement ensemble mastituation et mes ressources: Guillaume, me dit-il, tout bien vu et bien considéré, il me semble que tu ne peux être ni sabotier, ni galochier, ni allumettier, ni fagotier, ni ramasseur de chiampignons, ni cressonnier, ni pêcheur de grenouilles, ni preneur de rats, ni vendeur de chiffons, ni ramasseur de clous, ni graisseur de bôttes, ni marchaad de peaux de lapin<sup>o</sup>; tu ne peux que jouer; chanter et danser; j'ai une vieille vielle depuis long-temps couverte de poussière; la voilà!

I'alla rejoindre ma femme; elle m'attendait avec impatience: Quelle nuit nous passàmes! ma femme ne fit que pleurer; moi, je pleurais, je chantais, je darsais, je m'exereais à joner de la vieille vieile; il me fallait à l'auhé du jopr en gagner ma vie.

Tavis deur petits girçons, et deux petites filles dejà assez grandelettes; je troquai avec un de mes parens mes deux petites filles contre ses deux petits garçons dont-en compensation je me chargeai. Mon beau-père, tout pauvre qu'il était, consentit à recevoir ma femme avec un petit enfant qu'elle allaltait. Je vendis mon droit de rebâtir entre, le rez-de-chaussée et le deuxième étage; j'eus à peine de quoi payer mes dettes : je partis.

Comment Guillaume viella dans

Monsieur, bien que vous soyez d'une autre condion que la mienne, vous avez sans doute, ainsi que moi, éprouvé qu'en tout les commencemens sont difficiles; toutefois nous réussimes d'abord assez bien, et cc. fut aux boades, aux vinades, aux rassemblemens des charrettes à bœufs, des charrettes chargées de vine; mais ensuite la timidité nous prit devant ces beaux messeure dont les uns étaient vêtus de jupons? ou soubre-vestes à travers lesquels passaient leurs manches à soufflet, 
étaient chaussés de bottes à découprres, laissant 
voir avec leurs bas, de soie leur jarretières tressées 
dor s'dont les autres portaient sur leur court manteau de parade leur long manteau de pluie s', je 
ne pus jamais chanter, je ne pus que vieller. Je ne, 
pus mi chanter, ni vieller devant ces beaux chanoines auvergnas coiffés d'un grand capuce d'hermine qu' qui tenaient en souriant une petite pièce 
d'argent pour nous la donner, qui nous faisaient 
en riant des signes pour nous encourager et peutêtre pour nous enseigner.

Sur les places publiques, devant les pauvres gens, nous ne fàmes pas timides; mais ils ne le furent pas non plus devant nous. Ils contrefaisaient mon chant, ma vielle; leurs petits garçons contrefaisaient le chant, la danse de mes petits garçons.

Jamais je n'osetai repasser par Issoire; je ne sais comment s'appelle la place de cette ville, mais je sais qu'elle est plus longue que large. Encore je la vois; je la verrai toujours, tant on s'y moqua de nous. Ce fut à ce point qu'un apcien soldat que les Pères de la Merci avaient racheté des galères turques<sup>14</sup>, dit en nous voyant si bafoués, si honnis, qu'il aimerait mieux ramer que vieller. Que je dise

toutefois aussi que le hourrean fut plus humain; car tout content d'avoir ce jour-la gagné ses quarante sous <sup>52</sup> à fouetter un homme coupable d'avoir à une fete coupé un arbre pour en faire un mai<sup>33</sup> il nous donna un hardj<sup>54</sup> que je hissai tombét, mais que mes petits garçons ramassèrens.

Nous nous enfuimes d'Issoire et ne nous arrêtâmes qu'à Ussel.

En chemin nous vimes que nous n'étions pas, il s'en fallait bien, les plus malheureux. Nous passimes près de la prairie d'un château où un chién enragé était entré pour mordre deux demoiseleites et un page. Tous les trois étaient devenus enragés. On voulait, suivant l'usage, leur ouvrir les veines ou les arquebuser <sup>15</sup>. Le page avait demandé à être arquebusé, les demoiselettes à être étouffées entre deux matelas <sup>16</sup>. On leur avait promis de contre deux matelas <sup>16</sup>. On leur avait promis de contre deux matelas <sup>16</sup>. On leur avait promis de contre leur statisties, et dans le jour même en devait leur tenir parole. Mes peţits garçons voulaient attendre, s'imaginant' que dańs une aussi grande réunion îl y aurait à vieller; je marchai et je les sis marcher devant moi.

Cependant nous nous exercions: nous ne cessions de nous exercer, nous deviames moins timides; nous cumes alors moins de rieurs contre nous. Je dois même ajouter qu'un bon vieillard nous exhorta à persister dans notre joyeux état; Nous sommes encore bien loin, nons dit-il, du malheureux temps de la fin du dix-huitième siecle, où toute fi chiettente sera plus horriblement perset cutteque francis ", et aous avons passe le malheureux temps que j'ai vu, le temps de la prison de François I", bu personne ne put ni chanter, ni se divertir jusqu'à sa délivrance 18. Un voyageur qui entendait ce hon vieillard ajouta que maintenant les parlemens permettaient de faire des miches à beurre, des gâteaux, des fousses s<sup>15</sup> que nous en altraperioris quelques bons morceaux, ce qui depuis a été vrai et plus d'une fois,

Comment Guillaume viella dans le Limousin.

Monsieur, neperdez pas devue que nous jouions, que nous chantions, que nous dansions en particulier, tout le temps que nous a étions pas à jouer, à danser, à chanter en public ; les progrès, de mes petits garçons étaient surtout admirables, a run dimanche, devant, le peuple, ils surprirent tous les connaisseurs, ils nés surprirent mois même ; c'était à voir, avec quelle, destérités dans le branle du balai. Ils se faisaient passer de main en main le long balai de genét<sup>20</sup>, avec quelle précision dans la sabotière ils marquaient la mesure avec leurs sabotis.

Malheureusement nous étions passés dans le Li-

mousin, où, comme tout le monde sait, les beaux talens ne sont guêre accueillis. l'offrais à depresque aussi pauvres diables que moi de leur jouer et de leur danser la Frisque, les Pauvres gend'armes, le Frêre Pierres, le Beurre frais, la Mercière, la Triplère <sup>62</sup>, pour une jointée de 'ohâtaignes, la Rouërgasse, la Mal Maridado<sup>23</sup>, pour autant,

Et pour une rave:

- " Cothorino ! Cothorino !."
- " Et de fe o les golines.
- "Tu beiras qu'auren force uaus21.

Maia ils se retiratent; toutofois il faut dire que leurs raves sont foit grosses, et que fes ignitées des mains limousines ne sont pas petités. Qu'el pauvre pays d'ailleurs le n'ei jamais vu là, comme sileurs, de ces coupe-pains, de ces fames de contest fixées par une extrémitéen couvercle d'une calsse où d'un panier cerrérés, où, dans certaines maisons, chaque année, on coupe par morceaux d'une ou denx livres les pains de deux ou trois cents setiers de blé qu'on y a boulangés é; et le plus magnifique banquet où j'aie viellé fut celut où l'on servit un pretit pore farci de châtaignes voit à une broche tournée par une couvergeuse, en planche, où était renfermée un chien <sup>28</sup> J'ajoute, qu'el triste pays! il est tout couvert de châtaignes je voulois en sortir par les

belles campagnes bleucs du Querci, par ses champs de safran 29; mais sur ce qu'on me dit des merveilles de Limoges, je me décidai à prendre de ce côté. On me dit que cette ville avait été brûlée par les Anglais, que depuis, l'empereur avait aussi tente de la faire brûler, ainsi que les plus belles villes de France; on me fit voir les signes des brûleurs : c'étaient de petites branches d'arbres, comme des mesures de cordonnier, hérissées de plusieurs pointes 30 signiflant les lettres on les mots du secret langage de ces scélérats. On aurait plutôt dû me dire que les maisons de Limoges, en partie bâties de bois 81, n'avaient rien moins qu'un aspect riche; Monsieur, si vous y allez, ne faites pas comme moi; je pris l'hôtel-de-ville pour l'hôpital, et l'hôpital pour le château ou palais 32. Au demeurant, cette ville n'est pas mauvaise pour la viellé. Il y a de l'argent qui lui vient moins de son hôtel de monnaies 33 que de son commerce.

#### Comment Guillaume viella dans le Poitou.

Je ne me rappelle pas trop ce qui put m'attiret à Poitiers où je ne comptais point passes.

Poitiers n'est pas bon pour la vielle: beaucoup de maisons, peu d'habitans. Poitiers est si grand qu'on y trouve des fermes où l'on fauche, où l'on moissonné. J'altai inutilement sur leur portévieller en Unoneur des fermiers, en termes de vielleur, vieller les fermiers; comme s'il n'y eût eu que des bêtes, personne jamais ne sortit, même ne mit la tête à la fenêtre.

J'essayai de vieller aussi l'épouse du maire, lorsqu'elle allait, suivant la coutume, offrir à la sainte Vierge, un riche manteau de femme <sup>25</sup>; mais, bont elle ne m'entendit pas non plus que si elle ent été dans les fermés.

Je viellai encore les belles marchandes du palais de Poitiers 3º, je n'eus que des révérences; depuis, loisque je viellai les belles marchandes du Palais de Paris, Jeus des révérences et de l'argent.

A Niort, le maire est maire-aumônier 37. Je le viellai qu'il était en grande pompe au milieu de ses trompettes et de sgs gardes 38; sa main s'ouvrit ou au son de mon instrument ou à l'aspect de ma mistre.

Fontenay, qu'on pourrait appeler la ville aux belles foires 39, est bon, excellent pour la vielle.

Un soufflet donné à une princesse par le seigneur de Parthenay renversa les fortes murailles de la ville; car, pour punir cette insolence, le roi Jes fit-raser 40. Les habitans, après une pareille legon, ne peuvent êtrê que polis; je les viellai avec plaisir et j'y trouvai mon compte. Je ne roulus pas aller dans l'Angoumois, quojque ce soit un beau pays, quojqu'on me dit'que j'y xerrais la célèbre coujonne de fer qu'avant de le faire mourir on mit à un pauvre malheureux comme moi qui, au lieu de vieller, de danser, de chanter, se fit rôi des fans sonjevés dans une partie de la France 44.

## Comment Guillaume viella dans le Berri.

Quand on est forgeron, tisserand; on he peut pas dire que le Berri est un mauvais pays; on peut le dire quand on vit de la vielle.

Les fermiers royaux fourmillent dans les villes, nettent la main à tout, prennent une partie; ou prennent de l'argent de tout <sup>(2)</sup>; lorsqu'on les voyait venir, on me disait : Al ! voici bien une autre chanson, vielleur; bonjour! bonjour!

Dans les campagues ils ne fourmillent pas moins. Et de même que lorsque je viellais dans les villes, on me dissit; Allez vieller devant les riches bourgeois de dix sous, devant les riches bourgeois de d'avoine, de même lorsque, je viellais dans les campagues, on me dissit; Allez vieller devant les riches bourgeois de l'avoine, devant les riches bourgeois de l'orge; je ne comprequis rien à cela, j'ouvrais de grands, yeux. l'appris que dans les villes les bourgeois de tiatent et als de la compagne de l'avoine de l'avoi

taxes d'argent, et que dans les campagnes ils l'étaient par leurs différentes taxes de différentes espèces de blés <sup>63</sup>.

Je me souviens cependant qu'à certaines heures mes petits garçons prenaient grand plaisir à voir tes vignes bordées de feux alluniés, et de vignerons se cheuffant ou faisant cuire leurs alimens; mais ils furent tout attrapés de ne pas entendre le tintamare dont je leur avais tant parlé : lès gens âgés nous d'irent que depuis un demi-siècle on ne frappait plus, à l'ouverthre ni à la clôture des travaix de chaque jour, les mares l'une contre l'autre <sup>1</sup>4.

J'avais eté, môi, bien plus attrapé, lorsqu'étaut venu à Lusignan, moins pôur y gagner quelque chose que pour y voir le château de la lée 40°, on me dit qu'il n'y en avait plus. Je voulus cependant aller en voir la placé, et j'y vie endore une porte et quelques pans de murailles 40°, car jamais ou ne fau ni on ne défait complètément.

En passant à Bourges on avertit mes peuts garcons de pecadre garde le jour aux méchans pauves de la rue des Miracles of, et la nuit aux feuêtres, qu'ils entendraient ouvrir, car dans cette ville on n'est pas aussi exact qu'ailleurs, lorsqu'on est près de jetter quelque chose dans la rue, à crier trois fois on, ou en français, Garel que comme dans le Midi, Passe res of Nous n'eumes cependant pas de mésaventure ; au contraire, nous gagnames de l'argent.

Nous en gagnames à la porte de la fontaine médicinale de Saint-Firmin, où de crainte que la foule des buveurs épuise les eaux, il y a une garde pour empêcher que personne entre avant son tour <sup>30</sup>.

Nous en gagnames encore davantage à un belarbre, autour diquel qu'vient de tout côté danser pour dire ensuité qu'on a dansé au beau millieu de la France; car cet arbre y est tout exactement, tout justement plantés.

Alors nous eumes de quoi faire carrelor nos souliers; nous y funes mettre un quartier neuf, et à lapremière ville un autre; vous savez qu'en France les lois ne permettent pas de abettre tout à la fois aux vieux souliers deux quartiers neufs 62.

## Comment Guillaume viella dans la Touraine

Lavais fait une excursion dans l'Orléanais, et plus loin une autre dans le Bourbonnais; j'étais venu dans la Touraine.

Je puis vous dire que dans le Poiton et le Berri, on partout on entend aominer : le thamp-le-roiss, le pré-le-roiss, le bois-le-roiss, la mare-le-roiss, où la terre est pour ainsi dire fleurdelisée, le roi y est plus seigneur que roi; mais dans les provinces dont je viens de parler le roi n'y est que roi ; les seigneurs y sont seigneurs<sup>57</sup>.

Malgré tout ce qu'on put me dire, je voulus aller a Tours. D'abord je m'en repentis, je ne gagoai rien le premier jour; mais le leudemain ayantavisé un maçon appliqué à faconner une grosse pierre carrée, je voulus un peu le récréers je le viellai et je lui dis que je le viellais pour rien : Ce ne sera pas vrai, me répondit -il, si vous m'écontez; tel jour, telle neure, tel aufre jour, telle neure le une, trouvez -vous devant l'hôte-de-uille.

Je n'y manquai pas.

A l'un de ces jours ce fut une assemblée de tous les divers états formant la commune; je ne sais pas de quoi on y traita, mol.je n'y vis qu'une file de fournées de pain<sup>25</sup> et de brocs de vin, Les sergens, les cieres de l'hôtel-de-ville, couverts de leurs robes brunes, emrchies de brockerie et d'orfevrence?, en distribuèrent à tout le monde, jusqu'aux yjelleurs.

A l'autre de fut une sète du maire. On posa dans la graide salle sea armoiries sculptées de tpein fees d'. Je dansat, je me tournaj, je me retournai, je fus remarqué. On menvoya une pièce d'argent si belle, si grande, que le plus content de la salle ne sut plus le maire.

Le jeu de mail de cette ville a mille pas de long;

il est le plus beau de la France <sup>62</sup>. On ne peut y jouer en temps de pluie, à peine d'amende <sup>63</sup>. C'était à cause du mail qu'on m'avait conseillé de ne point passer par Tours. Si l'on m'avait dit que ce jeu était le plus grand plaisir des habitans, je l'aurais cru. Si l'on m'avait encore dit que dans pas une de ses sept belles allées d'arbres <sup>64</sup> je n'aurais une seule fois occasion de sortir la vielle de son étui, j'aurais répondur que cela devoit être, et véritablement cela Iut.

# Comment Guillaume viella dans la Bretagne.

J'avais traversé la Touraine, le Maine, l'Anjou, j'avais viellé dans la ville bleue, où la ville couverte d'ardoise bleue, Toursés, dans la ville noire, ou la ville bâtie d'ardoise noire, Angersés, dans les sept villes rouges du Maine, ainsi appelées de ce que les murs de cés villes, bâtis de petites assises alternativés de pierres, de briques, sont, comme nos jarretières d'Auvergne, hariolées de jaune, et surtout de rouge?

J'entrai dans la Bretagne.

Une partie de la ville de Nantes est espagnole, je yeux dire peuplée de marchands espagnols <sup>68</sup>. Ces bonnes gens ne se montrèrent pas très curieux de nous voir danser, ni de nous entendre chanter. Il y a tant d'Auvergnas en Espagne 69!

Nous fimes mieux nos affaires en avançant dans le plat pays; des que je commiençais à vieller, j'étais sûr d'avoir bientôt un écrele de villageois; mais souvent mal leur en prenaît; ils n'eatendaient pas crier au feu! ils n'y allaient pas; ils étaient mis à l'amende. On leur criaît de la maison voisine où l'on assemblait une charpente: A l'aide! à l'aide! ils n'entendaient pas von plus, ou, pour éconter notre chanson jusqu'à la fiu, ils faisaient semblant de ne pas entendre; ils étaient encore mis à l'amende? Vois trouvez cela trop sévère, je le trouvai de même, et je manifestai tout haut mon sentiment.

Je le manifestai encore tout haut lorsque je vis traiter et punir comme voleur un homme qui avait laissé aller son troupeau dans les terres des autres <sup>71</sup>: Vielleur, me dit un des patriarches du village, cet homme a vraiment volé notre herbe avec les dents de ses moutons.

Un autre homme avait trouvé un coupon d'étoffe dans un chemin, on me dit que pour ne l'avoir pas déclaré il serait puni?<sup>22</sup>; je répondis que ce n'était pas possible puisque ce n'était pas justes Vielleur, me cria le sergent du juge, si vous n'avec pas autre chose à nous vieller, passez, et au plus vite!

En traversant l'évêche de Léon, je rencontrai

nn proprietaire qui la vaille possedait une grande ferme, mais une ferme congéable dont l'intendant de l'évêque venait de le congédiér?. Il n'avait plus rien; j'ignocais son mailieur, je viellai devant lui; il me paya en malédictions, il voulait briser ma vielle. Alais, au prochain village; sur mon attestation que le n'avais trouvé ni pain n'i via m homme.

Mais, air prochain village; sur mon attestation que je n'y avais tronve ni pain ni vin un hommo fort bien habillé, qu'avait fait arrêtet la un hommo qui l'était fort mat, nyant été mis en liberté 7<sup>2</sup>, me paya, sans être viellé, mioux que si je tavais viellé.

En avançant toujours dans la Bretagne, on me dit qu'aujourd'hui les états se tenaient chaque annec? ; on neme conseilla pas d'aller, e était inutile; je partis à linstant, et je ne cessai de marcher que lorsque je fus devant la grande potre du lieu de leur assemblée; je viellai. Ne voilà-t-il pas qu'aussitot il sort un brave garçon doux, point fier, bien qu'il fut valet de saller je le viellai aveoplaisir ; il s'en apercht et tout de suite il me prit en amitté: Anvergne, me dit-il; viellez en l'honneur de ceux qui passeront à mesure que je vous les nommeroi. Allons vile, me dit-il up moment après, lorsque la protte s'ouvitit.

C'est le commissaire du roi, il le représente : il. ne cesse de demander aux états 4. Demandez-lui, vons : même, viellez d'une main et tendez voire honnet de l'autre. C'est le procureur-général des états 77; C'est le conseil ou l'avocat des états 78;

C'est le tresorier des états 79;

C'est le chambellan des états 80;

C'est lo porte-manteau royal des états, à qui le manteau royal, après leur (enue, appartieut<sup>51</sup>; mais, sauf respect, il a guère de peaux de roi, ear le roi ne vient guère<sup>52</sup>.

C'est le hérault des états; il fait l'appet des dis, quinze députés du clergé; des trente, des soixante, des quatre vingts députés de la noblesse; des vingt, des trente députés du tiers-état ou des villes<sup>83</sup>; il parte le prenier à l'ouverture; ensuite il ne parte plus

Ce même valet de salle m'avertissait aussi de ce qui était l'objet des délibérations.

En ce moment les états demandent l'exécution du contrat de mariage de Louis XII et de la duchesse Anne <sup>84</sup>:

En ce mouneu les états arrêtent la jevée de quinze écus par clocher; ce qui fere plus de deux cent mille livres<sup>85</sup>.

En ce moment les états offrent cinq cent mille livres au roi<sup>65</sup>

En ce moment les états stipulent les conditions de leur contrat avec le roi 87.

En ce moment les états demandent que les fils

de la maison de Rohan et de celle de Laval spient elevés dans la religion catholique 38.

En ce moment les états ordonnent la biens des députés absens 80.

Et, ajouait le valet de salle, comme la même délibération contente les uns, mécontente les autres, jouez de la vielle, me disait-il en me les montrant, devant ceux là; ne jouez pas devant ceux ci, carce ne seraient pas des doubles-tournois que vois, recevriez.

## Comment Guillantne viella dans la Normandie.

De la Bretagne qui est une France hors de la France se, je passai dans la Normandie qui en est ance autre si, mais où le peuple est plus riche; plus instruit, plus mutin «plus plaideur. Le peuple croit toujours être à l'audience; loujours il parle le l'ingage des avocats : Vielleur! si j'avais plus d'avoires de biens, je serais plus généreux; rielleur! je vons donnerais davantage si mon mariage n'avait été encombré, si ma dot n'avait été injustement alhènné; vielleur] il me faut des namps se, des mantissemens, des gages; vielleur! payez-moi le prix conyenu, on j'en viendrai au clun; a l'assignation. Clameur de bouse, climour de lara, charte normande s'entendent contiquellement dans la hou-

che des personnes de tout état, de fout êge, de tout sexe. Il n'y a pas un Normand qui ne vesille pen plaider on juger; yous voyez, sur tous les tribunaux des ecclésiastiques siégeant sinon comme juges, du moins courme amateurs constitués 45, aussi attentifs; aussi animés, aussi procureurs que les procureurs.

Je fis le tour de la Normandie. J'allai à Bayeux vieller à la foire des morts <sup>95</sup>, ensuite à Rouen vieller à la foire des malades <sup>96</sup>.

Un soir devent le feu un vieux homme, lunettes sur le nez, lisait de vieux papiers; fétais à l'autre côté de la cheminée; je crus que c'étaient desprocès, je n'écoutai guère; cependant bientot je reconnus que c'étaient des histoires. Je les aime beaucoup; oh comme j'écoutai celle de Blanchard, maire de Rouen. Après un long siège, soutenu par les habitans, il alla dans le camp ennemi se livrer lui-meme pour le racirat de leur courageuse résistance. Eh hien! les mechans Anglais le firent cruellement decapiter sur la place 97; Je pensai toute la nuit que le lendemain je gagnerais de l'argent et de l'argent : à aller sur cette place chanter la complainte de Blanchard, nom que j'avais substitué dans une ancienne complainte dont le sujet était à peu pres semblable. Personne ne s'arrêta : le nom de Blanchard se trouva inconnu, et je vis que le metier de

vielleur était souvent aussi bon que celui de mourir si gratuitement pour la patrie 88.

Jamais je.n'ai autant viellé qu'à-Rouen; le jour où le peuple; assemblé sur le parvis de la cathédrale, attendait en silence, comme les paroles d'un oracle, celles qui allaient sortir, de la bouche de messire de Villars, gouverneur de la ville, à cheval au milieu de ses gentilshoumes, et de ses gardes aussi à cheval; il en sortit celles ci: Allons, mordicul·la lique est...... la parole qui stivit commençait par la lettre entre l'é et le g, vive de roi ?? Au même-instant ce cir, vive le roi ?? Au même-instant ce cir, vive le roi ? est répoté par trente ou quarante mille hommes la réunis, et bientôt, par toute la ville so.

En meme temps l'artillerie, les holtes éclatent, les cloches sonnent, les tambiours, les troupettes, Jes hanthois, les violons, les vielles remplissent les airs. Quant à moi je vielluis, je chantais, je dansais, je sautais, j'étais fou, j'étais comme tout le monde.

Monsieur, la Normandie, dont aujourd'iui les campagnes, entitrement plantées de pointilers <sup>10</sup>1, sont couvertes Cantôt de fleurs, tantôt de truits, dom les caves des villes et des villages sont remplies de tonneaux d'excellent cidre, tons les jours plus perfectionné, tous les jours meilleur <sup>10</sup>5, est un perseus d'excellent cidre, tons les jours plus perfectionné, tous les jours meilleur <sup>10</sup>5, est un perseus les y, délicieux, qu'il ést bien difficile de quittée,

J'y étais encore retenu par les bruits qu'on faisait courir : on disait que Henri IV était si content d'avoir attiré à Saint-Denis un peuple immense accouru pour entendre, la messe qu'il entendait 1883, qu'il voulait aussi aller en entendre une dans toutes les grandes villes, à commencer par Rouen la plus voisine. On disait qu'alors la Seine serait de nouveau couverte de hateaux tendus de velours rouge, naviguant parmi d'énormes poissons de cartons, animés par des machines intérieures 104.

Comment Guillaume viella dans la Picardies

#### J'attendis long temps, je me lassai d'attendre. Je pris le chemin de la Picardie.

La je ne tardai pas à poser pour quelque temps la vielle. Je trouvai mieux mon compte à me louer ayec mes petits garçons pour erier aux oiscaux qui se jettent sur les semailles 100.

Ile trouvai encore mieux mon compte, le printemps, à empecher des congeilles de nicher, et l'été à dénicher celles que je n'avais pu empecher de nicher <sup>106</sup>.

A la fin, je repris la vielle a l'occasion de la singulière annonce, d'un mariage i sile ne se fit pas à l'église, car la forme des bana est persont la même; partout l'on dit: Mariage est accorde engre un tel et une telle; c'est pour la première; la seconde; la troisieme publication 107 a mais elle se fit dans les champs où les bonnes gens m'employaient comme je viens de le dire. J'étais sur un arbre lorsque, tout à coup, j'entends nue troupe de jeunes garcons s'amusant à contrefaire le cri de différens animaux, de différens oiseaux, et entre autres de celui qui est l'ennemi des époux et qui est moins facile à contrefaire avec la vielle qu'avec la voix. Bientôt une noce passe, les cris redoublent ; j'appris que c'était à l'occasion de la jeune fiancée qu'on accusait de ne s'être pas loujours severement conduite 108; cela ne m'empêcha pas d'aller chercher ma vielle et de vieller de mon mieux. Je fus si bienpave que l'aurais volontiers soutenu que tous ces dires n'étaient que mensonges et calomnies. On dansa pendant trois jours et trois nuits; lorsqu'on fut lassé de danser sur le plancher, on dansa sur les tables, sur les banes, sur les escabelles, les escabeaux 100 et tout finit ensuite par des présens dont fut renipli le grand bassin posé devant les maries 110. Pour moi, je navais à leur offrir que des vœux : On conserve, leur dis-je, à l'abhaye de Sainte-Mellaine, près Rennes, un beau jambon destiné à ceux qui ont passé la première année sans se repentir des'être maries : il reste; encore entier 111, quoiqu'il

soit frais et appetissant ; ne cessez de vous aimer ; nyez-en l'entame ;

Monsieur, il y a des pauvres dans tous les pays; mais dans la Picardië il sont plus apres, ils ne laissent rien pour la vielle, Sulvant certaines personnes, c'est qu'autrefois on leur donnaît les amendes contre les protestans\*\*1, et qu'anjourd'hui il ny en à plus j'entends qu'il n'y a plus d'amendes.

Dans lous les pays il y a des frères ignorans; mais dans la Picardie ils sont plus apres, leur botte 12 est plus grande, ils font bico plus de tort à la vielle,

Dansée pays ta police est aussi plus âpre, car. lorsque vous approches d'une ville le guet du clocher fluie sur la cloche autant, de soups que de personnes vous êtes <sup>143</sup>, aussi, lorsque nous approchions, on tintait cinq fois Bleutôt on n'en tinta que quatte, et je vais sous dire comment.

En passant devant une grande eglise, il nous put envie aly entrer, nous y entraîntes. On chantait les rèpres, nous les chantaistes rèpres, nous les chantaistes en contraît de charta si bien qu' on me proposa de les garder pour enfant de chœur; et aim que; ly concentiste plus facilement, on me proposa la place de souffleur d'orgues, étecamne elle nevalait que huit livres 15, on mé danna parole que le pourrais bientôt y joindre ou celle d'un des sitisans attachés à l'œuvre, ou

celle de porte-bannière, ou celle d'allumeur de chandelles, on celle de nettoyeur de tombes us l'amai mieux courir, mon fils aima mieux rester.

Comment Guillanme viella dans la Lorraine

Je passai dans un grand nombre d'autres tilles dont je n'ai rien à dire.

Unrivni a Metr., où , je vous en avertis d'avance, vous ne pourrez demeurer dine seule nuit sans avoir un billet du commis aux registres des étrangeis 147, excepté qu'on vous traite différemment que les vielleurs et que les autres.

Dans une ville près de Metr, on me montra un hourgeois que la justice, me dit on , renait de déclarer riches je le vielle ; aussité il se retourne : Vielleur, me dit-il; je viens d'être obligé à noutrait des parèns qui, par leur inconduite, se sont ruinés et qui mointenant par leur paurelé <sup>14</sup> vont me ruiner. Vielleur, je n'ai pas envie de danser, j'aurais pluiôt envie de mé pendre.

Dans un village près de cette rille, je riellai le maire; il me répondit amicalement en passant vite. À demain! à demain! sujoutd'hui je suis tout occupé à signifier des exploits. Monsteur, ch Lorraine les maires d'un grand pombre de rillages sont en même temps maires et buissiers!!; je vons dirai. aussi que les cours de justice a portent pas, comme en Pfeirdle, le beau nom de pluids de vérité 200; je vous dirat encore, que les parties plaidantes sont obligées de fourir raux juges leur pirance en naturet<sup>23</sup>. Jignore si elles sont aussi obligées de leur fournir des gâteaux pêtris au beurre, à l'huile, au miel, aux œufs, et surdorés de safran fir, mais ces gâteaux sont si bons qu'il me paratt bien difficile que la justice s'on passe.

A Vic ils sont encore meilleurs; mais excepte en careme on ne peut en achetet chez les boulaugers 135

Et, excepté qu'on les alt commandes, on ne peut dans qu'ent temps en acheter chez les patissiers de l' l'exposai que l'étais étrapger, que mes enlans en avaient grande envie; je donnai mille excellentes raisons l'ous aurez beau parler, me dit-on, vous de changerez pas les lois de Vic.

Une aptre loi de Vie, c'est qu'après la cloche sonnée on ne peut in vieller, ni jouer d'auenn instrument <sup>153</sup>. Il va sous dire qu'on ne peut danger. Je ne sais si on peut chauter. Mon Dieu l'avais qualié de vous dire combien

hes taverniers sone malicureux en Picardie; on me leur permet pas mêne de mêter deux vins, différens <sup>120</sup>c est ce qu'ils me dissient, jorque je chantais la chanson des taverniers et de leurs fraudes <sup>127</sup>, pour laquelle ils me payaient gaiment plus que les autres auditeurs.

Et toutefois en Lorraine ils sont encore plus malheireux; ils ne penyent donner à boire à un bourgeois domicilié que lorsqu'il est en la cômpagnie d'un bourgeois forain, et lorsqu'en même temps le bourgeois forain paie 18.

Les ivrogaes y sont encore plus malheureux; ils sont condamnés est livres d'amende s'ils ne portent d'un pas ferme feur vin <sup>199</sup>, et la police est toujours la pour voir ceux qui chancelleat.

Comment Guillaume viella dans la Bourgogne.

Le bon cidre est saus doute bon; la bonne bière est saus doute bonne; mais le vin est eucore meilleur saussi fut ce avec un bide grand plaisir qu'ai près avoir traverse [Ille de France, la Champaigne, j'entral dans la Bourgogne, province toute Vignes, toute, vignobles, toute, vineuse; où l'on, ne parle plus de lois contre les taverniers ni les ivrognes, où l'on ne parle que de bien boire.

Jarrivai à Dijon vers le mois de janvier; toutes les viès réteutissaient de la vente aux bancs-à-vin des habitans 140°, aux bancs-à-vin des halles, aux grands bancs-à-vin de Saint-Étienne 141. La ferme du cri des vius est un des revenus de la ville 140°; un autre revenu, c'est la ferme du marché aux gardes des vigues <sup>133</sup>; un autre, la ferme du reliage des futailles <sup>134</sup>; un autre, la ferme du courtage des futailles pleines <sup>136</sup>; un autre, la ferme de leur chargeage <sup>136</sup>; un autre, la ferme des verres loués aux foires, aux élections; aux assemblées <sup>137</sup>.

Pensez comme dans ce pays la vielle doit tourner.

A Dijon, les huit plus anciens conseillers au parlement ne sont guère plus réverés que les huit prud'hommes qui fixent le premier jour des vendan-

Si Dijon veut offrir au roi un teinoigrage de son aujour, il lui enveir des tonneaux de vin par centaines 300 g. sil passe, un amhassadeur, un illustre personniage, ce sont, à son entrée, de petits complimens et de grands flacons de vin 446. La ville donne aux arfalètriers et à leur roi 44, aux arquebusiers du vin, beaucoup de vin.

Enfin, la plus grande abbaye de la Bourgogue, Citeaux, on l'on hoit tant, est, dit-on, sujourd'hai résolne à clianger avec la plus grande abhaye de la Champagne, Clairvaux, on l'on mange tant, son grand réfectoire de cent trente-cinq pieda de long 43 mesurés par les moines de Clairvaux; contre as, grande, tonne contenant huir cents muids 544, mesurés par les moines de Citeaix. Dans la Bourgogne, les propriétaires donnent volontiers aux passans et surtout aux vielleurs des raisins; mais les lois ne veulent pas qu'on les leur prenne; les propriétaires out le droit de fustiger avec des verges les jeunes voleurs <sup>155</sup>; et quant aux voleurs plus âgés, on les expose sur la place publique, la tête couronnée de branches de vignes garnies de grappes <sup>166</sup>.

Y a-t-il un meilleur, un aussi bon pays que celui-là? Je vicllais, je huvais, je ne cessals de vieller, de boire; j'y étais venu en temps de vendanges.

Quelquesois j'entrais dans un vallon de plus en plus anime par les chants auxquels tout à coup succedait le silence. Les yendangeurs d'un coteau avaient envoyé déster ceux d'un antre sur les meilleures chansons, sur la meilleure manière de chanter, et à l'instant le combat commençait. Les vendangeurs qui avaient défié chantaient les premiers, d'abord à une seule voix, eusuite en chœur; les vendangeurs qui avaient été déliés chantaient de même à leur tour; il n'y avait pas toujours de juges, et la plupart du temps la victoire étant des deux parts contestée, on passait vité aux injures et encore plus vite aux coups 147; on se battait avec les pistoles de Sancerre 148, avec les perdreaux 140, c'est. à-dire avec de petites pierres, avec de gros cailloux, et alors la vielle, venue pour se meler à la

joie générale, fuyait; car la musique a toujours laissé le champ libre aux batailles.

Comment Guillaume viella dans le Lyon-

Si jamais l'on me demande quels sont, les deux meilleurs amis, ma réponse est toute prête; ce sont deux vielleurs; quand l'un va au septentrion et que l'autre va au midi, ou quand l'un vielle et que l'autre a cessé de vieller. A Lyon, je fis la connaissance d'un vieux vielleur qui avait fait danser les pages de François l'a son passage dans cette ville, qui depuis long-temps ne, viellait plus. Il m'aima comme son fils. Je l'aimai, et je l'écoutai comme mon père.

Auvergne! c'est ainsí que hors de notre province ou nous appelle, les pauvres gens to et suitout les vielleurs; j'aurais déjà dà le dire i Mon ami Auvergne! tu sauras, pour ton profit, que Lyon, où tu es arrivé, est tantot bon, tantot mauvais pour la vielle; pendant soixante-dix ms, si ce n'est pendant quatre-vingts, je t'ai vu et vérifié.

Je ne parle pas de l'ancien temps, de ce funeste jour où la nouvelle de l'arrivée du pape avait rassemblé le peuple de France, rempli a ville de joie et de vielleurs, ov. Jorsque le pape passa, la quantité d'hommes qui chargeait les remparts les fit écrouler 454; où en quelques instans la ville fut remplie de . cris, de deuil, je parle du temps que j'ai vu.

Une année, l'armée victorieuse revient d'Italie, amenant son jeune roi couronné de lauriers <sup>152</sup>, une autre, elle revient sans roi et toute déconfite <sup>153</sup>.

Une aunée, vingt mille hommes de garde bourgroise, rangés sous leurs trente-six pernons<sup>184</sup>, autour des murailles, semblent être la brillante, l'immortelle écharpe, de cette ville; une autre, la peste tue ou chasse toute la population <sup>155</sup>.

Une année, les indulgences du jubilé appellent les pélerins, et aussités s'élère une seconde ville, de feuillée <sup>164</sup>, où l'on prie, où l'on bité ou l'on chante, où l'on se confesse; une autre, les impies huguenots surviennent<sup>467</sup>, et tous les clochers toutes les églises se taisent, toutés les lumières son éteintes.

Une année, des officiers nunitipaux quittent le méridional titre de consul 348 pour prendre le pompeux titre parisien de prérôt des marchands, d'échevins 559; une autre, la garde, ou du moins les clefs de la ville tombert entre les mains d'un valet de chembre que le roi déchare capitaine des portes de Lyon 160.

Une année, la face de la campagne est toute riante; une autre année, la ville regorge de blés; une autre année, les chenilles noircissent les arbres 184; une autre, la récolte entière périt, et dans la rage de la faim le peuple se jette sur les prés et en dévore l'herbe 162.

Enfin, une année, elle fait construire la plus belle boucherie qu'on ait vue \*65; une autre année, elle y joint à grands frais un vaste abattoir \*64; une autre année, elle élère ce magnifique couvent qui ouvre au saint ordre des capucins les portes de la France \*165; une autre, la ville se trouve épuisée par de grands emprunts du roi; une autre, par de plus grands encre \*166.

Ainsi, mon ami, ne viens pas ici, à l'avenir, sans demander quel temps il fait pour la vielle.

près m'avoir encoré continué ses leçons, le rieux vielleur me dit dans quel ordre il fallait, en faisant mon tour de France, vieller les différens états. À Paris, à Toulouse, il fallait vieller la magistrature, le commerce, les fabriques; à Bordeaux, à Marseille, le commerce, les fabriques, la magistrature; mais à Limoges, mais surtout à Lyon, avant le.commercé, avant la magistrature; avant tout il fallait.vieller les fabriques <sup>167</sup>. Et, ajouta-t-iè, ju verras, à la Saiot-Thomas, aux élections, les terriers ou chefs du peuple commencer par recueillir les voix des fabricans <sup>168</sup>.

Comment Guillaume viella dans la Provence.

Mon intention était de parcourir rapidement le

Dauphiné, et plus rapidement la Provence. J'en parlai au vieux vielleur, il s'y opposa : Quoiqu'il y átt, mè dit-il, beauçõus de vielleurs de Barcelon-netté 160, vos chausons Digas me Jannette 170, vos finales gail gail larirette 1711, vos vives bourrées donnent à la vielle d'Auvergne- un caractère différent de celni de la vielle de Provence. Je suivis ses conseils : jè marrêtai notamment à Marseille.

Les terres des environs, nouvellement défoncées, brisées, rebrisées \$^{17}, me parurent comme nouvellement débarquées, comme ajoutées aux anciennes. Elles étaient chargées de fruits, surtout de gros muscats de toutes les couleurs. Nous dansames autour des vignes, autour des vergers, autour des claies de roseaux, où séchaient aux rayons du soleil de belles figues \$^{17}\$ jaunes, violettes, autour des riches plantations des cannes à sucre \$^{174}\$; on nois fit goîter un peu de tout.

J'allai au port, où tous les jours arrivent cinq cents bateaux pècheurs <sup>173</sup>; j'allai à la halle au poisson, à la pesquerie <sup>176</sup>; la et là, rien. J'allai à la porte de l'église majour <sup>177</sup>, de la grande église; là pas plus qu'à la porte d'une église ordinaire. J'allai aux accoules, ou deux églises <sup>178</sup>; là encore pas plus qu'à la porte d'une simple église. Toutefois, à la sortie de la messe matinale qu'on dit au grand marché <sup>178</sup> comme dans les autres grands marchés des villes <sup>180</sup>, la cueillette des deniers et des tournois

valut mieux; mais ce ne fut qu'aux douze ou quinze cents jolies petites maisons de campagne ou bastides bâties autour de Marseille. 1811 que ma bourse put bien se remplir.

Je suis-trop content des Marseillais pour ne pas les défendre contre ceux qui se plaisent à en dire du mal.

On leur reproche de fouler aux pieds sur la place publique les raisins étrangers apportés dans leur ville. § je réponds d'abord qu'ils sont maîtres chez eux; je réponds ensuite que Marseille est comme une grande houtique de toute sorto de marchaudises, de denrées; qu'en pareil cas un marchauserait bien fou d'y en laisser vendre d'autres que les siennes.

Ou leur reproche-de répandre le vin étranger qu'on y porte; d'en brûler les futailles, et quelquefois même la galère ou le vaisseau sur lequel il a été embarqué<sup>168</sup>; même réponse.

On leur fait un reproche plus grave, celui de permettre que dans leur chrétienne enceinte une synagogue s'élève anssi haute que les églises. Je réponds encore que la synagogue y est teujours restée vassale; car enfin qui va à la cathédrale, qui a des yeux, peut voir que chaque dimanche la synagogue est obligée 'd'y envoyer an sermon un juif, obligé à l'écouter d'un hout à l'autre, assis sur une escahelle à côté du sacristam <sup>183</sup>. A Aix, où jeviellai beaucoupaussi, je ae fus guère payé qu'en vieux bonnets; c'est que les juges inférieurs, lorsqu'ils sont reçus au parlement, donnent des bonnets aux conseillers <sup>189</sup> qui en coiffent toute leur maison.

#### Comment Guillaume viella dans le Languedoc.

Je sortis de la Provence par Avignon; j'entrai dans le Languedoc par Nimes: je ne fus pas peu surpris de voir que le fameux chevrier de Nimes <sup>186</sup> y est bien moius fameux qu'ailleurs.

Je passai à Montpellier, ville de malades, de médecins, et ville aussi de vert-de-gris; une vieille racleuse <sup>587</sup> qui en avait tant raclé que ses cheveux blancs étaient devenus verts <sup>588</sup>, me proposa d'y être racleur. Je lui répondis, comme à un apothicaire de Poitiers qui me proposait d'être prencur de vipères dont on fait un grand commerce dans le pays <sup>599</sup>, je lui jouai de la vielle. Je continuai à en joner, je crois, jusqu'à Toulouse.

Eu y arrivant j'allai vieller à la promenade du beau monde, au pré de Sept-Deniers <sup>180</sup>, où je gagnai beauconp d'argent. Les Toulousains aiment beaucoup à danser.

Ils aiment aussi beaucoup à rire. Un jour, à la halle des fripiers, nommée l'encan<sup>49f</sup>, parce qu'on y vend les habits à l'enchère, on y disputait assez vivement un chapeau de feutre à lames de fer <sup>192</sup>; je me dressai sur mes pieds en disant: Et moi j'y mets un air de vielle; on vit, on me le laissa.

Ils sont aussi fort curieux: un autre jour la grande place était couverte de monde; je viellals, je gagnais à pleines mains; quelqu'un dit qu'on venait de mettre un blasphémateur en cage, qu'on allait le plonger dans la rivière <sup>193</sup>: la moitié de la foule y courut; quelqu'autre ajouta que c'était une blasphématrice: il ne resta plus personne.

Sans doute le mail, la paume, sont les ennemis de la vielle; mais les cloches le sont bien davantage. A Avignon, où elles sont en si grand nombre 194, elles n'ont que du caquet ; mais à Tonlouse, c'est souvent au moment que vous viellez, que vous chantez, que vous vous plaisez, qu'on se plaît le plus à vous entendre, que le grand Cardaillac 195 vient à sonner; il faut alors finir. Il en est de même à Rouen, où il y a le grand George-d'Amboise 196; de même à Rodès, où il y a le grand Caumont 197; mais là on le ménage, on l'épargne 198, et il n'interrompt que rarement les vielleurs. Quant à la fameuse grande cloche de Mende 199, elle les interrompt encore moins: les huguenots l'ont fondue, et le gros battant gît derrière la porte200, où depuis vingt ans il ne dit mot.

Vielleur, ne cessait-on de me répéter avant que je quittasse Toulouse, venez avec moi en Béarn;

je refusai, mais ce n'est pas que je craignisse de ne pas entendre le patois, car des Pyrénées à la Loire tons les patois, ou provençaux, ou gascons, ou dauphinois, ou autres, sont, à quelques terminaisons près, les mêmes201. Vielleur, me disait-on encore, venez avec moi à Lectoure. - Je m'en garderais bien; les babitans font gloire de n'exercer aucun art mécanique 202; ils sont glorieux et pauvres. - Vielleur, venez avec moi à Blaye. -Je m'en garderais bien; on ne peut y lever les yenx; on ne peut y regarder les murs de la ville 203. On me disait encore: Vielleur, venez avec moi à Bordeaux. Je refusai de même, bien qu'il y eût de bon vin, de bon cidre, de bon pommé, ou, pour parler comme dans le pays, de bonne pommade 204, bien qu'il y eût de bons marchands, de bons bourgeois, à la tête desquels la loi met, n'importe qu'ils soient vielleurs, ramoneurs on pire, les possesseurs de la maison du Puy-Paulin205.

## Comment Guillaume doit faire encore trois ou trente fois le tour de France.

Je refusai bien d'autres propositions: j'avais indispensablement besoin d'aller en Auvergne y chercher une nouvelle recrue de petits garçons; les trois autres m'avaient aussi quitté; l'un, adroit et grand parleur, avait suivi ces arracheurs de dents



qu'à leur fraise jaune on distingue dans les foires 200. l'autre, leste et fort, avait suivi un de ces écuyers fai; sant danser les chevaux au son de la musique 207; l'autre, spirituel et industrieux, avait suivi un barbier, sonnant en été de la trompe dans les villages pour avertir ceux qui voulaient se faire rascr<sup>208</sup>, et en hiver faisant avec du drap des crètes bleues, vertes, rouges, aux petits moineaux 200. J'avais d'ailleurs la bourse pleine et lourde, et je voulais la déposer entre les mains de mon beau-père.

A mon arrivée au village je trouvai la maison encore toute tombée. Ainsi que je vous l'ai dit, elle appartenait, de la terre au ciel, à trois différens propriétaires. Chacun me vendit ses droits, que je payai sans demander terme. Ensuite, après avoir compté avec mon bean-père l'argent qui me restait, nous calculàmes que pour relever tous les étages, pour acheter le grand champ de derrière, le grand pré de devant, pour avoir toujours la tourte <sup>210</sup>, le pain de seigle sur la table, enfin pour pouvoir ne jouer de la vielle qu'auprès de mon feu et à mon plaisir, il me fallait faire encore le tour de France trois fois si nous avions la paix, trente si nous avions la guerre.

FIN DU CINQUIÈME VOLUME.



